GOVERNMENT OF INDIA

DEPARTMENT OF ARCHAEOLOGY

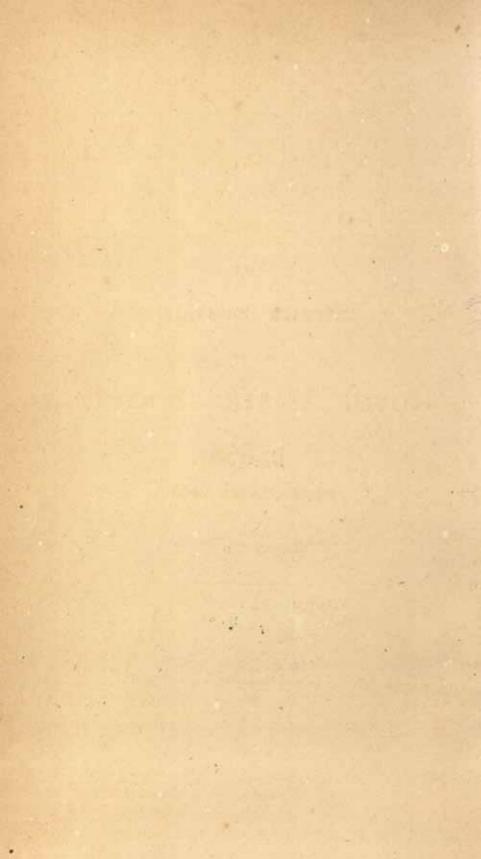
## CENTRAL ARCHAEOLOGICAL LIBRARY

25056 J.M.B.R.A.S.









[No. 42. -43-44)

Nos 43, 44
inide)

ARGHAEOLO

ARG

JOURNAL

of the

Straits Branch

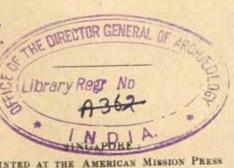
of the

# Royal Asiatic Society

25056

**FEBRUARY 1905** 

891.05 J.M.B.R.A.S.



PRINTED AT THE AMERICAN MISSION PRESS 1906 CENTRAL ARCHAEOLOGIGAL

LIBRARY, NEW DELHI.

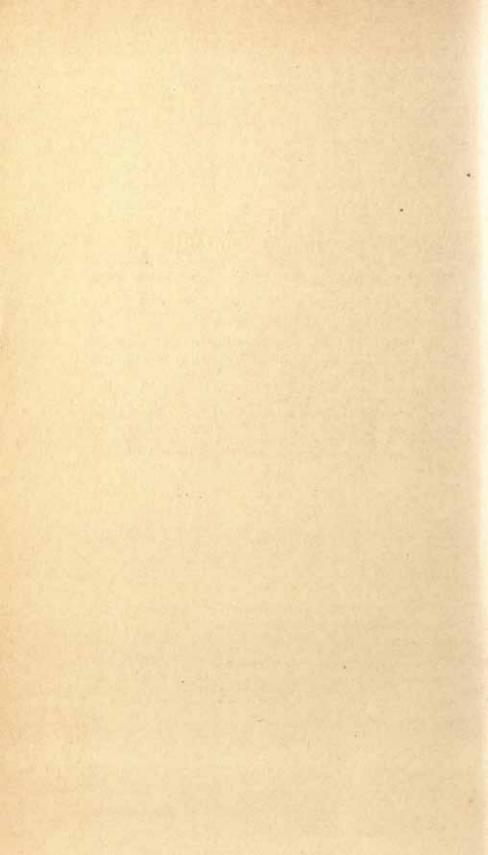
Acc. No. 25066

Date. 3 67

Call No. 891: 05 J.M.B.R.A.S.

### Table of Contents.

among the Races of Borneo, by Dr. Charles Hose	1
Notes of Visits to Fuket, Ghirbee and Trang, by C. W. Kynnersley	7
Hunting Invocations, by R. N. Bland	19
Descriptions of New Species of Iphiaulax and Chaolta (Braconida) from Sarawak, Borneo, by P. Cameron	23
Chinese Names of Streets and Places in Singapore and the Malay Peninsula, by H. W. Firmstone	53
A New Species of Chalcis from Borneo, by P. Cameron	52
Addendum to Mr. Hose's Paper on Methods of Reckoning Time	209
Dr. Brandstetter's Malayo-polynesian Researches: An Appreciation, by C. O. Blagden	211



#### Various methods of computing the time for planting among the races of Borneo.

BY DR. CHARLES HOSE,

Agriculture, even if rude, is at once a token and a cause of primitive culture. The native of Borneo has no special reason to pay attention to the phenomena among which he lives, unless he is a farmer. He may, like the Punan, know the lie of the land for miles around, and be able to judge the slightest indications of the jungle, but that is hardly knowledge which leads to civilization. The farmer, on the other hand, has to study the course of the seasons, the nature of the soil and the variability

of animals and plants.

There are certain special problems which have presented themselves to the uncultured farmer in Borneo, which would not cause the least difficulty to an European in a temperate climate. In the tropics as everywhere else, agriculture is performed with the yearly regularity which is so familiar that to us it seems in no way remarkable. Near the equator, of course, seasons have not as a rule the same striking character that they have in higher latitudes. In Borneo from October to April the wind is usually from the north-east, and brings rain, more to some districts than to others, while during the rest of the year the monsoon is reversed, but there is little else to distinguish one month's weather from another. It is almost impossible to tell the time of year from temperature or moisture, and quite impossible to do so with any accuracy.

The farmers have found, nevertheless, that certain seasons are more favourable than others to their operations. It is not so much the crop which requires to be sown and reaped at particular times, as the ground, whose preparation is difficult in

R. A. Soc., No. 42, 1904.

wet weather. Rice will grow and ripen in a sufficiently warm, sunny climate provided there is enough water on the land, either

from irrigation or continual showers.

In Borneo there is usually rain all round the year in magnificent quantity. It is not according to the rainiest season, but according to the driest that the farmer regulates his work. For the jungle is felled and left to dry before being burnt, and the success of the crop depends largely on the completeness of the clearing. The best crop will be generally obtained on land burnt off at the driest season.

How are these illiterate tribes to find out when a particular season has arrived? In England this is simple enough; we have almanacks galore, we have clocks which can tell us the length of time from sunrise to sunset. The native does not know how many days there are in a year, and would not take the trouble to keep count if he did. He may know how many moons there are, but like the Malays he would probably get about eleven days wrong every year, and eleven days is a large error of itself. In two or three years the crops would be planted far too early. Unfortunately, too, the length of the day varies very little in the tropics, and the native has no means of observing that variation. He is therefore obliged to have recourse to the stars or the sun to tell the time of year.

The Dayaks and many of the less important tribes look to the stars to guide them. Every day, as they know, these bodies rise a little earlier, and some wise man is appointed to go out before dawn to watch for the Pleiades. Dayaks use the Malay expressions "bintang tiga" for Orion's belt, and "bintang banyak" or Apai andau (the father of the day) for the Pleiades. When

the "seven stars" rise while it is yet dark, it is time to begin. Two of the house are sent into the jungle to find omens, while the others wait. In two days perhaps, or a fortnight, or at most a month, the favourable indications will appear, and then an end is made both of science and superstition and the Dayaks set to work on the forest. If they are so late that Orion's belt rises before daybreak, they must make every effort to regain lost time or the crop will be poor. What kind of land they will choose depends on circumstances: in any case it will have lain two or three years fallow and will be thickly covered with vegetation.

The virgin forest, though less easy to fell, has this advantage over previously cleared ground, that no grass is growing on the land and much trouble in weeding is avoided. But the men do the felling, the women most of the weeding, and whether a choice is made of forest or scrub will depend largely on the courtesy and consideration shown by the men for their wives and daughters. If the forest is chosen, the men, sometimes helped by their womenfolk, cut down the undergrowth and small trees with their parangs, and then begin to attack the great trunks from slight platforms well above the ground, which enable them to avoid buttresses and roots. The felling is usually accomplished in this manner. The ground being as a rule the sloping side of a hill, each tree is cut through from one side nearly to the core, and on the opposite side an equal distance a little lower down the trunk. The lower cut is made on the side facing down hill. By dint of much labour, in which the various members of a village generally come to help their comrades, a whole hill side of trees is cut through till a slight blow will hurl them to the ground. Two heavy trunks at the summit are then felled, and made to fall on the neighbouring trees. These fall in their turn, and carry with them those below, till with a loud roar and a mighty rush of wind a V shaped space is cleared on the slope below. Like a pack of cards the forest monsters are laid low, to the intense excitement and delight of the howling spectators.

Then again the Dayaks await the permission of the stars for the next operation. Only when the Pleiades are at the zenith before dawn do they think if advisable to burn and sow. By this time, unless the weather has been wet, an unlikely circumstance at the season of year, the boughs are dry as match wood and the leaves are dead, though still on the twigs. Some hot day, towards noon, when a breeze is blowing, they take down special charms to secure wind, and also endeavour to attract the Æplian spirits by keeping up a loud whirr. The mass of dead wood is then set on fire. The flames rise to the skies and fill the country with smoke, while the added heat of the fire is almost insupportable. Insects with singed wings buzz around, and the hawks dive into the smoke to find their prey. The spectacle is grand indeed. Sometimes wet weather keeps

R A. Soc., No. 42, 1904.

the wood damp until the leaves fall from the twigs, and then the land is often left untilled, for it is nearly useless. When the fire has passed over the fallen timber, deep layer of ashes and charred trunks is all that is left. The partially burnt wood is heaped round a stump and again ignited, till little save ashes, occasional stumps, and islands of green trees left to preserve valuable fruit, are to be seen in the clearing. The rice is then dropped by the women, a few grains at a time, into holes made by the men with pointed sticks; perhaps cucumber, maize and other sundry plants are sown round stumps or where the ash is especially thick; and the crop is left to the weeding of the people and the fertility of a warm, moist climate and virgin soil.

The Kenyahs and Kayans judge the seasons by the sun, and the method they adopt displays a wonderful knowledge of the precautions necessary to accuracy. The Kenyahs measure the shadow cast at midday with an instrument the Greeks would have called a gnomon. It is a pole set up near the village, guarded by a fence to keep away mischievous children and animals. In height it is more than a fathom by the span of the thumb and first finger. A piece of string weighted at each end and thrown over the top shows when it is perfectly upright. The length of the shadow is measured by a stick called "asu do" which is marked with notches gradually approaching one

another more closely as they get further from the pole.

The interval between successive notches represents the change in the length of the shadow in three days. Midday is known to be the time when the shadow cast by the sun is at its shortest, and the Kenyahs are also aware of the fact that the direction of the shadow at noon, though sometimes to the north sometimes to the south, is always in the same straight line. The Kayan method, which differs more in practice than in theory from the Kenyah, is to let in a beam of light through a hole in the roof and measure the distance from the point immediately beneath the hole to the place where the light reaches the floor, Their measure is a plank, made level so that round discs do not roll on it, and fixed in position and direction by chocks placed at the side. This shows that they know the sun to be always due north or due south at noon.

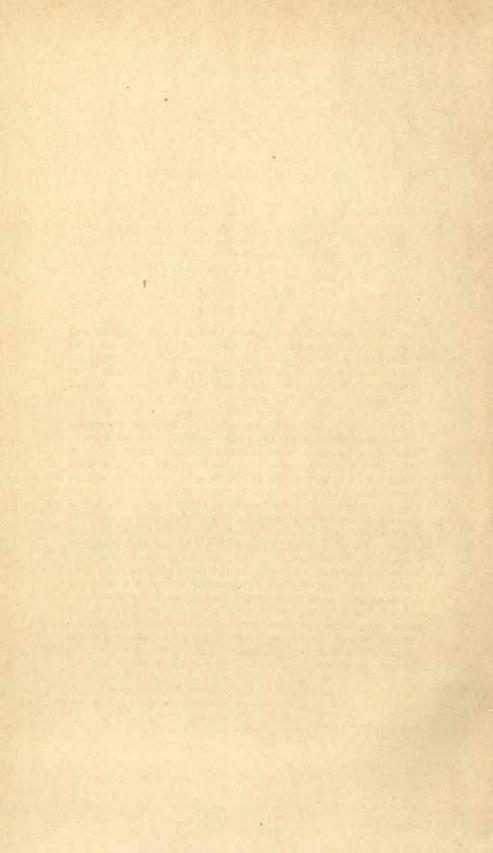
I can only suggest one reason why these people though they have got so far, have not invented a sun-dial. That is this. In the tropics there are many days near each equinox on which no sun-dial would be of use. When the sun in its yearly course passes from the north of the zenith to the south, its shadow is due west in the morning hours, due east in the afternoon. Any time-piece depending on the direction of the shadow must therefore fail. The difficulty might indeed be obviated, but no sundial could be devised which would in the tropics tell the

time in every month of the year.

This then is their instrument, in which no point essential to accuracy has been neglected. The measuring stick has been notched in accordance with the experience of previous years, and when the shadow, after lengthening during May and June, begins again to grow less, the house assembles and by mutual consent they decide when to plant. The best time for planting has not arrived until the noonday shadow is the length of the forearm from the tip of the fingers to the inside of the elbow. When the shadow is less than the length of the hand, sowing is not likely to prove very productive. The measuring stick is left in charge of some old and presumably wise man, less capable than his fellows of hard work, who sees to it that the shadow is not measured obliquely and reports the favourable moment. This man is excused from farming and is supplied with necessaries in return for his services. In good years he naturally is very well treated.

It would be pleasant to stop here, and say that otherwise the Kenyahs care nothing about the heavenly bodies. But having given the bright side of the picture and shown how they have acquired some accurate knowledge, the result of long and genuine experience, it is only fair to state that they lay almost equal importance on the meaningless mummery with which these mysterious measurements are accompanied. Such important operations could hardly fail to be overlaid with super-

stition.



## Notes of Visits to Puket, Ghirbee and Trang.

By C. W. KYNNERSLEY.

Left Penang at 5 p.m. on Friday, 27th February, 1903, in s. s. Aragyee, (owned by Koe Guan,) which trades between Penang and Rangoon calling at the Siamese ports en route.

Arrived at Pukét at 2.30 p.m. on 28th. Since I was there two years ago quarantine sheds have been put up opposite the light-house and there is said to be a good water supply there.

The harbour continues to silt up and undoubtedly the mining works have made matters worse. Where I landed last time is now a high mud flat which I hear is going to be mined.

The site of the present town is all tin land. The principal road to the landing place has been diverted to allow a mine to be opened. Borings are being taken by the Government Offices and if tin is found the site will be sold and new Offices built elsewhere. Everything is sacrificed to the mines. At the present price (\$97) it pays well to work mines which were given up at my last visit when tin was about \$60. SIM BEE has been very busy laying out new roads. The road which the late Commissioner was opening up has of course been abandoned as a bad one. A new road (60 feet) has been laid out by the edge of a new mine parallel to the principal shop street, the land on either side which is low being filled in with the overburden from the mine. Shop houses will be built and a new market erected. I noticed several improvements since my last visit. Then the place swarmed with pigs. These have been banished outside the town. On the outskirts of the town among the brushwood I noticed the mounds of new Chinese graves. SIM BEE said he was going to stop indiscriminate burying and have a Chinese Cemetery. The last Commissioner said the same. The last

Commissioner told me he had put a stop to clearing hill sides for hill padi. SIM BEE said he had stopped it. Jungle fires are still frequent and there is no timber to speak of left near Tong-kah. SIM BEE talks of a Forest Department under an Officer from Bangkok. A beginning has been made to put the main road to Naito (the other mining centre) into repair and a mile and a half has been done. A new road is also being made in the direction of Pa Prak, the old telegraph trace made by the former Commissioner, with poles and wires still standing, being abandoned as bad. New poles have been ordered and the wire will shortly arrive. I was assured that the line would be in working order in a few months. The trace goes through Kesúm, Pungá, Ghirbee and Trang to Na-kón when it joins the line from Kedah to Siam.

Cultivation does not seem to be encouraged and no one cares to plant so long as mining pays so much better. The mines absorb all the labour. Rice, fruit and provisions of all kinds are imported. It is a splendid place for coconuts but hardly any are planted. Fruit and vegetables come from Penang. I went to see the Judge sitting in Court. He is not overworked. There are about two cases a day. Only five people were present including a prosperous looking Chinese interpreter. We then went to the Court below which is presided over by the Ampur who takes all petty cases and preliminary enquiries. Most cases are compromised. There is said to be little crime or disorder. Everybody is hard at work making money at the mines. The Ampurs are poorly paid and it cannot be wondered at that they supplement their salaries.

After lunch I started for the mining town at Naito. We were escorted by two Siamese armed Police mounted on little Siamese ponies which trotted behind the carriage. At the place where the good road ends and a bridge is to be built we got into a Java pony-trap. From this point the state of the road is too awful for words, big stones, ruts and holes. It is certainly the worst road I ever attempted to drive over but we got along somehow—generally at a walk. When it was hilly we got out and walked. The jolting was frightful. Naito is about six miles off and we passed through open grass country with scrub on which buffaloes were grazing. The whole coun-

try seems full of tin. Among the low jungle hills cuttings have been made and in the wet season the tin is washed down. Naito has a large Chinese mining population and consists of a long street. Hundreds of coolies were assembled and the Gambling Farm was densely packed. Only Chinese are allowed to gamble, not the Siamese. We looked in at the Ampur's Office and then walked on a mile or so along a sort of road in the direction of the highest hills (about 1,700 feet) through which there is a pass where there is a wonderful acqueduct on trestles across the valley constructed by Chinese for bringing water to the mines. We had no time to go there but I have seen a photograph of it. Returning to Naito we had some tea at a Chinese Toukeh's. I asked what he thought of the road He seemed hopeful and said it would be all right next year, He added that it used to be worse but this I think is impossible. There is a great deal of traffic on it, a stream of mining coolies, a good many buffalo carts and some gharries such as are used in Province Wellesley. Naito is famous for its water melons which are sent to Penang. One of the duties of the Ampúr, who is a sort of District Officer, is to report on mining applications and find out if the land is owned by anyone. They get low salaries, and are often corrupt.

After saying goodbye I entered a small dug-out which was hauled by 8 Siamese over a mud flat (dry) into the river or creek, whence in a boat we went off to the Damrong Rat which SIM BEE kindly placed at my disposal. He came on board to see me off and at 8:30 we steamed out of the harbour. The nephew accompanied me and I felt quite at home once more on the Rat. I had been solemnly warned in writing on good authority that the boilers of the Rat were pronounced to be in a dangerous condition and I was warned not to go in her. I had however arranged to go in her and it was only an additional peril to a voyage in this rock-studded sea. I mentioned to Joo KEAT that I had been told the boilers were rather old. He said the Engineer of the Ran Ruk had patched them up and there were to be new boilers next year. This was consoling. It was blowing fresh but was not very rough. As we dodged among some rocky islands I said "I suppose the Captain knows the way?" I was informed that there were two Captains. After

R. A. Soc., No. 42, 1904.

this I rested in peace. Passed a long island on the left of Pulau Panjang where there are said to be 300 or 400 Malays who plant mangostins, the soil being good, and a few Chinese who advance money to Malay fishermen. No signs of habitation were visible and it was said they were at the back of the island. Passed under some high limestone rocks with caves with rattans hanging down said to be used by edible birds-nest collectors. No sign of life till a little North of Ghirbee where there was a fringe of coconuts with a mountain somewhat like Kedah Peak inland (Khaw phanum.) There were masses of limestone hills as at Pungá but not so high. There are two mouths to the Ghirbee river and we followed the one to the right, the usual mangrove creek, and after two or three bends came to a land-

ing stage on the right bank about 1.30.

The Assistant Governor came off in a house boat and I was received on the jetty by the Governor whom I had met before at Trang. Officials and a Police guard were drawn up. This is the new town site. The Governor took us to a temporary house where we were served with tea and cigarettes. He said "This is a poor house. I am making the new road you see and I hoped to move the town here but it will not be till next year." I said I should very much like to see it and we walked round preceded by Police with a man carrying an umbrella over me. The Siamese seem to have a craze for moving towns. It is interesting work no doubt and gives the Governor something to do but when these new roads-a kind of circular road with two roads leading to the sea and a very steep one to a wharf on the river-are completed the question is whether, except under compulsion, the people in the old town or village some miles further up the river will occupy the sites. The site is said to have been approved by Prince DAMRONG. I had not time to visit the present town so I cannot say if it is worth moving. As in all new Siamese roads trees are planted at intervals on either side of the road but the ansana stumps (Pterocarpus endicus) do not seem to grow as they do in the Straits probably owing to the prolonged drought. Other trees are doing well. The Governor is a pleasant genial man and a sportsman. He talks a certain amount of English. He said it was a very good country for sport. He had shot an elephant and another was shot a few days ago.

There were also deer and rhinoceros and tigers. There is little cultivation in Ghirbee and no tin. The revenue is very small but no doubt it has undeveloped resources. The coal or rather lignite is of no value. He said that people were afraid to settle there till he came on account of dacoits. Two Siamese murdered a Chinaman and robbed his house and then killed an old woman to keep her mouth shut. They were caught and executed at the place. I had heard of an execution recently taking place and asked if that was the case. He informed me that the affair took place over two years ago and the men had just been executed. The law's delays were in this case protracted. I asked if it wasn't rather a long time to keep the men under sentence but he said : "We had to get the order from Ban kok and then they appealed." I told KEAT if they wanted a name for the new town they might call it Pi Nah (next year)\* On our return we were regaled with long glasses of coconut water and cigars. At 2.30 we took leave as the tide was falling. We had intended taking a short cut through an inner channel inside Khaw Fu and Ma Fu but they said there was only a depth of 3 feet in places and many rocks, so we went out to sea and round Pulau Lantar. This took a long time and it got dark. We passed several rocks and islands and did not get to Telibon anchorage till 11.30 p.m. when I turned in on deck. The wind had blown from the West all day but at night there was a land wind. We found the Tongkah Police launch at anchor. She had been sent on ahead to inform the Governor of Trang of my visit.

Wednesday, 4th March.—Got up about 7 a.m. and after tea landed at the Custom House—a few Sam-sam huts—fine beach for coconuts but only one growing A Chinaman advances money to fishermen and bark collectors. Very low tide early, turned about 7.30 when we started. Anchored at 9.30 at firewood jetty up Trang river and waited for tide to rise—breakfast. At 10.30 stuck on mud bank and waited \(\frac{1}{2}\) an hour till enough water. Got to Kantán at 11.30. Pepper and fowls being put on junk for Penang. The Governor Phra Suthon on landing place, Police Guard, 3 carriages Scarlet (faded) livery. Drove

<sup>\*</sup>Spain is the land of Manana, in Siam it is always "Pi nah."

B A. Soc., No. 42, 1904.

to SIM BEE's house and bathed. He mentioned Yong Setar the chief place in Pelian and I asked what 'Yong' was. He said it was the Siamese contraction of Tanjong. I think there is no doubt that Junk Ceylon is a corruption of Yong (Tanjong) Phalung or Salung. Phalung was the great mining place before Tongkah mines were worked at the end of the promontory or island which we call Junk Ceylon. I never quite believed in the 'Ujong Sálang' derivation. There is no town at Kantán which is the seat of Government. The former town of Kuantăní was demolished about 10 years ago. It is about 6 miles higher up the river. On the opposite side of the road facing the wharf at Kantán is a row of about half a dozen Chinese shops an this constitutes the town. The houses of the Officials are built along a country road and the Government Offices (still in course of construction) stand on a low hill above the river and road. After lunch we went on board the launch with the Governor up the river which winds about till we got to the landing place near the site of the abandoned town. We might have driven the whole way but carriages were sent on. Along the banks is a fringe of jungle with padi land beyond. The site of the old town appeared to be a good one, high ground with fine old ansana trees. Only a Wat and a few attap huts remain among fruit trees. We stopped at one place near to see 33 big cannons taken from Kedah when it was overrun by the Siamese. They are piled up among brushwood. The road is a good one. We drove from Kuantāni. It is simply a red earth broad road and in dry weather dusty. There is hardly any wheel traffic but it is largely used by people walking from place to place. It would be excellent for bicycling. We crossed several streams on timber bridges, gium a hard wood being used for supports and planking. The village of Bong Rat was passed. Padi fields cultivated by Siamese extended on either side where the land was low. A drive of about 5 miles brought us to the town of Tap Tiang. Along the main street are brick shop houses and there is a considerable Chinese population. A great Market is held every three days. It has been held that morning and I was sorry to miss it for it must be an interesting sight. The Market which is farmed for \$100 a month is held in a large square building. Long attap sheds open at the side extend

Jour. Straits Branch

round the sides and there are two cross sheds. Produce from country is brough in on Market days and disposed of. Meat, fish, poultry, fruit and vegetables have divisions of the Market set apart for them. It is very largely attended. Chinese Societies have been suppressed and the former Kongsi house has been turned into the Ampur's Office. Along the road from Kantán newly cut telegraph posts were lying and are to be set up shortly. The telegraph goes to Na-kon. The wire from Kedah to Singgora goes through Na-kon to Bangkok. The line is being laid from Kantán to Ghirbee, Pungà, Kesún to Pukét. The posts are of hard wood and cost \$1.20 each where felled, being taken to the road by Government. They are said to be ready for putting up as far as Na-kon and in the Eastern State adjoining Trang the Pân palm which is said to be durable is used. Shade trees has been planted the whole way. From Tap Tiang we walked about 2 miles till we reached the Rest house where we were to sleep. It was built for the reception of the King who however did not use it. It is a good house standing high everlooking the plain with the hills in the distance. Trang is famous for its good pepper which commands a high price and is said to have a special aroma. There were plantations on either side of the road. The pepper vine is trained on two sorts of soft wood trees, mengkudu and dedap. The vines are grown on red soil which is kept clean. During the dry season, which lasts several months, the plants are regularly watered from wells. The planters are all Chinese chiefly Cantonese and a few Hokiens. At Yong Setar pepper is grown in black soil by Tiochews who do not water the plants. If watered when young it has to be continued. To the East are the hills on the way to Na-kon, then the Patalong hills with the highest range Foi-dow, and further south Pelian and Setul. The climate on the East of the hills is said to be quite different. Padi there is two months later and when it is dry this side it is wet beyond the hills. Trang, Girbee and Pungá were formerly under Na-kón which lies to the North of Sang-Kla called by the Malays Singgora. Na-kon is called by the Malays Le-gur. The Malays, except the fishermen near the coast, hardly speak any Malay. They are Mahomedans and don't eat pork but in other respects they adopt Siamese ways. There are one or two Mosques but they

H. A. Soc., No. 42, 1904,

are badly attended. The Siamese keep pigs. The Chinese marry Siamese girls. No burial grounds are to be seen, the Siamese being cremated at the Wats. There is a Chinese burial ground at Tap Tiang. There are Siamese Schools about the country—education being free. One with 80 boys is about a mile beyond the Rest house and I meant to visit it but had not time. It is held at the Wat and boys from the villages beyond walking distance are lodged at the Wat. The Kam-nán makes boys go to School. There are also Chinese private Schools. The upkeep of the Government Schools, cost of books, etc., is

defrayed from the Market rent at Tap Tiang.

The village administration is cheap and appears to be well adapted to the needs of the country. It is the Siamese system either based on, or like that of Burma. There is no forced labour. In Trang are 5 Ampúrs, 1 for Kantán, 1 for Pelian at Yong Setar, 1 for Bong Rat at Tap Tiang, 1 for Khaw Kow (white hill) North of Patalong and 1 fortSi Kow near Ghirbee. The Ampur holds a Court for the trial or settlement of small cases-cases of importance being sent before the Judge at Kantán. An Ampúr gets 100 Ticals a month and allowances and he probably adds to his income. The only police in the country are at Kantan where they are chiefly ornamental, 12 at Tap Tiang (Chinese town) and a few at Yong Setár, where there are Chinese pepper planters. The Siamese and Malays are very law abiding and give no truble. Under the Ampur is the Kamnan or village headman. Of these there are about 30 in Trang. In one or to places where the Chinese predominate a Chinaman is Kam-nán. Under the Kam nán is the Phoo-yai-bán or head of 10 houses. The people of 10 houses or any collection of houses up to 20 elect the Phoo-yai-ban and Phoo-yai-bans elect the Kam-nán, one of their number. The Phoo-yai-bán receives a badge of Office in the shape of 5 silver buttons which he wears on his coat and the Kam-nan has 5 gilt buttons. At intervals along the road are boards on which is notified the name of the village and the position of the Phoo-yai-ban's house. The village headmen look after the roads and bridges and road side trees, the road being kept up by the people except where it passes padi fields. The coolies who sweep the road and keep it clean are paid. The trees are planted twenty-four feet apart. The only land revenue is a tax on padi land 8 cents a rei=120 square feet. This is paid to the Ampiir who keeps a register. He can keep \$300 in his sub-treasury. Over that he must send to Kantán. The Kam-nán and Phoo-yai-bán get 5% commission on this padi-land The owners of padi land have a document of title (corresponding to the Malacca 'extract') giving the name of the owner, the extent of the land and its position. No charge is made for land for other cultivation than rice, e.g., pepper, coconuts. There is an export duty on pepper of 60 cents a pikul (said to be fixed by treaty). The present price for pepper is high \$36 a pikul. The export duty on other produce timber, etc., is 10 per cent. ad valorem and the import duty is 3 per cent. Chinese get on well with Siamese and in the country go to the Wat. noticed that men and women all have distinct vaccination marks, this is done by two Siamese doctors at the Ampúr's. There. are no taxes-no house tax-except on padi land and on fishing which varies according to the fishing ground from \$1 to \$10 a year. If other taxes were imposed the Siamese would leave. There is no tax on fruit or coconut plantations or sugar or pepper. Land can be sold, the new owner getting the document of title. There is no tax on felling timber-only export duty. The population of Trang is 59,000-12,000 Malays and Samsams, 4,000 Chinese and the rest Siamese. The Revenue is about \$120,000 and the expenditure \$80,000. The Opium Farm is not included in the Revenue as it is reckoned as part of the Western States Farm. It may be taken as \$65,000.

The Revenue is made up as follows :-

			\$120,000
Land, etc	***	***	10,000
Customs	***	***	60,000
Spirits	***	***	25,000
Gambling		***	\$25,000

Including the share in the General Opium Farm the Revenue exceeds the Expenditure, (i. c., what is sanctioned in the Budget) by about \$100,000 which is remitted to Bangkok to provide for the needs of the poorer States. There is a proposal

R. A. Soc., No. 42, 1904.

to abolish the Gambling Farm and impose a poll tax on all males over 18. In the Eastern States where there are few Chinese this has been done. Since the Siamese were prohibited from gambling there has been scarcely any crime. Cock fighting is very popular.

The expenditure may be roughly stated as follows:-

44.4.4		2 2		mona,-
Salaries	***			\$30,000
Roads, etc.	***			20,000
Buildings	***		***	20,000
Other Expendi	ture	***	***	10,000
				-00 000

\$80,000

(Diary continued)

We got to the Rest house at 7.30 p.m. and had to wait for

the cook and boys.

Thursday, 5th March .- It was not as cool as it ought to have been. When we got there the Governor said "It is not cool now because there is a wind-if there is no wind it is cool." The wind died down and then it was unmistakeably hot, We made a start at 6.40, KIAT driving me in a dogcart and the Governor following on a pony. The horse was inclined to jib and was only induced to go on (except down hill) by the syce shoving behind. I remarked that we should take some time to get to our destination (11 miles) but KIAT said "It will go very well when it gets tired." There seemed to be little prospect of this so long as the syce pushed us along but when once started it covered the ground well. On sighting a bridge the custom in Trang is for the syce to get down and test the bridge to see if it will bear. We passed through an extensive padi tract-a good deal of it being recently cleared The Siamese, I should say, are quite as lazy as Malays if not more so. The ground planted with padi is only roughly cleared of timber, and stumps of trees are left. In time these become white ant mounds which are undisturbed-"too much trouble to remove"they say. I saw a large number of fine damar oil trees, some standing alone in the plain and some hundred or so together. The solitary

<sup>\*</sup> Figures only approximate not official.

ones are tapped with burning holes and these trees would only last about 5 years. They are not allowed to be filled when the jungle is cleared for padi planting. The oil is sent to Penang in tins. There are said to be many damar trees on the Na-kon road and on the islands. SIM BEE told me that when he went to Trang the only talk was of dacoits and people were afraid to settle. Now they are not afraid and land is being taken up fast. The road was being swept like a drive and where there was a collection of houses the people turned out with their headmen and saluted by the roadside. The road was more or less level till we got to the foot of the hills (11 miles). At Chong is a rest-house and a clear stream from the hills. The road to Patalong here rises through a pass. We walked through jungle along a path to what is called a Waterfall, large slabs of rock and pools but not much fall. In the rains of course it is a cascade. We crossed the stream on stepping stones and looked for orchids. We found a few and then had some food by the stream. Then we drove back to the Rest-house and bathed at a well in the grounds. I noticed Congea climbing among the brush wood. We left Chong about 10.0 and got the Rest-house at 11.30. There is another Rest-house 1 hour up the pass above Chong in the jungle where the King of Siam stayed two nights but he is said to have found it too cold. This would be a good place for collecting plants, etc. There are trees planted on either side the whole length of the road-Mangoes, ansana and a Siamese tree with a narrow leaf and yellow flower from which they make hair oil.

As we passed through Tap Tiang to go to the landing place at Tha Chin we saw a dead black planther by the Market. Black panthers are said to be very common. There is a reward for tigers, 30 Ticals, but none for panthers which only take fowls, pigs, etc. There are too many for a reward. There were 12 junks at Tha Chin built locally and registered at Penang. We had a very hot and tedious row in a house-boat—the river winding backwards and forwards—till at 3.15 we got to the wharf at Kuantani where the S. S. Artsadong comes for cargo. Here a Malay Penghulu registered as a British subject came on board. We got to Kantan at 5.0. I landed and drove with the Governor to see the Public Offices—still unfinished. The bricks

are made by prisoners. The Offices will be finished "next year." Left Kantan in the Damrong Rat at 5.30. The tide was falling and we touched the first bar or mud flat at the 'Simpang'.

As we went up the river the serang had ordered firewood to be sent to Kantán for us but it never came so in their usual casual way we began our voyage without fuel. At the firewood depot below the bar we had to anchor for two hours while we took in firewood. It was getting dark and there was no one in charge so they requisitioned boats passing down and eventually our men took a sufficent supply. It was very hot lying at anchor and mosquitoes came off. We had to dine there. As we got to sea there were very black clouds and thunder and lightning. There was a bit of a moon but it came on to blow and the rain drove us below.

Friday, 6th March .- Off the north of Lankawis early-cool -went very slow. Six tame porpoises came and played within a foot of our bows and kept it up some time. We took hours to pass Kedah Peak and it was 4.0 p.m. before we got to the Penang

Jetty.

#### Hunting Invocations.

By R. N. BLAND.

In the October "Blackwood" there is an article by George Maxwell on the subject of a Malay deer-hunt in Perak. I think he has given some excellent translations of the "Elmu Pawang" as applied to the rusa or sambur deer, and written a most interesting account of the way in which the Pawang sets to work. It may interest him and others to see an invocation I got from a Pawang in the Negri Sembilan (Kuala Pilah) years ago. My "Elmu Pawang" is not nearly so ornate as George Maxwell's, but no doubt every village and district has its own ritual in these matters. There is a family likeness, however, in all of them. The Pawang who is an educated man from the Malay point of view, will produce a much more elaborate "elmu" than the Pawang of a jungle village. It is interesting to compare notes in these matters and therefore I send you this "elmu" for the S. B. R. A. S .- but I feel as if I were betraying a secret in doing so. These matters are highly confidential. My Pawang only admitted me to his "craft" under promise of secrecy and in payment of the customary fees in cloth, knife, coconuts, and "wang bharu", and after following the deer on foot for many days through the Muar jungles.

#### Elmu Pawang Buru Rusa.

(Negri Sembilan.)

Hei Che' Lanang, Che' Redup, Che' Bendang, Che' Merah, Mari-lah kita berburu Dalam kandang bhagian engkau Luar kandang bhagian aku Apa main kita jangan di-rosakkan

R. A. Soc., No. 42, 1994.

Aku tahu jahat-nya Aku tahu baik-nya Jahat pulang pada engkau Baik pulang pada aku Salah sa'ekor srigala Che' Langsat Che' raia ini ia-lah melengkah bumi Yang lari Che' Runsing Kaki yang mengijar Che' Rimbun Ekor melampat patah kaki Menyenup patah pinggang Menyelodok badan kau lampoh Bukan-nya aku yang berburu Perpatih yang berburu Bukan-nya aku yang punya anjing Pa sidi yang punya anjing Bukan-nya aku yang berkuei Nenek Batin Telang yang berkuei Jangan engkau mungkirkan janji Jikalau engkau mungkirkan janji Drahka engkau pada Allah. Hei Che' Lanang Che' Redup Che' Bendang Che' Merah Ambil bhagian engkau Yang terbawa bhagian aku Yang tinggal bhagian angkau.

#### Badi

Hei Badi aku tahu asal engkau Jadi deri-pada Chaga Beranjak engkau deri sini Pulang engkau ka asal jadi Kropek nama-nya manchong Kiamang nama-nya kiak Che' Lanang orang gobala Tergak Dato' nibong salah Mari-lah kita membalakan anjing Bunohkan juga anjing aku Sa'ekor sa hari bunokkan juga Anjing aku.

Jour, Straits Branch

#### Translation.

Ye (forest spirits that guard the red-deer)
Che' Lanang—the Twister
Che' Redup—the Dim One.
Che' Bendang (the open plain)
Che' Merah—the Red One
I summon you to hunt with me
What comes from the enclosed fields is your share
What comes from the outer forest shall be mine
Let nothing spoil our hunting
I know what to avoid
I know what to follow
May all the bad luck be your share
May all the good luck fall to me.

Whether it be Srigala or Che' Langsat
Or the King of the Deer himself
Yea, he who crosses the world at one leap
Or Che' Runsing who flashes hither and thither
May each one that leaps forth fall with broken legs
May each glider be broken across the back
May each one crushing through the bushes have broken
bones

It is not I who destroys you
It is the Lord Perpatih who hunts you
The dogs are not my dogs
They are the dogs of Pa' Sidi
It is not I who shouts on the dogs
It is the shout of Nenek Batin Pelang
Fail ye not in your compact
If ye fail in your compact ye are rebellious against Allah.

O Che' Langsat—the Twister Che' Redup—the Dim One Che' Bendang—the "open plain" Che' Merah—the Red One Take what is yours That which is carried away is mine That which remains is yours.

#### Badi-Invocation.

O Badi I know whence thou comest
Thou comest from Chaga
Get thee from hence
Get thee to the place whence thou comest
Che' Lanang the herdsman
Remember the elder of the magic nibong
Come hither and make atonement for our dogs
Shouldst thou wish to slay my dogs
Slay them, yes, one every day.

# Descriptions of New Species of Iphiaulax and Chaolta (Braconidae) from Sarawak, Borneo.

BY P. CAMERON.

It is evident that the genus *Iphiaulax* is, in the Tropics at least, one of the largest of the Parasitic Hymenoptera. Mr. Shelford, the collector of the species here described, informs me that he has a large number of species which still remain to be described or named.

#### IPHIAULAX FOERSTER.

a. Luteous, the wings large, yellowish-hyaline, the stigma with a black mark at the base. The group of leptopterus.

#### Iphiaulax megapterus sp. nov.

Dark luteous, the 2nd. and following segments of abdomen much darker, almost black; flagellum of antennæ black; wings very large, yellowish-hyaline; a somewhat square black spot at the base of the stigma, commencing shortly behind the cubitus and transverse basal, and backwards extending short y beyond the cubitus; there is a narrow cloud on the lower side of the wing at the apex; the hind wing has the apical fourth fuscous, the cloud on the lower side extending backwards to the middle; basal 5 segments of abdomen closely, longitudinally striated; the area on 2nd segment large, reaching to the end; broad at the base, becoming gradually narrowed to the apex. Apical abscissa of radius long; more than half the length of 2nd., which is distinctly shorter than the 3rd., that being not much longer than the basal two united; the recurrent nervure is received in the apex of the 1st cubital cellule; the 1st transverse cubital nervure is roundly obliquely curved. Q.

R. A. Soc., No. 42, 1904.

Length 20; terebra 17 mm.

Hab. Matang.

Scape of antennæ not much longer than the following 2 joints united, slightly gradually dilated towards the apex, which is toothed slightly below; the pedicle short, not clearly separated, thickly pilose, not half the length of 3rd, joint. Front and vertex smooth and skining, almost bare, the former not furrowed: face irregularly shagreened, thickly covered with long fulvous pubescence; its centre bounded by longitudinal furrows; apex of mandibles black. Thorax shining, smooth; the middle lobe of mesonotum raised; median segment short, covered with pale fulvous pubescence. Legs coloured like the thorax, sparsely haired; the fore tibie not quite so long as the basal 3 joints of the tarsi. Abdomen large, its middle clearly broader than the thorax, and twice its length; its first segment keeled down the middle; the dilated apical part with some stout longitudinal striæ and obliquely narrowed at the base; the 2nd, segment is closely, longitudinally striated throughout; the 3rd. similarly striated to the middle, the 4th. before the furrow; the base of the 3rd and 4th smooth and shining; the rest of them and the 5th closely rugosely punctured; the apical segments less strongly punctured; all the transverse furrows are deep and strongly striated; the obliqued lateral furrows are short, indistinct. Temples broad, rounded; occiput roundly incised.

This species has the large yellow wings, with black spot at the base of stigma and general colouration of *I. leptopterus*; but it is much larger and more stoutly built; otherwise it may be separated from *leptopterus* and its allies by the striated, punctured abdomen, by the curved 1st. transverse cubital nervure and by the much shorter, compared with the 3rd., 2nd. abscissa

of radius.

#### Iphiaulax leptopterus Cam.

The ♂ of this species has been taken at Santubong, 2600 feet by Mr. Shelford. It agrees closely with the ♀.

#### Iphiaulax spilostigmus sp. nov.

Luteous; the wings and their nervures luteous, a square black mark, not extending beyond the cubitus, at the base of

Jour. Straits Branch

the stigma, the hind wings with a fuscous cloud at the apex; the 3rd, abscissa of radius almost equal in length to the 2nd.; the 1st transverse cubital nervure and recurrent straight, oblique, interstitial; the basal two segments of abdomen striated in part.  $\mathcal{Q}$ .

Length 12; terebra 6 mm.

Hab. Matang.

Face covered with long blackish hair; front deeply furrowed in the middle; temples roundly narrowed; occiput transverse. Scape and pedicle of antennæ rufous, the rest black. Thorax smooth and shining; the middle lobe of mesonotum raised in front. Fore tibiæ slightly shorter than the basal 3 joints of tarsi united. Wings long, large; yellowish-hyaline; the mark at base of stigma is square, does not project beyond the transverse basal or cubitus; the 2nd. abscissa of radius equal in length to the 3rd.; the recurrent nervure is interstitial. Abdomen as long as the head and thorax united. First segment of abdomen broad, shorter than the second segment; the central part roundly raised; irregularly longitudinally striated; a stout keel thickened at the base and furrowed laterally, down its centre ; the 2nd, stoutly striated to near the apex; the central plate, broader than long, narrowed to a point, smooth and shining; its keel extending to the smooth apical border; on either side is a somewhat similar smooth, broader than long, triangular plate; the suturiform articulation closely striated; the other furrows, smooth; there is a striated transverse furrow before the apex of the 2nd, segment; the abdomen is as long as the head and thorax united and broader than the latter.

This species may be known from I. leptopterus by the basal abdominal segments being striated, by the shorter and broader abdomen and by the stigmal mark not extending beyond the

cubitus.

b. Luteous, the wings large, yellowish-hyaline, without a black mark at the base of stigma; the hind femora black.

#### Iphiaulax minos sp. nov.

Luteous, the flagellum of antennæ and hind femora black; the apex of hind tibiæ blackish; wings longer than the body,

R. A. Soc., No. 42, 1904.

yellowish-hyaline; the stigma and nervures luteous; the costa darker coloured; the 3rd. abscissa of radius nearly as long as the basal two united; the 3rd. abscissa of cubitus distinctly shorter than the 2nd.; the 1st fully half the length of 2nd.; recurrent nervure received close to the apex of the 1st. cubital cellule. 2.

Length 15; terebra 9 mm.

Hab. Matang.

Face distinctly punctured round the sides and top; the centre smooth and slightly convex; the front is less strongly punctured, its middle depressed and furrowed; temples roundly, obliquely narrowed. Thorax smooth and shining; the parapsidal furrows deep on the basal half of mesonotum. Scutellum smooth, roundly convex. Basal two segments of abdomen strongly, longitudinally striated; the 1st. if anything, more coarsely than the 2nd.; the basal half of the 3rd. finely and closely striated; lateral furrows of the 1st stoutly, transversely striated; the 2nd. and 3rd. are depressed largely on the sides; the suturiform articulation and the furrow on the next segment narrow, deep, closely straited. Legs densely covered with pale hair; the fore tibise distinctly longer than the following two, but not so long as the following 3, united.

Has the long yellow wings of the leptopterus-group; but wants the black stigmal mark; and hind femora are black, this

last being a well-marked feature.

c. Head, thorax and fore legs rufous, the abdomen and hind legs black; wings yellowish, obscured with fuscous; large. The group of I. Sadyates.

#### Iphiaulax soranus sp. nov.

Black; head, thorax and 4 front legs ferruginous; wings hyaline, the basal half with a distinct yellowish tinge; nervures and costa testaceous-yellow, the costa black; third abscissa of radius slightly shorter than the 2nd.; recurrent nervure received in the apex of the 1st. cubital cellule; the transverse median nervure on the outerside of the transverse basal. Q.

Length 15; terebra 16 mm. Hab. Matang. December.

Jour, Straits Branch

Abdomen longer than the head and thorax united (its basal 3 segments as long as the thorax) not dilated in the middle; the centre part, except at the base and narrowly at the apex, strongly irregularly longitudinally striated and laterally irregularly reticulated; the 2nd, segment strongly longitudinally striated; its basal area small, longer than broad, smooth, shining, gradually narrowed to the apex; its keel stout, reaching to the apex; on either side the base has a large smooth space, longer than broad and produced on the outer side towards the middle of the segment, this part being slightly curved and aciculated, almost striated. Suturiform articulation wide, closely striated; the lateral branch is narrower, closely striated and curved; the space between it and the articulation raised, smooth and shining; the 3rd, segment is more finely and closely striated on the basal two-thirds and has a keel down the centre of the striated part; the furrow on the base of the 4th. segment is distinct, deep and irregularly sparsely striated; the base of the segment is finely irregularly, closely striated and with a keel in the middle. Ovipositor sheaths broad, densely covered with stiff black hair. Scape of antennæ about 4 times longer than wide, narrowed at the base. Temples rounded, slightly oblique, as long as the antennal scape; occiput transverse. Face irregularly rugose, pale yellowish. Palpi dark red; mandibles reddish, black at apex.

#### Iphiaulax ezerias, sp. nov.

Black; the basal 2 joints of antennæ, head, thorax and 4 front legs red; wings hyaline, highly iridescent, faintly tinted with yellow; the stigma and nervures pale testaceous, costa darker coloured, parastigma black; 2nd. and 3rd. abscissæ of radius equal in length.

Length 8 mm.

Hab. Kuching. September.

Scape of antennæ about 4 times longer than wide, covered with long glistening white hair; 3rd. joint longer than 4th. Front and vertex smooth and shining; front broadly depressed in the middle; the depression roundly narrowed above; in its centre are 2 short, stout keels, oblique and united together above.

R A. Soc., No. 42, 1904.

Temples longer than antennal scape, broadly rounded behind: occiput not quite transverse. Face strongly and closely punctured; its centre raised, roundly narrowed above, more shining and more widely punctured. Clypeus clearly separated by a furrow from the face, smooth, except for a transverse row of large punctures in the middle. Palpi and mandibles rufo-testaceous, the latter black at apex. Thorax smooth; the middle lobe of mesonotum clearly separated; metanotum covered with pale hair, punctured, its apex blackish and obscurely punctured. Basal segment of abdomen raised in the middle; the sides stoutly keeled; and there is a stout keel down the centre; 2nd., 3rd. and 4th. segments closely, strongly, longitudinally striated; the apices of the 3rd, and 4th, smooth; the base of 5th, finely striated; the area on the base of 2nd, segment becomes gradually narrowed into the keel which reaches to the basal third of the segment; it is bordered by 2 oblique keels which form a large, somewhat triangular area, which is irregularly reticulated on the inner side and irregularly longitudinally striated on outer; the lateral depression stoutly, closely, obliquely striated; the sides of the 3rd, segments are depressed and less closely punctured.

## Iphiaulax cyrenius, sp. nov.

Black; the 4 front legs, head, pro- and mesothorax and lower half of metapleuræ rufous; wings fuscous-violaceous, the nervures and stigma black; fore tarsi more than twice the length of tibiæ, their basal 2 joints being longer than the latter; basal plate of 2nd. abdominal segment small, roundly, gradually narrowed to the apex and with a smaller, smooth, triangular plate on either side; the keel extends to the apex, where it ends in a small, broader than long, plate. 2.

Length 13-14 mm.; terebra 13 mm.

Hab. Kuching. December.

Face smooth and shining in the centre, the centre being flat, bell-shaped; the sides punctured; the sides and clypeus covered with long blackish hair. Ocelli enclosed by a U shaped furrow, from which a furrow runs to the base of antennæ. Temples longer than the scape of antennæ, rounded behind; the occiput roundly incised. Scape of antennæ thick about 3 times longer

Jour, Straits Branch

than wide; the tubercles prominent; the base of scape incised on the outer side to near the middle. Parapsidal furrows distinct: the middle lobe of mesonotum not much raised. Apex of metanotum with longish narrow foveæ, bounded by raised keels; its centre with a fovea. First abdominal segment from near the basal depression stoutly, closely, longitudinally striated; the lateral furrows stoutly, closely transversely striated; 2nd segment closely, stoutly striated; a keel runs from the lateral basal plates to near the apex; the space on either side of it closely striated; the 3rd. segment has the middle and apex smooth, the rest closely, not very strongly, striated the centre of the base laterally being smooth; there are no distinct oblique furrows on the 2nd. and 3rd. segments; the suturiform articulation is closely striated. Sheaths of ovipositor broad, densely pilose. The legs are thickly pilose, but not so densely as the ovipositor's sheath.

d. Luteous, the apical segments of abdomen black, the 2nd. and 3rd. segments strongly striated; wings fuscous, broadly yellowishhyaline at the base.

### Iphiaulax zaraces, sp. nov.

Luteous, antennæ, front broadly in the centre, the mark continued on to the ocellar region and becoming united to a large black band on the vertex; this marks reaches to the eyes and extends half way down the outer orbits and on to the occiput, which isentirely black; the 2nd and 3rd abdominal segments are largely marked with black; the 4th and following entirely black. Head and legs of a paler yellow colour than the thorax and abdomen; the apex of hind tibise and the tarsi black. Wings yellowish-hyaline to the transverse median and transverse basal nervures; the rest (except for a hyaline cloud in the fore half of the 1st cubital cellule and a small one at the junction of the recurrent with the cubitus) dark fuscous; the base of the stigma yellow. 2.

Length 14-15 mm.; terebra 4 mm.

Hab. Kuching.

Antennæ longer than the body; the scape slightly more than twice longer than broad. Head smooth; almost bare; the

R. A. Soc., No. 42, 1904,

face pale yellow; malar space hollowed; tips of mandibles black. Temples wide; occiput roundly incised. Thorax smooth; parapsidal forrows indistinct; furrow at base of scutellum smooth; the oblique furrow on mesopleuræ distinctly defined. The raised centre of 1st. abdominal segment is long, narrowed at the base; becoming gradually wider to the apex; the basal depression is triangular, deep, its lateral keels stout; the central part of the 1st. and the 2nd. and 3rd. segments are closely, strongly striated; there is no area on the base of the 2nd. segment; its sides at the base, as also those of the 3rd., are smooth; the furrows on the 3rd. and 4th are crenulated; 3rd. abscissa of radius about as long as the basal two united; the 3rd. abscissa of cubitus is distinctly shorter than the 2nd.

e. Yellow, the abdomen and hind legs black, wings fuscous, broadly hyaline at the base.

#### Iphiaulax thespis, sp. nov.

Head, thorax and 4 anterior legs luteous; the antennæ, abdomen and hind legs black; the wings to the base of cubitus and nervure yellowish-hyaline, the rest fuscous, the base at the base of the anal nervure hyaline; the hind wings yellowish hyaline to shortly beyond the middle; stigma black; the 2nd. abscissa of radius slightly longer than the 3rd. Q.

Length 9; terebra 8 mm. Hab. Matang. August.

Scape of antennæ about 4 times longer than wide, of equal thickness throughout, covered with short pale pubescence. Front and vertex smooth; the former deeply furrowed; face thickly covered with long white hair. Temples as long as the antennal scape, roundly narrowed; occiput transverse. Thorax shining, the middle lobe of mesonotum raised; the oblique furrow on mesopleuræ reaching near to the apex. Abdomen as long as the head and thorax united and wider than the latter; 1st. segment irregularly striated and with a distinct keel down the centre; the sides and apex yellowish, smooth; 2nd. segment closely, longitudinally striated; its basal area small, smooth, broader than long, obliquely narrowed to the apex; on either side of it is a smooth plate, longish, gradually narrowed to the

Jour. Straits Branch

apex; the 3rd. segment is irregularly, obscurely striated; the 2 transverse furrows are rufous, striated. Recurrent nervure interstitial.

Agrees closely with *I. portius* Cam.; that species is larger, has the median segment black; the plate on 2nd. abdominal segment larger, obliquely narrowed at base and apex, the 2nd. abscissa of radius distinctly shorter than the 3rd. and the recurrent nervure not interstitial.

#### Iphiaulax amyris, sp. nov.

Rufous, the abdomen, hind tibise and tarsi and antennæ black; the wings flavo-hyaline to the transverse basal nervure, the rest fuscous, except for a triangular hyaline cloud in the base of the 1st. discoidal cellule; the 1st. cubital cellule, except its lower third, along the cubitus, the base of the radial cellule, the parts outside the 1st. transverse cubital and recurrent nervures; base of stigma largely luteous; the 3rd. abscissa of radius about two-thirds of the length of 2nd.; the sides of the 1st. abdominal segment above pale yellow; the greater part of the 2nd. and the base of the 3rd. rufous. Q.

Length 12 mm. terebra 14-15 mm.

Hab. Kuching. June.

Scape of antennæ and pedicle rufous below; the apex of scape incised; the 3rd. joint slightly longer than the 4th. Face impunctate, thickly covered with long white hair; temples longer than the scape of antennæ, broadly rounded behind; the centre of occiput transverse. The raised central part of 1st. abdominal segment roundly narrowed behind; the raised central part keeled, the apex closely striated. The 2nd. and 3rd. segments are closely, finely striated, with distinct, oblique lateral furrows; the basal plate of the 2nd. minute, shining, wider than long; the keel distinct, reaching to the apex; suturiform articulation closely striated; there is a narrower, less strongly striated, furrow on the base of the 4th. segment.

The abdomen is about as long as the head and thorax united and is not much widened in the middle; the fore tibiæ are as long as the basal 2 joints of tarsi united; the transverse median nervure is received on the outerside of the transverse basal.

R. A. Soc., No.42, 1904.

f. Luteous, wings fuscous yellow at the base, the abdomen short, broad, ovate. The group of matangensis.

## Iphiaulax Sibanensis, sp. nov.

Length 9 mm. 3.

Hab. Mount Siban. May.

Very Similar in colouration to I. matangensis, having, like it, the head, thorax and legs luteous and the back of the abdomen for the greater part black, mixed with rufous, the wings yellow at the base, fuscous beyond the transverse median nervure; but it is more slenderly built; the scape of the antennæ and pedicle are fulvous, not black, more slender; the 2nd. abscissa of cubitus is only equal in length to the 3rd, not longer than it; it has no area on the base of the 2nd. abdominal segment, but there are two irregular keels uniting together shortly beyond the middle and having 2 or 3 irregular transverse ones; the space on either side of this instead of being, as in matangensis, widely, irregularly reticulated to the apex, is only reticulated at the base, the rest being closely, longitudinally striated; the punctuation on all the segments is closer and run more into longitudinal striæ; the abdomen is narrowed compared with the thorax and is more suffused with red, the red too, being lighter in tint; the suturiform articulation is more widely and distinctly dilated backwards at the apex.

## Iphiaulax cilles, sp. nov.

Luteous, the abdomen darker coloured, the flagellum of antennæ and the hind tibiæ and tarsi black; the wings almost hyaline, iridescent, the stigma and nervures black; the plate on base of 2nd. segment smooth and shining, its length about equal to its greatest width; the apical half roundly narrowed; the keel extends to shortly beyond the middle; 3rd. abscissa about as long as the basal 2 united. 2.

Length 7; terebra 3 mm. Hab. Kuching. April.

Scape of antennæ luteous, narrowed at the base, about 3 times longer than wide; its apex produced below; pedicle rufous; the 3rd. joint distinctly longer than the 4th. Front and vertex

Jour. Straits Branch

smooth and shining, temples distinctly, roundly narrowed; face rugosely punctured. Middle lobe of mesonotum distinctly separated, the furrows deep. Abdomen as long as the thorax, ovate; the middle lobe of 1st segment is keeled down the centre and there is a keel on eitherside; the lateral depressions smooth, except for 2 or 3 keels near the apex; sides of 2nd. segment depressed at the base and obliquely striated; suturiform articulation wide, crenulated; the other furrow is less clearly defined especially at the sides; the 4th. and 5th. segments have narrow, shallow furrows on the apex.

The stigma and parastigma are large; the basal abscissa of the cubitus is roundly curved at the base; the recurrent nervure is not interstitial; the sculpture of the abdomen appears to vary in its intensity. Characteristic are the hyaline wings and black

hind tibise and tarsi.

#### Iphiaulax tennilineatus, sp. nov.

Luteous, the ocellar region and antennæ black; wings obscure hyaline to the transverse basal nervure, the rest fuscous, the 1st, cubital cellule lighter coloured than the rest, stigma black, yellow at extreme base; the area on 2nd. abdominal segment small, its width at the base, if anything, longer than its length; smooth, the sides rounded; the keel stout, reaching to the base of the apical third; the 3rd, 4th, and 5th. segments roundly projecting at the apex.

Length 11: terebra 6-7 mm.

Hab. Kuching.

Scape of antenne fully 3 times longer than wide covered with golden hair. Face irregularly rugose. Clypeus above rounded. Malar space as long as the antennal scape, furrowed in the centre; temples as long as them, rounded behind, not oblique; occiput transverse; an impressed line on the centre of vertex behind the ocelli. Median segment short. Centre of 1st, abdominal segment rugosely punctured, keeled in the middle; the sides closely striated; the centre of 2nd. segment reticulated, the sides closely striated; suturiform articulation wide closely striated; there is no distinct lateral apical branch, it being only represented by a fovea; there is a distinct irregularly

R. A. Soc., No. 42, 1904.

crenulated furrow on the spex of the 5th, segment; the apices of the 3rd, and following segments are narrowly pale yellow.

Allied to I. astiochus and I. matangensis; may be known by its larger size, longer ovipositor, by the temples being more rounded and not obliquely narrowed, and by the smooth, more clearly defined keel on 2nd. abdominal segment.

#### Iphiaulax paternus, sp. nov.

Luteous, the flagellum of antennæ black; the wings yellowish to the transverse basal nervure, dark fuscous beyond, the stigma and nervures black, 2nd abscissa of radius distinctly shorter than the 3rd.; basal plate on 2nd. abdominal segment wider than long, roundly narrowed towards the apex which has a narrow keel, not much more than half its length. Q.

Length 10; terebra 5 mm. Hab. Kuching. September.

Scape of antennæ fully 4 times longer than wide. Temples roundly narrowed, not quite as long as the antennal scape. Front deeply furrowed. Face rugose, slightly reticulated. Top of clypeus rounded, it is less strongly rugose than the face. Tips of mandibles broadly black. The centre of middle lobe of 1st, abdominal segment with 2 stout keels; the sides are also keeled; the lateral depression wide, irregularly striated; 2nd. segment longitudinally rugosely punctured; the part bordering the area irregularly reticulated; the sides are distinctly depressed on the basal half and closely, strongly, obliquely striated; suturiform articulation wide, deep, crenulated and with ut an apical lateral branch; the apex of the 3rd, segment has an indistinct crenulated furrow, there is a much more distinct one on the base of the 4th.; one on its apex and on the apex of the 5th.

The parapsidal furrows are distinct only on the basal half; the apical half of the mesonotum is flat; the basal 4 points of fore tarsi as long, together, as the tibite; there is a distinct hyaline cloud below the base of the 1st. transverse cubital nervure, the 2nd. discoidal cellule is lighter coloured than the upper one.

Allied to I. annulitarsis, having a similar plate on the 2nd. abdominal segment, but may be known from it by the much shorter ovipositor, which, in annulitarsis, is as long as the body.

Jour, Straits Branch

#### Iphiaulax smenus, sp. nov.

Dark luteous; antennæ, ocellar region and centre of front the transverse furrows on the abdomen, the base of the 3rd, segment and of the 4th, and 5th, broadly in the centre, black; the wings to the transverse cubital and the transverse basal nervures yellowish-hyaline; the basal half of the stigma yellow; its apical and the parastigma black; the apex of the wings fuscous, tinged with yellow and violaceous; the transverse median nervure received shortly beyond the transverse basal, recurrent nervure interstitial; the 3rd, abscissa of radius nearly as long as the basal 2 united. Q:

Length 8-9; terebra missing.

Hab. Matang. August.

Head smooth; clypeus clearly defined by furrows; temples straight, oblique; occiput transverse. Scutellum not much raised above the mesonotum; its sides and apex with a long, slightly oblique slope, clearly raised and separated and narrowed towards the apex gradually from the base. Raised central part of petiole rugosely punctured, almost reticulated, its middle indistinctly keeled; the depressed sides with some oblique keels. The middle of the 2nd, segment is irregularly reticulated, the basal half clearly separated, raised and bounded by a stout keel and slightly, gradually narrowed to the apex; the basal keel is small, longer than broad, gradually, roundly narrowed to a fine point at the apex and ending in a stout keel which does not reach to the middle of the segment; the space on either side of the keel is smooth; at the sides of the basal plate are some irregular curved striæ; the 3rd. 4th. and 5th. segments are stoutly, irregularly, closely, longitudinally striated, the 3 furrows being also striated; there is a less distinct, more irregularly, striated furrow on the apex of the 5th. segment.

The abdomen is long-ovate and as long as the head and thorax united; the base of the second segment is almost transverse and keeled; its sides at the base are distinctly depressed and irregularly covered with stout strise. Scape of antennæ stout, about 3 times longer than wide; the 3rd and 4th

joints equal in length.

R. A. Soc., No. 42, 1904

g. Black, short and broad, basal half of wings black, apical lacteous. The group of I. trichiosama.

#### Iphiaulaz pheres, sp. nov.

Black; antenme nearly twice the length of the body; the wings dark fuscous to the recurrent nervure and, in front, to the base of the 1st. cubital cellule; the rest milky hyaline; stigma pale ochraceous, darker at the base; the apical nervures lacteous; basal two-thirds of hin i wings dark fuscous, the rest clear hyaline. Q.

Length 8; terebra 2 mm.

Hab. Kuching.

Head and thorax smooth and shining; the upper half of orbits with an irregular ochraceous band; the malar space, antennal tubercles and clypeous brownish; maudibles rufotestaceous, their apex black; palpi black, thickly covered with white pubescence. Front obliquely depressed, furrowed in the centre; ocelli laterally bounded by a deep furrow. Temples wide, not obliquely narrowed, rounded behind; occiput almost transverse. Pronotum with a curved, crenulated furrow before the middle, the part above this being narrowed and separated from the lower. On the centre of the basal half of the metanotum is a keel, bordered by an irregularly foveated furrow, which spreads out obliquely at the apex, the foveæ there being larger and more clearly separated; the apical slope is smooth and shining. Apical abscissa of radius shortly, but distinctly, longer than the basal two united; 2nd. abscissa of cubitus as long as the 3rd.; apical abscissa of cubitus equal in length; recurrent nervure received at the apex of 1st, cubital; transverse basal nervure interstitial. Apical half of 1st. abdominal segment rugosely, coarsely, punctured, the later depressions wide and bearing 2 or 3 irregular keels; 2nd. segment in the centre coarsely, irregularly longitudinally striated-punctured, the sides rugosely, closely punctured and broadly depressed in the middle: thebasal plate smooth and shining, roundly narrowed to the apex : its width at the base more than its length; its keel is stout and reaches to the apex of the segment; the following 3 segments

are opaque, closely rugose; their furrows distinct, closely striated. Legs covered with short fuscous hair, the fore tibiæ and

tarsi with a pale pile.

The abdomen is slightly longer than the head and thorax united; broad in the middle, narrowed at base and apex, the face is alutaceous; the face is bordered laterally by a wide furrow; basal joint of hind tarsi thickened, not quite as long as the following 2 united; the furrow on the pronotum is continued down the centre of the propleuræ, where it is only crenulated on the top.

Belongs to the group of I. trichiosoma Cf. Journ. St. Br.

R. A. Soc., 1903, P. 118.

#### Iphiaulax veneus, sp. nov.

Black; the wings hyaline, the base of both smoky, the stigma and nervures black; the 3rd, abscissa of the radius distinctly longer than the basal 2 united; 3rd, abscissa of cubitus shortly, but distinctly, longer than the 2nd.; recurrent nervure clearly separated from the 1st. transverse cubital nervure; area on 2nd. abdominal segment reaching near to the middle of the segment gradually narrowed to a sharp point; the base smooth, the rest longitudinally closely striated and with the sides sharply margined; 1st. abdominal segment smooth and shining in the centre, the sides and apex rugosely punctured; the depressed edges acciulated outwardly, the apical half deeply depressed. The 2nd., 3rd, and 4th, segments are closely rugosely punctured and irregularly striated; the strize on the base of the 2nd. run into reticulations; on its basal half, mid-way between the middle and outerside, is a striated shallow, longitudinal furrow; the suturiform articulation deep, closely, strongly striated; the other 2 furrows are not so clearly defined; the apical segments are smooth and shining. The abdomen is ovate, as long as the thorax and distinctly wider than it. Legs closely covered with short pubescence; the hinder more densely than the others; the basal joint of the hind tarsi thickened, as long as the following 2 united.

Face irregularly accounted; clypeus surrounded by furrows, the upper transverse and narrower than the lateral; 2 short longitudinal keels run into it. Palpi black, covered with white pubescence; the apical 3 joints of maxillary testaceous; man-

R. A. Soc., No. 42, 1904.

dibles with the basal half rufo-testaceous. Head and median segment covered with black hair; the middle lobe of mesonotum is covered with shorter pubescence; it is clearly separated from the lateral lobes by the parapsidal furrows which are deep, clearly defined and reach close to the apex. The apical slope of the metanotum has a distinct curved furrow on either side, with a few irregular ones between.

The wings in this species are lighter coloured than in the

others of the group.

h. Black; head, more or less of thorax, and 2 or 4 front legs red; wings uniformly dark fuscous. The group of I. shelfordi.

#### Iphiaulax mobilis, sp. nov.

Black; the head, thorax, fore legs and the greater part of the middle tibiae red, wings fuscous, the nervures and stigma black; basal area of 2nd. abdominal segment longer than its width at the base, opaque closely longitudinally striated, with a smooth, shining space, longer than broad and acutely pointed at the apex, the apex of the 1st. the 2nd. and the 3rd. and 4th. abdominal segments, except broadly on the sides at the base, closely longitudinally striated, the suturiform articulation and the furrow on the base of the 4th. segment crenulated.

Length 16 mm.; terebra 40 mm.

Hab. Kuching; April.

Face closely and distinctly punctured; the middle of the lower half smooth, the smooth part rounded above; top of clypeus transverse, the sides oblique, upper half smooth, lower-punctured. Front depressed and smooth in the centre and with a longitudinal furrow; its sides punctured. Temples oblique, rounded. Antennal scape as long as the 2nd. and 3rd. joint united; its apex on the lower side slightly produced. Middle lobe of mesonotum clearly separated, the furrows reaching to the apex. Basal depression of 1st. abdominal segment and the base of the apical part broadly in the centre smooth, the middle with a longitudinal keel, with some irregular, mestly transverse keels on either side. The centre of 2nd. segment irregularly reticulated more closely on the inner than on the outer side where the keels

Jour. Straits Branch

are much longer and not so much intermixed; the 3rd. and 4th. segments are closely, regularly striated. The apical half of the

sheaths of the ovipositor grey.

Comes close to I. reticulatus and I. patrous; it differs from both in the central part of 2nd. abdominal segment not being clearly separated and bounded by keels; the former may further be known by having the keel on the 1st. abdominal segment, much stouter and dilated upwards at the base, the median segment too being black, the latter species is smaller, the abdomen shorter compared with the thorax, the top of the clypeus is rounded, not transverse, and is more distinctly separated from the face; the lateral bounding keels are stouter in patrous, with the top only oblique.

#### Iphiaulax reticulatus, Cam.

This species (described Journ. St. Br. R. A. Soc. 1902, p. 105) has been taken at Mount Siban, and Matang, 3200 feet. At any rate I cannot separate the specimens taken at these places from those collected at Kuching. The species varies in size; the scape of antennæ may be black or red; the punctuation on the abdomen varies in intensity, and the apex on the sheath of ovipositor may be black or white. The characteristics of the species are the distinct, large fovea on the apex of the metanotum, the stout keel on the 1st. abdomen segment raised at the base, the distinctly raised and separated middle part of 2nd. segment, this part being bordered by a keel and it becomes narrowed towards the apex; the longish, rounded temples, slightly roundly incised occiput and long narrow antennal scape.

The 5 is similar; the punctuation of the abdomen is coarser throughout; the antennal scape red and middle femora and tibiæ red. In the 2 the latter may be more or less reddish.

## Iphiaulax longitarsis, sp. nov.

Black; the head, thorax except the greater part of the metanotum, the fore legs and the greater part of the middle femora, red; the wings fuscous violaceous, the stigma and nervures black; the basal 2 segments of abdomen longitudinally striated; the plate on the 2nd. segment smooth, its width the

R. A. Soc., No. 42, 1904.

length of its greatest length; the apex obliquely narrowed; its keel reaches to near to the apex of the segment, which is there smooth in the middle; on either side of it is a smooth plate, broadly rounded on the outer side, narrowed to a point on the inner above; suturiform articulation crenulated except at the sides; its posterior lateral branch, wide shallow, obscurely striated; the enclosed part smooth and shining, broader than long, rounded behind. Q.

Length 10; terebra 10 mm. Hab. Kuching. May.

Scape of antennæ more than twice longer than wide; the pedicle clearly separated, wider than long. Face flat, smooth; clypeus not very clearly separated, from it; broadly rounded above. Temples long, as long as the antennal scape, straight, not obliquely narrowed behind; occiput transverse, Malar space excavated. First abdominal segment distinctly longer than the second; its basal depression longer than broad, rounded at the apex; the strise irregular, the outer more or less curved. Fore tarsi very long, more than twice the length of the tibie. The hair is not very thick on the legs; the middle coxe and trochanters fuscous. The abdomen is as long as the length of the head and thorax united. Characteristic of this species are the long front tarsi.

Black; the head, thorax, antennal scape and fore legs red, the fore legs paler, more yellowish in tint; wings fuscous, the stigma and nervures black; face rugose; 1st. abdominal segment with a stout keel down the middle and with 2 indistinct ones on either sides; the 2nd. sparsely, irregularly striated; the basal plate small, longer than broad, obliquely narrowed at the base and apex, its keel stout, reaching to the apex; suturiform articulation wide, striated, the strike extending beyond the furrow. Ovipositor densely covered with long black hair. ?

Length 8; terebra 12 mm. Hab. Kuching. May.

Scape of antennæ somewhat more than twice longer than broad, the 2nd. joint of equal width, longer than broad; the 3rd. narrowed at the base, slightly longer than the 4th. Sides of

Jour. Straits Branch

front, distinctly, roundly raised. Temples as long as the antennal scape. Clypeus not clearly separated, rugose. Sides of 2nd. abdominal segment broadly depressed; those of the 3rd. more deeply, especially towards the apex; both depressions are irregularly striated; there is a curved, indistinctly striated furrow on the base of the 4th. segment. The basal 2 joints of the tarsi are fully, together, longer than the tibiæ.

Allied to I. longitarsis with which it agrees in having only the basal 2 segments of the abdomen striated; but it may be readily separated by the much longer ovipositor, rugose face

and rufous antennal scape.

#### Iphiaulax pangaus, sp. nov.

Black; scape of antennæ, head, pro- and mesothorax, red; wings uniformly dark fuscous, with black stigma and nervures; the 3rd. abscissa of radius as long as the basal 2 joints united; 2nd. abdominal segment without a distinct basal area.

Length 14-15 mm; terebra 11 mm.

Hab. Kuching. October.

Scape of antennæ short, not quite twice longer than broad; the 3rl, and 4th, joints about equal in length. Temples distinctly, obliquely narrowed, straight, if anything longer than the basal 2 joints of antennæ, united; the occiput transverse; malar space as long as the scape of antennæ. Parapsidal furrows indistinct. Fore tarsi nearly twice the length of tabiæ, the basal 2 joints being as long as them. The central lobe of 1st, abdominal segment irregularly longitudinally striated and with a stout keel down the centre; the 2nd, segment stoutly irregularly striated, without a distinctly defined area at the base or distinct central keel; the basal half of the sides depressed, but not deeply or clearly; basal half of 3rd, segment closely, finely longitudinally striated; the suturiform articulation closely striated; its posserior lateral branch wide, shallow, not clearly defined; the transverse furrow on the 3rd, segment narrow, striated.

The lower half of the face in the centre is bare, smooth: the rest sparsely punctured and with longish black hair; the inner side of the clypeus has an oblique slope, its top with a row of large punctures; not separated by a furrow from the face.

R. A. Soc., No. 42, 1904.

Iphiaulax monticola, sp. nov.

Black, scape of antennæ, thorax, except the sides of the metanotum broadly and the front legs red; the wings dark fuscous, with black nervures and stigma; the basal 3 abdominal segments longitudinally striated; the area on base of 2nd segment closely longitudinally striated, longer than broad, not much rarrowed towards the apex; its keel not quite reaching to the apex, bordered by some irregular reticulations, which again are bordered by broadly curved striæ; suturiform articulation crenulated; the furrow on the base of 4th segment is less strongly crenulated. Q

Length 15 mm.; terebra 13 mm.

Hab. Mount Siban. May.

Scape of antennæ about 4 times longer than wide, as long as the 2nd. and 3rd. joints united. Face, except in the centre, sparsely punctured, its centre depressed, the top of the depression with a small tubercle. The middle of clypeus slightly curved downwards; the sides oblique. Temples slightly oblique, rounded behind, somewhat longer than the antennal scape; occiput not quite transverse. Mesonotum flat. Scutellar furrow narrow, smooth. The raised central part of the 1st. abdominal segment is rugosely punctured at the base; the apical part has a furrow down the middle with some irregular, stout strice on either side; the basal lateral depression of the 2nd, segment has a stout, oblique keel in the centre, bordered at the base by some curved striæ, those on the outer side being stronger than on the inner; on the base of the 3rd. segment is a smooth, triangular space, bordered, except on the outer side, by crenulated furrows; the centre of the segment is depressed and there is a furrow down the centre. Second abscissa of radius shorter than the 3rd. Fore tibiæ longer than the basal 2 joints of the tarsi united.

Comes near to I. pangaus, having, like it, only the basal 3 abdominal segments striated; that species may be known by the temples being more oblique, straight, not rounded; the 2nd abdominal segment is not closely striated in the centre at the base; the middle is not reticulated and all the striæ are longitudinal, those bordering the keel not being curved.

Joru. Straits B ranch

#### Iphiaulax quæsitorius, sp. nov.

Black, the head, pro- and mesothorax and scape of antennæ red; the wings fuscous, almost black, the nervures and stigma black; the basal 3 segments of the abdomen strongly, longitudinally striated, the area on base of the 2nd. segment not clearly defined opaque, closely striated; there is an elongated, triangular smooth plate on either side of it; its inner side with a striated narrow band; there is an obscure pale oblique streak on the lower side of the 1st. cubital cellule and a small clear hyaline spot below the 1st, transverse cubital nervure, on the outer side of the recurrent. Q.

Length 15; terebra 13 mm. Hab. Kuching. March.

Scape of antennæ fully 3 times longer than wide, longer than the 2nd, and 3rd, joints united; the 3rd, shortly, but distinctly, longer than the 4th. Face sparsely, strongly punctured along the top and sides and sparsely covered with long black hair; the clypeus clearly separated; its top transverse, the side oblique. Maiar space twice the length of the 2nd, antennal joint, forrowed in the centre. Temples if anything longer than the antennal scape, not obliquely narrowed, rounded behind; the occiput transverse. Middle lobe of mesonotum not much raised; the furrows indistinct; the apex flat. Median segment covered with longish black hair; the lower part of metapleuræ obscure rufous. The 1st. segment of abdomen longer than the 2nd. broad; its base not much narrower than the apex; the raised central part is longer than broad, its base transverse and clearly separated from the basal depression it is strongly accounted, irregularly striated in the centre; the depressed outer border smooth, flat and shining. The 2nd, segment has a keel down its centre; the strice on either side are more curved and irregular : the lateral smooth triangle is bordered on the inner side by a striated furrow; the outer furrow is wide, deep and extends to the base of the apical third; the suturiform articulation deep closely striated, as is also the posterior lateral branch; the enclosed space is smooth and shining; the apical border of the 3rd. segment smooth and shining; there is a distinct crenulated

R. A. Soc., No. 42, 1904.

furrow near the base of the 4th. Legs densely pilose. Fore tarsi about twice the length of the tibiae, the basal 2 joints together as long as them. Sheaths of ovipositor broad, densely pilose. The sides and ventral surface of 1st. abdominal segment white.

#### Iphiaulax trichiothecus, sp. nov.

Black, the head, thorax, front legs and more or less of the middle legs at the base, red; wings dark fuscous, the nervures and stigma black; the back of the abdomen suffused with brown; tips of sheaths of ovipositor broadly white; they are broad and densely pilose; 2nd. 3rd. and 4th. abdominal segments closely, strongly, longitudinally striated; the area on 2nd segment fully twice longer than its width at the base; it becomes gradually narrowed to a fine point; its base rounded, smooth, irregularly, closely longitudinally striated; there is a smooth plate, broad atthe base, narrowed towards the apex on either side of it; its keel is narrow, irregular and reaches to the apex of the segment ; the space on either side of it is irregularly reticulated; the sides depressed, closely obliquely striated; suturiform articulation deep, crenulated; the furrow on the 3rd, segment is more irregular and is irregularly striated; there is a smooth, curved furrow on the base of the 4th, segment. Q.

Length 9 mm.; terebra 16 mm.

Hab. Kuching. April and May.

The 1st. abdominal segment is longer than the 2nd. ; it is smooth, except the apical third in the centre; that is raised. keeled on the sides, the keels extending to the middle of the segment; there is a shorter keel in the centre; and there are a few irregular transverse striæ. Scape of antennæ about 4 times longer than wide, the 3rd. joint slightly longer than the 4th. Face closely, distinctly punctured except in the middle; clypeus punctured, depressed broadly in the middle; Malar space longer than the antennal scape, depressed down the centre. Mandibles rufous black at apex; the palpi of a paler rufous colour. Parapsidal furrows deep, clearly defined. Legs densely pilose; the fore tarsi more than double the length of the tibie, their basal 2 joints being equal in length to them. Temples not quite the length of antennal scape rounded and slightly narrowed.

Jour , Straits Branch

#### Iphiaulax abgarus, sp. nov.

Black; head, pro- mesothorax, the greater part of middle femora and the front legs; the metapleuræ, and the scape of antennæ below, red; wings dark fuscous-violaceous, the nervures and stigma black; apical half of 1st abdominal segment finely, the 2nd. more strongly longitudinally striated; the plate on the base of latter does not reach to the middle; it is longer than its width at the base, becomes gradually narrowed to a point, the base smooth, the rest closely, finely striated. Q.

Length 12; terebra 12-13 mm

Hab. Kuching. May.

Scape of autennæ and pedicle marked with red below; the scape about twice longer than wide. Face and clypeus smooth and shining, sparsely haired, the clypeus not clearly separated from the face. Temples longer than the antennal scape; occiput transverse. Parapsidal furrows deep, clearly defined; the middle lobe of mesonotum not raised. Suturiform articulation wide, strongly striated; its posterior furrow is curved and striated; the sides of the 3rd. segment are coarsely aciculated; there is a narrow, almost smooth furrow, which curves roundly backwards on the 4th segments; on the ventral surface are three pairs of large black spots. Legs thickly covered with long hair.

Comes close to I. sylens but that may be known from it by the much longer antennal scape, it being three times longer than

wide.

## Iphiaulax tristator, sp. nov.

Black; the head and thorax red, the metanotum infuscated; the fore legs red; the apex of middle femora and base of tibize broadly of a darker red; wings dark fuscous, the nervures and stigma black, scape of antennæ dark rufous below; the basal five abdominal segments striated. ?.

Length 12-13 mm.

Hab. Kuching.

Scape of antenne short and thick, not much more than twice longer than wide. Face smooth in the centre, an elongated

R. A. Soc., No. 42, 1904

fovea in its centre above; the sides punctured. Clypeus short, obliquely sloped, its top rounded. Temples obliquely narrowed, straight, as long as the antennal scape; occiput slightly, roundly incised. Parapsidal furrows obsolete. First abdominal segment distinctly longer than the 2nd., its length nearly twice the width at the apex; the basal half of the centre with a stout central keel; the sides and apical half stoutly, irregularly reticulated; the lateral furrows stoutly, irregularly transversely striated; the 2nd. segment stoutly irregularly reticulated, the strike in the centre more irregular, broken and widely separated; there is no basal area, but a distinct keel runs to the apex. The suturiform articulation deep, narrow, crenulated; the lateral apical branch, wide, striated like the rest of the segment; there is a distinct crenulated furrow on the base of the 4th. and 5th. segments.

#### Iphiaulax pampatensis, sp. nov.

Black, the pro- and mesothorax dark red; the front, except in the centre above, the face, clypeus, lower two-thirds of outer orbits, base of mandibles and palpi, yellowish-testaceous; forelegs fuscous-testaceous, the middle coxe, trochanters and femora darker yellowish-testaceous; their tibiæ and tarsi almost black; wings fuscous, highly iridescent, the stigma testaceous, darker in front; 3rd. abscissa of radius longer than the basal two united.  $\diamondsuit$ .

Length 11-12 mm.

Hab. Pampat. May.

Scape testaceous below, pilose; about 3 times longer than thick. Front and vertex smooth and shining, the front not much depressed, the ocelli surrounded by furrows which run into the frontal one. Face closely punctured, covered with long fuscous hair; clypeus surrounded by a rounded furrow. Eyes large, projecting, broader below than above; malar space small not much more than the length of the 2nd. antennal joint. Temples as long as the antennal scape, rounded, slightly obliquely narrowed; occiput transverse. First abdominal segment narrow, longer than the second, aciculated; the apex roundly convex, very smooth and shining; the second closely, irregularly

Jour, Straits Branch

longitudinally striated; the base roundly narrowed; there is no area, but the centre at the extreme base is smooth and shining, the apex of the segment being also smooth; the third segment is similarly formed, the basal half in the centre being roundly raised, the raised part being more rounded and more clearly separated than it is on the 2nd. Suturiform articulation narrow indistinct, striated; the furrow on the base of the 4th. segment is wider and more distinct, the striation being also stronger; it is continued down the sides, (but this part is not striated) obliquely at the base, more curved at the apex, to near the apical fourth of the segment. The abdomen is long and narrow, more than twice the length of the thorax, of equal width throughout. Antennæ longer than the body.

## Iphiaulax leptogaster, sp. nov.

Black; head, thorax, except the metanotum and the 4 front legs, red; wings fuscous-violaceous, the nervures and stigma black; the basal 2 segments of the abdomen twice longer than broad of equal length and longer than any of the others; the 1st. irregularly rugose; the area on the 2nd. an equilateral triangle, its base the width of the segment, its apex ending in a keel which reaches to the middle of the segment; it is stoutly irregularly striated; from either side of the base a keel runs obliquely to near the apex; inside it are some broken irregular keels, mostly oblique; outside it particularly on the base and apex, are some irregular broken keels; the 3rd. segment bears short stout broken keels to near the apex; the 4th. and 5th. to shortly beyond the middle, the reticulated part being narrowed and rounded at the apex.

Metanotum and basal segments of abdomen sparsely covered with long blackish hair; antenne longer than the body; the scape about 3 times longer than wide; temples rounded, not obliquely narrowed; legs densely pilose; abdomen narrow, twice the length of the head and thorax united. Paragsidal furrows

indistinct. Length 13 mm. 5.

Characteristic of this species is the long narrow abdomen with the large triangular plate on the base of the 2nd. segment and the irregularly reticulated segments.

R. A. Soc., No. 42, 1904.

Hab. Kuching. March.

i. As in h. but with the apex of the antenna broadly white,

Iphiaulax ornaticornis, sp. nov.

Head and thorax red; the antennæ, except the scape which is rufous, and the apical 13 joints which are white; abdomen and the 4 hind legs, black; the front legs rufo-testaceous; the middle legs fuscous; wings fuscous, the nervures and stigma black; 1st. abdominal segment with some stout, irregular curved strize; the area on 2nd segment reaches beyond the middle where its keels unite; its base is irregularly striated; its apical two-thirds are bordered by short, stout, curved keeis; outside these closely, stoutly, longitudinally striated to near the apex; the depressed middle of the lateral region smooth for the greater part; suturiform articulation wide, deep and crenulated; 3rd segment closely, longitudinally striated; the middle of the sides smooth; the base stoutly striated; the furrow on the apex is distinct and crenulated; the extreme apex of the segment and the whole of the following smooth, except that there is a crenulated furrow on the 4th. Q.

Length 11-16 mm.; terebra 24 mm. Hab. Kuching. May.

Scape of antennæ fully 3 times longer than wide narrowed at the base, the apex produced below; 2nd. joint larger than usual: the 3rd, distinctly longer than the 4th, its base dilated Face and clypeus rugosely punctured; malar space small, not much longer than the 2nd antennal joint. Temples as long as antennal scape, occiput transverse. Parapsidal furrows indistinct. Hind legs 'ong and slender; their femora more or less fuscous; the tarsi distinctly longer than the tarsi; middle tarsi longer compared with their tibire.

A distinct, well-marked species easily separated by the white apex of antennæ, long slender legs with all the tarsi clearly longer than their tibiæ and short malar space and by the basal 3 abdominal segments being striated. It appears to vary con-

siderably in size.

Chaolta trituberculata, sp. nov.

Luteous, antennæ and a curved mark across the ocelli, black; wings fuscous, yellowish-hyaline to near the transverse basal and to the transverse median nervures; 2nd abdominal segment at the base tuberculate in the middle and at the sides; its area reaching to the middle of the segment; closely striated and becoming gradually narrowed to a sharp point. Q

Length 11-12 mm.; terebra 9 mm.

Hab. Kuching. April.

Antennæ shorter than the body; its scape stout, about 3 times longer than broad, not hollowed below; its apex with a hollow, broadly bordered, longer than broad and rounded at the apex. Face irregularly punctured: below the antennæ is a plate, broader than long, with raised edges; a stout keel runs into it from between the antennæ. Temples broad, rounded behind; occiput transverse. Mesonotum, scutellum and meta-notum on one level, flat; the parapsidal furrows obsolete; scutellum depressed, becoming roundly narrowed towards the apex. Central area of 1st abdominal segment strongly, closely longitudinally striated; of almost equal width throughout; the lateral depressions finely striated on the inner side; 2nd to 5th segments closely longitudinally striated, the strice becoming weaker gradually; the 2nd, 3rd and 4th segments with strong oblique depressions on the base at the sides; the 2nd segment outside the furrow is irregularly striated; the striæ more or less curved. The abdomen is distinctly wider than the thorax and is not much longer than it. The 3rd abscissa of the radius is as long as the basal 2 united. The base of the stigma is ochraceous; there is a curved by aline cloud, dilated above, on the lower side of the 1st cubital cellule and one along the outer side of the recurrent nervure. Legs short and stout; tarsal joints spinose at the apex: calcaria minute. Hypopygium largely projecting; fore tibiæ as long as the basal 2 joints of the tarsi.

The 1st abdominal segment rises sharply, obliquely from the base to the apex, forming a distinct angle with the 2nd; the

R. A. Soc., No. 42, 1904.

black mark on the vertex extends laterally to the eyes and

becomes gradually narrowed to the middle behind.

Comes close to C. lutea; that species may be known by the immaculate front, longer ovipositor and yellow scape of antennæ

Chaolta sulcata, sp. nov.

Length 9; terebra 5-6 mm.

Hab. Kuching. July.

This species is very similar to C. 3-tuberculata and has, like it, the base of 2nd abdominal segment trituberculated; it is smaller and more slenderly built; has the facial plate smaller, and not raised along the apex; the scutellum is not flat and hollowed and on a level with the mesonotum, but is raised above it and the metanotum, it being slightly, but distinctly, convex; and the mesopleurae have a distinct longitudinal furrow below; it being wider, deeper at the base, where it borders the mesosternum; the 2nd abdominal segment is smaller compared with the 3rd and the ovipositor is shorter. The furrow running from the metathoracic furrows is wide and deep; the centre of the metanotum is finely closely longitudinally striated; the top and inner side of the 1st cubital cellule are broadly hyaline and there is a small hyaline spot, longer than broad, in front of the upper side of the recurrent nervure; the lateral furrows on the sides of the 2nd. 3rd and 4th segments are distinct; the suturiform articulation is narrower than it is in 3-tuberculata. The pleuræ, sternum and legs are covered with long white pubescence.

Chaolta maculifrons, sp. nov.

Length 9; terebra 8 mm. 9.

Hab. Kuching. April.

Agrees closely with *C. trituberculata*, having, like it, the base of the 2nd abdominal segment trituberculate, but not so strongly; the front is black except in the centre; the black mark extends to the eyes, is continued behind them all over and, in the middle, is triangularly produced half-way on to the vertex; and the metanotum and back of abdomen are marked with black.

Jour. Straits Branch

Antennæ black; the scape not quite 3 times longer than broad, the apex toothed at the sides below. Face with a clearly defined semicircular depression over the mouth; covered with pale hair. Front and vertex smooth and shining; the temples broad, not much narrowed, rounded behind; the occiput transverse. Frontal plate smooth, longer than the width at the base; the apex rounded; but not broadly, a furrow leads in to it from between the base of the antennæ, in the centre of which is a keel, which reaches close to the apex of the plate, becoming thicker as it does so. Mesonotum, scutellum and metanotum flat, on one level; scutellum roundly narrowed to the apex. Metanotum and mesosternum blackish. Middle lobe of 1st abdominal segment of equal width; stoutly longitudinally striated, the inner side of the sides more finely and closely striated; the 2nd to 4th segments closely rugosely punctured and striated; the keel on the 2ud segment reaches to the base of the apical fourth; it becomes gradually narrowed to a fine point, is closely longitudinally striated and is bordered laterally by a crenulated furrow; the oblique furrows on the 2nd, 3rd and 4th segments are straight, oblique and stoutly striated; the suturiform articulation is crenulated; the 2nd furrow is deep narrow and smooth. Wings yellowish hyaline to near the transverse basal and to the transverse median nervures; the 1st cubital cellule has a hyaline cloud which bifurcates near the middle, the lower branch being the longer, reaching to the apex of the cellule, below which is a smaller cloud projecting backwards from it; the 3rd abscissa of the radius is as long as the basal two united. Fore tarsi twice the length of tibiæ which are hardly the length of the basal two joints united.

# A new species of Chalcis from Borneo.

By P. CAMERON.

Chalcis borneanus, sp. nov.

Black; the under side of the scape, the apices of the femora, the base and apex of the tibiæ, the tarsi and the tegalæ whitishyellow; the hinder femora red, their middle teeth longish and clearly separated; the apex of the scutellum ending in 2 stout, longer than broad, teeth; the wings hyaline, the nervures black. Q

Length  $4\frac{1}{2}$  mm. Hab. Borneo.

Antennæ stout, as long as the thorax; the 3rd joint distinctly longer than the 4th and narrowed at the base. Head closely, but not deeply, punctured, except in the centre of the front: the centre of the face shining and less strongly and closely punctured: the top of the clypeus shining and bearing 6 large foveæ. Mandibles rufous behind the teeth. Pro- and mesothorax rather strongly and closely punctured; the pronotum at the base on the sides with a distinct keel. Parapsidal furrows wide, curved. Scutellem more widely punctured than the mesonotum, its apex ending in 2 large, bluntly, rounded, longer than broad, finely rugose teeth. Metanotum irregularly reticulated; the central basal area is larger and longer, is obliquely narrowed at the and becomes narrowed slightly towards the apex. Propleuræ rugose; the meso- smooth and shining and with some widly separated strice at the base. Metapleuræ closely reticulated, abdomen shorter than the thorax, blunty pointed and covered with white pubescence at the apex.

# Chinese Names of Streets and Places in Singapore and the Malay Peninsula.

BY H. W. FIRMSTONE.

In two previous Journals lists of the Chinese names of streets in Singapore and in Penang have been published by Mr. Haughton and Lo Man Yuk (XXIII and .)

Mr. Firmstone continues and adds to this work the following Chinese names and translations.

## I.-Chinese names of

English.	Hokkien.	Cantonese.
1. Albert Street	. (i) Bo moa <sup>n</sup> -iu koi	Mo ma-yau kai
	(ii) Mang-ku-lu seng- ong-kong.	
2. Almeida Street	Gu-chhia-chui hi-hng au.	Ngau-chhe-shui hei- yün hau kai.
3. Amoy Street	. (i) Ma-cho-kiong au	
		(ii) Kun-yam miu hau kai.
	(iii) Gi-oh khau	
	-	(iv) Ha mun kai
4. Angus Street	. Kam-kong Ma-lak-kah neng-chhun hi-hng tui-bin koi.	

## Streets in Singapore.

Chinese Characters.	Remarks as to Meaning.	
街油蔴磨	(i) 'Grindoil of sesamum street': i.e. the street where oil is expressed from Sesamum.	
公王聖魯外望	(ii) 'Bencoolen joss': i.e. the street of the Bencoolen street district joss.	
街後園戲水車牛	'Behind the Bullock-cart-water theatre 'i.e. the street behind the Chinese theatre in Kreta Ayer. (of Smith street and Sago street).	
後宮祖媽	(i) 'Behind the temple of Ma-cho'.	
街後廟音觀	(ii) 'The street behind the temple of Kun- Yam'. (The same temple is used for the worship both of the godddess Ma- cho, and of the goddess Kun-yam.)	
口學義	(iii) 'Free school mouth' i.e. in front of the Free school, there being a Chinese School in Amoy street.	
街門厦	(iv) 'Amoy street'. ('Ha-mun' is the Cantonese pronunciation of the characters representing the name of the place Amoy).	
春恒呷 <u></u>	'Kampong Malacca chop 'Heng Chhun' theatre opposite street' i.e. the street in Kampong Malacca opposite the theatre of chop 'Heng Chhun'.) (Angus street is one of a dozen or more streets in the	
<b>伊</b>	Kampong Malacca opposite the theatre of chop 'Heng Chhun'.) (Angus street	

English.	Hokkien.	Cantonese.
5. Ann Siang Hill	Chui-lan teng	Sui-lan theng
6. Annamallai Chitty lane.	(i) Tek-kha Khut-thau hang.	(i) Chuk-keuk kwat- thau hong.
	(ii) Tek-kha tng-tiam tui-bin te-sa <sup>n</sup> -tian.	(ii) Chuk-keuk tong- pho tui-min tai-sam- thiu.
7. Anson Road	<ul> <li>(i) Lau toa-peh-kong hit-tiau.</li> <li>(ii) Ti ku pa-sat khi Tan-jong Pa-kat hai-ki" hit-tion.</li> </ul>	

Jour, Straits Branch

#### Chinese Characters Remarks as to Meaning. Kampong Malacea district and no Chinaman would think of giving the name quoted but would be content with the indefinite expression 'Kam-kong Malak-kah.' The neighbourhood contains but few Cantonese, and they would use 'Kam-pong Ma-lak-kah.' 'The 'chui-lan' pavilion'. (There used to be 亭蘭萃 a club on this hill, known by this name). 巷頭掘脚竹 (i) 'The cul-de-sac in 'Tek Kha'.' Kha' means 'foot of the bamboos' and is the universal name for all the Selegie Road neighbourhood). 三第面對店當脚竹 (ii) 'The third (street) opposite the 'Tekkha'pawnshop.' (There is a pawnshop in Selegie Road, and opposite it three narrow lanes lead off, viz. Veerappa Chetty lane, Nagapa lane, and this one.) 條那公伯老 (i) 'Old idol street.' (There is an old temple at Tanjong Pagar.) 巴戎丹去虱巴舊自 (ii) ' From the old market going to Tanjong 條那遠海葛 Pagar (along) the shore, that street'. These names are such as may be used by Hokkiens. I can find no Cantonese name. Far a great part of the road

English.	Hokkien.	Cantonese
8. Arab Street	(i) Jiau-a koi	(ii) Yau-wa kai
9. Armenian Street	Seng Po toa chhu au	Seng Po tai ok hau-pin.
10. Bain Court	(i) Chui-sien-mng be- liau hang-a lai.	-
		(ii) Shui-sin-mun ma- fong kwat-thau hong.
11. Bain Street	(l) Hok-im-kuan au koi.  (ii) Sek-a-ni le-pai-tng tui-bin hang.	(i) Fuk-yam-kwan hau- kai

Chinese Characters.	Remarks as to Meaning.
	there are no houses and that accounts for the fact that there is no Chinese name as yet crystallised for the road.)
街亞爪 街華休	'Javanese street.' (Many Javanese live here, and the Chinese have distinguished them as the chief inhabitants of the street.)
後厝大寶成	'Behind Seng Po's big house'. (Sing Po, i.e. Tan Seng Po, a wealthy Chinaman, is now dead.)
內仔巷寮馬門仙水	(i) 'Water-fairy-gate stables lane within.'
巷頭掘房馬門仙水	(ii) 'Water-fairy-gate stables cul-de-sac.' (Bain Court is a lane off North Bridge Road. That part of North Bridge Road is called 'the Water-fairy-gate', why I cannot say, unless it is connected in any way with the fact that there was once a public bath in the vicinity. Douglas' Amoy Dictionary gives 'chui sien mng' 'gangway' but I know of no reason why this part of Singapore should be socalled.
街後舘音福 面對堂拜禮年仔色 巷	(i) 'Street behind the Gospel-house.' (ii) 'Eurasian Church opposite lane.' ( (ii) applies also to Holloway Lane).

English.	Hokkien.	Cantonese
12. Balestier Road	(i) O Kio.	21-19
		(ii) Wu-hap thong
	(iii) Go-cho toa-peh- keng.	
13. Bali Lane	(i) Sin Ba-li.	
	- 40	(ii) Ma-li hong.
		AGE A STORY
14. Banda Street	W	Fan-tsai mei.
San Allerton		
15. Battery Road	(i) Tho-kho au	
		(ii) Dho-fu fa-yün pin.
	The state of the s	

Jour Straits Branch

Chinese Characters.	Remarks as to Meaning.  (i) 'Black Bridge.'  (ii) 'Taro Pond.'  (ii) this name is also given to Delta Road  (ii) there are fields planted with this vegetable in the Balestier Road neighbourhood.	
橋島塘葉芋		
公伯大曹鴉	(iii) 'Rochore Temple.'	
厘峇新	(i) ' New Bali,'	
巷厘馬	(ii) 'Bali Lane.'	
尾寨番	(i) New Bali, to distinguish the lane from Shaikh Madaesah Lane or 'Old Bali' adjoining.)  Endoftheforeign brothels. ('Foreign' here means 'frequented by non-Chinese.' There is nothing but a roundabout way of expressing this Street in Hokkien; cf. Spring Street.)	
後庫土邊園花庫上	<ul> <li>(i) 'Behind the godowns.'</li> <li>(ii) 'Beside the garden (near the) godowns. (There is no definite name. A Chinaman would undoubtedly have to go into further detail to distinguish Battery Road from adjoining Streets).</li> </ul>	

English.	Hokkien.	Cantonese.
16. Beach Lane	Thih pa-sat khut-thau hang.	Thit pa-sat kwat-thau hang.
17. Beach Roa l	(i) Sio-po hai-ki".	
		(ii) Kam-pong hoi-pin.
	(iii) Thih pa-sat khau.	(iii) Thit pa-sat hau
		(iv) Sha-tsui hung-mo thit-chhong tui-min.
	(v) Bang heng bi-kau.	(v) Man heng mai- kau.
		(vi) Hoi-nam wui- kwun hoi-pin kai.

Jour. Straits Branch

Chinese Characters.	Remarks as to meaning.
巷頭掘虱巴鐵	'The iron market cul-de-sac.' (The iron market is the market built of iron, i.e. Clyde Terrace Market).
墘海坡小	(i) 'Small-town sea shore.' ('Sio-po' is 'small town' i. e. that part of Singapore to the north of the Stamford Road Canal, as opposed to 'toa-po' or big town, the Singapore river end of the town.)
邊海榜金	(ii) ''Kampong' sea shore.' (Kampong means Kampong Glam, and is practically the Cantonese equivalent for 'sio-po.')
口虱巴鐵	(iii) 'Iron market' i. e. the street to which the iron market opens or faces (see Beach Lane).
面對廠鐵毛紅嘴沙	(iv) 'Tanjong Rhu European foundry opposite.' (This would seem to be a roundabout way of describing Beach Road, and would probably only be used as explanatory of (ii) (but I heard it used).
郊米典萬	(v) 'Chop 'Ban Heng' rice-mill.'
街邊海館會南海	(vi) 'The street along the shore near the Hailam kongsi-house.

English.	Hokkien.	Cantonese.
	(vii) Ji-chap keng	(vii) Yi-shap kan
18. Belilios Road	Phau-be po hang	Phau-ma po hong
19. Bencoolen Street	(i) Chhai-tng au,	(ii) Chai-thong hau,
	(ii) Mang-ku-lu toa-lo.	(iii) Mong-kwo-lo.
		· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·
20. Ben Hoon Road	Chin-long lai.	Chau-long roi.

Chinese Characters.	(vii) 'Twenty buildings.' (This name is more generally given to Jalan Sultan, but the twenty houses in question were in Beach Road! This is only characteristic.)	
間十二		
巷坡馬跑	'Race Course Lane.' (There is no other name for this and half a dozen other streets leading from Serangoon Road towards the Race Course.)	
後堂茶 後堂齋	(i) and (ii) Behind the Vegetarians' hall.' (There is a meeting house of a Chinese Vegetarian guild here.)	
路大魯久望	(ii) ' Bencoolen' big street.'	
路菓芒	(iii) 'Bencoolen.' (A number of streets in this neighbourhood are spoken of as 'Bencoolen' by all classes of Chinese. It is usually exceedingly difficult to ascertain which street is meant).	
內廓酒	Within the spirit depôt (district).' (There was formerly a factory of Chinese spirit near where this road now lies. It is disused now. Cf. Cheang Hong Lim Lane, where there is also a disused spirit-factory.)	

English.	Hokkien.	Cantonese.
21. Bernam Street	Tan-jong pa-kat chin- seng sha" khau,	Tan-yong pa-kat chan- seng shan hau.
22. Bernard Street	Go-cho lut bo-bue hang	. Lo-cho lut mo-mei
23. Birch Road.	Phau-be po hang	Phau-ma po hong
24. Blanco Court	Gu-long lai .	
25. Boat Quay.	(i) Tiam-pang lo-tha	u

Chinese Characters.

#### Remarks as to Meaning.

#### 口山成振葛巴戎丹

'Tanjong Pagar Chin Seng Hill mouth'
i.e. the road on to which Chin Seng
Hill opens (or faces) at Tanjong Pagar.

(I do not suppose that this name would help one much to locate the street in speaking to a Chinaman, but there are no names for this or many other of the numerous new streets off Tanjong Pagar Road. However I was given this description as applicable to Bernam Street among others. 'Chin-Seng Hill' is what is usually called 'Bukit Kim Cheng.')

#### 巷尾無律槽鴉

' Rochore Road no end lane.'
(This is a small blind alley off Rochore
Road.)

## 巷坡馬跑 內罐牛

'Race Course Lane.'
(See Belilios Road).

'Within the godowns (quarter).'
('Gu-lang' is not Chinese, but is simply
'godown' pronounced in Hokkien
fashion. I do not know why such a
name is specified for such an insignificant street as Blanco Court.)

#### 頭路那墊

(i) 'Sampan ghaut or landing-place.'
(This applies to the lower part of Boat Quay near Purvis Creek.)

English.	Hokkien.	Cantonese.
	(ii) Chap-sa* kang	(ii) Shap-sam hong
	(iii) Khe-ki <sup>n</sup>	
	(iv) Chap-peh keng	(iv) Shap-pat kan
	(v) Chui-chhu bue	
26. Bonham Street	Tuan Kat tho-kho au- bue	Tun kat tho-fu hau-mei.
27. Bras Basah Road	(i) Lau kha-khu-keng khau,	
		(ii) Kau ka-ku hau
	(iii) Ho-lan-se le-pai- tng pi <sup>n</sup>	(iii) Fat-lan-sai lai-pai- thong pin.
	(iv) Hai-ki* ang-neo toa-oh pi*	•
		(v) Tai shü-kwun-fong pin.
28. Buffalo Road	Kam-kong ka-la-bu phau-be po hang	Phau-ma po hang
	phau-be po hang	

Chinese Characters.	Remarks as to Meaning.		
行三十	(ii) 'Thirteen shops,' i. e. the part near where Canton Street joins it.		
墘溪	(iii) 'River-side.'		
間八十	(iv) 'Eighteen houses,' i. e. the part near Circular Road.		
尾厝水	(v) 'Bathing-house end.' (This name is little used: it belongs to the Canton Street part.)  'At the back of Mr. Katz' godown' i. s. behind Katz Brothers' Shop.		
尾後庫土葛緞			
口間拘脚老	(i) & (ii) 'Old Gaol Mouth.' (The old gaol was between Stamford Road and		
口古架舊	Bras Basah Road, 'Kha-khu' mean 'fetters' in Hokkien. The Cantoness is adapted.)		
邊堂拜禮西蘭和	(iii) 'Beside the French Church.'		
邊學大毛紅墘海	(iv) 'Beside the seaside English big school (i. e. Raffles Institute).		
邊旁舘書大	(v) 'Beside the big school.'		
埔馬跑武勝加公監 巷	'Kampong (for Kandang) Kerbau Race- course Lane.'		

English.	Hokkien.		Cantonese.
29. Buggis Street	Peh sua-pu		
30 Bukit Timah Road.	(i) Tek-kha kang-a	ki*	and the same
			(ii) Tek-kha chhung pin.
31. Canal Road	(i) Kam-kong Ma-la kah kang-a ki".	ak-	
	(ii) Pik-ki-lin au	***	(ii) Pak-khi-lun hau- (pin kai).
	(iii) Kong chioh-a		
	(iv) Pun-so chhia		
32. Cantenment Road	Pa-so bue		Ра-во теі

Chinese Characters.	Remarks as to Meaning.	
浮沙白	'White-wash' (?) (Sua-pu is said to be the Malay 'sapu;' but no information is forthcoming as to the reason for the name, which I suppose be due to the houses there being once given an extra coat of whitewash).	
域仔港脚竹	(i) & (ii) 'The side of the stream in the Tek-kha (or Selegie Road) district.'	
邊涌脚竹	(This only refers to the lower end of the Bukit Timah Road. The Wayang Satu and Bukit Timah village parts are differently called; see under the country districts.)	
墘仔港甲六馬公監	(i) Beside the Kampong Malacca Stream. (This name is practically obsolete.)	
後麟其畢	(ii) 'The street behind the 'Pickering' (office)' i. e. the Chinese Protectorate.	
仔石貢	(iii) 'Stone breaking.' (This is the general name for Havelock Road, but the name is also applied to Canal Road.)	
車械糞	(iv) 'Refuse sweeping carts.' (Municipal refuse carts are stationed here.	
尾梭巴	'End of (Bukit) Pasob.'	

Hokkien.	Cantonese.
(i) Khai ki <sup>n</sup> hue <sup>n</sup> -koi-a.	
*	(ii) Shap-sam hong wang kai-tsai.
(i) Go-cho lut bo-bue hang.	
***	(ii) Lo-cho kwat-thau
(i) Hi-kuan koi	***
(ii) Gi-hok koi	(ii) Yi-fuk kai
(i) Hok-im-kuan au hue*-hang.	(i) Fuk-yam-kwun hau- pin wang-hong.
(ii) Ka-seng koi	
Toa-ong-sua" au koi	Tai-wong-shan hau kai.
(i) A-phien kongsi	
	(i) Khai ki <sup>n</sup> hue <sup>n</sup> -koi-a  (i) Go-cho lut bo-bue hang.  (i) Hi-kuan koi  (ii) Gi-hok koi  (ii) Hok-im-kuan au hue <sup>n</sup> -hang.  (ii) Ka-seng koi  Toa-ong-sua <sup>n</sup> au koi

Chinese Characters.	Remarks as to Meaning.  (i) & (ii) 'Small cross street by Boat Quay.'	
仔街橫墘溪		
仔街橫行三十		
<b>巷尾無律槽鵝</b>	(i) & (ii) 'Cul-de-sac near Rochore (Road).' (cf. Bernard Street.)	
巷頭掘槽鴉		
街舘戲	(i) 'Theatre Street.' (The first Tiechiu theatre was in this street.)	
街福義	(ii) ''Gi-hok' Street.' (The old 'Gi-hok' society had a Kongsi- house here: cf. Clarke street.)	
巷橫後舘音福	(i) 'The cross *treet behind the Gospel- house.'	
街與嘉	(ii) (This is phonetic for 'Cashin.')	
街後山王大	'The street behind the Governor's hill.' (I do not think there is any fixed name for Cavenagh Road, but this was given to me to indicate it.)	
司公片鴉	(i) 'Opium-Kongsi.' (The headquarters of the Opium Farm have	

English.	Hokkien.	Cantonese.
39. Cheang Hong Lim Lane.	(iii) Lau pa-sat ma-ta- chhu au. Kong chioh-a chiu- long lai.	(ii) Si-shu kai Chau-long noi
40. Cheang Hong Lim Street.	Peh keng-a	
41. Cheang Lim Hien Street.	Kong chioh-a chiu-long	Chau-long noi
42. Cheang Wan Seng Road.	Chiu-long pin	Chau-long pin
43. Cheng Cheok Street.	Gu-kak hang	Ngau-kok hong

Chinese Characters.	Remarks as to Meaning.	
	been in this street for the past $2\frac{1}{2}$ years.)	
街書詩	(ii) Phonetic (Si-shū for Cecil.)	
後厝打馬虱吧老	(iii) 'Behindthe Police Station near the old market.'	
內廓酒仔石貢	'Stone-breaking spirit-depôt within ' i.e. 'within spirit-depôt (quarter) in the Havelock Road neighbourhood.'  (All lower Havelock Road and district is called · "Stone-breaking (place). There is a disused spirit factory in Cheang Chong Lim Lane which lead off Havelock Road. Cf: Beng Hoon Road.)	
仔間八	'Eight small buildings.'	
	(This is a very short street, so the name is not altogether inappropriate.)	
內廊酒仔石貢	(See under Cheang Hong Lim Lane.)	
邊廓酒	Beside the spirit-depôt (cf. Beng Hoon Road.)	
巷角牛	Ox-horn lane': so called because the street runs in a semicircle, more or less, from Tanjong Pagar Road back	

English.	Hokkien.	Cantonese,
44. China Street	(i) Kiau-keng khau	
	(iii) Gi-hin kong-si	(ii) Po-tsz-chheung kai
45. Chinchew Street 46. Chin Hin Street	Tau-hu koi (i) Toa-po sim koi-a	Tau-fu kai
		A -
		(ii) Chhiu-chau san kai.
	(iii) Sin pa-sat sin koi	•••

Chinese Characters.	Remarks as to Meaning.
	again to Tanjong Pagar Road, forming a cresent or pair of ox-horns.
口間賭	(i) 'Gambling houses' mouth. i.e. the street on to which the gambling houses open.
街場字寶	(ii) 'Gambling-hall street.'
司公典義	(iii) 'Gi-Hin Kongsi house.' (There was formerly a Kongsi-house of the old Gi-Hin Society here.)
街廠荳	'Bean-curd street.'
仔街新坡大	(i) 'Big town new little street.' ('Big town' is distinguished from 'small town,' which is across the Stamford Road canal; see under Beach Road. It is necessary to add the 'Big town' here, because there is another 'New Street'—Fraser Street—in 'small town.'
街新州潮	(ii) 'Tiechiu new street.' (The district is largely inhabited by Tiechius, but the street itself is a Cantonese brothel street.)
街新虱巴新	(iii) 'New market new street.' ('New market' is the Ellenborough Market close by.)

English.	Hokkien.	Cantonese.
47. Chin Swee Road	(i) Kong chioh-a chiu- long lai. (ii) Chin-sui koi	Chau-long noi Chan-sui kai
	(iii) Siok- ui sua" teng.	
48. Chhoa Lam Street. 49. Church Street		Ng-toi thin kong
50. Circular Road	(i) Chap-sa* hang au (ii) Chap-peh keng au.	
51. Clarke Street	(i) Gi-hok kong-si au	(ii) San yi-fuk kong-si hau-pin

Chinese Characters.	Remarks as to Meaning.	
內覷酒仔石貢 街瑞振	(i) (See under Cheang Hong Lim Lane).  (ii) (This is an adaptation, meaning simply Chin-swee Road—it is not commonly used except by Babas.)	
頂山惠淑	(ii) 'Siok Wee's plantation.' (The land about here belonged to Kiong Siok Wee.)	
頂山惠淑 宮天代五	(See under Chin Swee Road above.)  'Heavenly palace of the five generations.  ('Thien kiong' Heavenly palace is an abbreviation for 'thien hok kiong' i.e. palace of heavenly bliss; there is a temple of this name in this street, in which five josses of different se" or clan-names are enshrined.)	
後行三十 後間八十	(i) 'Behind the thirteen shops'.  (ii) 'Behind the eighteen buildings'.  (Cf. Boat Quay).	
後司及福義	(i) 'Behind the Gi-hok Kongsi (house).'	

(ii) 'Behind the New Gi-hok Kongsi (house) Cf. Carpenter street. The new Gihok Kongsi house was near here.)

後司公福義 便後司公福義新

English,	Hokkien.	Cantonese.
52. Clive Street	. Kam-kong ka-poh	Kam-kong ka-pok
53. Club Street	. (i) Toa-mng lai	(i) Tai-mun noi
	(ii) Chui-lan teng	(ii) Sui-lan theng
54. Clyde Street	. Thih pa-sat ma-ta-chhu tui-bin hang.	Thit pa-sat ma-ta-liu bui-min hong.
55. Clyde Terrace	Uas-tiam khau	Wun-tim hau.
56. Coleman Street	. (i) Chin-seng chhu-pi <sup>n</sup> .	
		(ii) Chan-seng tai-ok fong pin.
	(iii) Hiok-ni sin chhu	
57. Collyer Quay	(i) Tho-kho au	
	7-1-5	(ii) Tho-fu hau hoi pin

Chinese Characters.	Remarks as to Meaning.
薄加公監	'Kampong Kapor'.  (This street is in the Kampong Kapor district and has no definite name. Cf. Dunlop street.)
內門大	(i) 'Within the big gate'. (This has disappeared).
亭蘭萃	(ii) 'Chu-lan pavilion' (see under Ann Siang Hill).
面對厝打碼虱巴鐵 巷	'The lane opposite the Police Station near the iron market.'
口店碗	'Crockery-shop mouth,' i.e. opposite the mouth of the street where these shops are.
邊厝成振	(i) 'Beside Chin Seng's house.'
邊旁屋大成振	(ii) 'Beside Chin Seng's big house.' ('Chin Seng' was the chop of the late Tan Kim Cheng, a well known citizen of Singapore.)
後厝新足朂	(iii) 'At the back of Tan Hiok Ni's new house.'
後庫土	(i) 'Behind the godowns.'
邊海後庫土	(ii) 'Behind the godowns by the seaside.'

English.	Hokkien.		Cantonese,
	(iii) Ang-teng lo-th	au	·
58. Commercial Square,	(i) Tho-kho khau	***	
		-	(ii) Tho-fu fa-yün pin.
	(iii) Hue-hng kak		
59. Cornwall Street	Chiu-long lai	***	Chau-long noi
60. Craig Road	(i) Gu-chhia-chui k	cia	et a sid
	(ii) Ka-lek lut	ī	and the sec
			(iii) San yiong tai uk
	# H		
61. Crawford Road	(i) Go-cho bue	***	(i) Lo-cho mei
The state of the state of	(ii) Go-cho pa-sat		(ii) Lo-cho pa-sat
62. Cross Street	(i) Kit-ling-a koi		
	A ROLLING		PARTIES NO.
de both took of			(ii) Hoi-san kai ha kai

Chinese Characters.	Remarks as to Meaning.
頭路燈紅	(iii) 'Red lamp landing place' i.e. John- ston's pier.
口庫土	(i) 'Mouth of the godowns.'
邊園花庫土	(ii) "Beside the godowns' flower-garden."
	(iii) 'Flower-garden square.'
內廓酒	(See under Beng Hoon Road.)
崎水車牛	(i) 'Side of Kreta Ayer,'
律力加	(ii) Phonetic only.
	(iii) 'Beside Sam Yiong's big house.' (This street is largely inhabited by Babas, hence the 'Ka-lek lut.' 'San Yiong' was the chop of the late Tan Kim Tian and it is still used by his descendants; the name is not generally known.)
尾槽鴉	(i) 'End of Rochore.'
虱巴槽鴉	(ii) 'Rochore Market.'
街仔靈吉	(i) 'Kling Street.' (There are a large number of Kling shops in Cross Street).
街下街山海	(ii) ''Hoi-san' street lower street.' ('Hoi-san' street is Upper Cross street, q.v.)

English.	Hokkien.	Cantonese.
63. Cumming Street	Kam-kong ma-lak kah hi-hng koi	Kam-pong ma-lak-kah hei-yun kai
64. D'Almeida Street	(i) Tho-kho le-long- kwan	(i) Tho-fu ham-lang kwun
	(ii) Hiap Hoat koi	(ii) Hip fat kai
65. Damer Road	(i) Ong-ke sua <sup>n</sup> -kah be- liau pi <sup>n</sup>	(i) Wong-ka shan-keuk ma-fong pin
	(ii) Ong-ke sua*-kha Kong-pan-ge phah chioh	
66. Delta Road	O kio	Wu khiu
67. De Souza Street	Lam-in-tang tho-kho kak-thau	Lam-yin-thung tho-fu kok-thau
68. Dickson Road	Kam-kong ka-poh	Kam-pong ka-pok

Comments.	ALL SHAPE	Company of the last		735
	inese		O'FOL	A COME

#### Remarks as to Meaning.

# 街園戲甲六馬**公監** 館雕黎庫土

'Kampong Malacca theatre street.'
(but see Angus Street).

街發協

(i) 'The auction-rooms by the godowns.'

## 邊寮馬脚山家王

(ii) 'Yap Watt street.'

打衙班公脚山家王 (ii) 'At the foot of Fort Canning where the Municipality breaks stones.'

(The first name refers to Powell and Crane's auction-rooms, and the second to the chop of a firm which recently occupied premises there).

橋鳥

(i) 'Beside the stables at the foot of the Government Hill' (i.e. Fort Canning).

'The black bridge.'
(This name is also given by Hokkiens to part of Balestier Road q.v.)

(There is a Municipal store-yard close by).

頭角庫土筒烟藍

'Blue funnel godown corner.'

(Mansfield & Co's godown is the corner of this street.)

薄加公監

'Kampong Kapor.' (cf. Clive Street, Dunlop Street &c.)

English.	Hokkien.	Cantonese.
69. Dunlop Street	Kam-kong ka-poh huen (or toa) koi	Kam-pong ka-pok wang (or tai) kai
70. Duxton Road	(i) Gu-chhia-chui kia	
	(ii) Tok-sun lut	(ii) Tak-sun lut
	(iii) Kam-kong-a lai	
71. Ellenborough Street	Sin pa-sat pi <sup>n</sup>	San pa-sat pin
72, Enggor Street	Chin-seng sua" khau	Chan-seng shan hau
73. Esplanade	(i) Toa-kok cheng chhau-po	
74. Farquhar Street	Go-cho lut bo-bue hang	Lo-cho lut mo-mei hong
75. Fish Court	Lo-ma pan-jiang hang	Lo-ma pan-yang hong
	190 - 300	

# 大或街橫薄加公監街

Chinese Characters

#### Remarks as to Meaning.

'Kampong Kapor Cross (or big) street.'
(This is perhaps is the biggest street in
what is known as Kampong Kapor.
The Chinese have not yet given names
to the streets here.)

- At the side of Kreta Ayer (cf. Craig Road).
- (ii) Phonetic, but commonly used.
- (iii) Within the little 'Kampong.'
- 'Beside the New Market' (Ellenborough Market).
- 'Chin-Seng Hill mouth' (see under Bernan Street).
- (i) 'Grass field in front of Supreme Court.'

## 內仔公監 邊虱巴新 口山成振

律順德

## 巷尾無律槽梧

巷讓班馮路

- 'Rochore Road no end lane) or cul-de-sac.'
  (see under Carnie street).
- Rumah Panjang lane.
- ( 'Rumah Panjong'—'long house,' and is practically a house of ill fame: in Singapore it is the name given to a district in the neighbourhood of the junction of Rochore Road with North Bridge Road.)

English.	Hokkien.	Cantonese
76. Fish Street	Sin pa-sat pi <sup>n</sup>	San pa-sat pin
77. Fisher Street	Kam-kong ma-lak-kak Tan-seng-ong au	Kam-pong ma-lak-kah chhan-sheng-wong hau
78. Flint Street	Tho-kho bue	The-fu mei
79. Fraser Street	(i) Sio-po sin-koi	
		(ii) Kam-pong san-kai
80. Garden Street	(ii) Thih pa-sat gek-lu- ma hang	
	(ii) Thih pa-sat tui-bin hang	Thit pa-sat tui-min hong
81. George Street	(i) Po-le-au sun-hong	
		di\ Do li on hou of h. f.
82. Gopeng Street	Chasa kong khan	(ii) Po-li-sz hau-pin kai Cho-sz-kung
oz. Gopeng Gerees	Cho-su-kong knau	Ono-as-kung

Chinese Characters.	Remarks as to Meaning.
邊虱巴新	'Beside the New Market.' (See Ellenborough Street. Fish Street and the latter are one on each side of the Ellenborough Market).
咿····································	Behind the Tan-seng-ong (temple) in Kampong Malacca.
尾暉土	'End of the godowns.'
街新坡小	(ii) 'Small town in New Street.'
街新榜金	(ii) 'Kampong (Glam) New Street.' (Cf. Chin Hin Street).
巷馬呂玉虱巴鐵	(i) 'Lane of the 'Gek-lu-ma' idol near the iron market,'
巷面對虱巴鐵	(ii) 'Lane opposite the iron market.' (The lane runs into Beach Road opposite Clyde Terace Market.
街豐順後黎保	(i) 'Behind the Central Police Station street of chop 'Sun Hong.'' (Commonly spoken of simply as behind the Police Station).
街便後士璃玻	(ii) 'Behind the Police Station Street.'
口宮師祖	'Mouth of the Cho-su-kong temple.' (This name has to do duty for a number of

English.	Hokkien.	Cantonese
		E 1043
83. Guthrie Lane	Kat-ti-li hang-a lai	- 421 W W 741
84 Haji Lane	(i) Huan-a kam-kong lai (ii) Jiau-a koi kam- kong lai	
85. Havelock Road	(i) Kong chioh s	(iii) Yau-wa kai hong tsai
	(ii) Hong lim pa-sat	• 1 7 2 8
	5 - a.2 et a	21-1-3-1
	(iii) Chiu-long lai	Chau-long noi
		(iv) Pak-khi-lin chik kai.
86. High Street	(i) Toa-kok Koi	(i) Tai-kot kai

Chinese Characters.	Remarks as to Meaning.	
	streets in the Tanjong Pagar district, where as a matter of fact the streets have no fixed names).	
內仔卷利地葛	'Guthrie Lane.' (This is a new thoroughfare and it is so far only know by its Municipal name).	
內公監仔番	(i) 'Within the Malay Kampong.'	
內公監街亞爪	(ii) 'Within the Arab Street Kampong.'	
仔巷街亞爪	iii) 'Arab Street little lane.' (Haji Lane lies parallel to Arab Street).	
仔石貢 虱巴林芳	(i) 'Stone-breaking.' (ii) 'Hong Lim Market.' (This is the name of that part near the Police Station where the late Cheang Hong Lim built a market years ago. Stones for use on the roads used to be broken near the Police Station).	
內廊酒	(iii) 'Within the spirit-depôt (district).' (See under Beng Hoon Road).	
街直粦其北	(iv) 'Pickering strait street,' i.e. the street in the same line as the Chinese Pro- tectorate.	
街略大	(i) 'Supreme Court Street.'	

English.	Hokkien.	Cantonese.
	(ii) Sang-che <sup>n</sup> lo	
87. Hill Street	(i) Ong-ke sua" kha	(i) Wong-ka shan keuk
	(ii) Tiau-kio thau	(ii) Tiù-khiu thau
88. Hock Lam Street	Hok-lam koi	Fuk-nam kai
89. Hokkien Street	(i) Tso be-chhia koi	
	(ii) Chhiang-thai koi e chat	
		(iii) Cheung-thai ha kai
90. Halloway Lane	(i) Sio-po thih-chhio au koi	

Chinese Characters.	Remarks as to Meaning.
路井雙	(ii) 'Two wells road.' (This name is not much used now. Formerly there were two wells at the foot of Fort Canning just where High Street joins Hill Street).
脚山家王	(i) 'Foot of Government Hill.' (Government Hill in the old days was Fort Canning Hill).
頭橋吊	(ii) 'End of the suspension bridge.' i.e. the bridge connecting Hill Street and New Bridge Road.
街南福	('Hok-lam' street.' ('Hok-lam' is the chop of Lau Kim Pong who owns many houses in this street).
街車馬做	(i) 'The street where (horse) carriages are made.'
節下街泰長	(ii) 'Lower portions of 'Chhiang Thai' Street.'
街下泰長	(iii) "Chhiang Thai' lower street." (The street is called the 'lower part of Chhiang Thai street,' because Upper Hokkien Street is "Chhiang Thai' Street. "Chhiang Thai' is the style of a well known temple in the street).
街後腳鐵坡小	(i) 'The street behind the iron foundry in 'small town' (see Beach Road).

(iii) Sek-a-ni la-pai-tng tui-bin hang  Ma-kau koi	(ii) Kam-pong ta-thit- chhong hau-pin  Ma-kau kai
tui-bin hang	Ma-kan kai
Ma-kau koi	Ma-kau kai
K STATE OF	
	Get de
i) Kam-kong Ma-lak- kah hai-ki"	(i) Kam-pong ma-lak kah hoi pin
ii) Kam-kong Ma-lak- kah chha-chun thau	1.
i) Hai-lam koi	(i) Hoi-nam kai
ii) Hai-lam hue-kuan au	
	ii) Kam-kong Ma-lak- kah chha-chun thau i) Hai-lam koi

Chinese Characters.

#### Remarks as to Meaning.

## 便後歐鐵打榜金

## 面對堂拜禮年仔色 巷

街交馬

- (ii) Behind the iron foundry in Kampong Glam).
- (ii) 'The lane opposite the Portuguese Church' (cf. Bain Street.)

#### 'Macao Street,'

(I cannot explain this name satisfactorily.

I am told that the street is known to the Chinese as Macao Street, because many Chinese from Macao lived there. But the Chinese know Macao by the name "O-mun." I do not think therefore that that can be the correct explanation. More probably it is adopted from Malay. Malays call Cantonese "Orang Macao," and this street was the home of many Cantonese women at one time.

#### 墘海呷吹麻公監

(i) 'Kampong Malacca seashore.'

## 頭船柴呻吹麻公監

街南海館會南海

- (ii) 'Kampong Malacca timber-boat landing-place.'
- (i) 'Hailam Street.'
- (ii) 'Behind the Hailam kongsi house.'

English.	Hokkien.	Cantonese.
94. Jalan Besar	Kam-kong ka-poh thai- tu long	Kam-pong ka-pok thong-chü fong
95. Jalan Klapa	Tio"-sian-su pi"	Chheung-sin-sz (fong) pin
96. Jalan Kledek	(i) Huan-a thiong- cheng tong tiau	**************************************
		(ii) Ma-lai fan tui-min chung-kan ko-thiu
97. Jalan Kubor	(i) Huan-a thiong- cheng be-liau	
		(ii) Ma-lai fan tui-min ma-fong
98. Jalan Penang	Eng-chhai ti	
99. Jalan Pisang	(i) Huan-a thiong- cheng thau-tiau	
	Park to	(ii) Ma-lai fan tui-min tai-yat thiu
100. Jalan Sultan	Ji-chap-keng	Yi-shap kan
	The state of the s	

Chinese Characters.

#### Remarks as to Meaning.

#### 廊猪创薄加公監

#### 邊師先張

## 條前塚仔番 個間中面對墳拉馬 條

寮馬前塚仔番 房馬面對墳拉馬

地菜子

條頭前塚仔番 條一第面對墳拉馬

間十二

'The Slaughter-pig depot in Kampong Kapor': referring of course to the Abattoir.

'Beside the 'Tio" Sian-Su' temple.'

- (i) & (ii) "The Middle Street in front of the Malay Cemetery."
- (i) & (ii) 'The stable in front of the Malay cemetery.'
- (i) & (ii) 'The stable in front of the Malay cemetery.'
- 'Ground where (a vegetable called) 'engchhai' is planted.'

(It is a kind of water-vegetable).

(i) & (ii) 'The first street in front of the Malay cemetery.'

'Twenty buildings.'

The 20 houses referred to were those first put up in that part of Beach Road near Jalan Sultan.)

101. Japan Street (i) Ma-cho kiong pi"  (ii) Tng-lang leng-su-hu hit-tiau  (iii) Tit-loh a-ek Kit-leng bio pi  (iv) Yat-pun kai  (i) Peh-thah koi  (ii) Sio-po phah-chioh koi  (iii) Kam-pong kai  103. Jeddah Street  (i) Sio-po sam-pai-yang teng hang	
hu hit-tiau  (iii) Tit-loh a-ek Kit- leng bio pi  (iv) Yat-pun kai  (i) Peh-thah koi (i) Pak thap ka  (ii) Sio-po phah-chioh koi (iii) Kam-pong kai	357
leng bio pi (iv) Yat-pun kai  102. Java Road (i) Peh-thah koi (i) Pak thap ka  (ii) Sio-po phah-chioh koi (iii) Kam-pong kai  103. Jeddah Street (i) Sio-po sam-pai-yang	
102. Java Road (i) Peh-thah koi (i) Pak thap ka (ii) Sio-po phah-chioh koi (iii) Kam-pong kai  103. Jeddah Street (i) Sio-po sam-pai-yang	
(ii) Sio-po phah-chioh koi (iii) Kam-pong kai  103. Jeddah Street (i) Sio-po sam-pai-yang	1
koi (iii) Kam-pong kai 103. Jeddah Street (i) Sio-po sam-pai-yang	i
103. Jeddah Street (i) Sio-po sam-pai-yang	
	ta sheh

Chinese Characters.

#### Remarks as to Meaning.

#### 邊宮祖媽

#### 條那府事領人唐

## 邊廟靈吉逸亞落直

街本日 街塔白 街石打坡小 街石打榜金

巷亭秧拜三坡小

- Beside the ma-cho temple.' (cf. Amoy Street).
- (ii) 'The street where the Chinese consul lives.'
- This name is accurate enough at present but obviously will not be permanent.)
- (iii) 'Beside the Kling femple in Telok Ayer.'
- (iv) 'Japan Street.'
- (i) 'White Pagoda Street.'
- (ii) & (iii) Stone-breaking street 'small town' or Kampong (Glam).'
- (i) The lane of the praying pavilion in small town.
- ('Sam-pai-yang' is the Malay town 'Sembaiang.' The street leads from Beach Road to a mosque. The name illustrates the distinction drawn by Chinese between a Mahomedan place of worship and a temple of their own. (The essence of Mahomedanism is prayer, while Chinese pay more attention to vows and acts of adoration).

English.	Hokkien.	Cantonese.
	(ii) Thih pa-sat tui-bin hang	(ii) Thit pa-sat tui-min hong
104. Johore Road	Au-be-chhia lo chiong- kun-ia-kiong	Hau-ma-chhe lo che- ong-kwan-ye miu
105. Kallang Road	(i) Ka-lang kio	(i) Ka-lang kiu
	(ii) Ka-lang lut	
	(iii) Heu-sia <sup>n</sup>	
		(iv) Mui-hai kuk
106. Kampong Java Road	Ang-mo thiong	Hung-mo fan
107. Kompong Martin	Hu-liou lai	Yü-liu
108. Kampong Malayu	Ong-hu hang	Wong-fu hong
109. Kampong Glam- Beach	Toa-che <sup>u</sup> kha	Tai cheng keak
110. Kengcheow Street	(i) Kam-kong ma-lah- kah. Sam-pa-yang teng au	
4-5-13-3		See No.

Chinese Characters,	Remarks as to Meaning.
巷面對虱巴鐵	(ii) 'Lane opposite the iron market.' (cf. Garden Street).
宮爺軍將路車馬後	'The temple of the idol 'Chiong-kun' near Victoria Street.'
橋籠加	(i) 'Kallang bridge.'
律籠加	(ii) 'Kallang Road.'
城火	(iii) 'Fire stronghold.'
局氣煤	(iv) 'Coal vapour office.'
塚毛紅	'European Cemetery.'
內寮魚	'Within the fishermen's village.'
巷府王	'Sultan's house lane.' (The late Sultan Ali owned property in this street).
脚井大	'Foot of the big well.' (There used to be an old well in the middle of the road at Sultan Gate).
讓拜三呷 <u></u> 宗 麻 公 監 後 亭	(i) 'Behind the praying pavilion in Kam- pong Malacca.' (A praying pavilion is a mosque, see Jed- dah Street).

English.	Hokkien.	Cantonese.
		(ii) Kam-pong ma-lak- kak lai-thong hau-pin
	(iii) Keng-chiau koi	# 50 7
111. Kerbau Lane	Phau-be po hang	Phau-ma po hong
112. Kerbau Road	Phau-be po chhau-chhi	Phau-ma po chho-shi
113. Kerr Street	Kam-kong ma-lak-kah pun-so chhia tui-bin koi	Kam-pong ma-lak-kah lap-sap chhe tui-min kai
114. Killiney Road	Tang-leng pa-sat tui- bin hang	Tang-leng pa-sat tui- nim hong
115. Kim Seng Road	Hong hin lo	Fung heng lo
I16, Kinta Road	Phau-be po hang	Phau-ma po hong
117. Kling Street	(i) {Sua*-a teng Sua*-kia teng	(i) Shan-tsai teng
	(ii) Thih thiau	

W-64. 10	1000	CIL	China	500	
45 hr	nese	Chn	ract	œ	ES.

## Remarks as to Meaning.

## 堂拜禮呷 以麻榜金 面對

街照慶

巷埔馬跑 市草埔馬跑 車帰糞甲六馬公監 街面對

巷面對虱巴陵東

路典豐

巷埔馬跑

頂仔山

柱鐵

- (ii) Behind the Kampong Malacca place of worship.'
  - (iii) 'Keng cheow street' (so-called after the late Tan Keng Cheow).
- ' Race Course Lane.'
- 'Race Course grass-market.'
- 'In Kampong Malacca opposite the scavenging carts.'
- 'Lane opposite Tanglin Market.'
- ' Hong Hin Road.'
- ('Hong Hin' was the chop of Tan Kim Seng).
- 'Race Course lane.' (cf. Kerbau Lane).
- (i) 'Small hill top.'
- (There was formerly more of a hill here than now exists. This has been levelled).

(ii) 'Iron pillars.'

(Mr. Haughton says 'Many iron pillars were used in the construction of houses in this street').

English.	Hokkien.	Cantonese.
118. Krian Street	Chin-seng suan khau	Chan-seng shan hau
119. Lavender Street	(i) Go-cho toa kong-si	
	(ii) Chhai-hng lai	
		(iii) Kwong fuk miu kai
120. Lim Eng Bee Lane	(i) Kong-chioh hi-hng au koi	
	7.0	(ii) Pak-khi-lun tui-min hei-yun hau kai
121. Little Cross Street	Jiau-a phah-thang koi	Yau-wa ta-thung kai
122, Lorong Teluk	(i) Bih-lang koi	
		(ii) Lo-chham kai
123. Macao Street	(i) Po-le pi <sup>a</sup>	

Chinese Characters.	Remarks as to meaning.
口山成振	' Mouth of Chin Seng's Hitl.' (cf. Bernam Street.)
司公大槽梧	(i) 'Big Kongsi-house in Rochore.' (This refers to the Kongsi house of an old society, the Thien Ti Huë.')
內園茶	(ii) 'Within the vegetable gardens.'
街廟福廣	(iii) "Kwong Fuk' Temple Street."
街後園戲石貢	(i) 'Street behind the thratre near Have- lock Road.'
後園戲面對離戲北街	<ul> <li>(ii) 'Opposite the Chinese Protectorate the street behind the theatre.'</li> <li>(The theatre is the Wayang Street theatre, and the word used for Chinese Protectorate is the Chinese equivalent of the name of Mr. Pickering, the first Protector of Chinese.)</li> </ul>
街銅打亞爪 街銅打華休	'Javanese coppersmith's street.'
篾籠街 街籮篸 邊黎保	} (i) & (ii) 'Bamboo-basket street.'  (i) & (ii) 'Beside the Police Courts.'
邊黎保	(i) & (ii) 'Beside the Police Courts.'

English.	Hokkien.	Cantonese.
	12.	(ii) Po-li-sy fong pin
	(iii) Kua*-chha tiam	
		(iv) Kwun-chhoi pho kai
124. Mackenzie Road	Tek-kha chui-ti	
125. Magazine Road	Tan-seng-ong koi	Chhan-sheng-wong kai
126, Malabar Street	Hai-lam hue-kuan hang	Hoi-nam wui-kwun
127. Malacca Street	(i) Lau pa-sat khau	(i) Kau pa-sat
	(ii) Ban-hin koi	Man-heng kai
128. Malay Street	(i) Jit-pun koi	
	Parall.	(ii) Yat pun chai kai
129. Manila Street	Sek-a-ni koi	-

Chinese Characters.	Remarks as to Meaning.	
邊傍士璃玻	(This name was given when the old court was in existence on the south side of the road).	
店材棺	(iii) & (iv) 'Coffin-shop street.'	
街舖材棺		
池水竹脚	'The Selegie-Road-district reservoir.' (see under Annamallai Chitty Lane)	
街王聖陳	'Tan-Seng-ong temple street.' (There is a temple here to Tan Seng Ong the ancestral deity of the Tans).	
巷館會南海	'Hailam Kongsi-house lane.'	
口虱巴老	(i) Old market (mouth).' (The old market is not now in existence, but the present market at Teluk Ayer is often called the 'old market').	
<b>往,興萬</b>	(ii) 'Chop 'Ban Hin' street.'	
街本日	(i) 'Japanese street.'	
街寨本日	(ii) 'Japanese brothel street.'	
街年仔色	'Eurasian street.' (Several streets in this neighbourhood are called by this name).	

English.	Hokkien.	Cantonese.
130. Market Street	(i) Tiong koi	(i) Chung kai
	(ii) Lau pa-sat khau	•••
131. McCullum Street	Tit lok a-ek bue-tiau koi	
132 Merbau Road	Kam-kong sai-kong ang-mo phah thih	Kam-pong sai-kong hung-mothit-chhong
133 Merchant Road	(i) Sin koi-a khau	(i) San Kai hau
	(ii) Sin koi-a khau hi- hng koi	
134 Middle Road	(i) Mang-ku-lu	(i) Mong-kwo-lo
	(ii) Sio-po ang-mo phah thih	

Chinese Characters.	Remarks as to Meaning.	
街中	(i) 'Central Street.' (This refers to the five divisions of the toby the Hokkiens for the purpose of the Chingay procession: there were five Ko-thau).	
口失巴老	(ii) 'Old market mouth.' (cf. Malacca Street).	
街條尾逸亞落直	'Last street in Teluk Ayer.' (No definite name has yet been given to this street, but some such expression as this is used).	
鐵打毛紅貢西公監 廠鐵毛紅貢西榜金	'European foundry at Kampong Saigon' i.e. Howarth Erskine & Co.	
口仔街新	(i) 'New street mouth.' (New street is Chin Hin street and it opens in to Merchant Road).	
街園戲口仔街新	(ii) 'The theatre street at the mouth of the little new street.'	
路菓芒	(i) 'Bencoolen.' (see under Bencoolen Street).	
鐵打毛紅坡小	(ii) 'Small-town European iron foundry' (see Beach Road for 'sio-po' there is no European foundry now).	

English.	Hokkien.	Cantonese.
Pin Vin I	(iii) Hai-lam hue-kuan pi <sup>n</sup>	(iii) Hoi-nam wui-kwun pin
	(iv) Sek-a-ni le-pai- tng pi <sup>n</sup>	(iv) Sai-yeung lai-pai- thong pin.
	(v) Mang-ku-lu thih- chhio" pi"	(v) Mong-kwo-lo thit- chhong pin
	(vi) Mang-ku-lu chhia kuan	and Cambridge
		(vii) Mong-kwo-lo shau- chhe kuk
135 Minto Road	Lau-chi hang	***
136 Mohamed Ali Lane	Toa-mang-lai hang-a	Tai-mun noi hong-tsai
137 Mosque Street	(i) Kit-ling bio pi <sup>n</sup>	(i) Kat-leng miu pin
	(ii) Hai-san choi ang- mo oh-au	
		(iii) Hoi-shan kai hung- mo shü-kwun hau- pin
138 Muar Road	(i) Mua" lut	
	(ii) Kit-ling-a le-pai- tng cheng	(ii) Kat-leng lai-p a i- thong min chhin

邊舘會南海

Chinese Characters.

邊廠鐵魯久望

邊堂拜禮年仔色

舘車魯久望

局車手魯久望

巷只栳 內仔巷內門大

邊廟靈吉 後學毛紅街山海 後舘書毛紅街山海

律麻 前堂拜禮仔靈吉

便

Remarks as to Meaning.

(iii) 'Beside the Hailam Kongsi-house.'

(iv) Beside the Portuguese church.'

(v) 'Beside the iron-foundry in Bencoolen.'

(vi) & (vii) 'Jinrikisha depot in 'Bencoolen."

'Betel-nut lane.'

'Lane off Club Street.'

(i) 'Beside the Kling's temple.

(ii) & (iii) 'Behind the Europen school in uppen Cross Street.'

(i) 'Muar Road' (phonetic).

(ii) In front of the Kling church'.

(The 'Kling Church' is the church of 'Our

English.	Hokkien.	Cantonese.
14.6		
139 Nagapa Lane	Tek-kha tug-tiam tui- bin te-ji-tiau	Chuk-keuk tongpho tui-min tai-yi-thu
140 Nankin Street	Siong-Pek koi	Chhung-phak kai
141 Narcis Street	Kim-lan bio	Kam-lan miu
142 Neil Road	(i) Gu-chhia-chui Kia	1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1
		(ii) Ngau-chhe-shui pin ma-ta-liu chek sheung
143 New Bridge Road.	(i) Sin * pa-sat ma-ta- chhu cheng	(i) San pa-sat ma-ta- liu chhin
	(ii) Gu-chhia-chui	(ii) Ngau-chhe-shui
		(iii) Yi-ma-lo
144 New Market Road	(i) Kam-kong ma-lak- kah sin pa-sat koi	(i) Kam-pong ma-lak- kak san pa-sat kai
	(ii) Chhau-chhi	

Chinese Characters.	Remarks as to Meaning.	
	Lady of Lourdes', largely attended by Tamil Christians).	
街柏松	'Second (road) opposite the Selegie Road pawnshop.'	
廟蘭金	"Siong Pek" (kongsi) street."	
二第面對店當脚竹 條	'Golden lily temple.'	
崎水車牛	(i) 'Steep (part of) Kreta Ayer.'	
直察打馬邊水車牛上	(ii) 'Near Kreta Ayer, straight up past the Police station.'	
前厝打馬虱巴新	(i) 'In front of the New Market police station.'	
<b>水</b> 車牛	(ii) ' Kreta Ayer.'	
路馬二	(iii) 'Second horse (carriage) road.'	
虱巴新呻吹麻公監 街	(i) 'New market street in Kampong Malacca.'	
市草	(ii) 'Grass-market.'	

R. A. Soc., No. 42, 1904.

English.	Hokkien.	Cantonese.
145 Niven Road	Ji-ong sua"-kha	Yi-wong shan keuk
146 Noordin Lane		Lo Lam kai
147. North Boat Quay	(i) Kek-sng cheng	27 F A 14
	(ii) Ong-ke sua" kha au	(ii) Wong-kashan-keuk hau-pin
	(iii) Chin-heng toa chhu	(iiii) Chan-heng tai ok
	THE PARTY OF THE P	
	(iv) Tiau-kio thau bi- kau	
148. North Bridge Road	(i) Chui-sien mng	10

Chine e Characters.	Remarks as to Meaning.
脚山王二	(This only refers to that part of the road which runs up to the People's Park.)  'Foot of second Governor's hill.' (Formerly Government Hill was Fort Canning and the Chinese still speak of Fort Canning by that name. The present Government Hill is called 'second Governor hill' to prevent confusion. 'Second Governor' is the idiom in Colonial Secretary.)
街琳羅	'Lo Lam's Street.' (I am told that one Lo Lam owns property here, but the Hokkien pronunciation ('Lo-Lim') sounds very like 'Noordin' in disguise.)
前霜格	(i) 'In front of the ice-factory.'
後脚山家王	(ii) 'Behind the (road along the) foot of Fort Canning.'
厝大典振	(iii) 'Chin Heng' big house. ('Chin Heng' is the chop of Seah Liang Sean. This refers to the part lower down the river).
郊米頭橋吊	(iv) 'Suspension-bridge rice-stores.'
門仙水	(i) 'Water-fairy gate.' (See under Bain Court).

English.	Hokkien.	Cantonese.
	(ii) Sio-po hue-chhia lo	
	(iii) Lo-ma pano-jiang toa be-chhia lo	Tall III of
		(iv) Kam-pong taik ma
149. North Canal Road	(i) Kau-a ki <sup>a</sup>	195
		(ii) Tan-pin kai
150, Omar Road	Kam-kong mak-la-kah Sam-pai-gang teng hang	
151. Ophir Road	Kit-ling le-pai-tng chengchiang-kun iapi*	
152, Orehard Road	Tang leng pa-sat koi	Tang-leng 1
		3.1 *

## Chinese Characters. Remarks as to Meaning. 路車火坡小 (ii) 'Small town tramway.' (See Beach Road.) 路車馬大讓班媽羅 (iii) "Rumah Panjang big horse-carriage (cf. Fish Court.) 路馬大榜金 (iv) 'Kampong (Glam) big horse-(carriage) road. 墘仔溝 (i) 'Beside the little drain.' (The drain down the centre of the roadway was filled up some years ago.) 街邊單 (ii) 'One-side street ' (There are houses on one side only cf. Upper Macao Street.) 秧拜三岬吹麻公監 ' Kampong Malacca praying-temple lane.' ('Sam pai yang' is the Malay 'Sembaiang' 恭亭 and a praying-temple is a mosque.) 軍將前堂拜禮靈吉 'In front of the Kling church beside Johore Road.' (See under Muar Road and Johore Road.) 街虱巴陵東 ' Tanglin market street.' (As a matter of fact 'Tang leng' is the most one gets from a Chinaman, unless he is pressed).

English.	Hokkien.	Cantonese.
153 Ord Road	(i) Ong-ke sua*-kha thih-chhio*	
		(ii) Na-lei thih-chhong
154 Outram Road	(i) Si-pai po	(i) Si-pai po
	(ii) Si-kha teng	-
155 Padang Alley	Ong-hu khut-than hang	Wong-fu kwat-than
156 Pagoda Street	(i) Kit-ling-a le-pai au	30 H. C.
6	(ii) Kit-ling bio au	
		(iii) Kat leng miu pin kai
157 Pahang Street	Ong-hu hang	Wong-fu hong
158 Palembang Road.	Peh thah koi au koi	Pak thap kai hau kai

Chinese Characters.	Remarks as to Meaning.
<b>殿鐵</b> 脚山家王	('Iron foundry at foot of Fort Canning.'
廠鐵利那	(ii) 'Riley (Hargreaves') iron foundry.' ('Na-lei' has to do duty in Cantonese for 'Riley.')
埔排施	(i) 'Sepoy plain.' (The Sepoy lines and Police Station and parade ground are at one end of Outram Road.)
亭脚四	(ii) 'Four-footed pavilion.' (There is a pavilion in the Cemetery adjoining this road, known by this name.)
巷頭掘府王	'The cul-de-sac (near) the Sultan's house.' (See under Kampong Malayu.)
後堂拜禮仔靈吉	(i) 'Behind the Kling place of worship.'
後廟靈吉	(ii) 'Behind the Kling temple.'
街邊廟靈吉	(iii) 'Street beside the Kling temple.' (The Kling temple is a Mohamedan Kling mosque).
巷府王	'Sultan's house lane.' (See under Kampong Malayu).
街後街塔白	'The street behind 'White Pagoda' Street. (See Java Road.)

English.	Hokkien.	Cantonese.
59 Park Road	(i) Chhau-chhi	(i) Chho-shi
		(ii),Chan-chüshan kenk
160 Paterson Road	(i) Tang-leng ma-ta- chhu au	
		(ii) Tang-leng ma-ta- liu hau pin kai
161 Pearl's Hill Road	Chin-chu sua*	Chan chữ shan
162 Pekin Street	I-sio <sup>n</sup> koi	Yi-seung kai
163 Phillip Street	(i) Lau-ia-keng khau	***
		(ii) Ma-miu kai
164. Prinsep Street	Mang-ku-lu sau-lo koi	Mong-kwo-lo so-lokai
165. Pulo Saigon	(i) Thai-tu-long khau	
		(ii) Thong-chū fong

Remarks as to Meaning.
(i) 'Grass-market.'
(ii) 'Foot of Pearl's Hill.'
(i) & (ii) ' Behind Tanglin Police Station.'
'Pearl Hill.' 'Clothing-box street.'
(There are a large number of box-makers in this street.)
(i) 'Mouth of the Idol's Temple.'
(ii) 'Double temple street.' (Two temples are enclosed in one outer wall.)
'Scavenging street in the Bencoolen dis-
(There are Scavengers' carts kept at the corner of Prinsep Street).
'Slaughter-pig-depot mouth,' i.e. near the Abattoirs.
'Slaughter-pig compartment.' (It would be necessary to add something like Kampong Malacca or Kampong

166. Queen Street (i) Sek-a-ni k Sek-kia <sup>n</sup> -ni 167. Raffles Place Tho-kha hue-h 168. Ramah Street Toa-mng lai	(ii) Lam sam tai u k kai
167. Raffles Place Tho-kha hue-h	
167. Raffles Place Tho-kha hue-h	
168. Ramah Street Toa-mng lai	
	Tai-mun noi chau-tim
169. Rangoon Road Na*-tau hang	
170. Raub Street Chin-seng sua	khau Chan-seng shan hau
171 Read Street Ong-ke sua" cheio" pi"	kha thih- Wong-ka shan keuk thit-chhong pin

Chinese Characters.	Remarks as to Meaning.
	Saigon to avoid confusion with the Jalan Besar Abattoirs.)
街年仔色	(i) 'Eurasian (serani) Street.' (Part of Queen Street will be included in 'Mang ku lu' see Bencoolen Street, and part again shares in the names of other streets.)
街屋大三林	(ii) 'Lim Sam's big house street.'
邊園花庫土	'The flower garden by the godowns.' (See Commercial Square.)
內門大 離隔店酒內門大	'Inside the big gate next to the spirit- shop.'  (cf. Club Street: the spirit-shop is the present 'Hotel Trieste.')
巷兠籃	'Na"-tau lane.' ('Na"-tau' is the name of a plant with prickly leaves which grows here. Douglas' Dictionary says it is the 'pandanus' or 'screwpine.')
口山成振	'Mouth of Chin Seng's hill,' (See Bernam Street )
邊廠鐵脚山家王	'Beside the iron foundry at the foot of Fort Canning hill.' (The iron foundry is Riley Hargreives &

English.	Hokkien.	Cantonese.
172 River Valley Road	(i) Ong-ke sua* kha (ii) Leng-thau che*	(i) Wong-kashan keuk
173 Roberts Lane	Phau-be po hang	Phau-ma po hong
174 Robinson Road	Heng-liong koi	Heng-lung kai
		Lo-man-san kai
175 Rochore Canal Road	(i) Mang-ku-lu kang-a ki"	(ii) Mong-kwo-lo

Chinese Characters.	Remarks as to Meaning.
	Co's Workshop. For the expression translated by 'Fort Canning hill' see Hill Street.
<b></b> 即山家王	(i) 'Foot of Fort Canning hill.' (cf. Hill Street.)
井頭籠	(ii) Dragon's head fountain.' (There used to be a fountain at the end or this street with a Dragon's head fof a spout.)
巷坡馬跑	'Race Course lane' (see Belilios Road). 'Heng-long' Street.'
街隆典	(Chop 'Heng-long' belonging to Lok yu, the well-known towkay, is in this street.)
街申民羅	'Robinson Street.'  ('Lo-man-sen' is 'Robinson,' and the name which has been used to my knowledge, is quite Chinese in sound at any rate. I do not however guarantee the name as being intelligible to the ordinary Cantonese-speaking Chinaman. To interpret 'Robinson' Rord clear to him, would require I feel quite sure, a very long rigmarole.)
端仔港魯久望 邊涌路菓芒	(i) & (ii) 'Beside the canal in the Ben- coolen District.'

English.		Hokkien.	Cantonese,
176 Rechore Road	***	(i) Go-cho lut	(i) Lo-cho kai
		(ii) Lo-ma pan-jiang	**
177 Sago Lane	***	Ho-ban-ni <sup>a</sup> au koi	Ho-man-nin hau-pin kai
178 Sago Street		Gu-chhia-chui hi-hng- koi cheng koi	Ngau-chhe-shui hei- yün chhin kai
179 Samban Street	***	A-bit-no hang	***
180 Scott's Road	***	Tang-leng ma-ta-chhu tui-bin	Tang-leng ma-ta-liu tui-min
181 Selegie Road	***	(i) Tek-kha	***
- 11		(ii) Tek-kha tit-koi	

Chinese Characters.	Remarks as to Meaning.
街津槽梧	(i) This is phonetic, but commonly used. (The character only suits the Hok-
	kien name, for in Cantonese it is sounded 'ng', 'lut' is simply 'road' from Chinese lips.)
護班媽羅	'Rumah panjang.' (The name is really applicable to a District more than one street; cf. 'Fish Court and North Bridge Road.)
<b>後年萬賀</b>	'The street behind 'Ho-man-nin.' ('Ho-man-nin' is the chop of a well known Chinese singing-hall in Sago Street.)
街前園戲水車牛	'The street in front of the theatre (street) in Kreta Ayer.'
<b>巷奴蜜亞</b>	'Habib Nor lane.' (Habib Nor was an Arab, now deceased: the street is so named because a 'Kramat' exists there which is dedicat- ed to him.)
面對厝打馬陵東	'Opposite Orchard Road Police Station.'
脚竹	(i) 'Foot of the bamboos.'

(ii) 'Foot of the bamboos, Straight Street.'

街直脚竹

English.	Hokkien.	Cantonese.
	(iii) Tek-kha tng-tiam hit-tiau	
182 Seok Wee Road	Siok-iu sua" teng	
183 Serangoon Road	Au-kang	Hau-kong
184 Shaikh Madarsah Lane	Ku ba-li	Kau-ma-li
185 Short Street	Tek-kha so-si-tek hang	
186 Smith Street	(i) Gu chhia chui hi- hng poi	Ngau-chhe-shui hei- yün kai
187 Solomon Street	Kam-kong ma-lak-kah bue-tiau koi	
188 Sophia Road	(i) Ji-ong sua° kha ti tek-kha khi	

Chinese Characters.	Remarks as to meaning.
條那店當脚竹	(ii) 'Street of the foot of the bamboos pawnshop.' ('Tek Kha' is the name for a large dis- trict. There are no bamboos visible now.)
頂山位椒	'Seok Wee's plantation.' (See under Chin Swee Road.)
港後	' Back creek.'
運咨售 巷竹施蘇即竹	'Old Bali.' (See under Bali Lane.)  'So-si-tek lane in Tek Kha.' (So-si-tek' is 'short' in Chinese guise: and Tek Kha means the Selegie Road district. There is no proper name for this street in Chinese)
街園戲水車牛	'Theatre street in Kreta Ayer.'
<b>育條尾甲六麻公監</b>	'End street in Kampong Malacca.'
起脚竹自脚山王二	(i) & (ii) 'Foot of Second Governor's hill going up from 'Tek Kha.'

English.	Hokkien.	Cantonese.
	***	(ii) Yi-wong shan-keuk yau chuk-tsai keuk hui
189 South Bridge Road	Gu-chhia chui toa be- chhia lo	(i) Ngau-chhe-shui tai ma-lo
	(ii) Chhat-bok koi	(ii) chhat-muk kai
190 South Canal Road	l Po-le au kang-a _kin	Po-le hau
191 Spring Street		Fan-tsai mei ma-ta- liu pin
192 Stamford Road	. (i) Lau-chui khe*	
	535	(ii) Pun-kei fau hai pho
193 Stanley Street .	i) Ma-cho kiong hi-ta	

Chinese Characters.	Remarks as to Meaning.
<b>脚仔竹由脚山王二</b> 去	('Tek Kha' is the name of the Selegie Road neighbourhood.)
路馬大水車牛	(i) 'The big horse (carriage) road in Kreta Ayer.'
街木漆	(ii) 'Paint-wood street' i.e. 'Painter's street.'  (This refers to the part between the Police Court and the river.
墘仔港後黎保	'Behind the Central Police Station beside the canal.' (cf. North Canal Road and Macao Street.)
邊寮打馬尾寨番	'End of the foreign brothels beside the Police Station.' (cf. Banda Street.)
坑水流	'Flowing-water ditch.' (This appears to refer to the Stamford Road canal, which is notorious for being so often practically stagnant.)
舖鞋番記本	(ii) 'Pun Ki' foreign shoe shop' (There is an old established Chinese shoe- makers' shop chop 'Pun ki' near the Bishop's House.)
後檯戲宮祖媽	(i) & (ii) 'Behind the Ma-cho temple thea- trical stage.' (cf. Amoy Street.)

English.	Hokkien.	Cantonese
T. XIII Yak	***	(ii) Kun-yam miu hei- thoi hau
194 Sultan Gate	(i) Sio-po phah thih koi	(i) Siu-po ta-thit kai
	(ii) Ong hu khau	
195 Sultan Road	Phah-tang koi	Ta-thang kai
196 Sumbawa Road	Hue-long koi	Fo-long kai
197 Sungei Road	Tek-kha ma-ta-chhu tui-bin gu-long pi <sup>s</sup> koi	
198 Syed Alwee Road	(i) Sai-ek a-lui koi thai- tu-long pi*	
	***	(ii) Thong-chü-fong pin sai-a-lui kai
199 Synagogue Street	Po-le-au te-ji tiau ko	i Po-le-hau tai-yi thiu kai
200 Tampinis Road	(i) Kam-kong sai-kong khoi-ki <sup>u</sup>	Kam-pong sai-kong chhung-pin
Name of the latest the		

Chinese Characters.	Remarks as to Meaning.
後檯戲廟音觀	
街鐵打坡小	(i) 'Blacksmith's streets in 'small town.' ' (For 'Sio-po' see Beach Road).
口府王	(ii) 'Palace mouth.' (cf Kampong Malayu
街鍋打	Coppersmith's street.
街廊火	'Steam mill street.' (So called after the steam rice mill in Beach Road, which is not far off).
牛面對厝打馬 <b>脚竹</b> 街邊廊	'The street beside the cattlepens opposite the Tek kha Police Station.' (Sungei Road starts almost opposite Kan- dang Kerbau Police station: for 'Tek kha' see Selegie Road).
<b>廊猪</b> 创街雷亞逸西 邊	(i) & (ii) 'Syed Alwee street beside the abattoirs.'
街雷亞西邊房猪屠	
街條二第後黎保	' Second street behind the (Central) Police (Station).

(i) 'Beside the creek at Kampong Saigon'

邊溪貢西公監

English,	Hokkien.	Cantonese.
	(ii) Kam-kong sai-kong phah-thih au	
201 Tanglin	Toa Tang-leng	Tai Tang-leng
203 Tanjong Pagar Road	Tan-jiong pa-kat	Tan-yong pa-kat
203 Tank Road	Ong-ke sua" au	Wong-ka shan hau
204 Tan Quee Lan Street	Kui-lan hang	Kwai-lan kai
205 Tan Tye Place	Ong-ke sua" kha thih- long pi" thau	Wong-ha shan keuk thih-chhong pin
206 Teluk Ayer Street	(i) Guan-sun koi	
		(ii) Tai pak kong miu kai
207 Teluk Blanga	(i) Sit-lat mng	
		(ii) Sai-pak mun

Chinese Characters.	Remarks as to Meaning.
後鐵打貢西公監	(ii) Behind the iron foundry at Kampong Saigon.' (The iron foundry is Howarth Erskine's.)
陵東大	'Big Tanglin.' (There is however no 'little Tanglin' that I am aware of.)
葛巴戎丹	(Phonetic.)
後山家王	'Behind Fort Canning hill.' (cf North Boat Quay (ii))
巷蘭桂	'Kui lan Street.'
頂邊廓鐵脚山家王	Beside the iron foundry at the foot of Fort Canning hill.
街順源	(i) 'Guan Sun' street.' ('Guan Sun' is the name of one of the five divisions of Hokkiens who take part in the chingay procession once every three years.)
街廟公伯大	(ii) 'Toa-peh-kong temple street.'
門叻實	(i) 'Singapore gate.'
門北西	(ii) 'North-west gate.'

English.	Hokkien.	Cantonese.
San Company		
208 Teochew Street	(i) Sin koi thau	
		(ii) Chhiu-chau kai
209 Thomson Road	(i) Ang-kio thau	(i) Hung khiu thau
	(ii) Mi°-kua keng	
	(iii) Hai-lam sua <sup>n</sup>	-
September 1961		(iv) Pek shan theng
210 Tong Watt Road	Kong chioh-a chiu-long thau	
211 Tras Street	Cho-su kong khau	Cho-sz kong

Chinese Characters.	Remarks as to Meaning.
	(This is apparently what the name means, but it has been suggested to me that 'Sai-pak mun' is simply a Cantonese curruption of sit-lat mng).
頭街新	(i) 'Head of New Street.' (New Street is Chin Hin street.)
街州潮	(ii) 'Tiechiu Street.' (The street was at one time largely occupied by Teochew women.)
更橋紅	(i) 'Head of the Red Bridge.' (The 'Red bridge is that connecting Thomson Road and Kampong Java Road.)
間乾麵	(ii) 'Vermicelli buildings.'
山南海	(iii) ' Hailam hill ' i.e. 'burying-place.'
亭山碧	(iv) 'Pek Shan theng (cemetery)'.
頭廊酒仔石貢	' Head of the Spirit depot (quarter) in Havelock Road district'. (cf Beng Hoon Road.)
口宮師祖	'Mouth of the Cho Su Kong temple.'

English.	Hokkien.		Cantonese	
212 Tringganu Street	(i) Gu-chhia-chui hue koi	n_		
			(ii) Ngau-chhe-shui yün wang kai	hei
213 Upper Chinchew Street	Tau-hu koi		Tau-fu kai	
214 Upper Circular Road	Be-chhia koi		Ma-chhe kai	
215 Upper Cross Street	Hai-san koi		Hoi-san kai	***
216 Upper Hokkien Street	Chbiang thai koi		Chheung thai hai	***
217 Upper Macao Street	(i) Po-le-pi <sup>n</sup>	***		
			(ii) Tan pin kai	***
218 Upper Nankin Street	Siong-pek koi		Chhung-phak kai	

Chinese Characters.	Remarks as to Meaning.
街橫水車牛	(i) & (ii) 'The cross street or cross theatre street in Kreta ayer.'
街橫園戲水車牛	(cf Smith Street, Sago Street.)
街腐荳	'Bean-curd street.' (See Chinchew street.)
街事馬	'Horse-carrage road.' (So called because there are coachbuilders there.)
街山海	'Hai-san street.' (So called after the Haisan Kongsi-house which was in the street.)
街泰長	'Chhiang Thai street.' (See under Hokkien Street.)
邊黎保	(i) 'Behind the Police Courts.' ('Po-le' is used either for the present Police Police Courts or in some cases for the site of the old courts where the Central Station stood till it was pulled down a few months ago).
街邊單	(ii) 'One-side street.' (cf North Canal Road.)
街桶松	'Siong-pek street.' (See under Nankin Ltreet.)

English.	Hokkien.	Cantonese.
219 Veerappa Chitty Lane	Tek-kha tng-tiam tui- bin thau-tiau hang	Chuk-tsai-keuk tong- pho tui-min tai-yat thiu hang
220 Victoria Street	(i) Au be-chhia lo	
	***	(ii) Kam-pong yi ma-lo
221 Wallich Street	Tan-jiong pa-ka seng- ong kang pi <sup>a</sup>	
222 Waterloo Street	(i) Mang-ku-lu chhai- tng koi	
		(ii) Kun-yam miu chai- thong
223 Wayang Street	(i) Pek-ki-lin tui-bin hi-hng koi	(i) Pak-khei-lun tui- min hei-yün kai
	***	(ii) Thung-chai yi-yün kai
224 Weld Road	Kam-kong ka poh	Kam-pong ka-pok

Chinese Characters.	Remarks as to Meaning.	
條可面對店當 <b>即竹</b> 巷	'First lane opposite the Selegie Road pawn- shop.' (cf Nagapa Lane.)	
路車馬後	(i) 'Back horse-carriage road.' (As distinct from the main street i.e. North Bridge Road.)	
路馬二榜金	(ii) 'The second Horse road in Kampong (Glam.)	
邊宮王聖葛巴戎丹	'Beside the Seng Ong temple in Tanjong Pagar.'	
街堂菜魯人望	(i) 'The street in Bencoolen' where the Vegetarians' Hall is,	
堂齋廟音觀	(ii) 'The Vegetarians' Hall near the tem- ple of the goddess 'Kun Yam' or 'Kwan Im.'	
街園戲面對攤麒北	(i) 'Theatre street opposite the Chinese Protectorate.' (cf Canal Road.)	
街院醫濟同	(ii) 'Thang Chai Hospital street.' 'There is a Chinese Hospital in the street.'	
- 薄加公監	Kampong Kapor.' (see Dunlop Street.)	

English.		Hokkien.	Cantonese.
225 Wilkie Road		(i) Ji-ong sua" kha ti tek-kha khi	703 132 6
			(ii) Yi-wong shan keuk yau chuk-tsai keuk hui
Bridges,			
1. Cavenagh		Hai-Ki <sup>u</sup> thih tiau-kio	Hoi-pin thit tiu-khiu
2. Coleman			Yi-ma-lo khiu
3. Elgin	***	Thih tiau-kio	Thit tiu-khiu
4. Kallang		Ka-lang kio	Ka-lang khiu
5. Read		Kam-kong ma-lah-kah kio	Kam-pong ma-lak-kak khiu
6. Thompson Road		Ang Kio	Hung khiu
Police Stations.			
1. Central	555	It ho mata chhu	Yat ho ma-ta liu
2. Kandang Kerbau	1	Tek-kha ma-ta chhu	
3. Kreta Ayer	•••	Gu-chhia-chui ma-ta- chhu	liu Ngau-chhe-shui ma-ta- liu
4. Marine	***	Hai-kuan ma-ta chhu	Hoi-kwan ma-ta liu

#### Chinese Characters.

### Remarks as to Meaning.

# 起脚竹自脚山王二 脚仔竹由脚山王二 去

- (i) & (ii) 'Foot of 2nd Governor's hill going up from Selegie Road.'
- (See Sophia Road. This is descriptive more than an actual name. There is no name for the street.)

橋吊鐵邊海 橋路馬二 橋吊鐵 橋龍加 橋岬吠麻公監

- 'Iron suspension bridge by the sea shore.'
- 'Iron suspension bridge'
- 'Kallang bridge.'
- 'Kampong Malacca bridge.'
- ' Red bridge.'

厝打馬號一 厝打馬脚竹 厝打馬水車牛

厝打馬關海

- No. 1 Police house.'
- Selegie Road District Police house.
- Water cart Police house.'
- Sea office Police house

English.	Hokkien.	Cantonese.
5. New Bridge Road	Sin pa-sat ma-ta chhu	San pak sak ma-ta liu
6. Orchard Road	Tang-leng ma-ta chhu	Tang-leng ma-ta liu
7. Rochore	Go-cho ma-ta chhu	Lo-cho ma-ta liu
8. Sepoy Lines	Si-pai po ma-ta chhu	Si-pai-lin ma-ta liu
Government buildings and other public offices.		
Chinese Protectorate	(i) Pek-ki-lin	(i) Pak-khei-luu
	(i ) Tai-jin ge	1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1
	Anto .	(iii) Phai Kwun
		HE STATE OF
Colonial Secretary's Office	Ji-ong ge-mng	Yi peng-thau nga-mun
Court of Requests	(i) Tho-gun po-le	
		(ii) Lo-ngau nga-mun

Chinese Characters.	Remarks as to Meaning.
厝打馬虱巴新 厝打馬陵東 厝打馬槽梧 厝打馬埔排施	'New market Police house.'  'Tanglin Police house.'  'Rochore Potice house.'  'Sepoy plain (or 'lines') Police house.'
麟麒北	(i) 'Pickering.' (After Mr. W. A. Pickering, C. M. G., the first Protector of Chinese).
衙人大	(ii) 'Tai-jin's office.' (Tai-jin, literally 'great man,' is a term of respect for officials, specialised in the Straits for officials of the Chinese Protectorate).
舘犘	(iii) 'Licence Office.' (This refers mainly to the fact that brothels were licenced under the C. D. O. the name however still survives.)
門衙頭兵二	'Second governor's office.'
黎保銀討門衙銀囃	(i) 'Sue for money Court.'  (ii) 'Sue for money office.'

English.	Hokkien.	Cantones.
Gaol	(i) Kha-khu keng	75 W. W. C. S. C.
	***	(ii) Kam-fong
General Hospital	(i) Ong-ke pe" chhu	
	(ii) Lo-kun chuu	***
		(iii) Tai yi-yün
Government House	(i) Toa-ong chhu	
	*	(ii) Tai peng-thau chü- ka
Land Office	(i) Ga-lan Kuan	100
		(ii) Tei-shui sz
Lunatic Asylum	(i) Siau-lang keng	
		(ii) Tin-fong
Magistracy	Po-le	Po-lei-sz
Marine Office	(i) Hai kuan	
	98	(ii) Shun cheng theng

Chinese Characters.	Remarks as to Meaning.
間拘脚	(i) 'Ankle-fetters building.'
房監	(ii) 'Prison-room.'
厝病家王	(i) 'Government sick house.'
厝君老	(ii) 'Doctor's house.'
院醫大	(iii) 'Great medical hall.'
厝王大	(i) 'Governor's house.'
家住頭兵大	(ii) 'Governor's private house.'
舘蘭呀	(i) 'Grant Office.'
司稅地	(ii) 'Land tax Official.'
間人狂	(i) 'Mad person's buildings.'
房顯	(ii) 'Mad room.'
黎保	'Police (Court).' (It is said that this name was originally given to the Central Station, which formerly stood where the Court now stands.)
關海	(i) 'Sea office.'
鹽政船	(ii) Ship management hall'.

English.	Hokkien,	Cantones.
Municipal Office	Kang-po-kek	Kung-po-kuk
Police Office	Toa-kau-thau-e ge-mng	Tai kang-thau nga-mun
		##
D. 100		
Post Office		(22) (m. 2. ) m
	Hara   "   Hara   Har	(ii) Tai shū-sun kwun
Singapore Railwa Station	Hue-chhia thau	Fo-chhe thau
Supreme Court	. Toa kok	Tai kot ···
Tan Tok Seng's Hosp ital	(i) Nam-seng hue-hng	
	ii) Thia-kha keng	
		(iii) Lan-keuk kwun

Chinese Characters.	Remarks as to Meaning.
局部工	Board of works' office.'
門衙之頭羽大	'Chief big dog's office or Chief Inspector's office.'  (Pelice officers are apparently all 'dogs', for all those above the rank of Sergeant are called 'big dogs'; the Cantonese use another idiom: 'foreman', the same word as is used in speaking of an oveiseer or mandore.)
舘批	(i) 'Letteroflice.'
館信書大	(ii) 'Big letter-office,'
<b></b>	'Fire-carriage head.'
咯大	'Big Court.' ('Kok' or 'Kot' is not Chinese, but an imitation of 'Court'.)
邊園花生南	(i) 'Beside Nam Seng flower garden.' (Nam Seng was the chop of the Chinaman known to Europeans in Singapore as as Whampoa, i.e. Mr. Ho ah Kee C. M. G., former owner of the property known as Bendemeer on Serangoon Road.)
間脚痛	(ii) 'Sore feet (or legs) building.'
館脚爛	(iii) 'Broken leg office'.

## II Chinese names of country districts

English.	Hokkien.	Cantonese.
1. Alexandra Road	(i) Chui-bo lai	
	(ii) Lau-chi kha	***
	(iii) Sang khau tia <sup>n</sup>	
2. Balestier Road	(i)Go-cho toa-peh-kong	
2. Daiestici Road		
	(ii) O-kio	
		(iii) Wu-hap thong
3. The Barracks (Tang- lin)	Tang-leng peng-pang	Tung-leng peng-fong
4. Bedoh	But-lok	
5. Blakang Mati	Gia-kang ma-ti	
6. Botanical Gardens	(i) Ang-mo hue-hng	•••
4	***	(ii) Wong-ka fa-yün
7. Bukit Timah	Be-chhia lo-bue	
8. Chancery Lane	Sang-chiau	

## in Singapore Island, and the Vicinity.

Chincse Characters.	Remarks as to Meaning.			
內磨水	'Within the water (rice) mill.'			
脚子碼	'Footofthesirih' i e. 'near the Sirih gardens.'			
鼎口雙	'Two boiling pans'—the 'tia"' is the pan used for boiling gambier—the planters in the Alexandra Road district used two pans instead of one. I suppose there was some difference in the pre- paration of the gambier.			
公伯大槽鵝	'Rochore Temple.'			
橋烏	' Black Bridge.'			
塘葉芋	'Taro pond.'			
房兵陵東	'Tanglin Soldier's rooms.'			
: 洛勿				
池子荖意				
園花毛紅	(i) 'European flower-garden.'			
園花家王	(ii) 'Government flower-garden.'			
尾路車馬	'End of the horse-carriage road.'			
雀雙	'Two birds,' referring to the eagles on the gateway of the drive leading to			

English.	Hokkien.		Cantonese.
Larie Le			
	Belleville 1		
9. Changi	Chiang-gi	227	Market Market
10. Chua Chu kang	(i) Chua-chu kang	344	***
	(ii) Kang-kia"	1225	
11. Fort Canning Hill	Ong-ke sua	***	Wong-ka shan
12. Government Hill	(i) Toa-ong sua"	***	**
			(ii) Peng-thau shan
13, Holland Road	Hue-hng au		
14. Jurong	Yu-long		
15. Kampong Bharu	(i) Sin kam-kong		San kam-pong
	(ii) Sin sua"		
16. Keppel Harbour	Sit-lat mng		Shek-lat mun
	***		Chha-tin ma-thau
17. Kranji	Ka-lan-ji		497
18. Mandi	Man-li		***
19. Morai	Meng-sun kang		

Chinese Characters.	Remarks as to Meaning.
	Mohamed Alsagoff's house at the Thomson Road end of Chancery Lane.
宜章	
港厝蔡	· Chua-chu creek '
仔港	'Little creek.'
山家王	'Government Hill,' as it formerly was.
山王大	(i) & (ii) 'Governor's Hill.'
山頭兵	
後園花	Behind the flower-garden.
廊油	
公監新	(i) 'New Kampong.'
山新	(ii) 'New hill or plantation.'
門咖寔	· Singapore gate.'
頭碼甸渣	'Jardine's wharf' i.e. the Borneo wharf.'
宜蘭加	
唎萬	
港順明	'Meng-sun creek.'

English.		Hokkien.		Cantonese.
20. Pandan Besar		Toa pan lan		Tai pan-lan
21. Pandan kechil	***	Sio pan lan		Siu pan-lan
22. Pasir Panjang	***	Hong-heng sua	557	
23. Ponggol	***	Phong-hut	***	
24. Pulau Brani	***	***		San chü-shek tui-min
				Chha-tin ma-thau tui- min
25. Pulau Obin		Chioh-sua <sup>n</sup>	***	25 14
26. Pulau Tekong	***	Ti-kong	***	-17
27. Selitar	***	Chan-chu kang	***	
28. Serangoon	***	Au-kang	200	1.5
29. Serimbun	50.0	Bu-kho kang	3444	
30. Siglap	***	Gi-lap		1 mar.
31. Tanjong Gol	1,12	Tanjong gu-thau	-	
32. Tanjong Kator	ıg	Ka-tong		
33. Tanjong Rhu	***	(i) Tan-jiong gu		
				(ii) Sha-tsui

Chinese ('haracters.	Remarks as to Meaning.
蘭班大	
蘭班小	
山典豐	'Hong Heng's plantation.'
佛帮	
而對錫煮新	'Opposite the new tin smelting.'
面對頭碼甸渣	'Opposite Jardine's jetty.'
山石	'Stone hill.'
公地	
港厝曾	'Chan-chu creek.'
港後	' Back creek.'
港可武	'Bu-kho creek.'
凹義	
頭牛戎丹	
冬加	
牛戎丹	
嘴沙	(ii) 'Sand spit.'
S 1962 350 250	

English.		Hokkien.		Cantonese.
34, Teluk Blanga		Sit-lat mng	***	Sai pak mun
35. Thomson Roa Reservoir	d	(i) Chui-tham thau		-
		***		(ii) Tai shui thong
36. Tiong Bharu .		O-chhai hng	141	10 04
37. Ulu Pandan .		Sang-leng		
38. Wayang Satu .		Toa pa-io		a list a list
		III Chinese	e na	ames of Streets and
1. Bandar Hilir .		Ban-i-bit	***	Yi-bit
2. Bandar Kaba		(i) Ban-la ka-ba	***	
		***		(ii) Khau-chheung kai
3. Blacksmith Stree	t	Kap-pan koi		Kap-pan kai
	1			
	1			

Jour, Straits Braich

Chinese Characters.	Remarks as to Meaning.
門北西	cf. 'Keppel Harbour':—Sai-pak mun means 'north-west gate.'
頭氹水	(i) 'Water pond head.'
塘水大	(ii) 'Big water lake.'
園茶芋	'Taro vegetable garden.'
嶺雙	'Two hills.'
窰吧大	'Big swamp.' Pa-io is the Malay word 'paya' swamp.
Districts in Malacca	town.
萬怡蜜	
萬遮加峇	
球傷街	ii) "Khau" means 'ball' and "chhoung " means 'area' or 'open space' and the name is given because the cricket- ground adjoins the street.
甲板街	It is not clear why the name "Kap-pan street" should be given unless "Kap- pen-kai" is a corruption of or substi- tute for "Kap-ma kai" which would mean "box street." There are a number of box-makers' shops in the street.

street.

English.	Hokkien.		Canotnese.	15/19
Bukit China	Sam-po chi <sup>n</sup>		Sam-pau cheng	
Bunga Raya	Bong-ga la-ia	***	Mong-nga la-ye	
1 1st Cross Street	(i) Kit-ling-a koi	211	(i) Kat-leng kai	
	e.		(ii) Pat-chi-lan	
	(iii) Poh-bian		To a New York	
	(11)		****	

Chinese Characters.	Remarks as to Meaning.
三寶井	'Sampo's wells.' (There are wells at the foot of Bukit China and the name of "Sampo's well" is is given to them, because there is a legend, in which the Chinese believe, that a Eunuch of the Ming Dynasty visited Malacca and dug these wells. Similarly the old Fort is called "Sampo-kong Sia", 'the fort of Sampo,' and
	there are various other names locally connected with the legend of Sam-po's visit.)
<b>室雅嘮</b> 卯	
吉寧仔街	(i) 'Kling Street.' (The chetties and Kling cloth-shop-keepers live at the northern end of the street.)
八科蘭	(ii) 'Eight mansions.' (Chi-lan is the name of a flower and 'chi-lan chi shat' means according to Eitel "mansion of brightness and virtue," apparently a complimentary expression. The reason why this name was given is lost in obscurity.)
泊酒	(iii) This name is given to the part near near the landing-place. It is the Malay 'pabeyan' or 'pebiyan' a 'customs-house' or 'wharf' (see Wilkinson's Malay Dictionary.)

English.	Hokkien.	Cantonese.
7. 2nd Cross Street	(i) Ku pa-sat (ii) Kiau-keng khau	(i) Kau pa-sat
8. 3rd Cross Street	Hai san kongsi koi	 Hai san kong sz kai
9. 4th Cross Street	Chui-sien mng	 Shui-sin mun
10. Goldsmith Street		(ii) Kun-yam teng kai
11. Heeren Street	(i) Ho lan koi	 Ho-lan kai
	(ii) Po siah kci	 

Chinese Characters.	Remarks as to Meaning.
舊巴虱	(i) 'Old market.'
賭問口	(ii) 'Gambling-house mouth.'
海山公司街	'The Haisan kongsi street.' (The kongsi house of this society once stood in this street )
水仙門	'Water-fairy gate.' (So called, it is said, because there was once a public bathing place here: cf. north Bridge Road, Singapore. One can only grope at the reason why a public bathing place should be called a "water-fairy gate." It is a delightful name anyhow.)
廿光家德	(i) 'Kampong Ketek.' (This is the Malay name.)
觀音亭街	(ii) 'Struct of the goddess Kuan-im's temple.'  (This is the common Chinese name for the street derived from the large temple in the street.)
荷蘭街	(i) 'Dutch street.' (There were Dutch residences here in the old days.)
寶錫街	(ii) 'Precious meta' street.' (This name is not common and I cannot explain the meaning.)
P. A. Son. No. 10 May	

English.	Hokkien.	Cantonese.
12, Java Lane	(i) Ma-kau koi	
	(ii) Sin koi	(ii) San kai
13, Jonker Street	Koi tio" koi	. Kai chuen kai
14. Kampong Pantai	Kam-kong pan-tai	. Pan-tai
15. Klebang Besar	Kit-lai-bong but sat	Sai kat-leng-wang
16. Klebang Kechil	Kit-lai-bong kit-chi	k Tai kat-leng-wang
17. Kubu Road	. Ku-bu kak .	Ku-wu kai
18. Mill Road	. (i) Si-pai po .	
		About the same

Chinese Characters.	Remarks as to Meaning.
馬交街	(i) 'Ma-kau street.' (So called because the Cantonese prostitutes live in the street; cf. Hongkong street, Singapore.)
新街	(ii) 'New Street.' (It is a remarkable coincidence that Campbell street, Penang, Fraser street, Singapore and Javalane, Malacca,—all streets connected largely with houses of ill fame—are all known to Chinese as 'new street.')
圭塲街	(i) 'Cock-pit street.' (So called because a cockpit 'glangang' used to exist here.)
甘光班底	'Kampong Pantei,' i.s., the village on the shore. (The Chinese have simply adopted the local name. The name is also applied to the adjoining ends of 2nd and 4th Cross streets.)
吉黎夢勿殺 吉黎夢吉疾	(The Hokkiens use transliterations of the Malay name, but the Cantonese trans- late into 'Big' and 'Little' Klebang.
龜務角	'Kubu corner.' 'Kubu street.'
四牌埔	(i) 'Sepoys' plain.' (The sepoys' barracks were formerly in this street.)

English.	Hokkien.	Cantonese.
	(ii) Sin pa-sat	(ii) San pa-sat
	(iii) Sa-kak po	
19. Riverside	(i) Ho-lan chhiu kha	
		(ii) Tai-chung kai
	(iii) Pa-sat khau	
	(iv) Sin koi au	. (iv) San kai hau pin
20. Trangkerah .	. Tang koi lak	. Tong kai la

Chinese Characters.	Remarks as to Meaning.
新巴虱	(ii) 'New market.' (The new Municipal market is close by.)
三角埔	(iii) 'Three-cornered plain.' (There is a triangular bit of land here used as a vehicle-stand)
荷蘭樹脚	(i) 'Foot of the Dutch trees.' (The Dutch trees are the 'sena' trees which were probably introduced by Dutch.)
大鐘街	(ii) 'Big bell street.' (This refers to the clock tower.)
巴貳口	(iii) 'Market-mouth.' (Riverside is a long street and has various names in various parts. This name is given to that part near the fish-market.)
新街後	(iv) 'Behind Java Lane.'
東街蚋	

IV. List of towns and villages in Negri Sembilan.

English.	Chinese.	Characters.	Remarks
District of	Seremban.		
1. Ampangan	Tan-yung	旦容	
2. Batang Benar	Pa-tangman-long	吧燈文浪	
3. Batang Labu	Ma-tang la-wu	<b>傌燈嗱鳥</b>	
4. Binjei	Min-ye	綿浴	
5. Broga	Wu-leng-ngan	湖靈眼	
6. Bukit Putus	Bu-kit Phu-tok	武吉浮秃	
7. Bukit Tangga	Bu-kit tang-nga	武吉東雅	
8. Bukit Jelotong	Bu-kit yū-lo-tong	武吉魚羅東	
9. Chedang	Chin-tang	珍燈	
10. Gadut	Kwa-tu	瓜都	
11. Gebok	Ngai-mok	蟻莫	
12. G e d a n g Lalang	Su-mau piang	蘇茅评	
13, Klambu	Ka-lam-bu	架林武	
14. Kuala Sawah	Kwa-la sa-wa	闺嗱沙華	
15. Kuala Parit	Kwa-la ma-ngit	用嗱馬熱	

English.	Chine e.	Characters.	Remarks.
16. Lenggeng	Song-po	未波	
17. List	Fo-che thau	火車頭	
18. Limbok	Lian-mok	連莫	
19. Linsum	Leng-sam	羚森	
20. Lobak	Lo-mak	羅脉	
21. Mantin	San sa-tu	新沙都	
22. Membah	Man-ma	萬峇	
23. Merabah	Mit-ya-ma	物也峇	
24. Nendol	Mit-tu	蜜都	
25. Pantai	Pan-tei	板低	
26. Paroi	Pa-mi	傌尾	
27. Pengkalan Kempas	Leng-gi k o n g -	鄰宜港口	
28. Perhent i a n Tinggi	Ship-thiu shak	十條石	
29. Permat a n g Pasir	Pa-ma-tang pa-	巴碼燈巴賒	
30. Rahang	Thin-khau mi	田溝尾	

R. A. Soc., No ,24, 1904.

English.	Chinese.	Characters.	Remarks.
31. Rantau	An-tau	晏斗	
32. Rasak	Ah-sa	亞沙	
33. Senaweng	Lok thiu shak	六條石	T. I in
34. Seremban	(i) Sai-lam-ban	西林閩	
***	(ii) Fu-yong	芙蓉	
35, Setul	Lo-sa-tu	老沙都	
36. Sikamat	Sio kam-mit	小甘蜜	
37. Siliau	Sai-liau	西料	
38, Sungei Pajam	Kong sang san- kai-cheong	廣生新街場	
39. Sungei Raia	Sin-kai la-ya	新街嗱也	
40. Tampin Ling- gi	Tam-pin leng-gi	淡邊鄰宜	
41. Tanjong Ipob	Tan-yong I-po	丹蓉億波	
42. Temiang	Cham-yong-thau	沉香肚	
43. Terachi	Ti-la-chi	地摩尔	
44. Ulu Bernang	Bu-lau	武盧	

English	Chinese.	Characters.	Remarks.
District of h	Twala Pilah.		
1. Batang Jelai	Pa-tang ya-nai	巴登也乃	
2. Batu Bersawa	Pa-tu bet-sa-wa	巴都勿沙華	
3. Belombong	Man-long-wong	文隆黃	
4. Beting	Mit-ting	蜜丁	
5. Bukit Limpit	Tai-pak-kong san	大伯公山	
	Yu-ho	- 1-4	
7. Juaseh	Yen-ah-sia	源亞賒	7 1
8. Junapoh	Yu-ma-po	由麻坡	
	Ku-moi	咕每	
10. Kwala Gan-	Kwa-langan-tam		
	Kwa-la cham-bu	掛嗱占武	
pol 12. Kwala Pilah	Pei-la	吡嗱	
13. Langkah	Lang-kap	浪鴿	
14. Pasoh	Pa-sia	吧賒	
15. Plangai	Bu-lo-ngei	武羅蟻	

English	Chinese.	Characters.	Remark
16. Prigi Jerneh	Pi-lei-ngi	吡哩宜	
17. Rengo	Leng-ngo	羚莪	
18. Rompin	Lam-pin ,	林邊	100
19. Sakı	Sa-ki	沙幾	
20. Selaroo	Sa-la-lo	沙嗱羅	
21. Senalin	Chin-chi-len	陳致連	
22. Serting	Si-lo-teng	四羅丁	
23. Tebing Ting- gi	Thung-pin teng- ngi	同邊丁宜	
24. Terentang	Ti-lan-tang	地蘭登	
25. Ulu Jelai	Wu-lu ya-nai	鳥路也乃	
26. Ulu Muar	Wu-lu cham-ma	鳥路占馬	
District o	f Tampin.		
1. Ayer Kuning	Ah-ek ku-tin	亞盆咕連	
2. Batang Mala- ka	Pa-tang ma-lak- kah	把登嗎吹呷	
Bongek	Mong-yit	望熱	

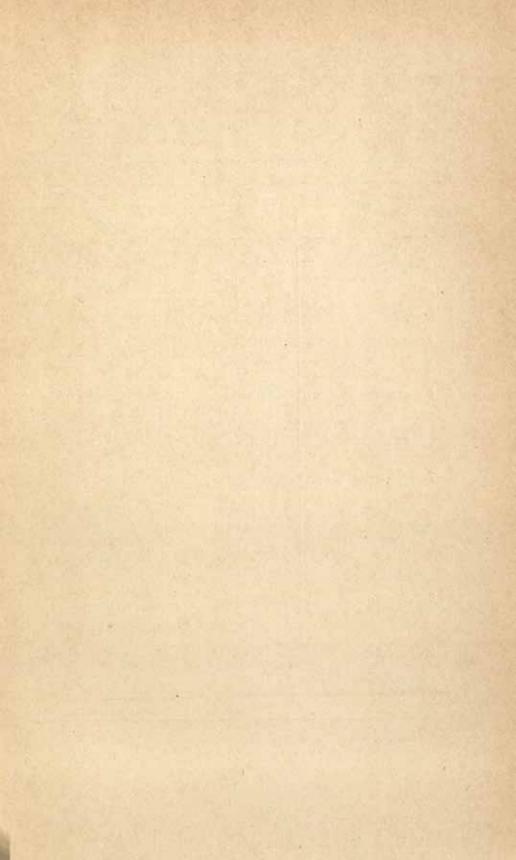
English.	Chinese.	Characters.	Remarks
4. Chenong	Chin-long	賤籠	
5. Chindras	Chin-ya-la	賤也嗱	
6. Gemencheh	Nga-man-che	雅文姐	
7. Jeram	Yit-lam	熱体	
8. Kampong Batu	Kam-pong Pa-tu	金傍把都	
9. Kendong	Kan-tung	根洞	
10. Keru	Ka-lu	加路	
11. Kuala Gemas	Kua-la kam-bu	掛摩禁武	
12. Kundor	Kin-chung	見鐘	
13. Linggi	Lin-ngi	鄰宜	
14. Lobok China	Lo-mok chin-na	羅莫裝嗱	
15. Makunyit	Ma-ku-yit	鸣古熱	
16. Mantai	Man-thai	文梯	
17. Pedas	Mun-ta	門咑	
18. Pengkalan Darim	Peng-ka-lan lo- lin	兵架蘭老連	

English.	Chinese.	Characters.	Remarks.
19, Prigi Teren- tang	Pi-la ti-lan-tang	<b>吡嗱地蘭</b> 系	
20. Rembau	Lam-mau	林茂	
21. Repah	Lam-pa	林把	
22, Salak Asmah	Sa-lat lo-pak	沙吹羅白	
23. Sompang Linggi	Seng-pang lin- ngi	性	
24. Tampin	Tam-pin	淡邊	
25. Tebong	To-bong	多黄	
26. Tanjong Kling	Tan-yong kat- leng	丹蓉吉寧	
District of I	Port Dickson.		
1. Arang Arang	Ah-lang ah-lang	亞冷亞哈	
2 Bagan Pinang	Ma-ngan mi- neng	<b>西</b> 銀味 <b>寕</b>	

English.	Chinese.	Character.	Remarks
3. Chuah	Chho-nga	初雅	9.6111
4. Jimah	Ye-mok	夜莫	
5. Kwala Lukut	Chi-wo kong-hau	致和港口	
6. Labuan Belik	La-pan mi-leh	嗱班咪叻	
7. Lu'cut'	Lu-kwat	路骨	
8. Pasir Panjang	Pa-sia pan-yeng	把賒板影	
9. Port Dickson	Po-tak-sun	波德伸	
	Pu-lo a-lang	布羅亞布	
10. Pulau Babi	Pu-lo ma-mi	布羅馬味	
11. Pulau Bajudi	Bu-lo bu-chi-ti	無羅武致支	
12. Semdayan	Chin-ta-yin	賤打煙	
13. Sempang	Si-pong	四邦	
14. Siginting	Si-ngan-teng	四銀丁	
15. Si Rusa	Si lo-sa	四路沙	
16. Tanah Merah	Chi-wo kong	致和港	
17. Tanjong Gemok	Tan-yongye- mok	丹蓉夜莫	

R. A. Soc., No. 42, 1904

English.	Chinese.	Character.	Remarks
18. Telok Ke- mong	To-lo kam-pong	哆羅金邦	
District of	of Jelebu.	1	
l. G u n o n g Hantu	Khu-tung an-tu	古洞晏都	
2. Jelebu	Ngi-lok-wu	宜吹胡	
3. Jerang	Yi-lang	魚冷	
4. Kenaboi	Kha-la-moi	咖嗱美	
5. Kongoi	Kong-ngo	江莪	
6. Kwala Kla- wang	Hung-mo-lau	紅毛樓	
7. Peradong	Pa-tung	吧洞	
8. Pertang	Bu-lo-tang	武羅燈	
9. Semada	Seng kah lo-nga	星架羅雅	
10. Sungei Ke- pong	Chim-ma-la	占馬嗱	
11. Titi	Ti-chi kong	地支港	
12. Titi Petal- ling	Ti-chi ku-ta-lin	地支古打鄰	
		December 1	



V. Chinese names of

English.		Hokkien,	1	Cantonese.	
1. Atok		A-tok		A-tuk	
2. Batu Talam		Ba-tu ta-lam	***	Ma-to ta-lam	***
3. Batu Yon		Ha-tu yan		Wa-to yin	
4. Bentong		Bun-tong	***	Man-tung	***
5. Budu		Kwu-lu		Wu-lu	
6. Bukit Fraser	***	Peh-chhiu kang		Pak-su kong	***
7. Bukit Itam		Bu-kit i-tam		Shim-pan	
8. Bukit Koman 9. Bukit Telaga		Bu-kit ko-ban Jih-si tiu	***	Shim-pan Ya-sz pei	

## places in Pahang.

Chinese Characters.	Remarks as to Meaning.
亞篤 峇都藍打	
華都燕	
文冬	Also known as "Wun-tong."
湖廬	
白鬚港	'White beard's mining land' (so called after Mr. Fraser the original proprietor of the concession now worked by the Sempam Mining Company. Mr. Fraser had a long white beard).
武吉逸淡 選板	The Hokkiens use the Malay name, but the Cantonese call this place as well as Bukit Koman 'Shim-pan' or 'Shim- pan kim wo' the Sempam underground mine. The Sempam river makes a loop in the direction of these places, though it is about two miles off at the nearest point.
武吉高閩	
暹板	(See under Bukit Itam above.)
廿四碑	'Twenty four stones' i.e. 24 miles from Kwala Kubu on the old bridle path. It is 29 miles distant by the new trunk road.

English.		Hokkien.	Hokkien.		
10. Burau		Mo-lai or Po-lai		Po-lai	
11 Chamang	***	Sam-meng	•••	Sham-mang	
12 Cheka	***	Chek-kau	***	Chek-ko .	
13 Durian Sabatan	g	Liu-lian si-ba-tang		Lau-lin sz-ma-tang	
14 Gali		Ga-li	***	Nga-lei	***
15 The Gap		Jih-it tiau			
		***		Fan shui au	***
16 Goa		Go		Ngo	
17 Kechau		Kit-chhiu		Kat-chhau	
18 Kelola	***	Kia-lo-la	***	Kei-lo-la	***
19 Kuala Lipis		Lip-pi		Lip-pei	
20 Kuala Medang		Kua-la mian-teng		Kua-la min-teng	
21 Kuala Tembelin	ıg	Kua-la tan-bi-ling		Kua-la tün-pok-lin	
22 Kuantan	***	Kuan-tan		Kwan-tan	
23 Panggong	***	Mang-kang		Phang-kong	
				THE PERSON	

Chinese Characters.	Remarks as to Meaning.
布嚟	
<b>岑孟</b>	
即高	
流連四峇登	
牙利	
廿一條	'Twenty one mile stones' i.e., from Kwala
分水凹	Kubu. The Cantonese name means.
鵝	
吉洲	
寄羅鐳	The character for the third syllable is 'lui'
立卑	not 'la'.
哇拉免丁	
哇拉段卜連	The characters do not represent the Hokkien
關丹	sounds.
崩江	

English.		Hokkien.		Cantonese.	
24 Pedah	***	Mun-ta		Man-ta	
25 Pekan		Peh-kan		Pak-kan	***
26 Perting	***	Po-li-teng		Po-lei-teng	122
27 Pulau Tawar		Phu-lo ta-koa	***	Fu-lo ta-wa	***
28 Raub		Lah-ut		Lah-wut	٠
29 Sega	***	Su-ga	***	Sz-nga	
3) Selensing		Su-leng-seng	***	Sz-ling-seng	
31 Semantan		Su-mian-tan	***	Sz-man-tan	
32 Sempam		Sim-pan	***	Shim-pan	
33 Sepan		Chioh-pan		Shak-pan	

Chinese Characters.	Remarks as to Meaning.
問打	
北根	
波厘項	The name refers to the district where the Perting River joins the Bentong River and especially to the mine owned by the Tong Shun Kongsi.
湖盧打哇	
勝活	
士矛	
士零星	
士免丹	Semantan Ulu though a different place is similarly named.
蟾賓	The Chinese name is used for all that part of the district on the Sempam river between the lower part of Mr. Fraser's concession and the point where it flows into the River Semantan Ulu.
石班	

English.		Hokkien.		Cantonese.		
34 Sungei Lembing		Lim-beng		Lam-meng		
35 Tanjong Besar	***	Tan-yong		Tan-yung mut-sat	***	
36 Tanom	946	Tan-lim		Tan-lam		
37 Tebing Tinggi		Ti-peng		Tei-peng		
38 Telang		Tok-leng		Tuk-lung	***	
39 Tembeling	***	Tan-bi-ling		Tün-puk-lin	***	
40 Tranum		Bun-tong-khau	***	Man-tung hau		
41 Tras		To-lai		To-lai		
42 Tui	***	Tui		Tui		
43 Ulu Dong		Long		Lung	14	
44/Ulu Jelai		O-lo jit-lai		Wu-lo yat-lai	***	
45 Ulu Tembeling	***	O-lo tan-bi-ling		Wu-lo tün-puk-lin	***	

Chinese Characters.	Remarks as to Meaning.
林明	
丹容抹殺	
丹林	
地冰	
獨龍	
段卜連	The characters do not represent the Hok-kien sounds.
交冬口	'Bentong mouth.'
都基	
堆	The character in Cantonese is pronounced 'thui'.
隆	
」湖盧日黎 湖盧段卜連	See under Tembeling above,

## VI Chinese names of places in Perak.

English.		Chin	ese.	Characters.	Remarks.
Bagan Serai		Ma-ngar	sek-hoi	馬登色海	The name is phonetic. The Tiechius call it 'Ma-tang sek-hai.'
Batu Gajah		Wa-tu	nga-ye	華都呀爺	
Bidor		Mi-lo	3.4		
Chemor	227	Chü-mo	•••	朱毛	
Chenderiang	***	Chek-ng	o-ye n g	積莪營	
Enggor		Leng-lo	***	玲羅	
Gopeng	274	Mo-pin		毛邊	E THE TOP
Guntong	***	Sz-wui-k	ai	四會街	i.e. the street or place where people from the Sz-wui district of the Kwangturg province live. Similarly Macao is called O-mun kai; and I have heard Taipeng called Thaipeng kai by n e warrivals.
Ipoh	***	Pa-lo	***	<b></b>	This is the name by which the Kheh and Cantonese Chinese have always called Ipoh. Mr. W. D. Barnes informs me

English	Chinese.	Characters.	Remarks.
			that formerly there were two Kampongs, one called Ipoh and the other Patoh. In Wilkinson's Dictionary Paloh is given as meaning "a hollow filled with stagnant water" while 'Ipoh' means 'upas-tree'. The Europeans and Hokkien C h i n e se called the town which was subseq u e n t l y built, Ipoh, while to the Cantonese a n d Khehs the place became known as Pa-lo.
Kampar	Kam-po	金寶	
Kampong Kepa- yang	Kam-pong Pan- yang	金榜班映	
Kamunting	San-kong-m u n	新港門	i.e. New district. This name was given by the Chinese to Kamunting because mines were opened there later than near Taipeng. Kamunting is about 3 miles from Taipeng.

B. A. Soc., No. 42, 1904.

English.	Chineze.	Characters.	Remarks.
Kinta	Tai-phek-lik	大吡叻	i.e. Big Perak, as distinct from Larut which is Siu-phek-likor little Perak. The Tiechius call it Toa-pe-lak.
Kota	Ku-ta	古打	
Kota Bahru	Ku-ta ma-lu	古打馬路	
	Ko-yin	问Æ	This name is also applied to Nibong Tebal in Province Wellesley.
Kuala Kangsa	Phu-lo kong-sar	浮勞江秀	
Kuala Dipang	Mi-phang	美棚	
Kurau	Ku-lau	古樓	
Lahat	Na-hat	拿乞	
Larut	Siu-phek-lik	小吡叻	The Tiechius call it 'Sio- pe-lak', and this is more nearly the sound of the characters.

## CHINESE NAMES OF STREETS, &c.

English.	Chinese-		Characters.	Remarks.
Matang	Ma-tang		馬登	
Padang Renga	s Siu-san	***	燒山	Burning hill, because lime stone used to be burnt here for lime.
Papan	. Kap-pan		甲板	
Parit Buntar	. Ko-yin		高煙	Ko-yin is simply Krian; another name is sin- ba-lai meaning the new 'balai' or Police Station, in distinction to that at Nibong Tebal over the border.
Polaj	. Po-lai		波賴	
Pusing	Pu-sing	,	布星	
Salak	. Sha-lak		沙叻	
Selama .	. Sü-lam-ma		経南子	
			in die	
7			1-11-11	

English.	Chinese.	Character.	Remarks
Selibin	Süt-li-ping	雪厘冰	
Siputeh	Pu-tei	步地	
Slim	. Su-lam	土林	
Sungei Raia	. Sung-kai la-ye	雙溝罅爺	
Sungei Siput (near Kuali Kangsar)	. Wo Fung kai- cheung	和豐街場	'Wo Fung' was a big mining kongsi here: Kai-cheung means 'town' or more liter- ally 'street-area.'
Sungei Siput (near Kampar	. Shek-san-k e u k	石山即	'The foot of the (lime) stonehill.' The mines are at the foot of a limestone cliff.
Sungkai	Süng-khai	朱溪	
Taipeng	Thai-peng	太平	Also Phek-lik-tsai.
Tembun	. Tam-mun	淡問	

English.	Chinese.	Characters.	Remarks.
Tanjong Malim	Phu-lo on-n a m	浮勞安南	Phonetic, probably from some Malay name. (?Pulau Anam.)
Tanjong Ram- butan	Hung-mo tan	紅毛丹	This is usual Chinese for the Rambutan fruit. Hung-mo or ang-mo red-haired, so the Chinaman has been happy in his choice of of a name for this fruit.
Tapah	Та-ра	打巴	
Tekka Meng- lembu	Man-li-mong	萬里望	
Teluk Anson	Sz-ma-tang	. 司馬登	This is the Chinese version of Sa'batang. The old port was Durian Sa'batang 3 miles from the present town, the Chinese however still use the old name. I have heard An-sun used on a few occasions.
Temoh	. Luk-chi-pei .		
Tronoh .	Tun-lok .	端洛	

ri, A. Soc., No. 42, 1904.

VII. Chinese names of places in Selangor.

English.	Chinese.	Characters.	Remarks,
Ampang	Om-pang	暗邦	The village between the 3rd and 4th milestones on the Kuala Lumpur Ampang road is Punkong, i.e., 'the half way mines,' or, 'the mines half-way between Ampang and Kuala Lumpur.'
Bangi	Man-yi	141 日.	The Hokkiens call it Ban-gi.
Batang Benar	Pat-tang mei-na	八登尾拿	
Batu	Wa-tu		
Batu Tiga	Sam thiu shek	三條石	i.e. three (mile)-stones, because Batu Tiga is 3 miles from Daman- sara, where sam-pans discharged cargo in pre-railroad days.
Beranang	Fu-lu-ngan	英蘆奀	This name is also applied indiscriminately to some other places in the same district, e.g., Blau and Broga. It is apparently phonetic.

English.		Chinese.		Characters.	Remarks.
Bukit Raja		Mu-kit La-ye		毛結罅爺	
Cheras		Chui-lai		蕉賴	
Gombak		Ngo-mak		鵝墨	
Jeram		Yi-lam		宜邪	
Jugra		Chho-ka-la		粗加蹲	
Kajang	***	Ka-yeng		架影	
Kanching		Kan-ching	***	間征	
Kapor		Ка-ра		加吧	
Kelumpang	***	Lung-pong	***	龍邦	
Kepong		Kap-tung		甲洞	
Kerling		Kat-lin		吉粦	
Klang	***	Pa-sang		吧生	Because the Malrys give the name 'Pasang' to part of the town of Klang.
Kuala Kubu		(i) Kwu-mo		古毛	
		(ii) Sz-Nga-N	gok	師牙岳	i.e. Selangor in Cant- onese guise. Kuala Kubu is the principal town in Ulu Selangor, and the Chinese have

B, A. Soc., No. 42, 1904.

English.	Chinese.	Character.	Remarks.
	19 B.H		adopted the name of the district, and drop- ped the 'Ulu.'
Kuala Langat	Nga-ngat kong- hau	牙兀港口	i.e. the mouth of the 'Nga-ngatriver.'Nga- ngat—Langat ob-
Kuala Lumpor	Kat-lung-po	吉隆坡	viously.  I have also often heard
Kuala Selangor	Sek-a-ngo kang- khau		kai-(or ka-) lam-po. These are Hokkien
		日け干地口	These are Hokkien sounds, representing 'mouth of the river Selangor.'
Kuang	Kuang	轟	Settingor,
Kuchai	Ku-tsai	古仔	
Kuyau	Кэ-уи	高腰	
Padang Jawa	Pat-tang chiau-a	八登爪亞	
Pantai	Pan-tai	板底	
Parit Tengah	Pa-lit Teng-a	吧列丁亞	
Pasir Panam- bang	Pa-sa Pan-lam- pang	吧沙板籽崩	
Pasir Panjang	Pa-sa Pan-yeng	吧沙板影	
Pětaling	Ku-ta-lin	古打粦	

English.	Chinese.	Character.	Remarks.
Port Swetten-	Pa-sang kong- hau	吧生港口	See Klang 'Kon t-hau' means 'river 1 outh.'
Pudoh	Pun-shan pa	半山吧	i.e. half (way to the jungle.
Pulau Ketam	Po-lau kit-tam	布流結泵	
Rasa	Lak-sü	<b>叩</b> 思	(in Hokkien) Rasa is in Ulu Selangor, and this part of Selangor was proved by the census to be the 'Hokkien' part of the State—so the Chinese name of the place was a Hokkien name.
Rawang	Man-lau	撓萬	This may be for 'Ban- dar': part of Rawang is known as Bandar Bharu.
Salak (South)	Ku-ta-lin Sa-lak	古打粪沙歷	
Selangor	Sz-nga-ngok	師矛岳	Most commonly by resi- dents outside the State called 'Kit-lang' (Klang)

rl. A. Soc., No. 42, 1904

English.	Chinese.	Character,	Remarks.
	Sut-lang-ngo	雪蘭鴉	
	Kit-lang	吉冷	
Sĕmunyih	Sz-wai-yik	四圍益	This is the recognised written name. It means "lucky all round." The colloquial is 'Sz-man-yik."
Sěpang	Chi-wo kong	致和港	'Kong' is a river, and 'Chi wo' is the chop of a gambier and pepper Kongsi, the largest in that dis- trict.
Serdang	Sa-tang	沙戥	
Sĕrendah	Seung-man-t a n	雙文丹	Sometimes called 'Sz- man-tan. The river at this place is called Sungei Sĕmantan.
Sětapah	Man-lung-k o n g	文龍港	I have not been able to ascertain the explan- ation of this name. It may have some connection with the name of a small river there called 'Sungei Bilong.'

English	Chinese.	Character.	Remarks.
Simpah	San-pa	新吧	
Sungei Ayer It- am	Sung-koi A-	宋溪亞耶 意系	
Sungei Besi	San-kai-cheur	·····································	i.e. New town. Kai— street, cheung—open space—so that Kai cheung appears to mean 'street area' and so 'town.' It is not the usual form of expression. Su- ngei Besi got this name, because the locality of the town was changed some years ago.
Sungei Buloh	Sung-khoi Ph	- 朱溪蒲蘆	
Sungei Dayong			
Sungei Puteh	Sung-khoi Ph		
Sungei Tem- paian	pa-yeng	몰	
Sungei Way	Sung-khoi W	·i 雙溝威	
Tanjong Karang	Tan-yeung k	一升洋架冷	

B, A, Soc., No. 42, 1904.

English.	Chinese,	Characters.	Remarks.
Tanjong Malim	Fu-lo On-nam or Phu-lo On-nam		This sounds like an adaptation of a Malay name meaning 'sex Islands'. But there is no authority for that, and it is not unlikely that it is a Chinees attempt at 'Ulu Bernam.'
Ulu Klang		淡江	i.e. Dull-mine—Dull in the sense of not pros- perous. The miners here met with little luck. But more pro- bably another expla- nation is correct, viz. that the water of the river at Ulu Klang was much used for drinking purposes, 'tham' here meaning 'fresh.'
Ulu Langat	Nga-ngatshan	牙兀山	'Shan' practically cor- responds to 'Ulu'— up-country.
Ulu Selangor	U-lau Süt-lang- ngo	鳥咾雪蘭 莪	See under Kuala Kubu.
Ulu Yam	Wa-tu- a-yam	華都亞音	There is said to be a rock (batu) which serves as a landmark,

VIII. Chinese names of places most of which have commercial or other connections with the Straits Settlements.

English.	Hokkien.		Cantones	е.	Character.
Acheen	A-che	C	Che-fau		亞齊
America 1	Bi-kok	A	fei-kwok	i.,	美國
200	Hue-ki-kok	F	a-khei-kwo	k	花旗國
Amoy	E-mng	E	fa-mun		厦門
	E-mui		***	je!	厦門
Annam	An-nam	0	n-nam		安南
Australia 2	Sin-kim-sua"	8	an-kam-sha	n	新金山
Austria	··· O-kok	0	-kwok	1444	奥國
Bangkok <sup>8</sup>	Bong-kok	1	Iang-kok		網咯
	Siam-kia"		***		暹京
Batavia 4	Ka-la-pa	B	Ca-la-pa	***	加勝巴
-	Ba-tau-i				目投夷
Batu Pahat	Ba-tu Pa-hat	3	Ia-tu-pa-ha	t	<b>峇楮吧轄</b>
Bombay	Bong-bai		Iang-mei	***	望眉
Borneo	Bo-nio <sup>n</sup>		fu-neung		慕娘

R. A. Soc., No. 42, 1904

Hue-ki-koh means 'flowery flag country.'
 Sin-kia-suan means 'New gold fields' as distinct from California.
 Siam-kian means 'Capital of Siam.'
 Ka-la-pa may be for the Malay word 'Kelapa,' coconut.

English.	Hokkien.	Cantonese	. Character.
Calcutta	Beng-ka-la	Mang-ka-la	孟加勝
		Ka-lei-kat-ta	加刺吉打
Canton a	Kng-tang	Kwong-tung	… 廣東
	Se"-sia" (Tiech	iu) Shang-sheng	省城
Cheribon	Che*-li-bun	Cheng-lei-ma	an 井里汶
Chifu (or Chefo	o) <sup>6</sup> Ian-tai	Yin-thoi	烟台
China	Tong-kok	Chung-kwok	中國
	Tng-sua"	Thong-shan	唐山
Christmas Islan	d' Ka-su ma-su		嘉士碼嶼
		Shek-tsai-fau	u 石仔準
Cocob	Ku-kok	Ku-kok	
Colombo	Ko-long-bo	Ko-long-mo	高浪霧

<sup>5.</sup> Se-sia-means 'provincial capital'—This is the expression invariably used by Tiechius—while Cantonese use the equivalent 'Shang Sheng.' In the same way 'hu-sia" will be used by the people of a prefecture to denote their prefectural city.

6. 'Smoky fort.' Yin Thoi' is really the name of the foreign concession' on the opposite side of the harbour to the Chinese town of

7. 'Shek-tsai-fau' means 'Little stone port', alluding to the phosphate work.

<sup>6. &#</sup>x27;Smoky fort.' Yin Thoi' is really the name of the foreign concession' on the opposite side of the harbour to the Chinese town of Chi-fau and the name given to the site of the foreign concession has ousted the real name of the place.

English.	Hokkien.	Cantonese		Character.
Corea	Kau-li-kok	Ko-lai kwok		高麗國
	Ko-le kok			
Cuba .	Ко-ра	Ku-pa		古吧
Deli	Jit-li .	Yat-lei		日裡
	Jin-li			
Dindings*	Pang-kok	Pong-kok		邦咯
Edie	I-li	Yi-lei		怡里
England	Eng-kok	Ying-kwok		英國
Foochow	Hok-chiu	Fuk-chau		福州
Formosa	Tai-wan	Thoi-wan	***	台灣
France	Ho-lan-se	Fat-lan-sai		法蘭西
	Huap kok	Fat-kwok		法國
Germany	Tek-kok	Tak-kwok		德國
Haiphong	Hai-pong	Hoi-fong		海防
Hoihow	Hai-khau	Hoi-hau		海口

<sup>8. &#</sup>x27;Pang-kok' is Pangkor, the island and village at the mouth of the Dindings river.
9. 'Tai-wan' is the Chinese name, meaning 'Terraced bay.'

St. Committee of the Co

R. A. Soc., No. 42, 1904.

English.	Hokkien.	Cantones	е.	Character.
Holland .	Ho-lan	Ho-lan		荷蘭
Hong Kong	Hiang-kong	Heung-konş		香港
India 10	In-to	Yan-to	***	印度
	Kit-ling-a ts (Colloqu Tiechiu)		쿹	占审仔祖家
Italy	I-tai-li	Yi-tai-lei		意大利
Japan	Jit-pun	Yat-pun	***	日本
Jelebu	Jia-li-bu	Ya-lei-mu		惹裡務
Johor 11	Yu-hut	Yau-fat		柔佛
Sale Sir	Sin-sua*	San-shan		新山
	Ja-ga (Tiechi	u)		惹呀
Karimon	Ka-li-mun	Ka-lei-mun		家里汶
Kedah	Kit-ta	Kai-ta		吉打
Kelantan	Kit-lan-tan	Kat-lan-tan	211	吉蘭丹
Kopah	Ко-ра	Ко-ра		高吧

<sup>10. &#</sup>x27;Kit-ling-a tsou-ke' means 'Klings' home' : it is of course only colloquial.

11. 'Sin-sua' means 'New hills' or 'New country,' distinguishing ohor, I suppose, from Singapore.

English.		Hokkien.		Cantonese.		Character.
Labuan	1	La-buan	***	La-mun		納閩
Langkat	]	Lang-kat		Lang-kat	1000	籠葛
Langkawi	1	Phu-lo kau-ui		***		浮羅交夷
Lingga	I	Leng-ge		Lung-nga		龍牙
Malacca	1	Mua" lak-kah		Ma-lak-kak	•••	麻吹呷
Macao 11	(	O-mng	***	O-mun		澳門
		New III		O-mun-kai		澳門街
Macassar	1	Mang-ka-siah		Mang-ka-sat	***	望加錫
Manila	8	Sio-lu-song		Siu-lui-sung		小呂宋
Medan 18	8	Sa-wan		Sha-wan		沙灣
Mergui 14		Fan-lau				丹荖
		1888		Tai-lau		大佬
Moulmein		Ma-tang-lien	***	***		<b>峇淡棉</b>
		***		Mu-lu-min		毛勞棉

<sup>12. &#</sup>x27;O-mun' is the Chinese name for the place known to Europeans as Macao.

<sup>13.</sup> Medan is known to Chinese as 'Sawan' meaning 'Sand bay.'
14. 'Tan-lau' means 'Red Sirih.' I have not been able to ascertain the reason for this name.

R. A. Soc., No. 42, 1904.

English.		Hokkien.		Cantonese.		Character.
Muar		Mua <sup>n</sup> -po		Mo-fau		蔴埠
Muntok	***	Bun-to	***	Man-to		交島
Negri Sembila	n15	12.0		Kau-chau-fu		舊州府
Olehleh 16	135	A-che	***	Che-fau	222	亞齊
Padang	141	Toa-pa-tang		Tai-pa-tang		大吧冬
Pahang		Pang-hang		Pang-hang	***	彭亨
Pakhoi		Pek-hai	***	Pak-hoi	4	北海
Pangkor	• > .	Pang-kok		Pong-kok	***	那咯
Palembang 17	***	Ku-kang		Kau-kong		巨港
Pekin		Pak-kia*		Pak-keng	***	北京
Penang <sup>18</sup>	***	Pin-nng-su		Pun-long-yü	***	橑榔嶼
				Pei-nang		赃能
				San-fau	19.00	新埠
Perah		Peh <sub>s</sub> lak		Phek-lek		吡叻

<sup>15. &#</sup>x27;Kau-chau-fu' is only a translation of Negri Sembilan. The name 'Fu Yung' i.e. (Sungei) Ujong is usually given to Negri Sembilan and all that part of the Peninsula.

16. This is 'Atjeh', the Dutch name of Acheen, in Chinese form.

17. 'Ku-kang' means 'great river.'

18. 'San-fau' means 'New town:—Penang was later known to Canton-

ese, than Singapore.

English.	Hokkien.		Cantonese.		Character.
Perlis 19 .	Ka-yang		Ka-yang		加央
Pontianak .	Khun-tian	9.69	Khwan-tin		坤甸
Pulo Běrandan	20		Fo-shui shan		火水山
	But-lan-tan		***	Sh	勿輦輦
Rangoon .	Liang-kong		Yeung-kwong		仲光
	Ang-kong		On-kung	***	晏光
Renong .	Lin-long	***			粪廊
Rhio	Liau-lai		Liu-noi		康內
Russia	Go-lo-su		Ngo-lo-sz	311	俄羅斯
Saigon	Sai-kong		Sai-kung		西貢
Samarang	Sam-pa-lang		Sam-pa-lang	200	三吧童
Sandakan	Sin-ngia-kan San-ta-kan		San-ta-kan		山打根
Sandwich I'ds11	Siang-hia k a Toan Hiong			n g	檀香山
	2 2 Ku kim-Sua"		shan Kau-ka		舊金山

<sup>19. &#</sup>x27;Ka-yang' is apparently the Malay 'Ka-jang.' 1 know no explanation of the name.
20. Kerosine-oil hills.
21. 'Sandalwood hills'.
22. 'Old gold diggings' as distinct from Australia.

R. A. Soc., No. 42, 1904.

ngi

<sup>23.</sup> Toa-lu-song 'means 'Big Luzon', as distinct from Manila which is called 'Small Luzon.'

English.	Hokkien.		Cantonese.	Character.
Tokio 24	Tang-kia		Tung-keng	 東京
Tongkah	Kong-ka	***	Hungka	 通扣
	187		Kham-ka	 禽卡
Tang**	Tang li			董裡
	***		Wu-chiu-tang	 糊椒等
Trengganu	Teng-ka-no		Teng-nga-nu	 丁加奴
Wei-hai-wei 26	Ui-hai-ui		Wai-hoi-wai	 威海衞
Yokohama 27	Huen-pin		Wang-pan	 横濱

24. 'Eastern capital.'

25. 'Wu-chiu tang' means 'Pepper Thang.' 26. 'Strong sea protection.'

27. 'Cross shore.'

## Chinese Names of Streets in Singapore and Malacca, together with a list of names of the most important places in the F. M. S.

Some years ago the late Mr H. T. Haughton of the Straits Settlements Civil Service compiled a list of the native names, Chinese and Tamil, of some of the most important streets in Singapore.

Since this list was published, Singapore has grown and streets have multiplied, so that Mr. Haughton's list, useful as far

as it goes, is somewhat out of date.

R. A. Soc., No. 42, 1904.

I have in the previous pages endeavoured to bring it up to date, as far as the Chinese names are concerned. To do this satisfactorily, is impossible. Exact names for many streets do not exist. In this respect Singapore differs from Penang, where new streets are fewer and more easily identified. It is characteristic of the Chinese that in a matter of this kind, accuracy is the last thing that strikes them as essential. If you ask a Chinaman—or better still a Chinese woman—newly arrived and resident in Singapore, where he lives, the invariable answer will be "Singapore." A second query will perhaps elicit information as to the district of the town or island, but it will take many questions before the actual address can be ascertained, though it might have been given directly, if the person questioned had thought that it was of any importance.

The Chinese have a happy-go-lucky way of using one expression to describe any one of perhaps a dozen streets. Any Chinaman living at the town-end of Bukit Timah Road, in Albert Street, Selegie Road, near Kandang Kerbau Police Station, Short Street, or in any of the numerous lanes in that neighbourhood will, if asked where he lives, reply "Tek Kah" (i. e. Foot of the bamboos), and unless cross-examined would not volunteer any further information, though the answer might mean

any one of a dozen streets.

The more important thoroughfares have recognised names known to Chinese of all classes. There are, however, a number of new and smaller streets, and it appears to me that it is important that these should be easily identified. Especially is it important that official interpreters should have a through knowledge of the names, English and Chinese, for all the streets in the town, a matter in which, in my experience, many Government interpreters are lamentably ignorant.

As already remarked, in many cases there are no Chinese names for streets. Tanjong Pagar and Kampong-Kapor districts are full of new roads and streets, nameless at present to the Chinese, and defying identification. The houses are new and often not occupied by Chinese, but Singapore is a Chinese town and any one who has watched its growth will realise that in all likelihood these new roads will be busy throughfares be-

fore many years are past, and sooner or later no doubt the Chinese will find names for them. Now it seems a pity that street-names should be multiplied unsystematically in Chinese as well as in English, and I should like to see the Municipality step in and take the mater in hand. Suggestions need not be made here as to what plan should be pursued, but there are several alternative methods, and I think something ought to be done.

I should state that infallibility cannot be claimed for this list. Various informants have given contradictory information. However such as it is, it may, I hope, prove useful to any European with a knowledge of Chinese and to any Chinaman with

a knowledge of English.

I have added the names for some of the more important bridges, police stations and public buildings, and where I have been able to ascertain them, the names of the country roads and districts. Here I found it very difficult to obtain exact information, most of what is given having been kindly furnished by Mr. Langham-Carter of the Land Office.

Following will be found a list some of the places with which Singapore has connections, commercial or otherwise. This includes the names of European States and, at the other extreme,

local coast ports.

Mr. E. A. Gardiner of the Straits Police kindly sent me a list of the names of streets in Malacca, with some interesting notes by Mr. Go Lai Kui, the Government Interpreter there.

And through the courtesy of various officers of the Federated Malay States Civil Service, I have been furnished with the Chinese equivalents for the names of the most important places in the States.

Mr. A. M. Pountney contributed Selangor.

Mr. W. Gowsn sent the Perak names, with notes by Mr. W. D. Barnes.

For Pahang I am indebted to the District Officers at Raub and Kuala Lipis.

The Negri Sembilan names were supplied through Mr. Ridges.

R. A. Soc., No. 42, 1904.

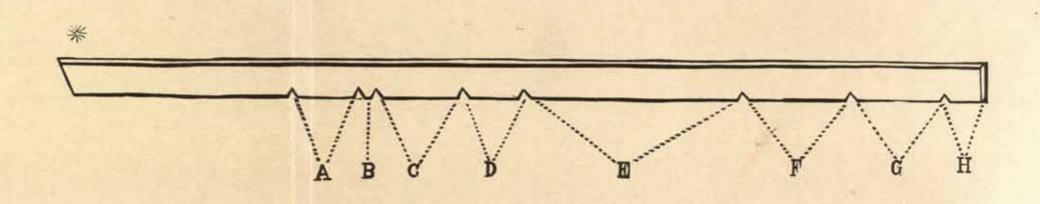
I was unable to obtain Chinese names for up-country Kampongs in Malacca—there are none apparently—and the Chinese population is comparatively thin there.

Penang and Province Wellesley have already been dealt

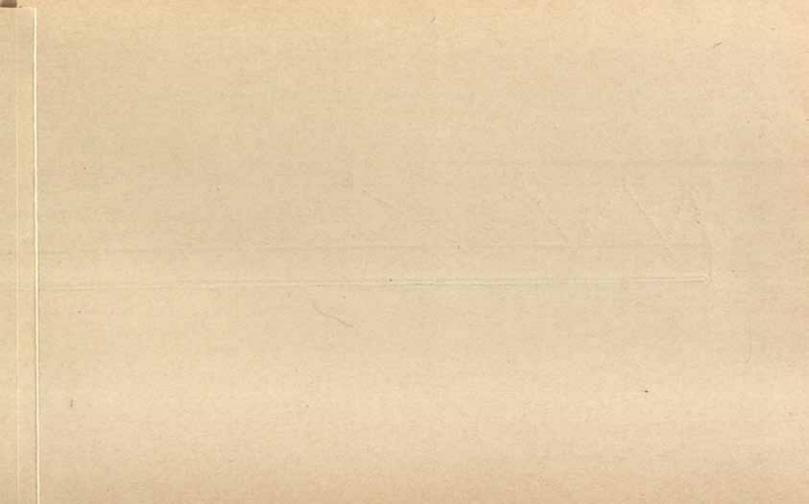
with in the admirable notes of Mr. Lo Man Yuk.

Finally I must express my thanks to Messrs. Ho Siak Kuan and Leung Pui Kam of the Chinese Protectorate in Singapore and Penang respectively, for their assistance in filling in the Chinese characters for the names.

Penang, March, 1904.



R. Shelford.



# Addendum to Mr. Hose's paper on Methods of Reckoning Time.

Since this paper was written a good deal more information about the Kenyah Sundial has come to hand, and it is evident that the methods employed by the different tribes in measuring the noon-day shadow and the omens attached to the respective lengths of the shadow vary considerably. This is but natural since the different tribes plant their crops at different times of the year. A figure of a measuring-stick (asu do) of the Aki Kenyahs, a down-river tribe who plant in July, is now given; the actual specimen is in the Sarawak Museum, and I am indebted to the curator, Mr. R. Shelford, for the drawing.

## Explanation of the Figure.

Stick (asu do) used by the Kenyahs to measure the shadow cast by the Sundial (tukar do).

The stick is 72 centimetres in length and 1.7 centimetres broad; one border is notched. The end marked by an asterisk in the figure is held in the hand so that the stick lies along the extended arm, the notches corresponding to certain regions of the arm and hand. The relation of the length of the shadow cast at noon-day by the tukar do to the spaces between the notches determines the omen given by the dayong as described in the paper. The letters A to H refer to the spaces between the notches.

- A. Known as Kujut Kata, the knuckles; this is a good time for planting, but there will be deaths in the house and the people of the house will always be crying and rubbing their eyes with their knuckles; in pounding out the padi, some padi will always remain mixed with the rice.
- B. Corresponds to the position of the string often worn round the wrist to tie in the soul of the wearer, a bead or some

R. A. Soc., No. 42, 1904.

charm being often threaded on the string. This marks

a good time for planting.

C. Leku Sang, corresponds to the position of the wristlet made from fibres of the sang palm by men on the war paths to distinguish them from the enemy. A good time for planting.

D. Muga mipit, marks a bad time for planting because the

sparrows (mipit) will destroy the crop.

E. Idan ok, i.e., the small part of the forearm, a bad time for planting.

F. Idan aiar, i.e., the thick part of the forearm, a bad time for planting.

G. Selong jangin, i.e., the brass armlet worn round the biceps; this marks a good time for planting.

H. Lingai Sapeh, i.e., the junction of the coat-sleeve with the coat; a good time for planting.

# Dr. Brandstetter's Malayo-polynesian Researches: An Appreciation.

There is (or was) in the East, a newspaper claiming to have the largest circulation in Asia, British India excepted. The exception is a big one. If in the same way I were to say that Professor Brandstetter of Lucerne is the soundest and most accurate Malayan scholar in Europe, outside of Holland, I should be merely stating in the fewest words a plain fact which in my judgment, is not as widely known as it deserves to be; and I hope that no one will so far misunderstand my meaning as to imagine that I am attempting to make a scurvy jest at the expense of that learned writer. Under the general title of 'Malayo-Polynesische Forschungen" he has issued a number of very valuable studies on Malayan subjects, whose titles I subjoin in a note for the benefit of all whom it may concern.\* There

#### \* First Series.

I. Der Natursinn in den ältern L't eraturwerken der Malayen.

II. Die Beziehungen des Malagasy zum Malayischen.

III. Die Geschichte des Hang Tuwah, ein älterer Malayischer Sittenroman, ins Deutsche übersetzt.

V. Die Geschichte von König Indjilai, eine bugische Erzählung, ins Deutsche übersetzt.

V. Die Gründung von Wadjo, eive historische Sage aus Südwest celebes, ins Deutsche übersetzt.

VI. Das Lehnwort ins Bugischen.

#### Second Series.

 Die Geschichte von Djalalankara, ein Makassarischer Roman, in deutscher Sprache nacherzählt.

II. Tagalen und Madecassen, eine sprachver-gleichende Abhandlung, als Orientierung für Ethnographen und Sprachforscher.

III. (In preparation) Beiträge zur Fixierung der Stellung welche die Südphilippinischen Idiome innerhalb des Malayo-polynesischen Sprachstammes einnehmen.

R. A. Soc., No. 42, 1904.

is not room here to discuss them all, nor are they all of equal interest to readers in the Malay Peninsula; I will therefore confine myself to those which appeal more particularly to students of Malay.

His two studies on the "relation of Malagasy to Malay" (1893; pp. 43) and on "Tagal and Malagasy" (1902; pp. 85), taken together, give a very clear idea of the interconnection of these languages and throw considerable light on their past history and development.

Brandstetter's strong point is his strictly scientific method. He will not accept conjectural identifications or vague unsupported theories of relationship: he distinguishes most carefully between what he considers to be proved and what is merely probable. Consequently his results, when they are such as he himself considers certain, may be accepted with a high degree of confidence by his readers.

In choosing two languages so widely separated in geographical distribution as Tagal (or Tagalog) and Malagasy for his points of comparison, he brings out very strikingly the essential unity of the Malayan family of languages, a unity which is evidently due to common descent and not, as Crawfurd perversely maintained, to the influence of Malay or Javanese modifying a number of originally alien tongues. English students of this subject seem to find a difficulty in getting away from the idea that Malay is the normal type of a Malayan language: that, however, is very far from being the case. From the point of view of phonology, Malay is often relatively very archaic, much nearer to the original sounds, than some of the cognate tongues (e. g. Malagasy and Javanese); but even in this regard Malay is not always the truest representative of the primitive Then again Malay lacks many old words which have been preserved in distant and widely separated parts of the Malayopolynesian region; and this, as van der Tuuk pointed out long ago, is proof enough that they do not owe their common element Further, Malay is so much simplified in its grammar that it occupies in the Malayan family much the same relative position, that modern Persian or English occupy among the Indo-European languages: its system of agglutination has been re-

Jour. Straits Branch

duced to a mere remnant, whereas some of these languages have preserved it in something like its primitive luxuriance. respect Tagal and Malagasy are more archaic than Malay. An example will best explain what is meant. The Malay surat "writing," is represented in Tagal by sulat, in Malagasy by sóratra (Malagasy o is pronounced u).

This verb can be conjugated thus in these two lan-

guages:-

#### ACTIVE.

	Tagal.	Malagasy.
Present	nanunulat	manoratra
Preterite	nanulat	nanoratra
Future	manunulat	hanoratra
Imperative	manulat	manaráta
	PASSIVE.	
	Tagol	Malagasu

# Tagol

A CONTRACTOR OF THE PARTY OF TH	The state of the s
sinusulatan	sorátana
sinulatan	nosoratana
susulatan	hosoratana
sulatan	soraty .
	sinusulatan sinulatan susulatan

Here, besides prefixes and suffixes, infixes and reduplication

play, in Tagal, a great part.

It is not necessary to add here, by way of contrast, the meagre list of variations which the Malay verb usually assumes : they will be familiar to the reader. Apart from these, there are in Malay (as Dr. Luering pointed out in No. 39 of this Journal) a few scattered survivals which show that the language formerly had a more fully elaborated system of agglutination than it now possesses.

The comparison of some of the words common to Tagal and Malagasy (of which Brandstetter gives a remarkably long and interesting list) shows that in some cases a form more archaic than that of Malay must be inferred as the common original. Thus, for instance, it is practically certain that " fire "

<sup>\*</sup>y=i, as in English at the end of a word: Malagasy spelling was invented by English missionaries.

R. A. Soc., No. 42, 1904.

was once apui not api, and "dead" matai, "liver" hatai, and so on. But even more interesting, perhaps, is the light which these common words throw on the state of civilization of the primitive ancestors of these tribes before their dispersion. clear from the comparative vocabulary that they were quite at home on the tropical seas: they have common words for the sea and the shore, for the crocodile, the prawn, the ray or skate (fish), and the dugong (though the Malagasy trozona now means whale, apparently); they had sails for their boats and they used hooks for fishing. Two, at least, of the points of the compass are represented by common words, though their relative directions have shifted and no longer correspond in the different languages. So too for words relating to life on land : they were acquainted with rice, yams, bamboo and, probably, the cocoanut and screw-palm (pandanus); their material civilization comprised acquaintance with iron and, apparently, silver; they had knives and files, and hewed wood into stakes and planks; they had houses with walls and roofs; they had pots, dishes and spoons (or ladles) and mortars with pestles (probably the large ones even now used for pounding rice); and they were garments of some sort of cloth. They had some simple standards of measurement, notably the fathom (the distance across the outstretched arms). They had words for "month" and "year," and a series of numerals to 1000, inclusive. Words relating to the transactions of life in a social community are also not altoghter absent; buying and borrowing, debt and payment, are ideas which appear to have been familiar to them; and they are not without words which indicate differences of social rank, e. g. the existence of chiefs to whom personal respect was due. The widespread institution of the "taboo" appears to have already existed among them in those early days.

This is by no means an exhaustive account of the condition of these people: I have merely picked out a few of the salient facts embodied in Brandstetter's list of words, and these it must be remembered are drawn from Tagal and Malagasy only. If the other Malayan languages (whose name is legion) were taken into account, many additional details could be added to this outline sketch: it is enough, however, to show that such

researches as these may lead to very interesting discoveries, quite apart from the merely technical details of philology.

These last I shall not pretend to deal with here, only referring the reader to these two valuable monographs, where he

will find them set out and very skilfully handled.

I have left myself little space to notice the other numbers of the series to which I would draw particular attention. Of the Hikayat Hang Tuah I will merely say that it is an historical romance of the life of the well-known Malacca hero, and that while it is probably of no great value from the point of view of history strictly so called, it is a highly interesting picture of Malay life and manners and by no means deserves the unmixed contempt which Crawfurd thought fit to pour upon it. It dates probably from the early part of the 17th century and is a recognized specimen of the best type of Malay classical prose literature.

The only other of Brandstetters' works which I propose to mention here is his essay on the Malay appreciation of the beauties of nature (and their aesthetic sense in general) as evidenced in their literature. Here he lays a good deal of Malay prose and poetry under contribution and by a number of well selected examples reveals a side of the Malay character which is not, I think, in their every day life at least, very obvious to the ordinary observer. He has confined himself to literary works older than the 19th century, to the exclusion of all modern productions, and perhaps therefore European influence may be discounted: the question of the imitation of India models is more difficult, but on the whole Brandstetter is disposed to regard the mental attitude which he illustrates as being really original to the Malay mind, and he has not to take his examples from works, like the Sri Rama, which are avowedly based on Indian originals. Even in these, however, it may be remarked that the local colouring is distinctly Malay; and one need only look, for instance, at the beautiful passage quoted and translated by Maxwell on pp. 89 and 90 of No. 17 of this Journal, to be convinced that the Malay rhapsodist from whom Maxwell derived his version of the story has not servilely copied any Indian model but has given the rein to his own fancy and freely exercised his own descriptive power.

It is impossible to go into details here, but I hope that the indications I have given will induce some of the readers of this Journal to refer both to Brandstetter's essay and to his Malay originals. Victor Hugo did not disdain to translate Malay pantuns: a poet himself, he could appreciate the poetry which many of them so quaintly embody, and I venture to think that an anthology could be made up out of Malay literature which would be worthy to rank with many other such collections in better known languages. Unfortunately the Malay genius does not lend itself to sustained effort: it rises here and there to real heights of poetic fancy, but taken as a whole it is undoubtedly pedestrian. All the more reason, therefore, is there for picking out the gems which lie hidden

amongst so much that is little better than dross.

This short notice can hardly do justice to the excellence of Brandstetter's work: I can say no more, in summing up, than that that he is a worthy pupil of the Dutch School, and that in attempting to carry on the work of Malayan research beyond the confines of Holland and Netherlands India, he is setting an example which may well be followed elsewhere. It is unfortunate that the work of Dutch scholars in this line of study is so little known to English readers. The initial difficulties are not nearly as great as they are supposed to be: one can easily pick up enough understanding of the Dutch written language to be able to read intelligently a Dutch essay on a Malayan subject. However, as Englishmen, persistently and very much to their own disadvantage, continue to ignore the Dutch authorities, perhaps it may be some help to such of them as have a fair knowledge of German to have Brandstetter's work to refer to. His work, however, is purely original, though he has been trained in the Datch school and would be the first to acknowledge his indebtedness to it, as indeed he repeatedly does; and when one says that he is making for himself a place in the list of distinguished Malayan scholars which holds such names as van der Tuuk, Kern, Niemann and Brandes, one need, I think, say no more.

C. O. Blagden.

# **JOURNAL**

of the

# Straits Branch

of the

# Royal Asiatic Society

APRIL 1905

# SINGAPORE:

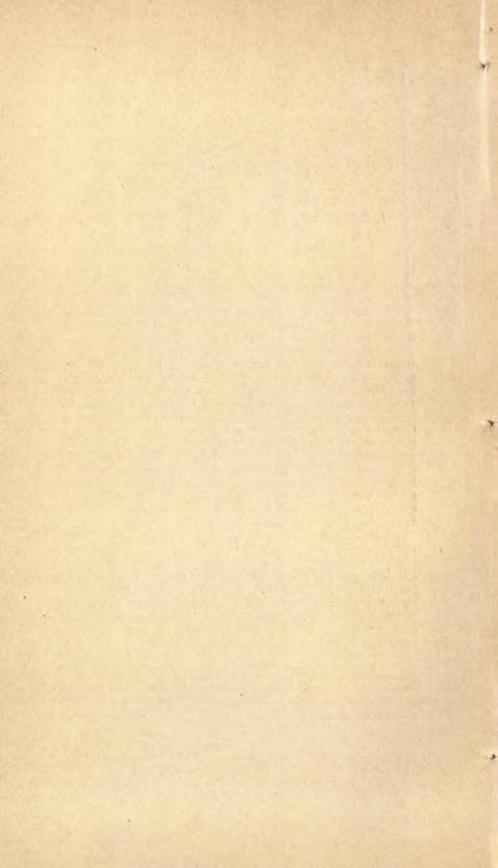
PRINTED AT THE AMERICAN MISSION PRESS 1905





# Table of Contents.

An Illustrated Catalogue of the Ethnographical Collection				
	of the Sarawak Museum-Part	П,	Personal	Orna-
	ments, by R. Shelford			page



#### PART II.

# Personal Ornaments.

BY R. SHELFORD, M. A., F. L. S., etc. Curator of the Sarawak Museum.

This part of the illustrated catalogue treats only of the objects worn for decorative purposes by the natives of Borneo at the present day or in the immediate past, the objects forming no part of an essential body covering or attire. Consequently such articles as caps, hats, jackets or kirtles decorated with beadwork, metal rattles, cowries etc. are not included in this part of the catalogue, they must be catalogued subsequently under some such heading as Dress or Festal Attire. Similarly I have excluded the antique ornaments and fragments of ornaments that are found frequently by native gold-seekers in the headwaters of the Sarawak river and elsewhere in Sarawak and of which there is a small collection in the Sarawak Museum; they all seem to belong to a former civilization merely transitory in Borneo.\* An exception has been made in favour of the antique beads of uncertain origin so largely worn in necklets and girdles by the men and women of most Bornean tribes; these are shortly discussed in their proper place in this paper.

The question of the relationship between magic and personal ornamentation has not been lost sight of and many enquiries on the subject have been set afoot, without, however, eliciting much information of any importance. In face of the facts recorded from other parts of the world, it seems in the highest degree probable that certain ornaments of some Bornean tribes were also endowed once with a magical significance, and it is possible that the restriction of the wearing of certain ornaments at the present day to individuals of a given social

<sup>\*</sup> For an account of and a suggestion as to the origin of some gold ornaments found at Limbang in Northern Sarawak in 1900 see MAN 1903 No. 2. " Note on a collection of Gold Objects found in Sarawak, in the possession of His Highness the Rajah of Sarawak" by C. H. Read.

R. A Soc., No. 43, 1905.

standing or at certain periods only of their lives\* is a relic of magical powers more appreciated in the past than nowadays. As might naturally be expected it is among the more primitive Borneans that ornaments functioning also as charms are met with. Thus, Kalabit youths when visiting new districts wear a necklet of decorative seeds as a charm against evil spirits; Land-Dyak men also wear a necklet of beads and the canines of leopard and bear when away in a strange country, the beads are frequently regarded as charms against specific diseases and the whole ornament is regarded as valuable enough to buy off the wearer's life if that is threatened by spirit or human enemy. The necklet worn by the Land-Dyak female witch-doctors described below is a badge of office and magic resides in the charms attached to the necklet but not in the necklet itself. Kyans and Sea-Dyaks often wear round the wrist a string on which is threaded an antique bead, this is a sign that once the wearer was ill and lost temporarily his vital spark (Samengat), but that subsequently it was recovered, whereupon he or a witchdoctor tied it in with the beaded string to prevent it from escaping again; but this bead can hardly be regarded as an ornament, it is a charm pure and simple and in fact a carpal bone of the mouse deer or even a tatu mark is often substituted These are practically the only examples of "magical ornaments" that I have encountered, but a few more references to the restrictions imposed on the wearing of other ornaments will be found scattered throughout the catalogue.

I have been able to arrive at no better classification of

Ornaments than the following :-

1. Ornaments worn in the hair and in a head-dress,

Ornaments worn in the ears.
 Ornaments worn on the neck.

4. Ornaments worn on the limbs.

5. Finger rings.

6. Ornaments worn round the body.

7. Buttons and buckles.

e. g. amongst the Kyans only those who have taken heads are allowed to wear ear-pegs made from the canines of the clouded leopard, and amongst the Sea Dyaks only married women are supposed to wear brass corsets.

# Ornaments worn in the hair and in a head-dress.

I. Hairpins.

II. Combs and Tiaras.

III. Fillets and Head-bands.

IV. Head-dress ornaments.

#### I. HAIRPINS.

## 1. Murut-"pleng."

These are flat pointed strips of deer's horn worn by men; Murut men wear their hair long but tie it at the back of the head in a simple knot and the "pleng" is passed through the knot to prevent it from becoming untied. Ling Roth (l.c. vol. ii. p. 59) figures two Murut "pleng" in Dr. Hose's collection, one of which is very like specimen e described below.

#### i. Murut of Trusan district.

a. 19.5 cm. long, 4.8 cm. broad at the top. A border of simple geometrical design is fretted in the upper end; one side (the front) is fluted with seven shallow longitudinal grooves, on the other side (the back) some rough geometrical and phyllomorphic designs are incised.

From the Trusan River, [Pd. 1. xii. 02]. Catalogue No. 1198. (Plate I. fig. 1, a).

b. 19 cm. long, 4.7 cm. broad at the top. A very narrow border of simple design is fretted in the upper end; the main part of the ornament is occupied by a fretted phyllomorphic design; above and below this on both sides is incised a zone of double-scroll pattern (arit blavit—interlacing); on the back some confused incised lines are mixed up with the fret pattern.

From the Trusan River [Pd. 1. xii. 02]. Catalogue No. 1199 (Plate I. fig. 1, b).

c. 18.3 cm. long, 4.2 cm. broad at the top. The top of the ornament is fretted; a simple phyllomorphic pattern with hatched background is incised on the front, a geometrical design (arit blavit) bounding it above and below.

From the Trusan River. [Pd. 25. iii. 04].

Catalogue No. 1403.

B, A. Soc., No. 43, 1905.

# ii. Peluan Murut of the Upper Padas river, British North Borneo.

d. 28.4 cm. long, 6.6 cm. broad at the top. A square projection at the top; the upper third is covered both back and front with tin-foil, a raised line runs down the centre of the front. On the back of the ornament at the top is stuck a lump of dammar, which serves to hold in position a tuft of goat's hair and a few bright blue feathers from the back of the male fairy bluebird Irena criniger; in the resinous lump are imbedded a seed of Adenanthera pavonina and a piece of shell.

Acquired by exchange 9. iv. 04.

Catalogue No. 1409. (Plate I. fig. 1, c).

e. 18.6 cm. long, 1.7 cm. broad. An asymmetrical flat pointed strip of deer's horn, not decorated in any way.

Acquired by exchange 9, iv. 04.

Catalogue No. 1410. (Plate I. fig. 1, b).

A somewhat similar specimen is figured by Ling Roth (l.c. vol. II. p. 59).

## iii. Tagal.\*

f: 22.6 cm. long, 5.8 cm. broad at the top. Nearly the whole of the front of the pin is covered with tin-foil, the apex and a short length in the middle alone being uncovered; the tin-foil is in two pieces, a phyllomorphic design has been fretted in the lower. On the back of the ornament at the top is stuck a lump of dammar which serves to hold a small tuft of goat's hair, and in the resinous lump are embedded two seeds of Adenanthera pavonina and a portion of a pale blue bead; just below this a disc of looking-glass is fastened with dammar to the pin.

From the Upper Padas, British N. Borneo. Sir P. F. Cunynghame, Bart. [P. 22. viij. 92]. Catalogue No. 747. (Plate I. fig. 1, d).

g. 21 cm. long, 6·1 cm. broad at the top. The upper third, both back and front is covered with tin-foil, in front at the top two circular depressions have been ground in the horn and into

<sup>\*</sup>These Tagal are a sub-tribe of the Murut and of course have no affinity with the Philippine Tagalo or Tagal; they dwell in the highlands forming the watershed of the Upper Padas and Upper Trusan rivers.

these have been let two discs of looking-glass; a lump of dammar at the back secures a tuft of goat's hair; two small discs of tin-foil are let into the ornament at the back near the apex, and the back is further decorated with a roughly incised phyllomorphic design.

From the Upper Padas, British N. Borneo. Sir P. F. Cunynghame, Bart. [P. 22, viij. 92]. Catalogue No. 748. (Plate I. fig. 1, e).

#### 2. Murut-hairpins.

These are boar's tusks, worn by men in the same way as the "pleng."

a, A boar's tusk scraped and ground smooth and white; into the pulp-cavity a tuft of human hair is thrust and secured by dammar. An incised double-scroll design (arit blavit) runs round the base of the tusk. 20.5 cm. measured along the outside curve.

From the Trusan River. 0. F. Ricketts, Esq. [P. xi, 88]. Catalogue No. 746. (Plate I. fig. 1, f).

b. A boar's tusk scraped and ground smooth and white; in the pulp-cavity is fixed a plug of wood shaped like the basal portion of a tusk and prolonging the curve of the tusk to which it is fitted; a piece of looking glass is fixed with dammar on to the end of the wooden plug and a rattan plait round the basal portion of the tusk proper prevents the pulp-cavity from splitting open. One side of the tusk is decorated with two incised phyllomorphic designs, the background of the designs, as is usual in Murut fictile art, being filled in with punctures and hatching. 28.2 cm. measured along the outside curve.

From the Trusan River. [Pd. ix. 02]. Catalogue No. 1167. (Plate I. fig. 1, g).

# 3. Murut (?)-brass hairpins.

a. A flat curved strip of brass, shaped like a narrow knifeblade, one end is pointed, the other is broken; the concave border, corresponding to the back of the knife-blade, is perforated throughout about two-thirds of its length with a series of small holes.

R. A. Soc., No. 43, 1906.

Length (in a straight line) 19.6 cm.; greatest breadth 1.3 cm. Hon. C. C. de Crespigny [P. 4. vii. 78]. Catalogue No. 662 a. (Plate I. fig. 2, a).

b. Very similar to the preceding but larger; one end is pointed, the other is curled up into a flat spiral; there are fewer holes pierced in the concave border, some of them are supplied with brass rings; there is one hole lower down on the convex border.

Length (in a straight line) 23.3 cm.; greatest breadth 1.7 cm. Hon. C. C. de Crespigny [P. 4, vii, 78]. Catalogue No. 662 b. (Plate I. fig. 2, b).

These pins are said to be worn by either sex. Their origin seems to be extremely doubtful and this type of hairpin is certainly not known now amongst the Muruts of the Trusan River though, it is quite possible that a former generation used them.

## 4. Kalabit-"plin."

a. A slender pointed steel rod worn by men in the same way as the Murut "pleng." The blunt end for a distance of 6 centim. is twisted into a close spiral.

Total length 26.2 cm. [Pd. 30. iii. 03]. Catalogue No. 1253. (Plate I. fig. 2, c).

#### 5. Dusun-"timbok."

Small metal hairpins worn by women.

a. A flat strip of steel, bent into a slight curve; one end (the upper) is broader than the lower, the sides taper gradually. A small hole is bored in the upper end.

Length (in a straight line) 12-5 cm.; breadth (at top) 1-2

cm. From Kiou, British N. Borneo.

Drs. G. D. and H. A. Haviland coll. [P. v. 92]. Catalogue No. 759. (Plate I. fig. 2, d).

b. Very similar, but smaller and made of brass, the lower end less pointed. To the hole in the broad end is attached a long (69 centim.) string of common glass beads of European manufacture, the majority are red, a few blue, green, black

and white ones being intermixed; the string at its loose end is

Jour, Straits Branch

made fast to a pearl shirt-button from which depend four short strings of similar beads forming a tassel. The hair is tied in a knot on the top of the head, the pin is stuck through it and the bead string is wound round the base of the knot.

Length (in a straight line) 10.9 cm.; breadth at top 0.9

cm. From Kiou, British N. Borneo.

Drs. G. D. and H. A. Haviland coll. [P. v. 92]. Catalogue No. 760. (Plate I. fig. 2, s).

Ling Roth (I.c. vol. II. p. 58) figures a silver hairpin from the Baram River (ex. coll. Peek); it is a slender rod with a star-shaped head and I believe it to be of Malay origin and worn by women.

#### II. COMBS AND TIARAS.

#### 1. Dusun-wooden combs.

These are worn by women in the knot of hair at the back of the head; \* they are usually flat-sided with a long shaped handle (cf. Ling Roth l.c. vol. II. p. 59 and Whitehead, Exploration of Kina Balu, Plate opposite p. 108 fig. X). Whitehead (l.c. fig. IX) figures also a double comb, the teeth springing from each side of a horizontal wooden strip.

a. Wooden comb, with nine teeth and an elongated shaped handle; the two flat sides are decorated with geometrical designs painted on with black resin.

Total length 12 cm. greatest breadth 3.5 cm From N. of Kina Balu. Mr. Steffen [P. vi. 92]. Catalogue No. 783. (Plate VIII. fig. 1).

# 2. Malay-" sisir penyu."

a. A broad curved comb of tortoise shell with numerous teeth; the "back" is cut into a scallopped edge. The comb is worn by women at the back of the head just above the knot of hair. Length (measured along the curve) 14.6 cm.; breadth 4.2 cm. [Pd, xii. 02].

Catalogue No. 1213. (Plate I. fig. 2, f).

No magical significance whatever appears to be attached to these combs or to the patterns on them, as is the case with the very similar combs worn by Semang women of the Malay Peninsula.

R. A. Soc., No. 43, 1905

3. Malay-"sisir."

a. A silver tiara worn by brides at the marriage ceremony. It consists of a triangular plate of silver, slightly curved; the upper sides of the triangle are scallopped, and a phyllomorphic design is executed in repoussé work on its face. To the middle of the back of the tiara are attached by soldering seven long backwardly directed teeth of silver, and at regular intervals along the upper borders are attached at the back nine slender silver sockets into which are fitted spiral wire springs, each bearing at its summit a silver artificial flower with small diamond shaped pendants. From each of the lower angles hangs a chain of pendants cut out of a thin sheet of silver. The tiara is worn on the top of the head and in front. Length (measured along the curve) 18:4 cm. greatest breadth 6:5 cm.

Pd. 23. i. 03].

Catalogue No. 1220. (Plate I. fig. 3, b).

A somewhat similar ornament is worn high-days and holidays by the more civilized Sea-Dyak women; it was designed by the late F. R. O. Maxwell, Esq., formerly Resident of Sarawak, in response to a request made by some women to invent a new head-gear; for a photograph of a woman wearing this or-

nament see Ling Roth, l.c. vol. I. p. 4.

Malay brides in the Peninsula wear a rather different form of head-dress for the marriage ceremony. "The bride's hair is done up in a roll (sanggul) and this is surmounted with a head-dress of artificial flowers (called g'rak gēmpa), cut out of p'rada kresek ("crackling tinsel") and raised on five wires; her fore-head is bound with a band or fillet of tinsel—gold-leaf (p'rada Siam) being used by the rich—which is called tekan kundei, and is carried round by the fringe of the hair (gigi rambut) down to the top of each ear (pelipis)." (Malay Magic, by W. W. Skeat, p. 378). One of these fillets was purchased by Mr. Skeat and is now in the Cambridge Anthropological Museum; it is decorated with a dragon design.

#### III. FILLETS AND HEAD-BANDS.

These are worn by both sexes of a good many tribes; but very few of them, if indeed any, can be rightly classed as orna-

Jour. Straits Branch

ments; they are rather articles of dress since their principal purpose is to keep the hair in order and out of the eyes. Such are the "selapok" of the Sea-Dyaks and the "lavong" of the Kyans, plaited bands of rush or split rattan worn by men and the beaded head-bands worn by Kyan, Kenyah and Ukit women (cf. Ling Roth vol. II. p. 59). The Muruts of the Trusan district wear "strings of beads on the head to as many as six rows; these fit the contour of the head and if continued to the top of the head would form a cap; the hair is smoothed down and the end is brought up and passed through inside the strings of beads, forming a long loop a little to one side of the head" (O. F. Ricketts in "Sarawak Gazette" No. 347 p. 241). The beads composing these fillets are large yellow beads of glass and are highly prized. Murut children of both sexes wear a single string of differently coloured beads round the head, and the Murut women of the Lawas River, British N. Borneo wear a narrow fillet (two or three strings only) of differently coloured beads.

Brooke Low (cf. Ling-Roth l.c. vol. II. p. 58) notes that unmarried girls amongst the Sea-Dyaks wear chaplets of sweet-smelling berries; the chaplets are known as "balong."

# Kenyah—head-rings.

a. Two narrow circles of split rattan, with strips of very finely split rattan, stained black, closely wound round in a vertical direction; on the outside, strips of a yellowish rush are interlaced with the vertical rattan strips, forming a simple pattern of oblique lines in double sets. At one point on each ring a piece of red cloth is wound round and stitched with string.

Diam. 17.5 cm. and 16 cm.; breadth 1.6 cm.

Brooke Low collection. From the Uma Kelap • of the Rejang River.

Catalogue No. 399 a. (Plate VIII. fig. 11).

<sup>\*</sup>Dr. C. Hose considers that these people belong to a division intermediate between the Kalamantan and Kyan-Kenyah divisions.

R. A. Soc. No. 48, 1905.

#### IV. HEAD-DRESS ORNAMENTS.

## 1. Malay-"tajok."

a. A pair of ornaments worn on each side of the headdress by bridegrooms at the marriage ceremony. Each ornament is a branched wire stalk covered with gold thread, to the branches are attached by five wire springs several artificial flowers cut out of gold paper, and a long chain of gold paper pendants hangs from one of the branches.

[Pd. xii. 02].

Catalogue No. 1215. (Plate I. fig. 3, a).

Similar ornaments though differently named are worn by bridegrooms in the Malay Peninsula. "His head is adorned with the sigar, a peculiar head-dress of red cloth arranged turbanwise, with a peak on the right-hand side, from which artificial flowers (gunjei) depend, . . . . Besides this head-dress the bridegroom has a small bunch of artificial flowers (sunting-sunting) stuck behind each ear, whilst two similar bunches are stuck in the head-dress (one on the right and the other on the left)." (Malay Magic, by W. W. Skeat p. 379. Plate 12. Fig. 1).

# 2. Land Dyak-"sanggur mabok."

a. A tuft of aromatic leaves, "daun mabok" ('.Acorus sp.) bound on to a short wooden stick' with a strip of red cloth. Sometimes worn in the head-dress by young men.

From Piching, Upper Sadong (Menggrat sub-tribe) [Pd.

viij. 03].

Catalogue No. 1302.

Sea-Dyak women are fond of wearing flowers in their hair or head-dresses; men's caps are frequently decorated with the tail-feathers of hornbills or the quills of the argus pheasant. Ling-Roth figures (1. c. vol. II. p. 60) a remarkable conoidal cap, in the collection of the British Museum, carrying in the centre of the crown a plume 21 ins. high of small downy white feathers attached to slips of bamboo; a very similar cap, though unprovided with a plume, worn by the Land-Dyaks of Sambas, Dutch Borneo, has recently been presented to the Sarawak Museum by Mr. E. W. Byrde.

Jour, Straits Branch

# Ornaments worn in the ears.

I. Earrings of metal.

Ear-drops of metal or stone, or ingle beads.

III. Earrings of brass and brass-wire.

IV. Ear-pendants of brass and brass-wire.

V. Ear-pendants of bead-work.
VI. Ear-pendants of horn and bone.

VII. Ear-pegs.

VIII. Ear-studs and ear-plugs.

#### I. EARRINGS OF METAL.

Under the first heading are included the heavy metal rings or coils worn by both sexes of the Ukit, Maloh, Tanjong, Kanowit, Kenyah, Kyan and allied tribes and by Sea-Dyak men; the weight of metal worn by the women of the first mentioned tribes is so great that the lobe of the ear in course of time becomes an immensely elongated loop, through which sometimes the head can actually be passed. Pictures of women with these elongated ear-lobes may be found in most books written on Borneo. \* The ear is bored when the subject is two or three years old, in the case of a boy the lobe of the ear is extended by heavy weights to about two or three inches in length, i. e. nearly to the shoulder, when a lighter earring is substituted and the elongation is carried no further; with girls the extension of the ear-lobe is carried still further and the heavy earrings are worn throughout the lifetime; occasionally the loop breaks under the strain and though it may be stitched up again, the unequal length of the two loops is always regarded as a great disfigurement. Amongst Kyans and Kenyahs the ear-lobes must first be extended with tin weights

<sup>\*</sup>e.g. Ling Roth. l.c. vol. I. pp. 25, 27, 28, vol II. p. 67 (the women figured on pp. 25, 27, 28 are Tanjongs not Kanowits); Beccari, "Nelle Foreste in Borneo" p. 425; Nieuwenhuis, "In Centraal Borneo" Pl. XIII. Pl. LVI; several plates in Furness, "Home Life of Borneo Head-Hunters." Nieuwenhuis (l.c.pl. II) also figures a Bukit man with two ear-studs and very heavy earrings such as are usually worn by women only but the ear-lobes in this subject are not much elongated.

R. A Soc., No. 43, 1905.

as it is supposed that brass weights applied to children's ears will cause the ears to become diseased and to break under the strain. Amongst such tribes as the Tanjong and Tring it is not unusual for the ear, in addition to the large perforation, to be bored in three other places, viz. at the top of the ear-couch and at the proximal end of each limb of the loop formed by the extension of the large perforation in the ear lobe; a finely beaded string is sometimes wound through one or more of the three smaller perforations. Carl Bock gives (Head-Hunters of Borneo p. 186) the following measurements of the ear of a Tring woman :- "Total length, 7.1 inches; length of slit, 4.75 inches; distance between level of chin and bottom of ear 2.85 inches." Sea-Dyak men do not have the ear lobe very much elongated, perhaps to no more than one inch; the fashion of these earrings has been borrowed by this imitative tribe from the Kyans and Kenvahs.

Carl Bock (l.c. p. 67) gives the following account of the manufacture of these ornaments:—"Taking a long, straight piece of bamboo, the hollow of which was the same diameter as it was intended that the earrings should be, he fixed on the top of it the half of a cocoanut shell with a hole bored through in which the upper end of the cane was inserted, the whole forming a tube with a cup at the top. Wrapping the tube in a cloth, he melted the tin in a small ladle and poured it into the cocoanut cup, till the tube was filled. When the tin was cool he opened the bamboo tube and took out a long straight round rod of tin, which he then bent round a thick but smooth piece of wood, forming a ring with the ends not quite meeting." Other methods which are noted below are employed for rather different types of earrings.

 Tanjong. Kanowit, Maloh and Sea-Dyak earrings ("ariek" and "langgu").

# A. Worn by men.

i. Tanjong.

a. "ariek semera," one pair of tin earrings; each is a cylindrical length of tin twisted into one turn of a spiral. Diameter of earring, 3 cm.; thickness of tin, 1 cm.

Jour, Straits Branc h

Brooke Low collection. Catalogue No. 113.

#### ii. Kanowit.

b. "ariek spenge," similar to above but made of copper and twisted into two turns of a spiral.

Diameter of earring 1.9 cm; thickness of copper 0.4 cm.

Brooke Low collection. Catalogue No. 112.

c. "ariek semera," one pair of tin earrings; each is a flattened penannular ring; these have been made from a cylindrical piece of tin cast in a bamboo mould, bent into an incomplete circle and then ground flat. They are very light.

Diameter of earring 3.1 cm.; thickness of tin 0.4 cm.

Brooke Low collection. Catalogue No. 109.

#### iii. Maloh.

d. A pair of tin earrings entirely similar to No. 113. Diameter of earring 2.5 cm.; thickness 0.7 cm. Brooke Low collection. Catalogue No. 106.

## iv. Sea-Dyak.

e. "langgu, "one rair of earrings similar to the preceding but made of lead.

Diameter of earring 3.2 cm.; thickness 0.4 cm. Brooke Low collection. From the Lamanak River. Catalogue No. 606.

f. "langgu bangkang," similar to Nos. 113, 106.
Diameter of earring 2.8 cm.; thickness of tin 0.6 cm.
Brooke Low collection. From the Sakarang River.
Catalogue No. 119.

g. "langgu temaga," a pair of earrings made from six pieces of stout brass wire coiled into a 6-ply and welded together, the whole twisted into one turn of a spiral.

Diameter of earring 2.6 cm.; thickness of brass-wire coil

0.7 cm.

R. A. Soc., No. 43, 1905.

#### 14 SARAWAK ETHNOGRAPHICAL COLLECTION.

Brooke Low collection. From the Saribas River Catalogue No. 396. (Plate VIII fig. 14).

h. "langgu bangkang," a pair of penannular rings of cylindrical tin.

Diameter of earring 2.9 cm.; thickness of tin 0.5 cm. Brooke Low collection. From the Sakarang River. Catalogue No. 344.

Copper earrings of similar form to Nos. 113, 106 etc. known as "langgu tampang" are commonly worn by Sea-Dyaks.

# B. Worn by women.

#### i. Kanowit.

a. "ariek spenge," twelve copper earrings; six are worn in each ear-lobe. Each earring is a cylindrical length of copper twisted into one turn of a spiral.

Diameter of earrings about 5.2 cm.; thickness of copper,

about 0.6 cm.

Brooke Low collection. Catalogue No. 111.

b. "ariek spenge," ten copper earrings, entirely similar to the preceding.

Brooke Low collection.

Catalogue No. 114. (Plate II. fig. 5, e, one example only).

c. "ariek pusong lasong," ten earrings similar to the preceding but made of brass.

Diameter of earrings about 3.5 cm.; thickness of brass

0.8 cm.

Brooke Low collection. Catalogue No. 123.

d. "ariek geragum lasong," a pair of penannular rings of brass, very large and heavy, oval in section with a marked ridge on the outside. These have been cast in a clay mould.

Diameter of earring 5.8 cm.; thickness 1.8 cm. x 2.2 cm.;

weight 104 oz.

Brooke Low collection.

Catalogue No. 110. (Plate II. fig. 5, b).

Jour, Straits Branch

ii. Tanjong.

e, "ariek lasong," a pair of large and heavy brass earrings, each is a cylindrical length of brass twisted up into one coil of a spiral.

Diameter of one ring 6.3 cm.; of another 6.1 cm.; thick-

ness of brass 1.5 cm.; weight 81 oz.

Brooke Low collection.

Catalogue No. 118. (Plate II. fig. 5, a).

f. "ariek semera," one pair of tin earrings similar to the preceding but made of tin.

Diameter of earring 4.3 cm.; thickness of tin 1.5 cm.;

weight 55 oz.

Brooke Low collection.

Catalogue No. 108. (Plate II. fig. 5, d).

#### Kyan—earrings (worn by men).

a. A pair of large but comparatively light earrings; each is in the form of a penannular ring of tin, circular in section. Diameter of earring 9-6 cm.; thickness of tin 0-8 cm.

Brooke Low collection. From the Long Gilat of the

Mahakkam River.

Catalogue No. 115. (Plate II. fig. 5, c).

These large light earrings constitute a different type to the heavier twisted earrings described under heading 1. A very similar form is worn by the Milikin, a somewhat anomalous tribe living on the Gedong River, a tributary of the Sadong.

Ling-Roth (l. c. vol. II. p. 67) figures two ears, one with one earring like that described above suspended in the elongated ear-lobe, the other with two such earrings and an ear-peg; the legend under the figure is "Ears of Natives [? Dusuns] At Gunong Tabor or Panti River (E. Borneo) (After Mr. F. S. Marryat)." These are certainly not the ears of Dusuns, who do not wear ear-pegs or extend the ear-lobes, but of some Kyan or allied tribe. The Panti River it may be noted is not in a Dusun district.

On pp. 31 and 32 of vol. I. of his book on Borneo natives Ling Roth also figures after Lieut. F. S. Marryat some Saghais from S. E. Borneo with pendulous ear lobes in which hang

R. A. Soc., No. 43, 1905.

large penannular earrings of (?)tin. The sketches are rather fanciful and I suspect that the Saghai are only a Kyan sub-

tribe, comparable to the Long Wai, etc.

A. W. Nieuwenhuis in "In Centraal Borneo" figures (Pl. XCIII) a Long Gilat girl wearing earrings like No. 115 but quite twice their diameter; in the same work are also figured (Pl. LXII and Pl. LXXXVI) Kyan boys at Bloeve with penannular earrings of this type. Carl Bock (I. c. Pl. 10) figures a Long Wahou man with similar earrings.

 Bakatan and Sea-Dyak—ear-ornaments of tin (worn by men).

These ornaments are not rings, but they are nevertheless included under the heading I. as they are made from cylindrical lengths of tin cast in a bamboo mould; the tin is not bent into a ring nor into one turn of a spiral, but into a long loop, the ends of which are curled up to form small flat spirals, whilst other ornamentations may be added. A remarkable gold ornament found in August 1902 by gold-seekers in river gravel at Pankalan Ampat, Sarawak river, is figured on Plate III. fig. 6, d, for purposes of comparison. Whether this ornament is indeed an ear-pendant is not very certain, but it is singularly like the Bakatan ear-ornaments; it is possibly of Hindoo origin, and certainly not a product of indigenous handicraft.

#### i. Bakatan.

a. "urut" a pair of tin ear-ornaments, made from a cylindrical length of tin bent into an oval loop, the end of the loops rolled up outwards to form small flat spirals.

Length in a straight line 4.9 cm.

Brooke Low collection. Figured by Ling Roth (i. c. vol. II. p. 68).

Catalogue No. 124. (Plate III. fig. 6, c).

b. "urut," somewhat similar ornaments, but the tin has been ground flat, the loop is more elongated and the ends have been turned up outwards to form S-shaped figures.

Length in a straight line 6 cm.

Brooke Low collection.

Catalogue No. 345. (Plate III. fig. 6, b).

Jour. Straits Branch

#### ii. Sea-Dyak.

c. "langgu bangkang," a pair of somewhat similar ornaments; the tin has been ground flat and bent into a loop narrower at the top than at the bottom, the ends of the loops have been twisted inwards to form flat hooks and inwardly projecting smaller hooks have been cut out from the inside of the loops.

Length in a straight line 7-1 cm.

Brooke Low collection. Figured by Ling Roth (l.c. vol. II. p. 68).

Catalogue No. 120. (Plate III. fig 6, a).

This type of ornament has been borrowed by the Sea-Dyaks from the Bakatans; it is but rarely met with.

#### II. EAR-DROPS OF METAL OR STONE OR SINGLE BEADS.

Generally speaking these are peg-top shaped pendants of tin and brass with spiral suspensory hooks; one specimen (No. 116) is made of serpentine with a suspensory hook of deer's horn; those worn by women are of very considerable weight. The Long Gilat dragon ear-pendants are of quite a different type and are classified under a separate sub-heading.

- Kanowit, Tanjong, Bakatan, Kyan, and Sea-Dyak ear-drops.
- i. Kanowit.
- a. "bush bitok lasong," a pair of brass ear-drops worn by women. Each is a large pointed ovoid (peg-top shaped) with a slender neck and spiral suspensory hook; the upper half of the ornament is "stepped."

Length 8.1 cm.; diameter 3.2 cm.; weight 71 oz.

Brooke Low collection.

Catalogue No. 121. (Plate III. fig. 7, a).

b. "bush livong lasong," a pair of brass ear-drops worn by women. Very similar to the preceding, but smaller, the lower end less pointed, the neck very stout.

Length 7 cm.; diameter 2.3 cm.; weight 31 oz.

Brooke Low collection.

Catalogue No. 104. (Plate III. fig 7, a).

R A. Soc., No. 43, 1905.

c. "buah belimbien," a pair of brass ear-drops worn by women. Each is a large hexahedron, with a knob at the lower end and a spiral suspensory hook; the neck is marked by a ridge which is incised with lines so as to simulate a circle of twisted fibre. The shape of the ear-ornaments is suggestive of the "belimbing" fruit (Connaropsis monophylla, Planch.), hence their name.

Length 10 cm.; diameter 3.2 cm.; weight 81 oz.

Brooke Low collection.

Catalogue No. 125. (Plate III. fig 7, b).

ii. Tanjong.

d. "isang lasong," a pair of brass ear-drops worn by women. Each is a small ovoid, with eight flat faces, the lower end pointed, neck short, a spiral suspensory hook.

Length 6.3 cm.; diameter 2.4 cm.; weight 3 oz. 10 dr.

Brooke Low collection.

Catalogue No. 107. (Plate III. fig 7, c).

e. "buah livong semera," a pair of tin ear-drops worn by men. Each is a small pointed ovoid, a small knob at lower end, a slender neck and spiral suspensory hook.

Length 5.5 cm.; diameter 2 cm.; weight 11 oz.

Brooke Low collection. Figured by Ling Roth (l. c. vol. II. p. 68).

Catalogue No. 117.

f. "lungin," a pair of tin ear-drops worn by women.

They are almost spherical, an ornamental knob at the lower end, neck ornamental with notches and a wedge pattern cut in relief, spiral suspensory hook.

Length 6.8 cm.; diameter 3 cm.; weight 41 oz.

Brooke Low collection. Catalogue No. 105.

iii. Bakatan.

g. "lungin," a pair of brass ear-drops worn by women. Peg-top shaped, upper part "stepped," neck very stout and short, spiral suspensory hook.

<sup>\*</sup> This is the Sea-Dyak name.

Length 7 cm.; diameter 3.5 cm.; weight 9 oz. Brooke Low collection. Catalogue No. 103. (Plate III. fig 7, e).

#### iv. Kyan.

h. "buah livong batu jela," a pair of large ear-drops of serpentine, worn by women. They are pointed ovoids, a large hole is bored into the top of each and into it is let a spiral suspensory hook cut out of deer's horn, and secured with a luting of dammar. The two hooks are not symmetrical, one being more coiled than the other.

Length 9 cm. and 9.5 cm.; diameter 3.6 cm. weight 3 oz.

Brooke Low collection.

Catalogue No. 116. (Plate III. fig 7, f).

#### v. Sea-Dyak.

"langgu lungin," a pair of ear-drops worn by men. Each is a pale blue bead 1.3 cm. in diameter. Through the bead is passed a piece of lead that at one end is worked into an ornamental suspensory hook, at the other into a large stud.

[Pd. x. 04]. Catalogue No. 1458.

# 2. Kyan-ear pendants.

a. A pair of brass ear pendants worn by chiefs. They have been cast in the form of a dragon curved on itself in an S-shaped figure and are of unusual weight.

Weight 74 oz. From the Long Gilat, Mahakkam River. Brooke Low collection. Figured by Ling Roth (l. c. vol.

II p. 68).

Catalogue No. 122. (Plate III. fig 6, e).

A Sea-Dyak chief from the Rejang River suggested to me that these were not ear-ornaments but suspensory hooks for gongs, some Ukits however quite recently confirmed their use as ear-ornaments and I have no reason to doubt the accuracy of Brooke Low's original label.

#### III. EARRINGS OF BRASS WIRE.

These are series of penannular graduated rings of flattened brass wire worn round the margin of the ear conch by Sea-B. A. Soc., No. 48,3996. Dyak men only amongst the Sarawak tribes. When the ornaments are discarded, as during a time of mourning, the perforations in the ear-cartilage are kept open with little plugs of wood. The fashion is not nearly so widespread as it was some years ago. The Dusuns of Mount Dulit [?—Dalit] according to Witti (quoted by Ling Roth I. c. vol. II. p. 71) have earrings which dangle one below another, all three of brass wire coiled into a spiral. The lowermost is fixed into the ear-lobe and is  $2\frac{1}{2}$  inches in diameter; the two smaller ones are fixed into the margin of the ear." This is the only reference that I can find to this type of ornament amongst the Dusuns and I have seen no specimens. The Muruts according to St. John "wear many rings of lead up the rim of the ear," and the Land-Dyaks of Sauh, Serambo and Singgi according to Denison wear earrings of "wire twisted round in a coil and hanging from the ear by single bend of the same," they are known as shibu.

# 1. Sea-Dyak-" grunjong."

There are three varieties of the "grunjong":—A. "grunjong tampil" or "grunjong ikat; "B. "grunjong buri; "C. "grunjong." The former are series of penannular rings, thirty to forty or fifty in number, strung closely together on a double thread; only a few holes are bored in the ear to hold these rings, in fact one hole at the top of the ear and one in the lobe is quite enough, the intervening rings of the series merely gripping the ear margin. The "grunjong buri" are separate penannular brass wire rings on which are strung ground-down cowry shells. From six to twenty can be worn on one ear; since the rings are not connected with each other, a separate hole in the ear-margin has to be bored for each ring. The Ulu Ai and Engkari Dyaks are said to be the only people who wear the "grunjong buri." The "grunjong" pure and simple are merely separate penannular rings of brass wire or tin worn like the "grunjong buri." Figures of Sea-Dyaks wearing "grunjong" are given by Ling Roth l.c. vol. I. pp. 3, 5, 11.

<sup>.</sup> This cannot be the Mt. Dulit in the Baram District.

A. "grunjong tampil" or "grunjong ikat."

a. A pair of ear-ornaments; each one composed of a series of thirty-nine penannular rings of brass wire, filed flat on the inner side. They are graduated in size, the uppermost ring of each series being 2·1 cm. in diameter, the lowest 4·4 cm. The ends of the rings are turned back and through the loops so formed a double string is threaded; the rings are all threaded close together—being only separated from each other by knots in the string—so that each one overlaps the next below it.

Brooke Low collection. From the Lamanak River. Catalogue No. 131.

b. Very similar to the preceding, but with only thirty-five rings, the smallest 1.8 cm. in diameter, the largest 5.1 cm. The last and largest ring is flat on both sides and to notches in its lower border are attached by small links of brass wire a row of twenty flat diamond-shaped brass pendants; the central pendant is bifurcated and to it is attached a double chain of diamond-shaped pendants. To every third ring of the series is attached by a sliding wire link a diamond-shaped pendant. The rings are not only joined together by a doubled string passing through the loops formed by the turned-back ends of the rings with a knot between each ring, but also by the string passing back outside the loops with a hitch round every ring.

Brooke Low collection. From the Sakarang River.

Catalogue No. 598. (Plate IV. fig. 8, b).

c. Very similar to the last, but with forty-three rings, the smallest 1.7 cm. in diameter, the largest 4.2 cm. Eleven flat diamond-shaped pendants of brass are attached by sliding links to the ring at irregular intervals; the last ring bears only one pendant not a row of pendants.

Brooke Low collection. From the Lamanak River.

Catalogue No. 599.

Ling Roth (l.c. vol. II. p. 65) figures a very similar pair of "grunjong" in the Edinburgh Museum.

B. "grunjong buri." (Ulu Ai or Engkari).

d. A pair of ear-ornaments; each ornament composed of a series of fifteen separate rings of flattered brass wire, graduatk, A. Soc. No. 42, 1905. ed in size, the smallest being 2.3 cm. in diameter, the largest 5.4 cm. On to each ring is threaded a row of ground-down cowry shells and a small red bead at each end of the row is fastened by fine wire to the ring to prevent the shells from sliding about.

Brooke Low collection.

Catalogue No. 593. (Plate IV. fig. 8, c).

e. Similar, but only eleven rings, diameter of smallest 3·1 cm., of largest 5 cm. Two brass pendants on the last ring of the series.

Brooke Low collection.

Catalogue No. 594.

f. Similar, fourteen rings, diameter of smallest 2·1 cm., of largest 4·4 cm. A flat diamond-shaped brass pendant attached to each ring.

Brooke Low collection.

Catalogue No. 595.

g. Similar, twelve rings, diameter of smallest 2.2 cm., of largest 3.8 cm. No brass pendants.

Brooke Low collection.

Catalogue No. 596.

h. Similar, five rings, diameter of smallest 2·1 cm., of largest 4·3 cm. No brass pendants.

Brooke Low collection. Catalogue No. 597.

## IV. EAR PENDANTS OF BRASS AND BRASS WIRE.

# 1. Land-Dyak-" anteng."

a. A pair of ear pendants worn by men in festal dances. Each is a thin disc of brass; a circular hole has been cut very excentrically in this disc, so that at one point only a narrow strip of brass is left; this has been split, leaving two overlapping strips which clip the ear-lobe. Several small holes are punched in the border of the disc and a fine silver-wire plait attached to these nearly encircles the disc, just stopping short of the ear-clips.

Jour, Straits Branch

From the Menggrats of Piching, Upper Sadong River [Pd. viii. 03].

Catalogue No. 1306. (Plate II. fig. 5, f).

Small silver coins of the Netherlands India currency are frequently attached by silver wire chains to the plait encircling these discs. I was informed that the ornaments are almost obsolete now.

## Sea-Dyak—" langgu tingga."

a. A pair of ear-pendants worn by men. Each consists of twelve graduated penannular rings of brass wire filed flat on the inside and of two broad flat penannular bands cut from a sheet of brass. The ends of all these are joined together by a thick luting of dammar; the smallest brass wire ring tops the series, the flat bands are terminal; all are further held together by two transverse brass wire clips. The front faces of the terminal brass bands are adorned with a simple wedge pattern, incised, known as "puchok rebong" i.e. shoots of bamboo; their lower borders are notched and to the teeth of the lower one are attached by brass wire links twenty-seven flat pointed pendants of brass, and to the central pendant of the row is attached a flat notched and bifurcated pendant from which hang two short chains of pointed pendants.

Length 9.5 cm.; diameter of lower flat band 7.4 cm. Brooke Low collection. From the Sakarang River.

Catalogue No. 600 a.

This is worn clipped to the ear-lobe, but it is a full-dress ornament and not much affected except by young dandies; according to Brooke Low they are sometimes worn in addition to the "grunjong." There is a very good figure of a "langgu tingga" in Ling Roth's book (l.c. vol. II. p. 66).

# 3. Sea-Dyak "kenawieng."

a. A pair of ear-pendants worn by men. Each is a flat brass penannular band from which hang chains of flat pendants, but the two are not quite identical. The ends of the brass penannular bands are bound with cloth; one band is 5 cm. in diameter, twenty-one holes are punched in its rim and two circular lines are incised on its front face; to seven of the holes are

R. A. Soc., No. 45, 1905

attached by brass wire links single flat pendants of different shapes and three short strings of small pendants whose lower ends are connected to a flat cross-piece of brass; from five processes of this hang five strings of small flat pendants, two being short and three long; the central long one carries a cross-piece from five lower processes of which also hang five flat diamond-shaped pendants. The other ornament of the pair has the brass band only 4·1 cm. in diameter, and eleven holes punched in its rim, a slender chain replaces the central string of pendants described above.

Brooke Low collection. From the Sakarang River. Catalogue No. 600. (Plate IV. fig. 8, a).

### V. EAR-PENDANTS OF BEAD-WORK.

## 1. Kanowit-" tekulong."

a. A pair of ear-pendants worn by women (? in festal dances); each is a short strip of bead-work 5·1 cm. × 3·2 cm. with a bead-fringe; every strand of the fringe is terminated by a little piece of red-flannel (cf. Ling Roth I, c. vol. II. p. 73). The beads are small common European ones in several colours. I have no information as to the manner in which these pendants are attached to the ears.

Brooke Low collection. Catalogue No. 413.

### VI. EAR-PENDANTS OF HORN.

Kenyah men, chiefly of the sub-tribes Leppu Tau, Tepu, Leppu Aga, and Uma Lisan, wear an ear-pendant, such as that described below, in one ear, the other ear may carry a different sort of pendant or may be devoid of ornament altogether; the pendants are never worn in pairs.

# 1. Kenyah-"isang." .

a. A thin piece of buffalo horn, slightly curved and carved into the shape shewn in the figure, it is supposed to represent a prawn (urang). The pendant is suspended from an ear lobe

<sup>\*</sup> Isang is ageneric term for ear-pendants.

by one of the hooks or else by a beaded loop of string. 5.0 cm. 4.5 cm.

From the Leppu Tau of the Batang Kyan River, Dutch Borneo.

R. S. Douglas, Esq. [P. 28. iii. 00].
Catalogue No. 1068 a (Plate III. fig. 6, f).

b. A similar but smaller specimen 4.5 cm. × 4.2 cm. From the same locality as the above.

R. S. Douglas Esq. [P. 28. iii. 00]. Catalogue No. 1068 b.

### VII. EAR-PEGS.

Ear-pegs (udang) are worn by men of the Ukit, Punan, Kanowit, Tanjong, Skapan, Kenyah, Kyan and allied tribes; some Sea-Dyaks also have quite recently adopted the same ornament. The udang are either the canines of the clouded leopard, Felis nebulosa or imitations of these, carved from the casque of the solid-billed hornbill, Rhinoplax vigil. Amongst the Kyans and Kenyahs the leopard's teeth can only be worn by men who have taken heads and the pegs made from the hornbill casque only by chiefs. The pegs are thrust through large holes, punched with a sharpened section of bamboo, in the upper part of the earconch and are usually worn with the points directed downwards and slightly outwards; as a rule only one is worn in each ear. but Brooke Low (cf. Ling Roth I.c. vol. II. p. 69) states that the Uma Lesong wear two teeth in each ear, the upper one pointing upwards, the lower one downwards. Figures of natives wearing ear-pegs may be found in Ling Roth's book) vol. I. pp. 12, 14, 19, 23). When these ornaments are not in use the lobes in the ears are filled with a plug of wood or a pledget of cloth or tobacco.

<sup>\*</sup>A Kenyah chief of the Baram River, Tama Bulan by name, when on a visit to Kuching some years ago, never wore his ear-pegs; when asked the reason, he replied that the evil spirits would recognise him by his ear-pegs and seeing him so far from his home would hasten there themselves and wreak their wicked will on all his people and belongings; without his ear-pegs he was practically disguised or at least unrecognisable.

H. A Soc., No. 43, 1906.

## 1. Skapan-" udang."

26

a. One pair of canines of the clouded leopard, Felis nebulosa. The root of each tooth is transversely bored and a bead work tassel is usually attached in this position.

Length (in a straight line) 7.7 cm. and 7.6 cm.

Brooke Low collection.

Catalogue No 128. (Plate IV. fig. 9, c).

Ling Roth (l.c. vol. IV. p. 68) figures a pair of similar ornaments from Kapit, Rejang River; but each tooth is provided with a bead-work tassel and they are joined together by a beaded string, which, when the pegs are in position, passes round the back of the wearer's head; on the same page are also figured a pair of teeth pegs with gutta knobs in the collection of Dr. C. Hose. The tusk decorated with hair and cloth figured at the right-hand bottom corner of the same page with the legend "Ear peg (?) (Brooke Low collection)" is a sword-belt-toggle and not an ear ornament.

## 2. Punan-"udang tandok kleho."

a. One pair of ear-pegs made of buffalo horn and shaped to imitate a leopard's canines; the trenchant inner edge of the tooth and the distinction between the part of the tooth above the gum and the part below is imitated with remarkable fidelity. The "root" of each peg is transversely bored.

Length (in a straight line) 7.1 cm, and 6.9 cm.

Brooke Low collection. Catalogue No 130.

3. Kyan-" udang betelu" (or "beto)."

a. One pair of ear-pegs worn by chiefs, carved from the casque of the hornbill Rhinoplax vigil and shaped to imitate the canines of the clouded leopard; the part of the ornament corresponding to the root of the tooth is expanded, flattened and fretted into a sort of spiral pattern.

Length (in a straight line) 9.1 cm.

Brooke Low collection. Figured by Ling Roth (l.c. vol. IV. p. 68).

Catalogue No. 129.

Jour, Straits Branch

 A very similar pair but the expanded head is rather differently shaped.

Length (in a straight line) 8.5 cm.

Brooke Low collection. Formerly the property of Laki Bato a distinguished chief in the Rejang River.

Catalogue No 605. (Plate IV. fig. 9, b).

### 4. Kenyah-" bula wai."

One pair of ear-pegs very similar to the two preceding examples. The "root" is carved into a pointed projection and a flat spiral with horns; they are of a beautiful crimson, the natural colour of the hornbill's casque; the colour has faded from the two Kyan pairs.

Length (in a straight line) 9 cm. and 8.7 cm. Acquired by exchange from a Sea-Dyak ii. 02. Catalogue No 1152. (Plate IV. fig 9, a).

### VIII. EAR-PLUGS AND STUDS.

Ear-plugs are worn by Long Wai and Tring men, by Murut men and women, and by Brunei Malay, Sea-Dyak, Tanjong, Punan, and Milano women; they are worn in the distended earlobe. Ling Roth (l.c. vol. II. p. 69) figures a pair of handsome silver ear-stude known as krebu worn by Bakong women, the highly ornamental head of the stud can be screwed off the shank which is provided with a real thread of metal; there are no specimens of this type of ornament in the Sarawak Museum.

### 1. Murut-" oul buluh."

a. A pair of ear-plugs worn by men, in the lobe of the ear; each is a transverse section of bamboo 2 cm. in diameter, 1 cm. deep; a circular piece of looking glass is fitted into one end of the section.

From the Trusan River, near the coast.

Dr. G. D. Haviland coll.

Catalogue No. 745. (Plate VIII. fig. 4).

Somewhat similar ear-plugs are said to be worn by the men of some Land-Dyak sub-tribes.

## 2. Murut-"oul gading."

a. A pair of ear-plugs worn by richer men. Each is a thick disc of ivory with a broadly grooved rim; the front diameter of the disc is greater than the back diameter. Through the centre of the disc projects a wire; and on this is threaded a conical cornelian bead with flat sides, topped by a spherical red bead; the wire is secured at the back by being passed through four holes bored obliquely from the back of the ivory disc through to the rim; a thick brass wire loop is lashed with thin wire across the back of the disc, the ends of the loop projecting beyond the border of the disc, and being slightly turned up prevent the ornament from falling out of the ear-lobe.

Diam. 4.3 cm. depth 1.1 cm.

From the Bah country, Trusan River.

O. F. Ricketts, Esq. [P. 1889].

Catalogue No. 753. (Plate IV. fig. 9, e).

b. A similar pair but more carefully made; the spherical bead is of cornelian.

Diam. 4.2 cm.; depth 1.1. cm.

From Dalit in the Bah country, Trusan River.

Dr. G. D. Haviland coli.

Catalogue No. 744.

St. John (Ling Roth I. c. p. 70) states that both the men and women of the Adang Murut sub-tribe wear ear-plugs.

# 3. Tanjong-"orang."

a. A pair of wooden ear-plugs worn by women. Each is a thick disc of soft white wood, unornamented in any way. The diameter of the front face of each disc is 5.5 cm., of the back 5 cm.; the depth is 2.5 cm.

[Pd. x. 04].

Catalogue No. 1460.

b. Similar to the preceding but smaller and unequal in size. The front face of each is decorated with a star pattern painted in the wood with a black resin, on the back are painted two crossed lines with a dot in each of the four angles formed. i. Diam. of front 4.5 cm.; of back 3.7 cm.; thickness 2.5 cm. ii. " 4.3 cm.; " 3.5 cm.; " 2.5 cm.

Jour. Straits Branch

[Pd. x. 04].

Catalogue No. 1461.

Carl Bock (l. c. Pl. 16) figures a Punan women of the Kotei River wearing a pair of wooden ear-plugs very like the Tanjong specimens.

4. Bronei Malay and Kadyan-"subang."

## i. Malay.

a. A pair of ear-plugs worn by women. Each is a cylindrical piece of soft wood expanded at one end to form an eight-pointed star in the centre of which several bits of glass are set; the whole is covered with gold paper.

Height 4.5 cm.; diam. 2 cm.

Mr. Steffen [P. 1892].

Catalogue No. 791. (Plate IV. fig. 9, d).

A somewhat similar pair of ornaments, but made of silver washed with gold is figured by Ling Roth (l. c. vol. II. p. 69); they are worn by Milanos. Upper-class Brunei women wear silver or even gold subang, but the lower-class women are sometimes content with a European cotton-reel with one end cut off and not ornamented in any way.

# ii. Kadyan.

b. A pair of ebony ear-plugs worn by women formerly; almost cylindrical with expanded top; the top and bottom are carved with a geometrical pattern into which pieces of tinsel were let, but most of these have fallen out; the sides are decorated with an incised wedge pattern.

Height 2.1 cm.; diam. at top 2.2 cm. at bottom 1.6 cm.

A. B. Ward, Esq. [P. 30. iv. 04].

Catalogue No. 1415. (Plate VIII. fig. 3).

c. A pair of ebony ear-plugs very similar to the above, but smaller in diameter, and the decorative patterns different; the interstices of the patterns have been filled in with lime so that the black pattern stands out in relief against a white background.

Height 2 cm.; diam. at top 2 cm. at bottom 1.3 cm.

A. B. Ward, Esq. [P. 30. iv. 04].

Catalogue No. 1416. (Plate VIII. fig. 2).

These ornaments amongst the Kadyans are now entirely superseded by cheap jewelry of European or Chinese manufacture.

## 5. Sea-Dyak-" tensa pending."

a. tensa pinding temaga; a pair of leaden studs worn in the lobe of the ear by women; the head of the stud is a disc with its border deeply and narrowly notched, into the centre is let a small disc of brass; there is a short leaden shank and a small discoidal base.

Height 5 cm.; diam. of head of stud 4.1 cm.

Brooke Low collection, Figured by Ling Roth (l. c. vol. II. p. 68).

Catalogue No. 126. (Plate IV. fig. 9, f).

b. tensa pending engkraju; a pair of leaden studs similar to the preceding, except that a disc of copper is let into the centre of the head of the stud.

Height 5 cm.; diam of head of the stud 4.3 cm.

Brooke Low collection. Catalogue No. 127.

Sea-Dyak women also wear studs like the krebu worn by

Bakong women.

The Long Wai ear-plugs of gutta figured by Ling Roth (l. c. vol. II. p. 68) are probably worn by men in the top of the ear conch in place of the ear-pegs. I can pronounce no opinion on the ear lobe plug from Bejaju, S. E. Borneo, figured on the same page.

# Ornaments worn on the neck.

I. Rattan, reed and seed necklets.

II. Teeth necklets.

III. Bead necklets.

IV. Brass-wire necklets.

### I. RATTAN AND REED NECKLETS.

# 1. Dusun-"tagul."

a. Necklet of rattan worn by women; it is composed of two separate pieces of split rattan, round which are closely

Jour, Straits Branch

wound strips of very finely split rattan stained black; on the outside of one piece strips of finely split rattan, stained red, are interwoven between the vertical black strips forming a pattern of alternate wedges, on the outside of the other these interwoven strips are unstained. The necklet is fastened by a piece of wood at the end of a string buttoned into a string loop.

From Kiou, British N. Borneo.

Drs. G. D. and H. A. Haviland coll. [P. v. 92].

Catalogue No. 773.

Whitehead (l.c. Plate opposite p. 108. fig. XIII) figures a somewhat similar specimen.

Ling Roth (l.c. p. vol. II. p. 73.) figures a Sea-Dyak necklace of sections of reed strung on European thread, the ends joined by two loops of lead wire; the necklace is in the collection of Rev. F. W. Leggatt. Necklets of plaited vegetable fibre, like the armlets and leglets of the same material (vide infra) do not seem to be worn by any tribe.

Kalabit youths when visiting a strange country wear a necklet of seeds as a charm against sickness and evil spirits.

### II. TEETH NECKLETS.

These are worn only by Land-Dyak men, at festivals and formerly when on the war-path or when visiting strange districts. The most valued specimens are composed entirely of the canines of Felis nebulosa strung on rattan. They are worth about or over \$50; more commonly the canines of the honey-bear Ursus malayanus are employed with some small pig's tusks intermixed, but even these are very expensive. The Sarawak Museum specimen a, described below, is the only one of its kind known to me. The necklets are known as bobot and are worn with the points of the teeth directed upwards (cf. Beccari, Nelle Foreste in Borneo, Figs. 24 and 27).

# 1 .Land-Dyak-" bobot."

a. Forty silver imitation teeth and six canine teeth of a small carnivore (? Felis bengalensis) strung on a double rattan thread; the silver "teeth" are hollow and filled with dammar,

they are shaped like the canines of Felis nebulosa, the largest ones (6 cm. in length) are in the middle and decrease in size towards the ends; at the ends are situated the six small canine teeth. Between each "tooth" occurs a dark blue glass bead, cylindrical in shape and about 7 mm. in diameter, they are strung on one of the threads traversing the "teeth" and serve to keep them at equal distances apart. In order to conceal the threading of the "teeth" and beads, a plaited band of split rattan is laid over the bases of the "teeth" in front of the necklet and three strips of split rattan serve the same purpose at the back; attached by wire to the plaited band is a row of small oval pieces of silver. The whole necklet is bent into an oval and is fastened by ordinary string.

From Selakau near Lundu, Sarawak. [Pd. v. 02). Catalogue No. 1156. (Plate II. fig. 4, a).

b. Necklet of sixty-nine teeth strung on a double rattan thread; sixteen of the teeth are human molars, premolars and incisors, the remainder are the canines of the honey-bear, with one or two very small pig's tusks intermixed. The teeth are all strung close together and to keep all taut the double rattan thread is lashed by a long coil of split rattan to a strip of split rattan laid over the bases of the teeth. To conceal the threading of the teeth a strip of brass is laid over the bases of the teeth on the opposite side to the split rattan strip and is secured with lashings of wire and split rattan. The whole necklet is bent into a circle of 20.7 cm. diameter.

From Krokong, Upper Sarawak.

Catalogue No. 1445. E. W. Byrde Esq. [P. viii. 04].

References to similar necklets will be found in Ling Roth's work (l.c. vol. II. p. 73).

These necklets are considered of such value that the owners are prepared to offer them in exchange for their lives if threatened by either supernatural or human enemies. The beads which are interspersed with the canines often have powerful magical properties.

### III. BEAD NECKLETS.

Bead necklets are worn by both sexes of every tribe.

The beads from which the necklets and girdles in the Sarawak Museum are made may be grouped under eleven headings, and in order to avoid much circumfocution and repetition in the descriptions of the necklets and girdles given below, the component beads will be referred to, as a rule, merely by their respective group numbers:—

### Native-made beads.

Type 1. Quartz crystals, bored.\*

Type 2. Cornelian and agate pebbles, ground and bored.\*

Type 3. Columella of shells and shell discs.

Type 4. Brass wire wound into the shape of a long bead.†

## Imported beads.

- Type 5. Small glass and glazed clay beads of different colours, ranging in size from 2 mm. in diameter to 4 mm.; of quite modern European manufacture and importation.
- Type 6. Large glass beads of different colours, generally spherical but sometimes with flat faces, sometimes cylindrical. Some of these are antique.
- Type 7. Modern glass beads of Venetian make, ovoid in shape, of different colours with crude designs in other colours roughly painted over them. About 5 mm. in diam.
- Type 8. Small discoid glazed clay beads, yellow or pale blue in colour, known as labang. Antique specimens are valued at \$1 apiece. About 4.8 mm. in diam. Supposed to be of Venetian origin.

<sup>\*</sup> Some of these beads are bored locally by the pump-drill.

<sup>†</sup> Made by the Malohs (cf. Ling Roth l.c. Vol. II. p. 73); there are no specimens in the Sarawak Museum.

R. A. Soc., No. 43, 1905

- Type 9. Spherical glazed clay beads of different colours, ranging in size from 6 mm. in diam. to 13 mm. Some specimens are antique and are very highly valued. They are supposed to be of Venetian origin.
- Type 10. Cylindrical Venetian beads of glazed clay or glass, generally black or dark blue in colour, with four rosettes painted in different colours though generally in red and yellow on them. (Plate VIII. fig. 5). Some specimens are striped longitudinally, others have sinuous lines on them. The generic term for these beads is lukut, but almost every specimen has a distinctive name, such as mata tiong (mynah's eve), lukut puni (pigeon bead), lukut telingan (hornbill bead), lukut kelum bla (striped bead). Antique specimens have high values placed on them, \$10 is quite a usual price. The usual size is 15 mm, in length by 5 mm, in diam.
- Type 11. Similar to the above but much larger and generally spherical. Diam. about 20 mm. Antique specimens are valued very highly; one form known as lukut sekala is worth as much as \$100 amongst the Kyans.

(Plate VIII, figs. 6, 7, 8, 9).

The owners of antique beads of Types 9, 10, 11 consider them to be of vast antiquity, and, in many cases, of supernatural origin; they have been handed down from one generation to another so that the date of their importation is now buried in some obscurity. Tribes other than the Kyans do not attach so much value or importance to these antique beads, and any in the possession of Sea-Dyaks have probably been looted from Kyans. Kyans have definite names and definite values for every form of antique bead, and they form part of their currency.

Antique examples of Type 10 are better finished and have a larger bore than modern imitations and the Kyans are

wonderfully acute in distinguishing between the two.

<sup>\*</sup>Weathered specimens exhibit a spiral structure; apparently the clay when wet was twisted in short lengths round a rod, then shaped roughly into the form of a bead and baked; the final polishing and shaping taking place after the clay was fired.

### 1. Murut-"bani."

a. Necklet worn by women; it is composed of nine cornelian pebbles roughly ground into flat ovals and of twenty-nine beads of Type 9, yellow, red, (dara brak, pig's blood), pale blue (bunan) and black with coloured spots. All are threaded on a double thread, the cornelian pebbles are perforated longitudinally by two holes through which the two strings pass. The diameter of the beads ranges from 13 mm, to 9 mm.

From the Trusan district. [Pd. 2. xii, 02]. Catalogue No. 1195. (Plate II. fig. 4, b).

Ling Roth (l.c. Vol. I. p. 213) figures a portion of an Undup (Sea-Dyak) cornelian and bead necklace.

## 2. Land-Dyak-"pangia."

These are necklets worn by the married women and female witch-doctors (borich) of Upper Sarawak. Charms, that are supposed to be effective in healing disease, in inducing good harvests, etc., are always attached to the necklets. They are worn by married women at festivals, for three months following childbirth, except during the first week, and for three months after the death of a husband; by the borich they are worn almost constantly, invariably at festivals and magic ceremonies. (For an account of the Land-Dyak witch-doctors of. Ling Roth Vol. I. p. 259 et. seq.). About 50% of the women in the village of Krokong, Upper Sarawak, are borich.

a. Necklet consisting of eight rows of differently coloured beads (likich) of Type 5, 3 to 4 mm. in diameter, strung on finely split rattan threads; the rows are bound together side by side by ten transverse loopings of brass wire so as to form a flat band of concentric rows; the free ends of the rattan strings are made fast to a row of five Chinese cash bound together by string (toli), these lie flat on the back of the neck of the wearer. The differently coloured beads are arranged in thirteen definite transverse divisions; starting from one end the arrangement of colours is:—blue and black mixed (songot), yellow (siah), red (biliah), opaque white (morpu), blue and black mixed, opaque white, transparent white (tagi), with a few

green and red beads at each end of the division, opaque white, blue and black mixed, opaque white, red, yellow, blue and black mixed. The outermost row however is made up of rather different beads with flat faces, pink, white and pale green in colours, and they are not arranged in any definite order. The brass wire loopings mark the junctions of all the divisions except the junction between the blue, black and yellow divisions. The arrangement and number of colours is said to vary with every village, and the number of bead rows varies from five to ten. From the band of Chinese cash depends a string loop on which are strung some charms; these are as follows:—

- 1. An incisor of a porcupine (bidiak).
- 2. A canine of a wild cat.
- 3. A claw of the scaly manis (oomb).
- A claw of the Brahminy kite (liban).
- 5. A ring of coconut shell (born butan).
- Five small brass rattles of European make (boman).
- 7. Three cast brass rattles (prosi).
- Two quartz crystals enclosed in brass wire lashings (penoah).
- Several differently coloured beads of Types 5 and 6 (likich).

The only information that I have about these charms is, that if the quartz crystals are dipped in water and the water allowed to drip from them on to a poisoned wound such as is caused by a venomous snake, scorpion or centipede, the wound becomes cold and the poison eventually will depart from it. Doubtless each one of the charms has specific properties; they are always suspended from the necklet. Circumference of necklet 69 cm., width 2.8 cm.

From Krokong, Upper Sarawak.

E. W. Byrde, Esq. [P. 8. ii. 04].

Catalogue No. 1402. (Plate II. fig. 4, c).

Mr. E. W. Byrde, to whom I am indebted for most of the information given above, has in his own collection a less elabor-

Jour. Straits Branch

ated example of the "pangia," but these two are the only specimens that I have ever seen. At the village of Lanchang, Upper Sadong, all the guests at a feast given in my honour by one of the head-men of the village were sprinkled with water from a basin, the sprinkler being a necklace of a different nature to the "pangia;" owing to the supposed magical properties of this necklace I was unable to buy it and I was not allowed to examine it very closely.

## 3. Sea-Dyak-"kong-kong rekong."

Bead-necklets worn by adults and children of both sexes.

a. Necklet composed of a single string of beads of Type 5. about 3 mm. in diameter, red, yellow, black and white in colour. A few small cast brass rattles are attached to the necklet at one point. The necklet forms a complete loop without a fastening.

Brooke Low collection.

Catalogue No. 414.

According to a note by Brooke Low necklets of this character are given by young men to girls as a token of betrothal, but a Sea-Dyak chief from the Rejang River who recently visited the Sarawak Museum ridiculed this statement; however, amongst the Kyans a girl will give a bead necklet to a man to whom she considers herself betrothed so that it is quite probable that Brooke Low's statement is correct.

b. necklet composed of a single string of beads of Type 9 about 6 mm. in diameter; the majority are pale blue in colour, \* but a few are white and white and black; all are much weathered. In addition to these beads there are three quartz crystal beads with ground faces, seven cornelian beads (Kyan name akit) of varying shapes and sizes and one bead of Type 10 white in colour with some pale yellow zigzag lines, known to Kyans as bahu tulang and valued at about \$5.

<sup>\*</sup> The pale blue beads are much affected by Kalabits and Muruts and are known to the former as bahu bata, they are worth about 50 cents apiece.

E A. Soc. No. 43, 1905.

Brooke Low collection. Catalogue No. 148.

c. Necklet worn by men composed of four strings of very small beads of Type 5 about 2 mm. in diameter; the majority of beads are dark blue but there are a few red, yellow, black and white ones at the ends of the strings; the four strings of small beads pass at each end into a short single string of yellow beads of Type 8, 4 mm. in diameter and to these are attached tassels of the canines and incisors of the gibbon (Hylobates); the necklet is fastened by a pearl shirt-button and a beaded string loop. Length 54 cm.

Catalogue No. 601 a. From the Rejang River.

d. Necklet composed of sixteen strings of beads of Type 5 about 2 mm. in diameter, the majority of beads are black but a few beads at the ends of the strings are yellow, red, white and blue. The sixteen strings of small beads pass at each end into a short single string of yellow beads of Type 8, 7 mm. in diameter. Four tassels of differently coloured beads of Type 5 complete the necklet; it is fastened with a knot of string and a string loop.

Length 47.5 cm. From the Rejang River.

Catalogue No. 601 b.

c. Necklet composed of nine cylindrical red beads of Type 6, 12 mm. in length and 5 mm. in diameter, alternating with three short lengths of beads of Type 5, blue, yellow, white and red, 3 mm. in diameter; at the ends four yellow beads of Type 8, 4 mm. in diameter, and two pearl shirt buttons one of which is buttoned into a string loop.

Length 46 cm. From the Rejang River. Catalogue No. 601 c.

f. Necklet composed of beads of Type 7, 5 mm, in diameter, blue with rough designs (circles and lines) painted on in yellow and red; at the ends one or two yellow beads of Type 8, 4 mm, in diameter alternating with cylindrical red beads of Type 6, and a tassel of variously coloured beads of Type 5

Jour. Straits Branch

about 2 mm, in diameter strung on wire; a few bat's teeth are attached to the tassels.

Length 57 cm. From the Rejang River. Catalogue No. 601, d.

g. Necklet composed of thirteen beads of Type 10 (two sorts, see Plate VIII. fig. 5), these are in the centre, succeeding them two cylindrical red beads of Type 6, a length of pale blue beads of Type 8, 7 mm. in diameter and a length of yellow beads of Type 8, 6 mm. in diameter. At each end a tassel of small beads of Type 5 variously coloured, about 2 mm. in diameter. The necklet is fastened with a string loop and a brass button. The lukuts (beads of Type 10) are not antique.

Length 53 cm. From the Rejang River. Catalogue No. 601, e.

4. Kyan and Sea-Dyak bead-work necklets.

## i. Kyan.

a. The basis of the necklet is a roll of red cloth, this is covered with bead-work, the beads being of Type 5, about 2 mm. in diameter, white, black, yellow, blue and red; they are arranged in that order to form zigzag lines. Tassels of the same kind of beads red, black and white in colour and strung on fine wire, are attached to the ends of the necklet by a short length of six beads, of Type 8 pale blue and yellow in colour, with one bead of Type 9 included in each length. Fastened with one brass wire hook. Worn by men.

Length 59 cm. Hon. C. A. Bampfylde [P]. Catalogue No. 901. (Plate II. fig. 3, d).

A very similar specimen worn by Sea-Dyaks (Leggatt Coll.) is figured by Ling Roth (l. c. Vol. II. p. 72).

# ii. Sea-Dyak.

b. "kong-kong rekong," a strip of bead-work 37.5 cm. long and 1.6 cm. broad, fastened with a pearl shirt-button and beaded thread loop. The beads are of Type 5, about 2 mm. in

40

diameter and variously coloured, they are arranged to form a geometrical pattern in five divisions; each element of the pattern is known as Katak (frog).

From the Saribas River. Kalong [P. 10. xi. 92]. Catalogue No. 793. (Plate II. fig. 3, c).

## IV. BRASS WIRE NECKLETS.

There are no specimens of such in the Sarawak Museum Ling Roth (l. c. Vol. II. p. 76) quotes Spencer St. John "The girls [Muruts] twist about a couple of fathoms of brass wire in circles round their neck, rising from the shoulders to the chin, forming what appears a stiff collar with a very broad base ......". This refers to Muruts of the Limbang river headwaters. The Dusuns of Toadilah and the Tinagas Dusuns according to Hatton and Witti also wear brass wire necklets.

# Ornaments worn on the arms and legs.

I. Armlets and leglets of plaited fibre, rattan, etc.

II. Armlets of wood.

III. Armlets of ivory, of horn, of shell, of porcelain.

IV. Armlets and leglets of rattan and brass annuli.

V. Armlets and leglets of brass wire.

VI. Bracelets and anklets of brass, of copper and of silver.

# I. ARMLETS AND LEGLETS OF PLAITED FIBRE, RATTAN, ETC.

## 1. "unus."

These are rings of finely plaited fibre worn by men in considerable numbers on the arms below the elbow and on the legs below the knee; the fibre is collected from the base of the sheathing leaves of the apeng palm (Arenga sp.) or of the ijok palm (Arenga saccharifera) and sometimes the sclerenchymatons fibres in the stem of the common bracken (Pteris aquitina) are employed. As many as three hundred of these leglets may be worn on one leg. The rings have a fixed value and at one time

Jour, Straits Branch

were employed as currency. All the tribes of Borneo seem to affect these simple ornaments (cf. Ling Roth I. c. Vol. I. pp. 5, 11, 14, 15, 23), and they are found in many other parts of the world also e. g. in the Shan States, in the Torres Straits etc. \*

## i. Sea-Dyak.

a. Forty-six rings of plaited palm fibre, about 7 cm. in diameter.

From the Lamanak River. Brooke Low collection. Catalogue No. 611.

### ii. Sihan.

b Two hundred and four rings of plaited palm fibre, in two bundles, about 11 cm. in diameter.

Brooke Low collection. Catalogue No. 141.

## 2. Sea-Dyak-" tenklai lengan."

a. Bracelet of two loosely plaited lengths of a jungle creeper known as akar ensunat; worn by boys.

Diameter 7 cm.

Brooke Low collection. Figured by Ling Roth (l. c. Vol. II. p. 75).

Catalogue No. 138.

b. Bracelet, worn by boys, made from a stout piece of split rattan, one end is produced to form a long narrow strip which is passed through a hole in the other end and wound tightly round so as to bring the two ends together and overlapping.

Diam. 7.5 cm.

Brooke Low collection.

Catalogue No. 136 a.

c. Similar specimen, but the outside of the bracelet is decorated with a rough pattern burnt on it with a red-hot wire.

<sup>\*</sup> The Kyaus say that they feel quite naked if they do not wear

H, A. Soc., No. 43, 1905.

Diam. 8.1 cm.

Brooke Low collection.

Catalogue No. 136 b. (Plate VIII. fig. 12).

d. Similar specimen, but the poker-work design is more carefully executed; one end of the rattan is produced to form a short strip with a knob at the end and this is buttoned through a hole in the other end.

Diam. 7.7 cm, Brooke Low collection.

Catalogue No. 136 c.

## 3. Kenyah bracelets of rattan work.

a. twelve bracelets worn by men (?). Eleven are cylindrical pieces of rattan with strips of finely split rattan dyed black closely wound round; round the outside runs a strip of yellow rush interlaced with the rattan strips. One bracelet is broader than the others, made from a flat strip of rattan closely wound with finely split rattan strips and three strands of rush interlaced on the outside.

Diam. about 6 cm. From the Uma Kelap. Brooke Low collection. Catalogue No. 399 b.

### II. ARMLETS OF WOOD.

These are made of wood cut from the buttress of a large jungle tree; the wood is known as tapang (Abanria excelsa); the Sea-Dyak wooden armlets are decorated with inlaid pieces of tin. The armlets are worn above the elbow and by men only.

- 1. Land-Dyak, Kyan and Kenyah wooden armlets.
  - i. Land-Dyak-"enkli."
- a. Wooden armlet, the outside bevelled and with a groove running round it.

Jour, Straits Branch

Diam. 8 cm.; depth 1.3 cm.; thickness 2.7 cm.

From the Menggrat of Piching, Upper Sadong River [Pd. viii. 03].

Catalogue No. 1305.

ii. Kyan.

b. Wooden armlet, the outside bevelled.
 Diam. 9-6 cm.; depth 1-5 cm.; thickness 1-1 cm.
 Brooke Low collection.
 Catalogue No. 603.

iii. Kenyah-"selang."

c. Wooden armlet, the outside not bevelled, with a groove running round it.

Diam. 8.8 cm; depth 1.4 cm.; thickness, 0.7 cm.

From the Leppu Tau of the Batang Kyan, Dutch Borneo. R. S. Douglas Esq. [P. 26. iii. 03].

Catalogue No. 1067.

2. Sea-Dyak-"simpai tapang."

Wooden armlets so shaped as to be almost triangular in transverse section, the base of the triangle being inside and next the arm the apex outside, or in other words the wood is carved down to form a sharp pointed median ridge all round the armlet on the outside. Pieces of sheet tin cut into small triangles, ovals and crescents are let in to the wood and are so arranged as to form simple patterns, such as two rows of triangles their apices directed towards each other and towards the median ridge, with ovals on the ridge itself alternating with them. (Plate V. fig. 10, a).

a. A row of ovals only on the median ridge.
Diameter 11·1 cm.; depth 2·5 cm.; thickness 1·6 cm.

b. A double row of triangles their apices directed towards the median ridge, with a double row of crescents alternating with them and brass studs on the median ridge.

Diameter 9.4 cm.; depth 2.8 cm.; thickness 0.9 cm.

c. Very similar, but the triangles distorted into irregular triangular figures, eight ovals let into the median ridge and so deeply countersunk that the armlet is nearly octagonal in outline.

Diameter 10.1 cm.; depth 1.7 cm.; thickness 1.1 cm.

d. Very similar to the above but all the figures very irregular in shape.

Diameter 10.3 cm.; depth 1.8 cm.; thickness 1.1 cm.

e. A double row of triangles and twelve ovals on the median ridge.

Diameter 9.9 cm.; depth 1.4 cm.; thickness 1.2 cm.

f. Similar but with tin study arranged in threes alternating with the triangles. (Figured by Ling Roth I. c. Vol. II. p. 74). Diameter 9-6 cm.; depth 1-4 cm.; thickness 1-1 cm.

g. Similar but the tin studs arranged in fives. Diameter 9.4 cm.; depth 1.3 cm.; thickness 1.2 cm.

h. Similar to b but with no brass studs on the median ridge. Diameter 8.9 cm.; depth 2.3 cm.; thickness 1.2 cm. Brooke Low collection.

Catalogue No. 135.

Ling Roth figures (l. c. Vol. 1I. p. 74) two other simpai tapang, one has been cut to receive the pieces of tin but these have either been lost or were never inlaid; the other, worn by boys is said to be inlaid with tin foil, the pattern formed is rather different from any described above:—a double row of triangles with their apices notched and a row of diamond-shaped figures on the median ridge alternating with these.

# III. ARMLETS OF IVORY, OF HORN, OF SHELL, OF PORCELAIN

# 1. Kyan-ivory armlets (Sea-Dyak name "tumpa bala").

a. ivory armlet worn by a chief; the outside is fluted with broad oblique grooves which in one place become wary; at two points opposite to each other is a carving in relief representing

Jour. Straits Branch

possibly a dragon ( $udoh\ agu$ ), the common Kyan design. (Plate VIII. fig. 13. a, b).

Diam. 8.5 cm.; depth 1.5 cm.

Brooke Low collection.

Catalogue No. 602. (Plate V. fig. 10, c).

Ivory armlet worn by a chief; quite plain and unornamented.

Diam. 9 cm.; depth 1.5 cm.

Brooke Low collection.

Catalogue No. 140.

- Kyan—"takieng," armlet made from the casque of the hornbill, Rhinoplax vigit.
- a. A long narrow strip has been cut from the hornbill's casque, bent into a ring and the ends joined most skilfully, the outside is bevelled. The armlet is of beautiful rose and amber colours and is semi-translucent; I have no information as to the exact way in which the rather intractable material is worked into its present shape.

Diam. 7.6 cm.; depth 1.1 cm.

Pd].

Catalogue No. 1018.

- 3. Sea-Dyak-"tuchong simpai," shell armlets.
- a. Armlet formed by grinding down so as to form a broad ring a large cone-shell (Conus gurutensis) known as kima; the space between the outer wall of the shell and the first turn of the spiral is filled up with dammar in which are embedded small ground-down cowries; the outside is fluted with shallow grooves. Worn above the elbow by men.

Diam. 11-1 cm.; depth 6 cm.

Brooke Low collection.

Catalogue No. 142 a. (Plate V. fig. 11, a).

b. Similar but smaller.

Diam. 10 cm.; depth 5 cm.

Brooke Low collection.

Catalogue No. 142 b.

Both the above specimens are figured by Ling Roth (l. c. Vol. II, p. 74).

The scarlet saga (Adenanthera pavonina) seeds frequently replace the ground cowries of the specimens described above.

Somewhat similar shell armlets known as rangke are worn by Sea-Dyak women, on high-days and holidays but they are smaller and less carefully finished, eight to twelve are worn on each arm. Ling Roth (l. c. Vol. I. p. 20). Figures a Sea-Dyak (wrongly labelled Kanowit) girl wearing these ornaments.

The Land-Dyak women of the Upper Sadong and Upper Sarawak (left-hand branch) rivers wear shell armlets, (rapak) alternating with coils of brass wire; the fashionable number is four to each arm, one round the biceps, one just above the elbow, one round the middle of the fore-arm and one round the wrist; these armlets are purchased from Chinese traders for about \$5 apiece, they are always quite plain and about 4 cm. in depth; armlets of porcelain are sometimes substituted for the shell armlets, a specimen in the Canterbury Museum is figured by Ling Roth (l. c.Vol. II. p. 74)

Quite a recent importation are the series of slender rings of celluloid worn on the fore-arm by Sea-Dyak men; the armlets are made in Europe and cost about \$10 a set; the rings are threaded together by string. Similar armlets but made of ivory are worn by Kenyah women.

# IV. ARMLETS AND LEGLETS OF RATTAN AND BRASS ANNULL.

These ornaments, known as "engkrimu" are worn by Sea-Dyak men only and according to Brooke Low chiefly by the Sakarang and Lamanak sub-tribes,

# 1. Sea-Dyak-" engkrimu."

a. A set of leglets worn by men; the set consists of four series of graduated rings of split rattan strands on to which are threaded numerous small brass annuli; one series consists of

Jour, Straits Branch

eleven rings, one of thirteen rings and two of twelve rings; the rings of each series are kept together by three brass wires which transfix each ring; the front of every ring is marked by three annuli of rattan stained black, with three annuli stained red on each side, two brass annuli intervening, when all the rings are in position on the leg the effect is produced of a slender black line running down the middle of the front of the series with a red line on each side; two series of rings are worn on each leg, the upper series is worn with the largest ring at the bottom, the lower series with the largest ring at the top, so that the two together fit over the bulge of the calf.

Diam. of largest ring 11.5 cm.; of smallest 9.1 cm. Brooke Low collection. Catalogue No. 134. (Plate V. fig. 11, d).

b. Seven rings of split rattan strands bound together by a wrapping of a narrow strip of rattan cuticle stained red with dragon's blood and a strip stained black with indigo; several brass annuli are threaded on each ring. Worn on the arms.

Diam. of largest ring 9.6 cm.; of smallest 7.1 cm. Brooke Low collection. Catalogue No. 139.

### V. ARMLETS AND LEGLETS OF BRASS WIRE.

These are coils of brass wire and sets of brass wire rings. The Sea-Dyak term for both varieties is sētong, though as a rule it is applied only to leglets, whilst the terms for armlets are tumpa selong or tumpa belit and tumpa gurang, the former being applied to the wire coils, the latter to the sets of separate rings. Sea-Dyaks assert that the separate wire rings are of a comparatively modern date having been introduced amongst them by the Malohs of Kapuas. Women wear both brass coils and separate brass rings on the arms and legs, but men wear neither on the legs and rarely wear brass coils on the arms. The ornaments are not in every day use but are only assumed on high-days, holidays or other special occasions. A figure of a Sea-Dyak girl with her legs covered from the knees to the ankles

with a graduated brass wire coil is given by Ling Roth (l. c. Vol. I. p. 21); the men do not wear brass wire leg-ornaments to such an extent, but cover the arms with brass wire separate rings. The Land-Dyak women of the Upper Sadong and Upper Sarawak (left-hand branch) rivers always wear a coil of brass wire (surin) on the legs from below the knee to just above the ankle, the coils are wound very tightly round the leg and in course of time considerable distortion of the calf of the leg is produced; even small girls of 7 or 8 years of age are burdened with quite a considerable weight of metal. Coils of brass wire alternating with shell armlets (cf. p. ) are worn on the arms from below the shoulder to the wrist. Land-Dyak men of the Sauh, Serambo and Singgi districts wear armlets of brass wire coils at festivals. Dusun women wear a coil of brass wire round the wrists and round the ankles, also separate rings.

### Dusun—armlet.

a. Ring of brass wire worn as a bracelet by women.
Diam. 6.7 cm.
R. Shelford [P. 28. ix. 03].
Catalogue No. 1336.

# Sea-Dyak—"tumpa gurang."

a. Four sets of brass wire rings, sixty to a set, worn as armlets by men; the rings have been arranged in graduated sizes on rolls of bark cloth; nearly all are penannular and a few in each set have been incised on the outside with lines and circles.\* The smallest rings are worn just above the elbow, the largest on the wrist and upper arm.

Average diam. of largest rings 7 cm.; of smallest 5 cm. Brooke Low collection.

Catalogue No. 133. (Plate V. fig. 11, c).

<sup>\*</sup>According to Brooke Low these incised rings are known as tenklai but gurang kinkseng is probably their correct name (vide infra).

b. Three penannular rings of brass wire worn as armlets by men; two have simple geometrical patterning incised on their outer border, one is twisted.

Dism. 6.7 cm.; 7.1 cm; 7 cm. (twisted specimen).

Brooke Low collection.

Catalogue No. 604.

A Rejang Sea-Dyak informed me that tumpa glos was the name for these ornaments in his district; in the Batang Lupar River glos is equivalent to the Malay galang, or bracelet, and the term is applied to the silver bracelets worn by Balau and Sebuyau women.

## 3. Sea-Dyak-"tumpa sělong."

Two coils of brass wire worn as armlets by women; the wire of one coil at one end is notched on the outside (kinkieng).

Brooke Low collection.

Catalogue No. 132.

In Brooke Low's catalogue these are entered as gurangor tumpa sclong; gurangor, means unfinished bracelets, leglets or armlets.

# Sea-Dyak—"sĕlong."

a. Six penannular rings of brass wire worn round the ankles by women; two are quite plain, four are notched or punched on the outside. According to Brooke Low these anklets are "given to those called on to feed the gods on feastdays," but a Sea-Dyak chief from the Rejang River scouted this statement; the same informant gave as the name of these ornaments selong kinking.\*

Diam. 11.4 cm. to 9.2 cm.

Brooke Low collection.

Catalogue No. 137.

<sup>\*</sup>Kinkieng means notches, the term applies to the rings with the outside notched and punched.

R. A. Soc., No. 43, 1905

b. Two long coils of brass wire worn as leglets by women.

Brooke Low collection.

Catalogue No. 1421. (Plate V. fig. 11, b).

c. One coil of brass wire worn as a leglet by women. This is one of a pair of coils.

Catalogue No. 948.

## VI. BRACELETS AND ANKLETS OF BRASS, COPPER AND SILVER.

Sea-Dyak—"tumpa sidieng."

a. A pair of brass bracelets worn by women; each is a broad penannular band incised on the outer surface with a simple geometrical design known as puchok relong, i.e. bamboo shoots. From the Engkari sub-tribe.

Breadth 4.8 cm.; diam. 5.8 cm.

Brooke Low collection.

Catalogue No. 395. (Plate V. fig. 10, d).

Sea-Dyak—"gerang giring."

a. Two pairs of brass anklets worn by women. Each anklet is a tube of thick brass bent into a penannular ring; the tube is somewhat elliptical in section; the outer border of the tube is split by a broad slit which runs almost from one end to the other, the ends however are for a short distance closed in; in the tube run five or six spheres of brass which make a jangling noise whenever the wearer moves about. The outside of the anklets is covered with designs in bold relief, one design is a series of wedges (puchok rebong), another is phyllomorphic and a crocodile figures on one example.

Diam. 13.6 cm. to 13.1 cm.

Brooke Low collection.

Catalogue No. 393. (Plate V. fig. 10, b).

Similar anklets but made of silver are worn by unmarried Malay girls, and there is little doubt but that the Sea-Dyaks borrowed the ornament from them.

Jour. Straits Branch

A figure of a Sea-Dyak girl wearing a pair of these anklets in addition to coils of brass wire is given by Ling Roth (l. c. vol. I. p. 21).

Sea-Dyak women, especially the Sibuyaus and Balaus, commonly wear silver armlets known as tumpa glos shaped like the wooden armlets worn by men, but hollow and ornamented with repoussé patterns; they are worn from the wrist to the elbow.

Ling Roth figures (l. c. vol. II. p. 74) a Kadyan penannular bracelet of copper with three silver wires running round it and also a metal bracelet from the Baram river with a simple clasp, both specimens are quoted as being in the collection of Mr. C. E. Peek.

# Finger Rings.

- I. Finger-rings of shell.
- 11. Finger-rings of brass, copper etc.
  - I. FINGER RINGS OF SHELL.
- 1. Sea-Dyak.
- a. Made from a ground-down Trochus (?) shall, the outer border has a deep groove running round it,

Diam. 2.6 cm., depth.

Private Srubi of the Sarawak Rangers [P. 28, i. 87].

Catalogue No. 671.

A somewhat similar finger-ring occurs in a collection of witch-doctor's charms in the Sarawak Museum; its outer border has been filed so as to leave a median series of diamond-shaped facets.

# II. FINGER RINGS OF BRASS, COPPER ETC

1. Dusun-"penulong."

a. Brass finger ring, the outside slightly bevelled. Diam. 2 cm.; depth 0.6 cm. From Kiou, Kina Balu. Drs. G. D. and H. A. Haviland coll. [P. v. 92]. Catalogue No. 774.

2. Sea-Dyak-"tinchin," finger rings.

These are worn by both sexes; they are said to be made by Malohs of the Kapuas. The seal ring is known as tinchin bekubun, all the others as tinchin sara or suran.

a. Seal ring of brass, the bezel is oval with a conventional flower (?) carved in deep relief on it, the outside of the ring with two grooves.

Diam. 2 cm. Brooke Low collection.

Catalogue No. 607 a. (Plate VII, fig. 1 the seal from the front).

b. A broad penannular band of brass, the outside with horizontal grooves and lines of punch-marks.

Diam. 2 cm.; breadth 1.2 cm. Brooke Low collection. Catalogue No. 607 b.

c. Very similar, but with a broad median horizontal groove and two lines of zigzag pattern.

Diam. 1.9 cm.; breadth 1.2 cm. Brooke Low collection.

Catalogue No. 607 c.

d. Very similar to b but much narrower. Diam. 1.9; breadth 0.8 cm. Brooke Low collection. Catalogue No. 607 d.

e. Almost identical with d.

Diam 1.9 cm.; breadth 0.7 cm. Brooke Low collection. Catalogue No. 607 e.

f. Almost identical with d.

Diam. 1.9 cm.; breadth 0.6 cm. Brooke Low collection. Catalogue No. 607 f.

q. Very similar to d but the brass much thinner. Diam. 1.9 cm.; breadth 0.7 cm. Brooke Low collection. Catalogue No. 607 g.

h. Very similar to c but narrower; the broad median groove has a line of herring-bone pattern on each side of it.

Diam. 1.9 cm.; breadth 0.7 cm. Brooke Low collection. Catalogue No. 607 h.

Jour. Straits Branch

i. Very similar to d but narrower.

Diam, 1-9 cm.; breadth 0-5 cm. Brooke Low collection. Catalogue No. 607 i.

 Very similar to the above, but the grooves and incised lines very finely marked.

Diam. 1-9 cm.; breadth 0-5 cm. Brooke Low collection. Catalogue No. 607 j.

k. Very similar to d, e, f, but with a broad band of incised ovoid figures running round the outside of the ring.

Diam. 1.9 cm.; breadth 0.7 cm. Brooke Low collection. Catalogue No. 607 k. (Plate VII. fig. 7).

l. A narrow penannular ring of brass, the outside slightly bevelled and decorated with a median row of circles, flanked on either side with an incised zigzag line.

Diam. 1.9 cm.; breadth 0.5 cm. Brooke Low collection. Catalogue No. 607 l.

m. A thick narrow ring of copper, the outside decorated with vertical grooves.

Diam. 2·1 cm.; breadth 0·2 cm. Brooke Low collection. Catalogue No. 607 m.

n. A thin narrow ring of copper, the outside decorated with a row of incised circles, between each circle two crescents back to back.

Diam. 1.9 cm.; breadth 0.4 cm. Brooke Low collection. Catalogue No. 607 n.

o. A narrow penannular ring of brass, the outside bevelled and decorated with an incised zigzag between two delicate grooves; the inside is marked with an incised herring-bone design passing suddenly into a row of circles.

Diam. 2·1 cm.; treadth 0·3 cm. Brooke Low collection. Catalogue No. 143 a.

p. A narrow penannular ring of brass, the out-ide decorated with a deeply notched ridge.

Diam. 2·1 cm.; breadth 0·5 cm. Brooke Low collection. Catalogue No. 143 b.

q. Very similar, but smaller and more carefully finished; the notches in the ridge on the outside of the ring have been so cut that a series of star-shaped figures in high relief have been left.

Diam. 1.8 cm.; breadth 0.5 cm. Brooke Low collection. Catalogue No. 143 c. (Plate VII. fig. 8).

r. A penannular ring of brass to which is affixed by a brass rivet a disc of copper with the border deeply and regularly notched; the outside of the ring is decorated with incised lines forming a pattern shewn in the figure.

Piam. of ring 1.9 cm.; breadth 0.6 cm.; diam. of disc 2.5 cm.

Brooke Low collection.

Catalogue No. 143 d. (Plate VII. fig. 2. a, b).

s. A penannular ring of brass, with a curiously shaped bezel occupying half the circumference of the ring; the outside of the ring is decorated with a row of dots in high relief (produced by notching a ridge as in p, and q).

Diam. 1.9 cm.; breadth 0.7 cm.

Brooke Low collection.

Catalogue No. 143 e. (Plate VII. fig. 3. a, b).

t. A penannular band of trass with a rudimentary bezel formed by cutting vertically the pattern (grooves and lines of punch-marks) which runs horizontally round the rest of the ring, \* from each corner of the bezel rises a book cut out from the ring.

Diam. 1.7 cm.; breadth 1.2 cm. Brooke Low collection. Catalogue No. 143. (Plate VII. fig. 4).

n. A narrow penannular ring of brass; one free end of the ring has been split into two, the other into three, these split ends have been rolled up into flat coils, the odd one occupying the centre of the quincunx.

Except a narrow piece at the back opposite to the bezel.

Diam. 1.7 cm.; breadth 0.3 cm. Brooke Low collection. Catalogue No. 148 g. (Plate VII. fig. 4).

v. A broad penannular band of brass, the borders deeply notched, the outside decorated with grooves, lines of punchmarks and series of incised lines.

Diam. 2 cm.; breadth 3.2 cm. Brooke Low collection. Catalogue No. 143 h. (Plate VII. fig. 6).

# Ornaments worn round the body.

I. Rattan girdles.

II. Bead girdles.

III. Chain girdles.

IV. Brass girdles.

V. Corsets.

### I. RATTAN GIRDLES.

## 1. Dusun-"lindanau."

a. Coils of split rattan dyed red and black worn by women round the waist and round the chest, the latter to keep in position the tabut, a strip of cloth worn by unmarried girls to cover the breasts.

From Kiou, Mt. Kina Balu.

Drs G. D. and H. A. Haviland [P. v. 92].

Catalogue No. 772.

# 2. Land-Dyak-" sembed."

a. A coil of split rattan stained red, worn round the waist by women; the coil is prevented from unwinding by being passed several times through one or two brass rings.

From Tabekang, Upper Sadong River.

[Pd. viii. 03].

Catalogue No. 1309.

Similar rattan coils (tina) are worn by Sea-Dyak and Murut women.

### II. BEAD GIRDLES.

## Sea-Dyak—"entelo."

a. A girdle composed of five rows of large beads strung on strips of split rattan worn by women suspended from the lower border of the corset. The beads are of three kinds :-(1) long white shell beads made by boring longitudinally the columella of a large gastropod shell (Type 3. Kyan name ino sch), (2) large spherical glass beads (Type 6) the dark-blue ones are known as tobi and are antique, the paler blue are known as kamiring and are more modern; (3) large spherical glazed clay beads, red in colour (Type 9. Kyan name dara bouin i.e. pig's blood). These alternate with one another, some shell discs being interspersed. At one end of the girdle is attached a short loop of beads of Type 11, some are blue with a red zigzag (known as klam batang umar i.e. bead worth part of a house and often worn hanging from the ear lobe by Kalamantan tribes of the Baram district). (Plate VII. fig. 6); some are of green glass with red and yellow circles painted on (known as klam buang kowit, i.e. bear's claws beads) (Plate VIII. fig. 8), and one is a fluted bead, of blue glass (known as klam dian, i.e. durian bead,) (Plate VIII. fig. 9) and a few common yellow beads are intermixed.

Length 94 cm. Brooke Low collection. Catalogue No. 146. (Plate VI. fig. 12, a).

It seems likely that this girdle was looted from Kyans by Sea-Dyaks, as some of the beads are antique and antique beads in the possession of Sea-Dyaks have almost invariably been formerly the property of the more aboriginal natives of Borneo.

A portion of this girdle has been figured by Ling Roth (l. c. Vol. II. p. 46).

# 2. Milano-bead girdle.

a. A girdle composed of five rows of beads strung on strips of split rattan, in the middle is a cross piece of rattan through which the rattan strips pass and at each end are similar cross-pieces; the loose ends of the rattan strips are joined

Jour, Straits Branch

with elaborate knots. The beads are nearly all of Type 6, various shades of blue in colour (tobi and kamiring), there are four beads of the variety known to Kyans as klam dian; one bead is of opaque white glass. The value of the beads 304 in number has been assessed at \$150.

Length 62 cm. H. H. the Ranee of Sarawak [P. 24. vi. 95].

Catalogue No. 967.

The girdle was found at Lundu.

Somewhat similar bead-girdles are worn by Kyan and Kenyah women; the beads are generally antique and of Venetian make (Types 9 and 11) and are very highly prized (cf. Ling Roth I.c. Vol. II, p. 55).

Dusun women wear round the hips "rows of red beads closely threaded to a depth or six inches or so" (Whitehead, Exploration of Mt. Kina Balu, p. 106 and Plate).

Murut women wear a somewhat similar bead girdle.

## 3. Tanjong-"takup."

a. A string of beads of Venetian manufacture blue in colour with white-edged red spots; to the string is attached a piece of kima shell (conus guratensis).

Worn by little girls.

Brooke Low collection.

Catalogue No. 199. (Plate VI. fig. 12, d).

Figured by Ling Roth (l. c. Vol. II. p. 42). Ling Roth on the same page also figures a girdle and shell vine leaf from W. Borneo, the girdle appears to consist of seven strips of rattan on which are threaded numerous small brass rings.

### III. CHAIN GIRDLES.

# Dusun—chain girdle.

a. Consists of twenty-seven small chains of brass wire penannular links; the chains are held together by a string lacing. B. A. Soc., No. 43, 1995. 58

The girdle is continous without a fastening so must be slipped over the head and shoulders; it is worn by women over the hipband of beads noted above.

From the north of Mt. Kina Balu.

Mr. Steffen [P. vi. 92].

Catalogue No. 784. (Plate VIII. fig. 16).

Similar chains are worn by Land-Dyak women of some districts in Upper Sarawak they are known as sabit.

#### 2. Sea-Dyak-"tali mulong."

u. A chain band worn by women over the corset. The links are of brass and penannular and they are threaded on string in the same way as beads are threaded in bead-work (Plate VIII. fig. 15). The buckle consists of two strips of brass; the last row of links at each end of the girdle pass through perforations in the strips, the unattached edges of the strips are turned over in opposite directions so that they interlock.

Length 77.5 cm.; breadth 2.8 cm. Brooke Low collection. Catalogue No. 147. (Plate VI. fig. 12, b).

A portion of this girdle is figured by Ling Roth (l.c. Vol. II. p. 46).

#### IV. BRASS GIRDLES.

## Sea-Dyak—"senawir."

a. A flat strip of brass bent into a hoop with the ends turned over in opposite directions and interlocking. Forty-two small silver coins of Holland (dates 1718-1789) are suspended by brass links from the lower edge of the girdle and from the coins hang small notched and flat brass pendants. The outside of the brass hoop at one end is incised with simple geometrical designs and a phyllomorphic design. Worn by women over the corset.

Diam. 29-5 cm.; breadth 1-8 cm.

Brooke Low collection.

Catalogue No. 145. (Plate VI. fig. 12, c).

Jour, Straits Branch

A small portion of this ornament is figured by Ling Roth (Lc. Vol. II. p. 46).

Both the senawir and the tali mulong have been largely displaced by belts made of dollars strung together with silver links, the buckle of the belt is generally of Chinese pattern and make. The Land-Dyak women of the Upper Sadong and Upper Sarawak (left-hand branch) rivers wear similar dollar girdles.

#### V. CORSETS.

These are worn by Sea-Dyak and Land-Dyak women only; the Land-Dyak corset is of quite a different type to the Sea-Dyak article; there are two varieties of Sea-Dyak corsets:—

1. the rawai, 2. the rawai tinchin.

#### 1. Sea-Dyak-"rawai."

a. Twenty-five circles of strips of pandan leaf, graduated in size, the topmost \* is 30.4 cm. in diameter, the lowest is 21.4 cm. On these circles are closely strung numerous small penannular annuli of bress; down the centre of the front of the corset runs a black line formed by 3 rings of rattan-cuticle stained black on each pandan leaf circle, on each side of the black line is a brass ring line flanked by a red strip formed by three rings of rattan cuticle stained red on each rattan circle (cf. ornamentation of éngkrimu p. 46). The pandan leaf circles are bound together by five vertical rods of brass wire which transfix all the circles and pin them closely together. There is no means of opening out this corset which has therefore to be slipped over the head and shoulders of the wearer.

Height 21 cm.

Brooke Low collection.

Catalogue No. 144 a. (Plate VI. fig. 13, a).

b. A similar specimen, but with twenty-eight circles, the topmost is 29 cm. in diam, the lowest 20-5.

Height 23.5 cm.

<sup>\*</sup> The specimen shown in the figure is upside down.

B. A. Soc., No. 43, 1905.

Brooke Low collection.

Catalogue No. 144 b.

Figures of Sea-Dyak women wearing these ornaments are given by Ling Roth (l.c. Vol. I. pp. 2 and 4 Vol. II. frontispiece and page 43). Below the rawai round the hips are frequently worn numerous separate pandan leaf circles strung with brass annuli but these may really be considered as components of the corset. It is now the fashion to decorate the rawai with rows of dollars attached by brass or silver links to the circles. The rawai should only be worn by married women, but the custom in now more honoured in the breach than in the observance.

#### 2. Sea-Dyak .- "rawai tinchin."

a. Corset composed of ten rows of large broad penannular rings of brass strung on strips of split rattan; the rows are bound together one above the other on an internal framework of split rattan. The rows of rings do not form complete circles, but their ends are attached each to a vertical band of plaited brass wire; to each plaited band is fastened by brass wire links two vertical strips of brass, the free borders of which are turned back in opposite directions so that they can interlock; this primitive form of buckle is known as the pintu (lit, door). The brass penannular rings vary in breadth from 3.5 cm. to 2.7 cm., their diameter is about 1.8 cm.; simple geometrical and scroll designs are incised on them. Narrow penannular brass rings (4 mm. broad) outwardly notched alternate with the broad rings of the bottom five rows of the corset. The front of the buckle is ornamented with incised geometrical designs and a phyllomorphic design (tankei marau, bunches of rattan). The corset is of equal diameter throughout.

Height 19.5 cm.; diam. 24.3 cm. Said to have been made by Malohs of the Kapuas River.

Brooke Low collection.

Catalogue No. 572. (Plate VI. fig. 13, b).

This form of corset was formerly confined to the Ulu Ai and Engkari Sea-Dyaks but its distribution seems to be wider nowadays. The front of a somewhat similar specimen in the Leiden Museum is figured by Ling Roth (l.c. Vol. II. p. 46).

Jour, Straita Branch

#### 3. Land-Dyak-" sladan."

a. Corset worn by unmarried girls and widows: it is a cylinder of bark, slightly elliptical, covered on the outside with close-set vertical strips of triangular brass wire (ikan rashun), their ends bent over to clip the upper and lower edges of the bark cylinder. The brass strips that cover the part of the corset which is worn in front are narrower than those at the back.

Height 22 cm.; diam. 23.4 x cm. 21.6 cm.

From Krokong, Upper Sarawak. E. W. Byrde Esq. [P. 8, ii. 04].

Catalogue No. 1401. (Plate VI. fig. 13, c).

These corsets are worn by the Land-Dyaks of the right-hand branch of the Upper Sarawak river,\* not by those of the left-hand branch or of the Upper Sadong. As can well be imagined the corsets are most uncoinfortable to wear and very difficult to put on and to remove; the removal of the corset is indeed a most painful process, the subject hangs by her hands from a beam whilst a friend gradually works the corset off inch by inch; a liberal application of oil is generally needed but even with this aid it may be some hours before the martyr to fashion is relieved of her brass bound casing.

## Buttons and Buckles.

#### I. BUTTONS.

## 1. Malay (Brunei)-" ka'bumban."

a. Nineteen silver-gilt buttons; the buttons which are hollow are made in two halves, the lower half is provided with a loop, the upper half is decorated with a conventional pattern in repoussé.

[Pd. 21. v. 04].

Catalogue No. 1417. (Plate VIII. fig. 10).

<sup>\*</sup>Krokong, Singgi, Sauh, Serambu, Bombok, Peninjau etc., it is also worn by the Jagoi on the Dutch border.

R. A. Soc., No. 43, 1905.

#### II. BUCKLES.

Buckles other than the primitive clasps of brass corsets and belts described above are not often met with amongst the Bornean tribes; the specimen described below was probably made in the Malay Peninsula where this kind of work is not uncommonly met with.

#### 1. Malay-buckle.

a. A sharply pointed oval sheet of iron, convex from front to back, the border stepped. A conventional phyllomorphic design has been beaten in basso relievo into the front face of the ornament, over this a plate of silver has been laid and the two sheets of metal have been welded together, subsequently the front face of the buckle has been filed until all the silver has been removed except that filling in the sunk phyllomorphic design; the result is a design in silver on a back ground of iron. At the back of the ornament is a large iron loop.

14 cm. × 7.1 cm.

Said to come from Sirhassen, Natuna Islands. [Pd]. Catalogue No. 1037.

The belts made of dollars strung together by silver wire links much worn by Sea-Dyak and Land-Dyak women are generally fastened with a silver S-shaped hook of Chinese manufacture and design.

# Explanation of Plates I.-VIII.

#### Plate I.

Fig. 1. × ½ linear.

a. Murut pleng, hairpin.
b. ,, ,, ,,
c. Peluan ,, ,,
d. Tagal ,, ,,
e. ,, ,, ,,
f. Murut hairpin.

g. ,, ,, ,,
h. Peluan ,, ,,

Fig. 2, × 1 linear.

- a. Murut brass hairpin worn by either sex.
- b. ,, ,, ,, ,, ,, ,, ,, ,,
- c. Kalabit plin, hairpin worn by men.
- d. Dusun timbok, hairpin worn by women
- e. ,, ,, ,, ,, ,, ,, ,,
- /. Malay sisir penyu, tortoiseshell comb.

Fig. 3.  $\times \frac{1}{6}$  linear.

- a. Malay tajok, head ornaments worn by bridegrooms.
- b. " sisir, tiara worn by brides.
- c. Sea-Dyak kong-kong rekong, bead-work necklet.
- d. Kyan bead-work necklet.

#### Plate II.

Fig. 4.  $\times \frac{1}{6}$  linear.

- a. Land-Dyak bobot, necklet worn by men.
- b. Murut bani, bead necklet worn by women.
- Land-Dyak pangia, necklet worn by female witchdoctors.

R. A. Soc., No 43, 1905.

#### 64 SARAWAK ETHNOGRAPHICAL COLLECTION.

#### Fig. 5. × # linear.

- Tanjong ariek lasong, a pair of brass earrings worn by women.
- Kanowit ariek geragum lasong, a pair of brass earrings worn by women.
- c. Long Gilat tin earrings worn by men.
- d. Tanjong ariek semera, tin earring worn by women.
- Kanowit ariek spenge, one copper earring from a set of ten worn by women.
- Land-Dyak anteng, earrings worn by men in festal dances.

#### Plate III.

#### Fig. 6. × 1 linear.

- Sea-Dyak langgu bangkang, pair of tin ear-pendants worn by men.
- b. Bakatan urut " " "
- c. " tin ear-pendant.
- d. Gold ornament found in river gravel at Pankalan Ampat.
- e. Kyan a pair of ear ornaments worn by chiefs.
- f. Leppu Tau isang, ear-pendant of horn worn by men.

## Fig. 7. × 1 linear.

- Kanowit buah bitok lasong, a pair of brass eardrops worn by women.
- b. , buah belimbien ,, ,,
- c. Tanjong isang lasong ,, ,,
- d. Kanowit buah livong lusong ,, ,, ,,
- Bakatan lungin, a pair of brass ear-drops worn by women.
- Kyan buah livong batu jela, a pair of ear-drops of serpentine and horn worn by women.

Jour. Straits Branch

#### Plate IV.

#### Fig. 8. × 1 linear.

- Sea-Dyak kenawieng, ear-pendants of brass worn by men.
- b. Sea-Dyak grunjong ikat, earrings worn by men.
- c. " " grunjong buri, " " " " "

#### Fig. 9. × 1 linear.

- Kenyah bula wai, ear-pegs carved from casque of Rhinoplax vigil.
- b. Kyan udang betelu .. .. .. ..
- Skapan udang, a pair of canines of Felis nebulosa, worn as ear-pegs.
- d. Malay subang, a pair of ear-plugs worn by women.
- e. Murut out gading, a pair of ear-plugs worn by men.
- Sea-Dyak tensa pending, a pair of ear-plugs worn by women.

#### Plate V.

#### Fig. 10. x | linear.

- Sea-Dyak simpai topang, three wooden armlets worn by men.
- Sea-Dyak gerang giring, brass anklets worn by women.
- c. Kyan ivory armlet worn by chiefs.
- Sea-Dyak tumpa sidieng, brass bracelets worn by women.

#### Fig. 11. X 1 linear.

- a. Sea-Dyak tuchong simpai, shell armlet worn by men.
- b. Sea-Dyak selong brass wire leglets worn by women.
- Sea-Dyak tumpa getong, brass wire armlets worn by men.
- Sea-Dyak engkrimu, leglets of rattan and brass annuli worn by men.

R. A. Sec., No. 42, 1905.

#### Plate VI.

- Fig. 12. X 4 linear.
  - a. Sea-Dyak entelo, bead girdle worn by women.
  - Sea-Dyak tali mulong, brass chain band worn by women.
    - Sea-Dyak senawir, brass girdle with silver coins worn by women.
  - Tanjong takup, shell vine leaf and bead string worn by little girls.
- Fig. 13. X & linear.
  - a. Sea-Dyak rawai, corset.
  - b. .. rawai tinchin, corset.
  - e. Land-Dyak s'ladan, corset.

#### Plate VII.

Nat. size

- Fig. 1. Seal of Sea-Dyak tinchin bekubun, brass finger ring.
- Fig. 2. Sea-Dyak tinchin suran brass finger ring A. front view B. side view.
- Fig. 3. .. .. .. .. .. .. .. .. .. ..
- Fig. 4. " " " "
- Fig. 5. " " " "
- Fig. 6. ,, ,, ,, ,,
- Fig. 7. " " "

#### Plate VIII.

- Fig. 1. Dusun wooden comb worn by women. Nat. size
- Fig. 2. Kadyan subang, wooden ear-plug worn by women. Nat. size
- Fig. 3. " " " " " " " " Nat. size

Jour. Straits Rmuch

Fig.	4. Murut oul buluh, bamboo ear-plug worn by men.	Nat.	size
Fig.	5. Modern Venetian bead of glazed clay.	× 2	
Fig.	6. Antique bead, known as klam batang umar,	Nat.	size
Fig.	<ol> <li>Antique bead known as klam uit, black with yellow stripes.</li> </ol>	Nat.	size
Fig	<ol> <li>Antique bead known as klam buang kowit of green glass with red and yellow circles.</li> </ol>	Nat.	size
Fig.	<ol> <li>Antique bead known as klam dian, of blue glass, fluted.</li> </ol>	Nat.	size
Fig.	10. Brunei Malay ka'bumban, silver-gilt button.	Nat.	size
Fig.	11. Uma Kelap head ring of rattan work.	X 1	
Fig.	12. Sea-Dyak tenklai lengan, rattan bracelet.	× 3	
Fig.	13. (A. B.) carvings on Kyan ivory bracelet.	Nat.	size
Fig.	<ol> <li>Sea-Dyak langgu temaga, brass earring worn by men.</li> </ol>	Nat.	size
Fig.	15. Diagrammatic representation of the links in Sen-Dyak tali malona, chain girdle.		

Fig 16. Ditto of Dusun chain girdle.



JOURNAL 43. PLATE I.

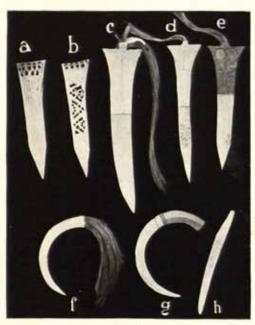


Fig. 1.



Fig. 2.

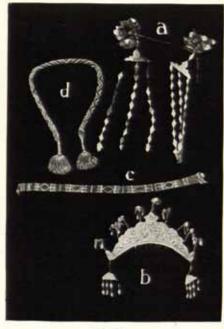


Fig. 3.



JOURNAL 43. PLATE II.

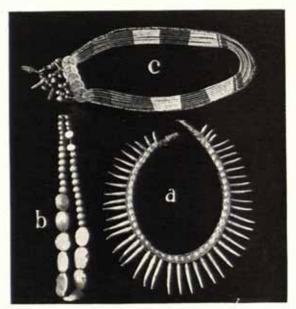


Fig. 4.

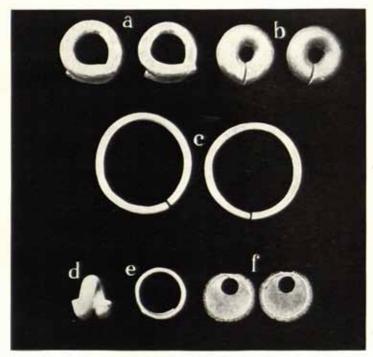


Fig. 5.



JOURNAL 43. PLATE III.

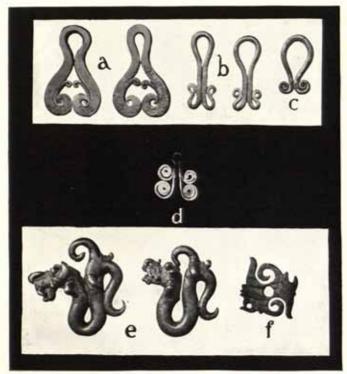


Fig. 6.

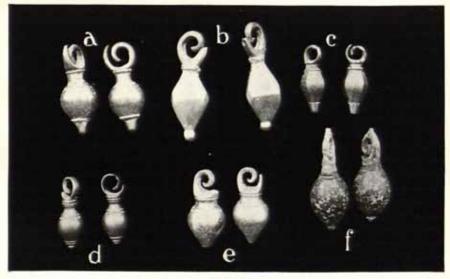
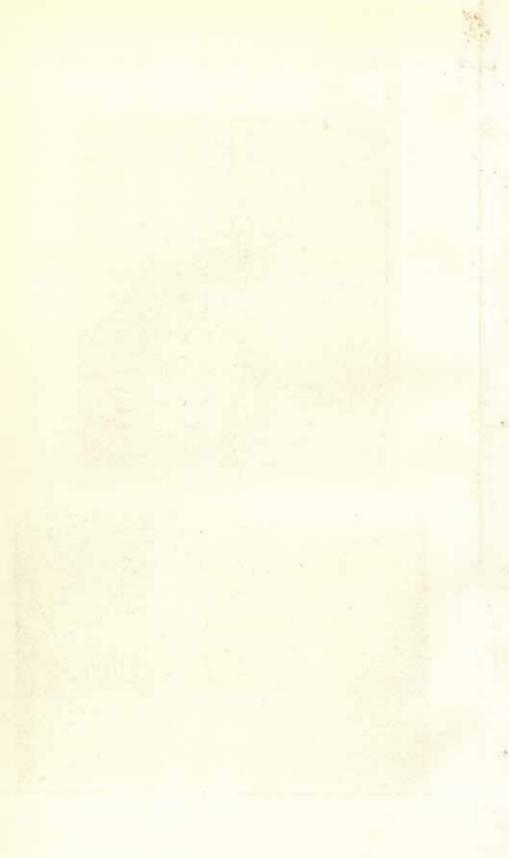


Fig. 7.



JOURNAL 43. PLATE IV.

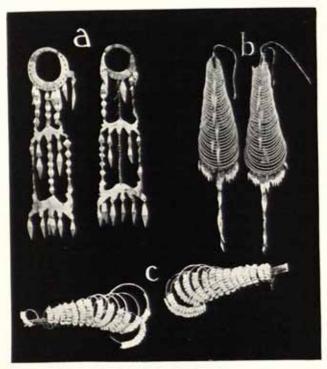


Fig. 8.

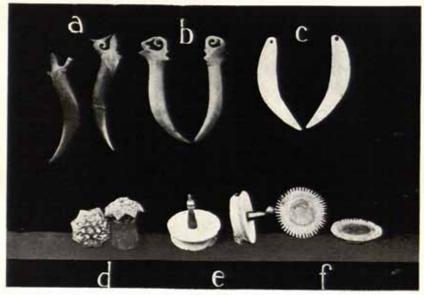


Fig. 9.



JOURNAL 43. PLATE V.

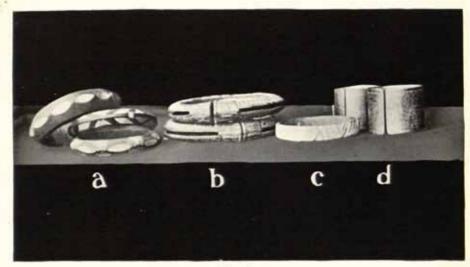


Fig. 10.

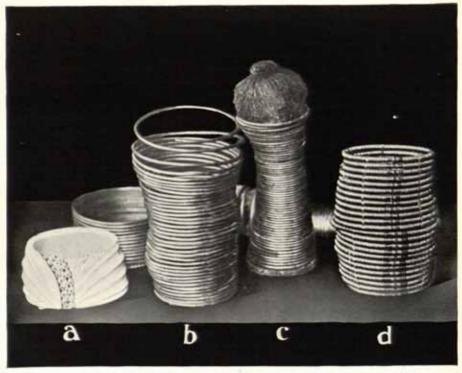
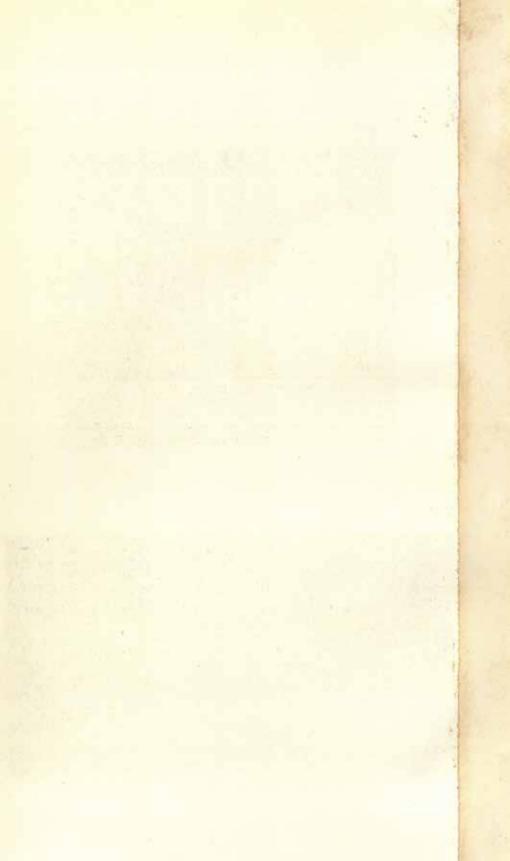


Fig. 11.



JOURNAL 43. PLATE VI.

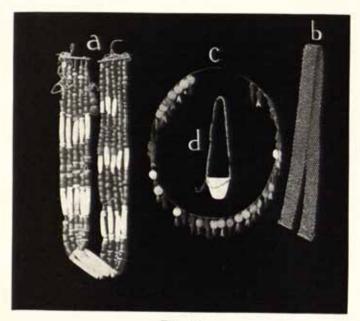


Fig. 12,

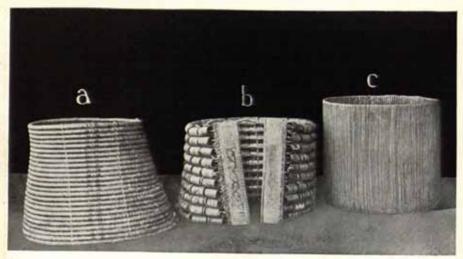
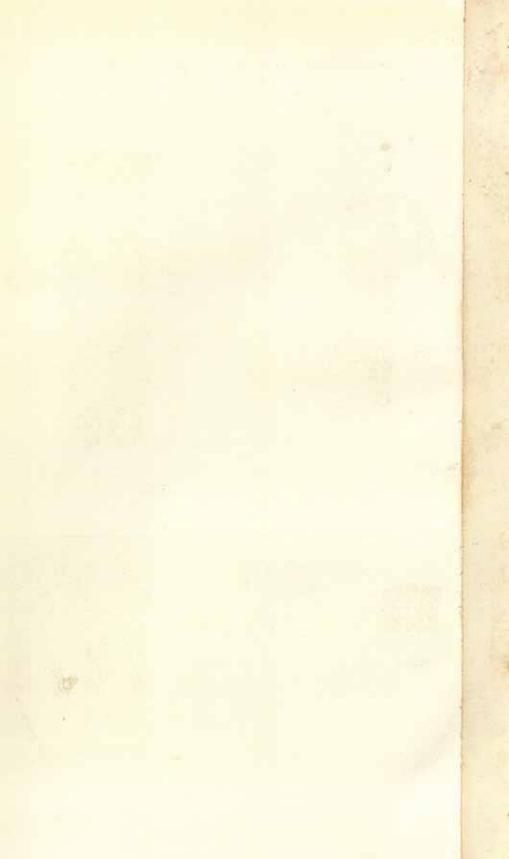


Fig. 13.



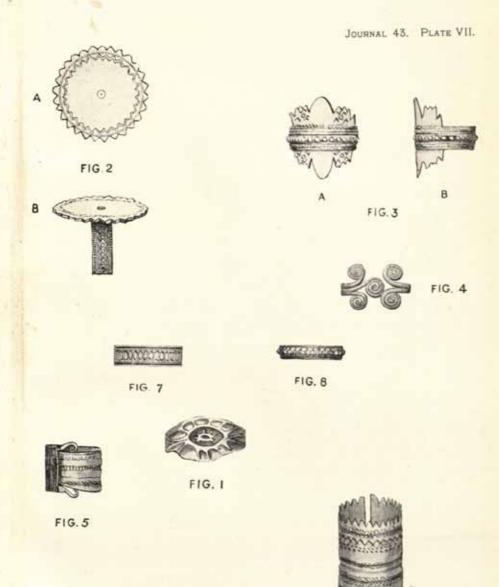


FIG. 6







## **JOURNAL**

of the

# Straits Branch

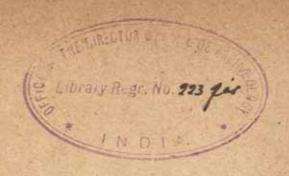
of the

# Royal Asiatic Society

JULY 1905

SINGAPORE:
PRINTED AT THE AMERICAN MISSION PRESS
1905





# Table of Contents.

		STUDENT OF		Pa	ige.				
Council for 1905	***				iv				
List of Members		***			v				
Proceedings of Annual	General	Meeting			x				
Annual Report of the Co	ouncil			-	xii				
Treasurer's Cash Accoun	t for 19	04			xiv				
The Gesneraceæ of the	Malay I	Peninsula,	by H. N	. Ridley,	1				
A Third Contribution to the Knowledge of the Hymen-									
optera of Sarawak,					98				
The Aroids of Borneo, b	y H. A	. Ridley,			169				
New and Little Known	Malay	an Plants,	Series	II, by					
H. N. Ridley,		•••			181				
On a Second Collection					210				
R. Hanitsch, Ph. D					213				
Lightning Conductors:									
Erecting in the S Venning Thomas,		ettrement	s, by tr.	I.	217				
Short Notes		74 14 =1		100	993				

#### THE

## STRAITS BRANCH

OF THE

# ROYAL ASIATIC SOCIETY.

#### COUNCIL FOR 1905.

The Right Rev. BISHOP HOSE, President.

Hon. W. R. COLLYER, Vice-President, Singapore.

Hon, J. K. BIRCH, Vice-President, Penang.

H. N. RIDLEY, Hon. Secretary.

Dr. HANITSCH, Treusurer.

Mr. W. G. ST. CLAIR.

Mr. G. MADWELL.

Mr. C. B. KLOSS.

Mr. V. FLOWER.

Mr. A. KNIGHT.

Councillors.

# List of Members for 1905.

· Life Members.

+ Honorary Members.

Patron: H. E. SIR JOHN ANDERSON, K.C.M.G.

ABBOTT, Dr. W. L. ANTHONISZ, Hon. J. O. ACTON, R. D.

BAMPFYLDE, Hon. C. A. \* BANKS, J. E. BARKER, Dr. A. J. G. BARNARD, B. H. F. BARNES, W. D. BARTLETT, R. J. BEATTY, D. Bentara Luar, Hon. Dato, s.P.M.J. Batu Pahat. BICKNELL, W. A. BIDWELL, R. A. J. BIRCH, Hon. J. K. Вінен, Е. W., с.м.с. BISHOP, J. E. \* BLAGDEN, C. O., M.A., BLAND, Hon. R. N. BLAND, Mrs. R. N. \* BOURKE, H. WALTER BROCKMAN, Hon. E. L. BROWN, Dr. W. C. BRYANT, A. T. BUCKLEY, C. B. Burgess, P. J.

BURN-MURDOCK, A. M.

Singapore. Singapore. Ipoh, Perak.

Sarawak. Iowa, U. S. A. Sarawak. Selangor. Singapore. Singapore. Singapore. Penang. Singapore. Penang. Taiping, Perak. Kuala Lipis, Pahang. England. Malacea. Malacca. Puket, Siam. Singapore. Penang. Penang. Johore. Singapore. Kuala Lumpor, Selangor. BUTLER, A. L. BYRNE, H. E.

CAMUS, M. de \*CERRUTI, GIOVANNI BATTISTA CLIFFORD, Hon. H., C.M.G. CULLYER, Hon. W. R., 1.8.0. " CONLAY, W. L. Cook, Rev. J. A. B. CRADDOCK, W. H. CURTIS, C., F.L.S.

DALLAS, Hon. F. H. DANE, Dr. R. DENT, SIR ALFRED, K.C.M.G. DEW, A. T. \* DESHON, Hon. H. F. DICKSON, E. A. Douglas, F. W. DUNKERLEY, Ven. Arch. W. H. C., M.A. England.

EDGAR, DR. P. GALISTAN. EGERTON, His Excellency W., C.M.G. Lagos, W. Africa. ELCUM, J. B. EVERETT, H. H.

FLEMING, T. C. \* Flower, Capt. S. S., f.L.s. FLOWER, V. A. FORT, Hon. HUGH FREER, Dr. G. D.

GALLOWAY, Dr. D J. \* GERINI, Lt. Col. G. E GIBSON, W. G. \* GIMLETTE, Dr. J. D. GOMES, Rev. EDWIN GRANDJEAN, W. D.

Khrtoum, Egypt. Kuala Lumpor, Selangor.

Singapore. Ulu Slim, Perak. Trinidad. Singapore. Kuala Lumpor, Selangor. Singapore. Rangoon, Burmah. England.

Sarawak. Singapore. England. Batang Padang, Perak. Sarawak. Kuala Pilah, N. Sembilan. Batang Padang, Perak.

Ipoh, Perak. Kuala Lumpor, Selangor. Santubong, Sarawak.

Pekan, Pahang. Ghizeh, Egypt. Singapore. Singapore. Singapore.

Singapore. Bangkok, Siam. Christmas Island. Kuala Lebeh, Kelantan. England. Singapore.

HAINES, Rev. F. W. HALE, A. HANITSCH, Dr. R. HARRISON, Dr. H. M. HAYNES, ALWGN SIDNEY HELLIER, MAURICE † Hervey, D. F. A., c.m.g HILL, Hon. E. C. HINKS, Lt. T. C. † Hose, Rt. Rev. Bishop G. F., M.A. Singapore. Hose, Dr. CHARLES Hose, E. S. HOYNCH VAN PAPENDRECHT, P. C. Hudson, R. D.

IZARD, Rev. H. C.

HULLETT, R. W., M.A.

JOHNSTON, L. A. M.

KEHDING, Dr. F. KER, J. CAMPBELL KLOSS, C. BODEN KNIGHT, ARTHUR KNOCKER, FRED. W.

LAIDLAW, G. M. † LAWES, Rev. W. G. LAWS, G., M.E., A.T.M.M. LEMON, A. H. LERMIT, A. W. LEWIS, J. E. A., B.A. LIM BOON KENG, Dr. Luering, Rev. Dr. H. L. E. LYONS, REV. ERNEST

McCausland, C. F. MACHADO, A. D.

Penang. Taiping, Perak. Singapore. Raub, Pahang. Ipoh, Perak. Malacca. England. Singapore. Kuala Lumpor, Selangor: Sibu Sarawak. Kuala Lumpor. Germany. Seremban, N. Sembilan. Singapore.

Singapore.

Hongkong.

Medan, Deli Johore. Johore. Singapore. Taiping, Perak.

Telok Anson, Perak. New Guinea. Singapore. Penang. Singapore. Kuching, Sarawak. Singapore. Ipoh, Perak. Dagupan, Philippine I.

Taiping, Perak. Sungei Siput, Perak. - MACHAREN, J. W. B. MAHOMED Bin MAHBOB, HON. DATO. Johore. MAREPEACE, W. MARRIOTT, H. MARSHALL, F. C. MASON, J. S. MAXWELL, ERIC MAXWELL, W. Geo. MOORHOUSE, Sydney

NANSON, W., B.A., P.S.A. NAPIER, Hon. W. J., D.C.L. NORMAN, HENRY

PEARS, FRANCIS PERAK Government Museum † † PERHAM, Ven. Archdeacon, A. England. PUSTAU, R. von.

RANKIN, H. F. RIDLEY, H. N., M.A., F.L.S. RICHARDS, W. S. O. ROBERTS, B. G. ROBERTS, J. A., M.A. ROBINSON, H. C. Rodger, His Ex. Sir J. P., K.C.M.G. Gold Coast. ROSTADOS, E.

ROWLAND, W. R.

† Sarawak, H. H. Rajah of, G.C.M.G. Sarawak. SARAWAK, H. H. Ranee of † SATOW, Sir E. M., G.C.M.G. SAUNDERS, C. J. SCHWABE, E. M. SEAR LIANG SEAR SEAH SONG SEAH SHELFORD, R., M.A. SHELFORD, Hon. W. H.

Singapore. Singapore. Singapore. Raub, Pahang. Raub, Pahang. Ipoh, Perak. Singapore. Seremban, N. Sembilan.

Singapore. Singapore. Pekan, Pahang.

Muar. Taiping, Perak. Cassel, Germany.

Amoy. Singapore. Singapore. Pahang Kuala Lumpor, Selangor. Kuala Lumpor, Selangor. Tras, Pahang.

Port Dickson, N. Sembilan.

England. Peking, China. Singapore. Tanjong Rambutan, Perak. Singapore. Singapore. Hythe, Kent. Singapore.

SHELLABEAR, Rev. W. G. SIMMONS, J. W. SKEAT, W. W. SKERTCHLY, E. J. † SMITH, Sir CECIL C., G.C.M.G. SOHST, THEO. STAPLES, F. W. M. ST. CLAIR, W. G. STRINGER, C. SUGARS, J. C.

Malacca. Tampin, N. Sembilan, England. Penang. England. Singapore. Johore. Singapore. England. Batang Padang, Perak.

TATLOCK, J. H. THOMAS, G. E. V. Ipoh, Perak. Singapore.

VAN BENNINGEN VON HELSDINGEN, Dr. R.

Tanjong Pandan, Billiton.

WALKER, Lt. Col. R. S. F., C.M.G. Taiping Perak. WATERSTRADT, J. WATKINS, A. J. W. WEST, Rev. Dr. B. F. WICKETT, F., M.I.C.E. WILLIAMS, H. F. WOOD, C. G. WOLFF, E. C. H. WINSTEDT, R. O. \* Young, H. S., F.C.s.

Batjan, Sourabaya. Singapore. Singapore. Lahat, Perak. Johore. Batu Gajah, Perak. Seremban, N. Sembilan. Tapah, Perak. Bau, Sarawak.

# PROCEEDINGS

of the

# Annual General Meeting.

The Annual General Meeting was held January 23rd, 1905.

Present, Right Reverend BISHOP HOSE (President) Hon. W. R. COLLYER LS.O., Dr. HANITSCH, Mr. G. MAXWELL, Mr. BARTLETT, Mr. P. J. BURGESS, Mr. C. B. KLOSS, Mr. BROCKMAN, Mr. W. G. St. CLAIR, Mr. C. J. SAUNDERS, Mr. MAKEPEAGE, Mr. WATKINS, Mr. V. FLOWER, Mr. H. N. RIDLEY.

The minutes of the last General Meeting were read and confirmed.

The reports of the Council and Treasurer were laid on the table and their adoption moved by Mr. C. J. SAUNDERS seconded by Mr. G. MAXWELL and they were unanimously adopted.

The members elected by the Council for the previous year were formally confirmed in their election by the meeting.

The Officers and Council for the new year were then elected viz. :

President: Right Reverend Bishop Hose,

Vice President for Singapore: Hon. W. R. COLLYER.

Vice President for Penang: Hon. J. K. BIRCH.

Hon. Secretary: H. N. RIDLEY. Hon. Treasurer: Dr. HANITSCH. Councillors: Mr. W. G. St. CLAIR, Mr. G. MAXWELL, Mr. C. B. KLOSS, Mr. V. FLOWER, Mr. A. KNIGHT.

The President proposed that H. E. the Governor should be asked to become Patron of the Society which was unanimously agreed to.

Mr. St. CLAIR proposed a vote of thanks to the Bishop, as President for the previous year which was carried unanimously.

The President proposed a vote of thanks to the Hon. Secretary and Treasurer which was carried unanimously.

The Meeting then adjourned.

# Annual Report for 1904.

The Council are pleased to report again that the affairs of the Society are in the matter of its finances in an extremely satisfactory condition.

Two numbers of the Journal were published during the year, and two more are in the printers' hands. Of the two published, one by Mr. Shelford contains a well illustrated account of the musical instruments of Borneo in the Sarawak Museum. Another catalogue of the personal ornaments of the lyaks by the same author has been received, with a series of photogravures and other illustrations. The supply of interesting papers by various members of the society dealing with Ethnological, Natural History and Geographical subjects relating to the Malay Peninsula and its neighbourhood is greater now than in former years, and there is little difficulty in producing Journals worthy of the Society.

The Map of the Malay Peninsula is now nearly out of print, and it will be necessary shortly to produce a new edition. Some materials for this have already been collected, and the Council will be glad to receive any further materials additions or corrections.

The Council have to express the greatest regret for the death of two members who have always taken a prominent part in the affairs of the society and were for a considerable time members of the council, Mr. C. W. Kynnersley and Mr. H. Eschke. The first-named gentleman was Vice-President for Singapore till he left for England in April, and had written several papers for the Journal, one of which dealing with his travels in Southern Siam has just been printed. Mr. Eschke was also a member of the council for some years.

and was so at the time of his death. The Society has also lost by death Datoh James Meldrum, Datoh Bintara Dalam, and Mr. J. B. M. Vermont, C.M.G.

The new members elected during the year were

Lieut, Col. G. C. E. VAN DAALEN DATOH MAHOMED BIN MABOB. Mr. R. J. BARTLETT. Mr. F. H. STAPLES. Mr. V. FLOWER. Mr. H. C. ROBINSON. Dr. H. M. HARRISON. Mr. H. F. WILLIAMS. Mr. H. YOUNG.

Mr. R. O. WINSTEDT. Mr. F. H. DALLAS. Mr. E. M. SCHWABE.

A number of books, pamplets and journals have been received and added to the library, and the council have decided to employ clerical assistance in completing the catalogue.

The Society now exchanges publications with fifty-nine English and foreign societies and institutions, two additional exchanges having been arranged this year, viz. with

The Department of Archæology, Simla. The Missouri Botanical Gardens.

# HONORARY TREASURER'S ACCOUNT FOR THE YEAR 1904.

5	66875	0.00	121
4 825 : :2 *	999	000 58.80 25.79.577.959	644834
\$ 6.0 23321 30.45 60 5124	ESTABLE OF		
\$ c. 87985 60. 12821 8045 60 24 51124		2700 2300 758.80	
Payments in 1904:— American Mission Press Thacker & Spink Book-binder Clerk's Salary Peon's Salary Postages and Petties		Balances carried forward:— Mercantile Bank, Fixed Deposit  Chartered Bank, Fixed Deposit  Account  Account  Account  Account  Account  Account  Account	R. HANTESCH.
5	999	18	131
5 c. \$ c. \$ 0.0700	459656	85 115 87007 73083 15388 185178	644834
6 1 1 6		355 140 100 30 83 83 83 83 83 83 83 83 83 83 83 83 83	
\$ c. 2700 1000	347.27	35 440 15 100 370 07 730 83	T.X
Balances brought forward from 1903:— Mercantile Bank, Fixed Deposit Chartered Bank, fixed Deposit Mercantile Bank, Current Account	Chartered Bank, Current Account	Receipts in 1904:— Subscription for 1902 do. "1903 do. "1904 do. "1905 Life Membership Sale of Journals Sale of Maps Sundry Recoveries Bank Interst	ound corre

Honorury Treasurer, Straits Branch, Royal Asiatic Society.

P. J. BURGESS.

# The Gesneraceae of the Malay Peninsula.

By H. N. RIDLEY.

There is perhaps no order of plants in the Malay Peninsula which contains so large a percentage of ornamental flowering species, as that of the Gesneraceæ or Cyrtandreæ. Few indeed are those which either in foliage or more often in flower do not strike the eye of a botanist in our hill woods. Unfortunately a considerable number are by no means easy of cultivation and among these the most difficult are the small half-shrubby kinds, Didymocarpi and Didissandras which possess the most beautiful flowers of every colour from white to red, blue and yellow. A bank covered with a mass of Didymocarpus quinquevulnera as it may be seen along the Tras route or in the Pahang woods is

worth going a long way to see.

The number of species recorded in this paper as occurring in the Malay Peninisula is 121 and it is probable that at least as many more remain uncollected, as several of the genera are remarkably local, so that each mountain ridge may be expected to produce one or more species. In the Flora of British India the number of species recorded from the Malay Peninisula was 22, but at the time that that part of the work was published (1884) almost all that were known were from Penang, Singapore and Malacca. Since then I have myself collected a large number, in Perak, Pahang. Selangor and elsewhere. Mr. Curtis obtained a very large series of new species from the limestone Islands of Lankawi, a very rich district, and I have also seen the collections of Scortechini, Kunstler and Wray from the Perak Hills, loaned to me by Dr. Prain of the Calcutta Gardens. In 1895 I published in the Linnean Society's Journal a paper on Cyrtandraceæ Malayenses (vol. XXXII p. 497) containing a list of 72 species, all that were known at the time.

Jour Straits Branch R. A. Soc., No. 43, 1905.

#### -

#### GENERA.

Aschynanthus, an epiphytic genus with plumed seeds easily drifted by the wind, is the most widely diffused genus in the surrounding islands. One Borneo-Siamese species occurs as far south as Lankawi, several occur in Sumatra and Borneo as well as the Peninisula, and the number of endemic species is small compared with other genera.

Agalmyla is a small genus of climbers, of which one species is abundant in the Perak hills, and Sumatra and Java. It has also plumed seeds.

Didissandra as laid down by Mr. Clarke comprised all Didymocarpi as defined by him which had four complete stamens instead of two. I have preferred to separate from Didymocarpus the plants with short-tubed flower, and very short stamens with a distinctly longer style. This principle excludes also from Didissandra several of Mr. Clarke's sections. Such plants as D. ornata of Borneo are more nearly allied to Boea and Paraboea than to Didymocarpus. Didissandra thus as far as regards the Malay Peninsula includes two sections, which might almost be made distinct genera: the section Cyrtandroides (Clarke) tall shrubby plants with distant leaves and flowers in the lower axils, two species; and the very distinct section Speciosa, with 71 species of small shrublets with crowded leaves and large and showy blue, white or yellow flowers, a very distinct group, of which I have not seen any species even from Sumatra or Borneo. In some respects they approach the section Heterologa of Didymocarpus, and one very charming white flowered plant Didymocarpus venustus possesses all the characteristics of this group of Didissandra except that it has but two stamens.

Didymocarpus even excluding the genera Loxocarpus and Paraboea contains a considerable variety of forms but it is very difficult at present to split the genus further. It includes all the long tubed plants with two filiform stamens and a simple stigma. Among the aberrant forms we find D.

corchorifolia a stout much branched woody shrub, with flowers of the form of a snapdragon (Antirrhinum) the upper and lower lips of the corolla being pressed together, and some species such as D. pumila quite dwarf and stemless with short flowers, but with the pistil and stamens of other species. D. lilacina from Pahang is also quite abnormal having very small flowers borne on a short peduncle adnate to the leaf petiole. This would perhaps be better made into a distinct genus; many of the other species however fall into natural groups, such as the section Heteroboea, shrublets with crowded rough leaves, and large trumpet-shaped flowers slender axillary peduncle. The plants of this section are almost confined to the Peninsula disappearing north of Penang, and less abundant in Borneo and Sumatra.

Didymocarpi seem more scanty in Borneo than in the Malay Peninsula, and the sections most abundant there are those that are rare here. A group of almost stemless little plants, lanceolate or oblanceolate sometimes peltate leaves and small violet or white flowers (§ Kompsoboca of Clarke excluding D. Kompsoboca a plant closely allied to D. platypus) is represented by D. heterophylla, D. perdita etc., in the Peninsula where they are characteristic of the low country or bases of the hills, and several species occur in the Natunas and Lingga Island. The low-land Salicina with narrow crowded leaves sometimes deeply cut occur in Borneo as far as Labuk Bay and in Lingga. These two groups are absent from the hill forests of the interior above 1,000 feet elevation.

The species of this genus are as local in their distribution as those of *Didissandra*; of forty-four species only four have been met with outside the Pennisula and most of the endemic species are only at present known from

single localities of small area.

Chirita is a genus also of somewhat heterogeneous nature, distinguished by its bifid style. The flowers are in many species of an azure blue, an unusual color in the order, and frequently have the mouth of the corolla

R. A. Soc., No. 43, 1905.

#### 4 THE GESNERACEÆ OF THE MALAY PENINSULA.

tube bearded with yellow hairs. The headquarters of the genus is India and Southern China, but a number of species occur in Java and Sumatra, mostly in the limestone districts. Six species occur in the Peninsula, five of which are endemic and one gets to Siam.

Loxocarpus, a small genus referred to Didymocarpus as a section by Mr. Clarke, seems sufficiently distinct in its short tubed and short stamened flowers and horn-like capsule. All the species are closely allied. There are about 7, of which three endemic ones occur in the Malay Peninsula, the remainder in Borneo.

The next three genera comprise the plants with short tubed flowers, 2 very short stamens with longer style, and narrow cylindric fruit. Paraboca is merely distinguished from Boca by its capsule not twisting when splitting. The genus was amalgamated with Didymocarpus by Clarke, but should certainly be kept separate. In P. cordata and two allied species, the corolla is campanulate. The other species have hardly any tube to the corolla at all. This latter section is confined to limestone rocks, while P. cordata and its allies are found on granite or sandstone. The flowers are all small and white or at most finted with pink. There are about 20 species known, some from Borneo and Siam. All the 12 Malay Peninsula species are endemic.

Boea resembles Paraboea except that the capsule is spirally twisted in dehiscing. It includes about 22 species, ranging India, Khasiya hills, through Burma, China, Formosa and Cochin China, the Malay islands to New Guinea, and the Philippines to Australia and New Ireland. All the species known to me inhabit limestone rocks, except B. elegans, which grows on the granite precipices of Kedah Peak. They are usually half-shrubby plants with silvery white leaves covered with felted silky hairs. There are two sections, one has usually tall leafy stems rising from a large rosette of leaves, with a woody stem below which grows in clefts of rocks. The flowers

are often very large quite flat, azure blue or rose color, and very beautiful. The other section has a slender peduncle rising from the tuft of leaves, as in Parabosa, and the leaves are often covered with red or ochre wool beneath, the flowers are smaller often quite small, white rose or lilac. All the species recorded from the Peninsula, 9 in number, are endemic.

- Phylloboea differs only from Boea in the calyx being trifid instead of five lobed. Two species are known, one from Burma and the endemic species of the Lankawi islands. The latter has rather weak leafy stems, with silvery leaves like those of Boea, and purple blue flowers.
- Bocica is a small genus of five species differing from Paraboca only in having four complete stamens. Four of the species which are half shrubby plants with much branched cymes on a long slender peduncle, are found in India and Burma. The only one from our region is a very small plant with a short peduncle bearing 2 or 3 pink flowers which occurs in the Lankawi islands.
- In the remaining genera of the order the fruit is not a long slender beaked capsule but oblong, or almost globose, or a pyxis.
- Orchadocarpa is a monotypic genus, containing a single species, a dwarf plant with a lax cyme of lilac flowers, the sepals free to the base, longer than the small oblong hairy capsule. It seems most nearly allied to Lozonia a native of Java and Sumatra.
- Rhyncoglessum is a weak erect almost glabrous herb with a raceme of blue flowers. Two species are known, one from the Philippines, the other occurring in India and Burma and through all the Malay islands to the Philippines. It seems to be very common throughout this region but is rare in the Peninsula.
- Epithema is a small genus of soft limestone rock herbs with a tuft of very small blue or white flowers in a head, and a

R. A. Soc., No. 45, 1905,

pyxis-like capsule, opening by a cap. The species are very closely allied and perhaps might all be classed as one somewhat variable one, except a single African species. The others extend over all the islands and into India, and our single species occurs wherever there are limestone rocks.

- Monophyllaea is also a limestone rock genus remarkable for possessing a single often very large leaf, and a scorpioid cyme or panicle of very small white flowers. There are 9 species known ranging from Southern Siam to Sumatra, Borneo and Java. Two species occur in the Peninsula, one also in Java and Sumatra, and the other endemic.
- Stauranthera is a small genus of 3 species of soft herbs with blue or violet flowers. Two species occur in the Peninsula and also in Burma and Assam, the third species in the genus is Javanese.
- Rhynchotechum is a genus of 9 species of which 6 are Indian and Burmese, two occur in Java one of which is not rare in the hills of the Peninsula. It is a small shrub with panicles of small cream white flowers.
- Cyrtandromæa are shrubby plants of rather coarse habit occurring on banks in woods. They have white flowers protruding from a red calyx, rather showy. Nine species are recorded from Tenasserim and the Nicobar islands to Sumatra and Java. Three species occur in the Peninsula one of which is found also in Sumatra.
- Cyrtandra is a large genus of 170 species occurring from the Sandwich islands through the Malay islands into the Peninsula as far north as Penang. Abundant in the Polynesian and Malay islands, they are scanty in the Peninsula where we have only 7 kinds of which four are endemic. The other three occur in Sumatra also. They are shrubby plants with heads of yellow white or red flowers from the axils of the lower leaves. The fruits are sausage shaped corky berries, with minute seeds.

They inhabit dense forests often forming large patches on the ground. A few are however epiphytic.

Summary of Distribution.

There are at present known 121 species of the order in the Peninsula, belonging to 18 general. Of these 95 are endemic, 7 occur also in Burma and Siam, 17 occur also in Sumatra and 9 in Borneo, 5 only in Java, only a single species occurs in India beyond Burma, and only 4 in the islands further east than Java.

Habitats. The greater number of species are hill plants growing on rocks or banks at an altitude of from 1 to 6000 feet elevation. The species occurring in the low-lying country are few, one or two species of Didymocarpus chiefly of the Heteroboea section and some Cyrtundras and Stauranthera. Besides which are several of the epiphytic Aeschynanthi. All these lowland plants disappear as one ascends the hills and are replaced by a different series. The limestone rocks are very prolific in species and several genera are quite peculiar to them. Such are Boea, Monophyllaa, Epithema, Phylloboea.

Genus.		Distribution.	No of Species.
Aeschynanthus		Indo-Malaya, Siam, Hongkong	70
Agalmyla	***	Malaya	3
Didissandra	,		20
Didymocarpus	***	Indo-Malaya	100
Chirita	***	Indo-Malaya, China	50
Loxocarpus		Malay Peninsula and Borneo	7
Paraboea		Siam, Malay Peninsula, Borneo	20
Boea	***	India, Siam, Malaya, China	22
Phylloboea	140	Siam	2
Bœica		Burma, Malay Peninsula	5
Orchadocarpa	***	Endemic	1
Rhynchoglossum		Tenasserim to Malay Islands	2
Epithema		Trop. Africa, India, Malaya	6
Monophyllaea	***	Siam, Malay Islands	9
Stauranthera		Assam to Java	3
Rhynchotecum	***	India to Philippines	9
Cyrtandromœa,	***	Tenasserim, Nicobars, and Islands	9
Syrtandra		Malay Peninsula and Islands to Polynesia :	170

No. of Mal. Pen. Species.	End emic.	Burmah and Siam	Sumatra.	Borneo	Java-	Other Islands.
11	3	1	5	5	2	1
1		***	1	***	1	
13	13	***				
44	40		3	2	***	1 Lingga
6	5	1				
3	3					
12	12	***		7446		
9	9	***	***	***		
1	1		**	***		
1	1			***		A
1	1			322		
1	222	1	1	***	1	Amboina Timor
1		***	1	1	1	Philip- pines.
2	1		1	6 5	1	***
2		2	1	***	- Y	***
	***			***		***
1	552	1	1	***	1	2000
3	2		1	****		
7	4	1	3	1	1	1

R. A. Soc., No. 43, 1905.

#### 10 THE GESNERACEÆ OF THE MALAY PENINSULA.

#### GESNERACEÆ.

Herbs or shrubs, usually pubescent, leaves opposite or apparently alternate, one of each pair being much reduced, simple entire or lobed. Inflorescence axillary, cymose or racemose or panicled, bracts small or large, sepals 5 often connate, corolla tubular or campanulate, more or less distinctly bilabiate, 5 lobed, lobes oblong or rounded. Stamens 4 or 2 rudimentary or absent, didynamous when four, filaments linear or filiform, or short and thick anthers linear or oblong, or scutiform connivent in pairs, 2 celled, cells splitting on the inner face. Disc cylindric or annular or absent, ovary cylindric or oblong. Style slender simple, stigma capitate, cordate or bilobed. Fruit a capsule linear cylindric fusiform, or oblong, splitting dorsally, seeds very numerous minute, plumed in epiphytic species, elliptic and not plumed in terrestrial species; or a fleshy berry (Cgrtandra.)

Species about 600, all tropical species with a few in subtropical climates.

I. Fruit capsular cylindric.

A. Seeds plumed.

Stamens 4 perfect Stamens 2 perfect 1 Æschynanthus.
2 Agalmyla.

B. Seeds not plumed.

Corolla infundibuliform, filaments long filiform.

Stamens 4

3 Didissandra

Stamens 2.

Stigma entire capitate obovate Stigma bifid 4 Didymocarpus.

5 Chirita.

Corolla tube short campanulate.

Stamens 2.

Capsule conic Capsule cylindric not twisted Capsule cylindric twisted 6 Loxocarpus. 7 Paraboea.

Calyx 5 lobed Calyx 3 lobed

9 Phylloboea.

8 Boea.

Stamens 4 10 Boeica.

# II. Capsule ovoid or ellipsoid.

Stamens 2.

Sepals free to base Calyx campanulate, half lobed

Orchadocarpa,
 Rhyacoglossum.

Stamens 4.

Capsule circumsciss

13 Epithema.

Capsule irregularly splitting

Herbs with one leaf, Flowers minute 14 Monophyllica.

Herb with several alternate leaves, Flowers large

15 Stauranthera.

Shrubs leafy.

Calyx split to base, Flowers small 16 Rhynchotechum.

Calyx tubular shortly lobed, Flowers large 17

17 Cyrtandromæa.

# III. Fruit a sausage shaped berry.

Stamens 2

18 Cyrtandra.

# Æschynanthus, Jack.

Epiphytes or rock plants, with slender creeping or erect half woody stems, leaves opposite, or whorled fleshy or coriaceous entire, ovate or lanceolate. Flowers large usually showy red yellow or green in axillary or terminal heads, pedicelled. Bracts ovate or lanceolate small. Calyx tubular or campanulate sub-entire or more or less lobed, or sepals free to the base. Corolla tubular curved, dilated above shortly 2 lipped, upper lip of 2 lobes erect lower of 3 lobes deflexed. Stamens 4 perfect didynamous usually exsert, anthers connivent in pairs, loculi oblong parallel, ovary superior, with a short cup-shaped disc at the base. Style as long as stamens or shorter. Stigma dilate, or peltate. Capsule long cylindric base usually empty and narrower, (gynophore) 2 valved

R. A. Soc., No. 43, 1905.

#### 12 THE GESNERACEÆ OF THE MALAY PENINSULA.

loculicidally. Seeds innumerable minute oblong rugose with one or more hyaline scabrid hairs from near the hilum, and one from the apex.

Species 64 India, Malaya and Hongkong. Chiefly Malayan.

Polytrichium, seeds with a plume of hairs at one end, a single hair at the other.

Calyx tube very short 1 Æ. Motleyi
Sepals free to base 2 Æ. marmorata

Haplotrichium, seeds with a single hair at each end

Calyx deeply cut into lobes.

Leaves in whorls 3 E. speciosa

Leaves in pairs.

Corolla tube long 2-3 inches

Sepals hairy 4 Æ. longiflora
Sepals glabrous 5 Æ. Perakensis

Corolla tube short thick under an inch

6 E. Hildebrandtii

Erect woody epiphytes

Calyx tubular, lobes short, 7 E. Rhododendron

Calyx tubular lobes long acute 8

8 Æ. longicalyx

Creeping epiphytes, flowers axillary or terminal

Leaves glabrous 9 E. Lobbiana Leaves pubescent 10 E. radicans

Calyx cup-shaped small green 11 E. Wallichii
Calyx widely campanulate red 12 E. obconica

1. Æ. Motleyi, Clarke, Dec. Prodr. Ser. II. 5. p. 20. Epiphytic erect or branches pendulous about 12-18 inches long woody. Leaves opposite lanceolate or ovate lanceolate acute edges undulate or not, fleshy, light green above, pink beneath; 3-4 inches long, ½-1½ inch wide, petiole ¼ inch long. Flowers solitary or few, axillary pendulous, pedicel ¼ inch long or less. Calyx tube short ¾ inch

lobes linear 3-1 inch long glabrous blackish red. Corolla 4-14 inch long dilated upwards, lobes rounded sparingly hairy, base of tube dilate, light green, tips of petals dark purple brown. Stamens brown, filaments glabrous. Ovary oblong with 5 glandular patches at the base. Style very short cylindric, stigma capitate. Capsule cylindric narrowed at the tip 9-13 inches long, seed ,1 inch long oblong blunt pustular, plume & inch long.

Singapore Chanchu Kang (Ridley 6244), Kravji. Johor, Batu Pahat. Pahang, Pulau Manis, Pahang River, (Ridley 2151). Perak, Larut Hills, Kurau (Wray 245); Batang Padang (Wray 1475), Kinta at Goping (King's Coll. 4463).

Distrib. Borneo, Sumatra, Ceram.

2. Æ. marmorata, T. Moore, Pax and Fl. Gard. iii. (1852-1853) p. 56.

Epiphyte with erect woody stems about 12 inches tall. Leaves fleshy lanceolate acute narrowed at the base 2-3 inches long & inch wide, above light green with lighter variegations, beneath dull green with transverse purple bars, petiole 1 inch long. Flowers solitary or few together axillary, pedicels slender, 1 inch long, calyx tube very short (hardly any) lobes linear pubescent, & inch long corolla tube little more than an inch long dilated upwards, curved lobes rounded pubescent green with brown bars in the mouth. Stamens 14 inch long, filaments hairy. Style hairy, stigma bilobed. Capsule 6 inches long, rather thick. Seed oblong pustular, plume 1 inch long.

N. E. Brown, Gard. Chron. 18, 1882, p. 787, Clarke lc 38. Æ. Zebrina, Van Houtte, Cat. 1851.

Penang Government Hill (Curtis 2142, 1700); Lankawi Islands, Gunong Raya (Curtis 2142).

Distrib. Mergui, Siam.

R. A. Soc., No. 43, 1905.

#### 14 THE GESNERACEÆ OF THE MALAY PENINSULA.

# 3. Æ. speciosa, Hook fil. Bot. Mag. t. 4320.

Shrubby with erect rather stout stems 12 inches tall. Leaves fleshy lanceolate acute whorled 4 or 5 to a whorl, edges smooth or undulate 3-6 inches long \(^3\)-1\(^3\) inch wide petiole \(^1\)-\(^1\) inch long. Flowers subterminal clustered 10 or more together large and showy. Bracts lanceolate linear hairy \(^1\) inch long. Pedicels slender \(^1\) inch long. Calyx lobes linear free to base pubescent \(^1\) inch long. Corolla tube 3 inches long narrow cylindric at base filled and curved at upper part, lobes rounded, all pubescent. Stamens \(^1\) inch longer, filaments slender slightly pubescent. Style stout pubescent.

Paxt, Mag. 14, 199. Fl. des Serres Ser. 1 t. 267. Miq. Fl. Ind. Bat. 2718. Clarke lc p. 33.

Perak, Bruseh near Bidor (W. G. Napier); Selangor Bukit Hitam (Kelsall); Tomoh, (Machado).

Distrib. Java, Borneo.

# 4. Æ. longiflora, De C. Prodr. IX. p. 262.

Stem erect woody over a foot tall. Leaves in distant pairs opposite ovate acuminate shortly narrowed to base, fleshy 5 inches long by 2 inches wide, petiole \(\frac{1}{2}\) inch long. Flowers several terminal in a cluster, pedicels \(\frac{1}{2}\) inch long hairy. Calyx lobes narrowly linear hair \(\frac{1}{2}\) inch long, free nearly to the base. Corolla tube 3 inches long base cylindric above dilated scarlet hairy lobes short rounded. Stamens, filaments slender pubescent \(\frac{3}{4}\) inch longer than corolla. Style rather stout. Capsule cylindric narrow over 6 inches long.

Hassk. Cat. Hort. Bogor, Ed. 2.154; Hook. Bot. Mag. t. 4328. Vriese Pl. Ind. Bat. Reinwdt. p. 9. Fl. des Serres Ser. 1. t. 288. Paxt. Mag. 15, p. 25. Miq. Fl. Ind Bat. 2 p. 717. Clarke lc p. 32.

Lysionotus longiflora, Bl. Bijdr. p. 766.

Pahang, and trees along the Tahan River rare, (Ridley 2167).

Distrib. Java.

Shrubby epiphyte, stems about 2 feet long. Leaves coriaceous lanceolate acuminate, 3-7 inches long, 1-2 inches wide, nerves inconspicuous. Flowers in a terminal fascicle, on pedicels nearly half an inch long. Bracts subulate \frac{1}{8} inch long. Sepals linear \frac{1}{4} inch long glabrous, free to the base. Corolla 2-2\frac{1}{2} inches long, tube narrow at the base dilate upwards curved nearly glabrous deep red lobes rounded. Stamens \frac{3}{4} inch longer filaments glabrous or sparingly pubescent. Fruit over a foot long. Seed narrowly oblong pustular with a single hair at each end.

Perak, Larut Hills 5500 feet (Ridley, Cartis 11447); Thaiping (King's Coll. 8314), (Kunstler 2337). Endemic.

6. Æ. Hildebrandtii Hemsley, Bot. Mag. t. 7365. Shrubby epiphyte, with the branches about 6 inches long often rooting. Leaves in distant pairs ovate acute with a rounded base, ½ inch long and as wide; fleshy sessile glabrous. Flowers few terminal on the ends of the branches, pedicels ¼ inch long. Calyx lobes free to base linear acuminate pubescent ½ inch long. Corolla tube thick curved, little dilated ¼ inch long glabrous orange, lobes rounded short red pubescent, stamens shortly exsert hairy. Capsule 6 inches long, base narrowed sterile.

Pahang, K'luang Terbang, Gunong Benom, (Barnes). Perak, Larut Hills alt. 4500 (Ridley).

Distrib. Burma.

7. Æ Rhododendron, Ridley, Journ. Linn. Soc. vol. XXXII. p. 500. An erect epiphytic shrub 1-2 feet tall stems woody stout. Leaves opposite in distant pairs fleshy-coriaceous ovate acuminate 2 inches long 1½ inch wide, nerves inconspicuous, keel prominent. Flowers axillary and terminal several together, pedicels about ½ an inch long, calyx tubular an inch long deep purple with short acute lobes glabrous. Corolla 3 inches long, tube thick dilated above glabrous lobes rounded oblong ½ inch long pubes-

cent, deep red with three black streaks on the lower lobes. Stamens very shortly exsert, little longer than the corolla, pubescent. Capsule cylindric rather stout 4 inches long, base narrowed into a gynophore. Seeds with a single hair at each end; brown scabred.

Perak Larut Hills from 2500-6000 feet elevation (Ridley, Curtis 1311) Scortechini 58. 388. Plus River (Wray) Scortechini 468 b; 58 (King's Coll. 2332). Endemic.

8. Æ. longicalyx, n.sp. Stems woody over a foot long. Leaves ovate acuminate thick fleshy 2-3 nches long 1-1½ inch wide glabrous, keel prominent, nerves obscure. Flowers terminal large, pedicels ½ inch long. Calyx elongate tubular glabrous 1¼ inch long red, with five long thin lanceate acute points ½ inch long. Corolla 3 inches long red with dark blotches in the mouth, glabrous outside, mouth pubescent, lobes rounded. Stamens nearly as long as the corolla, pubescent; style stout pubescent, stigma capitate.

Selangor Semangko Pass, (A. M. Burnmurdoch); Perak (Scortechini 36 a) Gunong Batu Putih (Wray 1636).

Endemic and rare.

# 8. Æ. Lobbiana Hook. Bot. Mag. t 4260.

Climbing epiphyte with slender stems rooting along tree trunks, leaves lanceolate or ovate lanceolate  $1\frac{1}{2}$  2 inches long,  $\frac{1}{4}$ - $\frac{3}{4}$  inch wide, glabrous shortly petioled, in pairs coreacious. Flowers in axillary and terminal fascicles, 3 to 5 together, pedicels slender  $\frac{3}{4}$  inch long or less. Calyx tubular 1 inch long with very short lobes dark purple, thickly pubescent. Corolla tube 2 inches long thick curved lobes broad rounded, thickly pubescent deep red. Stamens barely exserted. Capsule 13 inches long cylindric on a gynophore. Seed very small oblong pustular with a hyaline mass at the hilum and a single long white hair at each end.

Fl. des Serres ser. 1, t. 246, Miq. Fl. Ind. Bat. 2,271 Clarke l.c. 44.

Singapore, Sungei Tengeh (Ridley 2710) Kranji (2706); Johor, Batu Pahat (Ridley), Gunong Pulai (King), Jambu Larang (Fielding); Malacca (Maingay), Mt. Ophir, Ayer Panas (Ridley 1572); Selangor, Pahang Track; Pahang, Pekan (Ridley), Kuantan (Durnford); Perak, Larut Hills to 5000 feet alt. (Curtis); (Scortechini 36 a 330 b.) Gunong Batu Putih; Sungei Ryah (Scortechini 39); Caulfields Hill (Scortechini 352) (Wray 873); Penang, Government Hill (Curtis); Kedah, Gunong Jerai, (Ridley 5513); Laukawi, Gunong Raya (Curtis 2503).

Distrib. Sumatra, Borneo and Java.

Common in mangrove swamps and forests. The leaves vary a good deal, those of mountain forms being fleshier smaller and more ovate than those of lower levels.

 Æ. radicans, Jack, Trans. Linn. Soc. 14, p. 43: Calc. Journ. Nat. Hist. 4, p. 62.

Epiphytic or rupestrial, stems creeping and rooting at the nodes, hairy, several feet long. Leaves ovate obtuse, base broad, shortly petioled hairy \(\frac{1}{2}\)-1\(\frac{1}{4}\) inch long, \(\frac{1}{2}\)-\(\frac{3}{4}\) inch wide. Flowers axillary 1-2 together, pedicel \(\frac{1}{2}\) inch long. Calyx tubular hairy deep red, lobes obtuse or subacute \(\frac{3}{4}\) inch long. Corolla thick curved and hairy red, lobes subacute glabrescent within. Stamens hardly exsert, filaments glabrous. Capsule pubescent cylindric acuminate slender 10 inches long.

Spreng. Syst. 2,838; R. Br. Benn. Pl. Jav. Rar. p. 115; Ann. Sc. Nat. 2, vol. 13, p. 160; De Vriese Pl. Ind. Bat. Review p. 10; Miq. Fl. Ind. Bat. 2,720; Clarke l.c. p. 41.

Trichosporum radicans, Nees, Flora 1825, p. 144, Bl. Bijdr. p. 764.

Singapore, Bukit Timah (Ridley 2704), Kranji; Pahang, Tahan river (Ridley); Malacca, (Griffith, Cuming 2387); Sungei Rambai (Derry t 205), Sungei Buluh; Sungei Ujong (Cantley); Perak, Bujong Malacca (Ridley), Sungei Rayah (Scortechini 37), Tringganu, Bundi (Rostado).

Var. lanuginosa, calyx "green," densely white woolly as is the outside of the corolla tube; Perak (Scortechini 330b).

Distrib. Borneo, Sumatra.

On rocks and trees. Native name "Akar Burunas." The leaves used for poulticing for headaches.

 E. Wallichii, R. Br. Benn. Pl. Jav. Rar., p. 116, Ann. Sc. Nat. 2, XIII, p. 160.

> Stems rather slender woody glabrous. Leaves lanceolate or elliptic, acuminate narrowed at the base into the petiole 3 inches long. 1-1\(\frac{1}{2}\) inch wide, glabrous, petiole \(\frac{1}{2}\) inch. Flowers few together subterminal pedicel \(\frac{1}{2}\) inch long slender. Calyx small cup shaped green \(\frac{1}{2}\) inch long, hairy almost entire. Corolla \(\frac{1}{2}\) inch long, tube stout lobes rather large rounded red, hairy. Stamens included, filaments glabrous. Capsule 8 inches long narrow terete. Clarke l.c. 48.

> Singapore (Wallich 798 A) Bukit Mandai, Chan Chu Kang, Kranji (Ridley); Johor, Tanjong Kopang (Ridley), Ulu Batu Pahat (Kelsall); Malacca, Mt. Ophir (Lobb); Perak, Bujong Malacca (Curtis).

Distrib. Sumatra, Borneo.

#### 12. Æ. obconica, Clarke l.c. 50.

Stems about a foot or more long woody glabrous. Leaves in pairs coriaceous glabrous elliptic, oblong or ovate acuminate narrowed at the base into the petiole 1½-3 inches ¾-1½ inch wide, petiole ¼ inch long. Flowers subterminal a few in a cluster, pedicels ¼ inch long, hairy. Calyx obconic wide ¼ inch long hairy, mouth entire deep red. Corolla ½ inch long tube thick and short, lobes rounded, hairy deep red, with yellowish white central bars. Stamens very shortly exsert, filaments nearly glabrous. Capsule 8 inches long cylindric. Hook, fil. Bot. Mag. t. 7336.

Selangor, Klang (Beccari), Kwala Lumpur. Perak, Batu Kuran (Curtis 2990), Larut Hills (Ridley 2905), Blanja (Wray 149), Bujong Malacca (Curtis 3335) (Scortechini 1861); Dindings, Pangkor (Curtis 1338), Relan Tujor (Wray 1772), Gunong Chabang (Scortechini 28), Ulu Bubong (King's Coll. 10179).

Endemic. On trees in dense forest.

## 2. Agalmyla, Bl.

Climbing shrubs with loose bark. Leaves alternate long petioled, herbaceous lanceolate or ovate lanceolate. Flowers showy scarlet in compact axillary cymes. Calyx deeply 5 cleft, lobes narrow acute. Corolla tubular scarlet, ventricose above, two-lipped, lobes ovate obtuse 5, stamens perfect 2, longexsert; filaments slender, anthers connivent, imperfect, stamens 2-3. Disc annular thick. Ovary linear, superior, glabrous. Style as long as stamens or longer. Stigma 2 lipped, capsule linear long 2 valved, loculicidally. Seeds sessile small oblong with a single hair at each end.

Species 3, Malayan.

A. staminea, Bl., Bijdr. p. 767. Stems very long twining hairy at length glabrous. Leaves elliptic oblong, 8 inches long 3-4 wide, acuminate at both ends, light-green, backs strigose, nerves 8-10 pairs; petiole 6-8 inches long hairy. Cymes sub-sessile, pedicels strigose, bracts lanceolate, calyx long, lobes lanceolate acute pubescent, free nearly to base. Corolla 1 inch long curved dilate, scarlet pubescent, lobes short rounded. Stamens exsert for 1 inch glabrous, anthers oblong. Style stout glabrous, or very short. Capsule 14 inches long slender.

R. Br. Benn, Pl. Jav. Rar., p. 116; Ann. Sc. Nat. 2, Vol. XIII, p. 161; Hook Ic. Pl. t. 733; De Vriese, Pl. Ind. Bat. Reinw. 10; Hook., Bot. Mag. t. 5747, Clarke l.c. 56.

Justicia parasitica, Lam. III. i, p. 42, Cyrtandra staminea Vahl 1, p. 105.

R. A. Sec., No. 43, 1905.

Perak, Larut Hills (Curtis 2042) (Ridley 2916), Scortechini (King's Coll. 6170); Bujong Malacca (Ridley).

Distrib. Java, Sumatra (Forbes 1864). Climbing on trees.

#### 3. Didissandra.

Shrublets or herbs with short or tall stems hairy, leaves opposite in remote pairs or crowded at the tip. Flowers solitary on subterminal peduncles or several on short axillary peduncles. Bracts small usually narrow, sepals free to the base or nearly so, 5 lanceolate or ovate, corolla blue white pink or yellow, narrowly tubular dilated upwards, occasionally broadly tubular infundibuliform, limb biloted usually unequally, lobes rounded. Stamens 4 perfect, in two pairs, filaments long slender, anthers ovate or elliptic adhering by their faces, loculi parallel, connective sometimes prolonged into a horn. Disc annular, small. Ovary cylindric sessile, style as long or longer, stigma broad ovate. Capsule cylindric linear elongate, rarely short and thick, sessile splitting along the upper edge not twisted.

Species about 20, Malay peninsula and Sumatra.

Note.—Clarke, in making this genus, included in it several very different sections. I would exclude of these all the species with a short campanulate corolla and short filaments such as his section Stilpnothrix, and reserving his section cyrtandroides and § speciosae. Of this latter, apparently confined to the peninsula, no species of the originally described sections belong; they form however a very characteristic group closely allied to some of the Didymocarpi.

§ 1. Cyrtandroides. Tall shrubs with distant nodes, flowers several together in axillary clusters.

Leaves minutely crenulate

1. D. frutescens

Leaves entire

2. D. Johorica

§ 2. Speciosa. Stems woody short, leaves crowded at the top, flowers solitary rarely 2 on subterminal peduncles, bractcate plauts with the habit of Didymocarpi of the section Heterobæa.

Leaves entire or obscurely crenulate glabrous above. Flowers orange 3. D. flammea

Flowers violet purple

Corolla tube slender infundibulifom 4. D. violacea Corolla very broad cylindric 5. D. atropurpurea

Leaves serrate or dentate

Glabrous above

Sepals linear lanceolate hairy 6. D. glabrescens Sepais broadly lanceolate glabrous 7. D. Wrayi

Leaves hairy above

Capsule slender cylindric

Sepals lanceolate acuminate 1 inch 8. D. hirta

9. D. serratifolia

Sepals oblong ovate & inch Capsule short and thick Leaves runcinate

10. D. atrocyanea 11. D. latisepala

Leaves deeply lobed

12. D. guercifolia 13. D. filicina

1. D. frutescens, Clarke, Mon. Phan. p. 67, Pl. 7.

Shrub with woody stems 3-4 feet tall, stems appressedhairy. Leaves opposite in alternate pairs distant elliptic lanceolate to oblanceolate minutely crenulate apex subacute, narrowed cuneate at the base 7-9 inches long 3-4 inches wide above sprinkled with fine hairs, beneath covered with appressed hairs especially on the nerves and reticulations, nerves about 13 pairs, petiole 11-3 inches long hairy, cymes axillary sessile with short hairy branches 1 inch long, flowers 1-3 on a branch. Sepals lanceolate narrow red hairy, corolla tube white infundibuliform pubescent lobes rounded. Anthers ovoid filaments curved in the middle. Ovary glabrous, style pilose. Stigma sub-bilobed. Capsule slender cylindric 3 inches long glabrous longitudinally ribbed.

Didymocarpus frutescens, Jack, Mal. Misc. 1, part 2, p. 5; Trans. Linn. Soc. 14, p. 39; Calc. Journ. Nat. Hist. 4 (1844), p. 58; Br. Benn. Pl. Jav. Rar., p. 119; Ann. Sc. Nat. 2, vol. 13, p. 165; Miq. Fl. Ind. Bat. 2, p. 726.

Henckelia frutescens, Spreng., Syst. Curae Post. p. 13.

Penang Hill, (Wallich 780) (Curtis 828) (Maingay 1222); Perak, Larut Hills (Wray 1723) Ridley 2912; Tapa (Wray 826), Kinta River (King's Coll. 837); Dindings, Lumut (Ridley 7171); Malacca (Griffith 3856).

Distrib. Sumatra (Jack, in Herb. Deless. fide Clarke but Jack only records it from Penang).

On banks in forests from 300 feet to 2000 alt. local but abundant.

#### 2. D. Johorica, n.sp.

Shrubby 2-3 feet tall pustular below hairy above. Leaves alternate below opposite above lanceolate acuminate long cuneate at the base, margins entire 6 inches long 1½ wide sprinkled with short conic hairs above shortly scabrid hairy beneath, nerves 6-7 pairs ascending. Cymes axillary peduncles slender hairy 1 inch long. Bracts short linear lanceolate. Flowers 3-4 in peduncle. Sepals small linear lanceolate acute hairy, corolla pink. Capsule slender cylindric hispid 1½ inch long.

Johor, Gunong Panti (Ridley 4175).

The flowers of this were unfortunately lost in drying so I am unable to describe it fully. Endemic rare.

# 3. D. flammea, Ridl., Journ. Linn. Soc., XXXII, 503.

Stem about 2 inches long hardly woody pubescent. Leaves oblong obtuse ashy green shining above glabrous, edges and nerves beneath hairy 4 inches long 1½ wide, petiole short pubescent. Peduncle erect stout 3 inches long purple pubescent. Flowers few pendulous. Sepals narrowly lanceolate acuminate green with purple pairs half an inch long. Corolla base narrow abrupt dilate cylindric orange hairy outside, lobes short rounded, lower ones a little longer, red. Stamens in 2 pairs, filaments

slender terete hispid above white anthers globose. Pistil white pubescent straight. Stigma clubbed. Disc ring shaped, capsule short cylindric purple 11 inch long.

Legeh (Machado). Endemic rare.

#### 4. D. violacea, n.sp.

Stem woody about 6 inches tall. Leaves tufted at the top, thin oblanceolate subfalcate, narrowed at the base into the petiole, tip acuminate, margins sinuate, entire, glabrous above, petiole and midrib covered with red multicellular hairs. Peduncles numerous erect 2-3 inches long sparingly red hairy. Bracts linear lanceolate narrow inch long closely appressed to the calyx. Sepals linear lanceolate glabrous 1 inch long corolla 11 inch long violet tube rather narrow gradually dilated forwards, sparingly pubescent lobes unequal, lower lip much longer. Stamens 4, the longer pair hardly 1 longer than the shorter ones; Pistil glabrous rather short, Stigma broad, capsule 11 inch long moderately thick splitting along the upper edge.

Perak, summit of Gunong Batu Putih alt. 6700 (Wray 383) (Scortechini 389b).

Endemic.

Near D. Wrayi, but flowers smaller.

5. D. atropurpurea, Ridl., I.c. 504. Stem 2 inches long woody. leaves lanceolate or obovate narrowed at the base obscurely crenate bases unequal 4 inches long 11 inch broad glabrous above, beneath hairy on the raised nerves, petiole 1-14 inches long. Peduncles erect glabrous purple 2 flowered 2 inches long. Flowers nearly sessile. Bracts 2 ovate  $\frac{1}{4}$  inch long  $\frac{1}{8}$  inch wide purple, sepals nearly free to the base lanceolate acute 1 inch long glabrous, corolla 2 inches long & inch through narrowed at the base widely dilate above deep purple lobes short rounded, lower ones longer. Stamens in 2 pairs filaments straight anthers oblong appressed, style subequal thick glabrous, stigma clubbed. Capsule 2 inches long, thick narrowed at the tip.

Perak, Hermitage Hill on rocks (Ridley), Gunong Inas (Scortechini 1322).

Endemic. Scortechini's poor specimen is this I think, he says however flowers pale red.

6. D. glabrescens, n.sp. Stem woody, leaves elliptic lanceolate or oblanceolate coarsely serrate 4 inches long 1 inch wide, above glabrous, beneath dotted glabrous, except the midribs and nerves red hairy, petiole 1 inch long hairy. Peduncle slender 4-5 inches long hairy, with 1 or 2 lanceolate oblong bracts at the top ½ inch long. Flowers solitary. Sepals linear lanceolate obtuse-hairy ½ inch long. Corolla "mauve," "dark blue" 1½ inch long tube gradually dilated upwards lobes rounded pubescent, anthers subglobose. Style capitate broad. Capsule 1¾ inch long cylindric slender.

Perak, Summit of Gunong Batu Putih 6700 feet alt. (Wray 384) (King's Coll. 8055), Kinta (King's Coll. 7191).

Near D. atrocyanca but the leaves are nearly glabrous, and narrower with a longer petiole and the peduncle bracteate.

Endemic.

7. D. Wrayi. Stem woody bare below, leaves alternate lanceo-late oblique acuminate dentate narrowed at the base into the petiole 4-6 inches long, 1½-2 inches wide nerves 16 pairs elevated on both surfaces, glabrous above whitish beneath midrib and nerves below covered with coarse reddish trichomes, petiole ½ inch long covered with rough multicellular trichomes. Peduncles from the upper axils slender one flowered 3-4 inches long covered at the base with red multicellular hairs. Bracts 2 ovate broad appressed to the calyx ¼ inch long glabrous, sepals broadly lanceolate obtuse glabrous ½ inch long white, corolla 1¼ inch long white pencilled with violet, tube

thick over 1 inch through, pubescent lobes broad rounded, stamens 4 didynamous, anthers rounded, style stout.

Perak, Summit of Gunong Batu Putih (Wray 334, 383) (King's Coll. 8036).

Endemic.

8. D. hirta. Stem woody 3 inches long, leaves oblanceolate oblique acuminate serrate, narrowed to the base 4-9 inches long, 2 inches wide sprinkled above with pale multicellular hairs especially long on the marginal teeth, beneath glabrous except on the midrib and nerves, covered with rather long multicellular hairs. Scape 3-4 inches long, hairy with catenulate multicellular hairs, sepals 4 inch long lanceolate acuminate very hairy. Corolla violet with a darker centre, tube 1 inch long broad cylindric sprinkled with multicellular hairs, lobes large rounded i inch long glabrous, stamens 2 pairs unequal, stigma capitate.

Perak, Bujong Malacca (Ridley).

Endemic.

9. D. serratifolia. Stem woody 4-5 inches tall covered with red hairs above. Leaves opposite oblanceolate acuminate, base long cuneate, doubly serrate 6-8 inches long by 2 inches wide sprinkled with pale multicellular hairs above beneath glabrous except for the red multicellular hairs on the nerves and midrib, nerves about 17 pairs, petiole 1 inch long or less hairy, peduncle slender 4 inches long hairy 1 flowered, sepals lanceolate acuminate 1 inch long recurved at length covered densely with long red multicellular hairs. Corolla 11 inch long narrowed at the base dilate upwards, tube broad, sparingly hairy, lobes rounded, lower ones longer than the upper one. Stamens in 2 subequal pairs half the length of the tube. filaments attached close to the base sinuate, style stout, stigma capitate, capsule 11 inch long subcylindric thick through glabrous.

Perak, Bujong Malacca (Ridley 9779).

Endemic.

#### 10. D. atro-cyanea.

Stem woody about 6 inches, leaves crowded at the top oblong or lanceolate oblong inequilateral at the base strongly serrate (drying black),  $4\frac{1}{2}$  inches long nearly 2 inches wide, above sprinkled with conical processes formed by the pushing in of the leaf from the under surface, each bearing a short pale hair, beneath punctate and sprinkled with the mouths of the intrusions, glabrous except for the nerves and reticulations which are covered with rufous hairs, petiole winged to base covered with multicellular hairs. Scape 3 inches long covered with red hairs one flowered. Sepals oblong ovate glabrescent or with red hairs  $\frac{1}{8}$  inch long. Corolla nearly 2 inches long, base shortly narrowed tube broad cylindric pubescent, lobes short rounded subequal, deep purple mouth almost black, stamens 4, filaments slender. Capsule glabrous cylindric curved  $1\frac{1}{2}$  inch long.

Perak (Scortechini 3684), Bujong Malacca (Ridley, Curtis 3298).

Endemic.

#### 11. D. latisepala, Ridl. 1.c. 503.

Stem short woody, leaves crowded above oblong-oblanceolate, base unequal 7 inches long 2 wide or less crenate-dentate sparingly hispid red and nerves beneath covered with red hairs petiole an inch long. Peduncle 6 inches long hispid. Flowers few sepals ovate  $\frac{1}{8}$  inch long glabrous, corolla 1 inch long cylindric dilated upwards glabrous, lobes short rounded. Stamens 4, filaments linear, anthers subglobose, pistil glabrous, stigma clubbed. Capsule short thick fusiform  $\frac{1}{8}$  inch long.

Legeh (Machado.) Endemic

# 12. D. quercifolia, Ridl. I.c. 504.

Stem woody hairy, 6 inches long or less, leaves crowded above lanceolate runcinate, base narrowed deep green glabrous above, beneath glaucous with keel and

nerves covered with brown hairs 6-8 inches long 2 inches wide, petiole 1 inch or less long hairy. Peduncles 6 inches long sparsely hairy, flowers 1-2 large, bracts lanceate broad hispid. Sepals broadly lanceolate obtuse green glabrous. Corolla 2 inches long dilated cylindric from a narrow base lemon yellow glabrous, lobes short rounded. Pistil cylindric, stigma clubbed capsule 3 inches long glabrous cylindric.

Perak, Larut Hills, (Scortechini 292-300 (Curtis 2041) Ridley 2910); Bukit Rengas (Fox H. B. S. 10683.) Endemic.

# 13. D. filicina.

Stem woody pale rather slender 6 inches long. Leaves tufted at the top lanceolate deeply lobed with oblong rounded lobes about 13 on each side 3-5 inches long I inch wide glabrous above, paler beneath with red appressed hairs on the midrib, petiole & inch long with red appressed hairs. Peduncle slender red hairy 11/2 inch long 1 flowered, Bracts small ovate 1 inch long. Pedicel inch long. Sepals elliptic rounded dark red sparingly hairy inch long. Corolla 11 inch long base narrow dilated upwards trumpet shaped sparingly pubescent at the base purple paler beneath outside throat, inside dark purple with 6 white lines down the base inside in the tube, lower lip longer than the upper one lobes rounded. Stamens 4 in two pairs, the connective prolonged into a triangular horizontal horn. Disc annular capsule sub-follicular 14 inch long glabrous.

Perak, Gunong Chabang (Scortechini 14) on rocks overhanging a creek.

Endemic.

# 4. Didymocarpus.

Herbs or usually small shrubs, stems simple or branched, erect or prostrate. Leaves opposite or the alternate ones reduced, seldom wanting, ovate or lanceolate herbaceous, usually pubescent or hairy, petioled. Peduncles axillary, bearing one

H. A. Sec. No. 43, 1905.

or more flowers in a cyme. Sepals free to the base or nearly so, 5 short. Corolla infundibuliform bilabiate, lobes equal or the lower ones longer than the upper. Stamens 2 complete, filaments filiform, rising from about half way down the tube, anthers reniform connivent by the edges. Staminodes 2 short hooked, ovary cylindric passing into the style. Stigma capitate or ovate entire. Disc annular or absent. Capsule cylindric narrow usually splitting along the upper edge. Seeds numerous minute ellipsoid not plumed.

Species about 100. Distribution, India and Malaya.

#### 1. Elatae.

Stem tall branched, shrubby. Leaves in distant pairs opposite unequal.

Bract one cup-shaped appressed together, corolla lips,

1 D. corchorifolia

Stem long and weak. Bracts 2 ovate 2 D. sulphurea

Stem weak. Bracts ovate amplexicaul

3 D. citrina Flowers yellow.

Bracts oblong glabrous. Flowers claret color

4 D. purpurea

# Didymanthus.

Stem erect herbaceous, leaves in distant pairs. Flowers very small linch long axillary. Flowers medium size 5 D. parviflora

Flowers yellow.

Leaves lanceolate acute 6 D. flava Leaves ovate acuminate 7 D. ramosa Leaves unequal narrowly lanceolate 8 D. flavescens

Flowers white.

Leaves opposite equal hairy or pubescent ovate edges pubescent 9 D. hispidula Edges conspicuously red hairy 10 D. hirta Leaves lanceolate thinly pubescent 11 D. viscida Leaves subglabrous equal long petioled 12 D. albina

Leaves glabrous unequal

Flowers solitary on short peduncles13 D. alternans

Flowers in pairs on long peduncles

from upper axils 14 D. glabrata

Stem erect herbaceous little branched.

Flowers yellow, corolla cylindric trumpet-shaped:

Leaves petioled silky in distant pairs.

Corolla 2 inches long

15 D. malayana

Corolla 1 inch long

16 D. albomar-

ginata

Leaves crowded above hairy.

Flowers small congested

17 D. flavobrunnea

Stem woody short. Leaves glabrous

congested at the top not petioled 18 D. longipes

Stem woody. Leaves alternate lanceolate inæquilateral Flowers blue 19 D. inæqualis

Stem woody. Leaves crowded or distant

elliptic petioled. Flowers small white 20 D. alba

# 3. Reptantes.

Prostrate or creeping herbs. Leaves in distant pairs equal or unequal hairy or pubescent.

Flowers blue or white. Leaves hairy rarely glabrous. Flower in uppermost axil peduncle short

21 D. reptans

Leaves velvety elliptic. Flowers solitary

terminal 22 D. ophirensis

Flowers numerous on slender pedicels 23 D. pulchella

Flowers orange or yellow. Sepals hairy 24 D. crocea

Sepals narrower subglabrous 25 D. uscendens

#### 4. Heteroboea.

Stems woody usually short with the leaves crowded towards the top, more or less hairy above, and little or not branched. Leaves hairy silky or rarely glabrous lanceolate serrate narrowed at the base into a winged

R. A. Soc., No. 43, 1905.

#### 30 THE GESNERACEÆ OF THE MALAY PENINSULA.

petiole, alternate. Peduncles slender axillary in the upper axils, one rarely 2 flowered. Bracts usually small solitary linear. Corolla large showy white, crimson or blue rarely yellow, filaments long slender. Capsule narrow cylindric.

Flowers solitary, bracts very small.

Leaves glabrous wrinkled 26 D. rugosa.

Leaves tessellate not wrinkled glabrous
or with scattered hairs with swollen bases
obovate. Capsule over 2 inches long 27 D. platypus
Capsule shorter 1 inch long 28 D. kompsobova

Leaves not tessellate hairy or pubescent Leaves broad covered with close short hairs.

Flowers white tipped crimson 29 D. quinquevul-

merci

Flowers deep crimson

30 D. atrosan-

Leaves narrow lanceolate hairy distant

Stem branched flowers yellow 31 D. hirsuta

Leaves silky pubescent on both surfaces 32D. bombycina Leaves crowded thickly appressed hairy.

Flowers white or blue 33 D. crinita

Leaves crowded covered with short scattered hairs above, deep green with central white bar.

Flowers white 34 D. fasciata

Flowers in pairs on a long peduncle.

Bracts very broad 35 D. venusta

#### 5. Salicina.

Small shrubby plants with narrow leaves crowded at the top. Flowers small.

Leaves entire 36 D. densifolia

Leaves serrate. Flowers \( \frac{1}{8} \) inch long 37 \( D. \) salicina , Flowers \( \frac{3}{4} \) inch long 38 \( D. \) serrata

Leaves deeply cut pinnate 39 D. pectinata

#### 6. Acaules.

Stemless or nearly so. Leaves crowded.

Flowers panicled, lips very unequal 40 D. violacea
Flowers 1-2 racemose. Flowers
large blue 41 D. lacunosa
Flowers small. Leaves elliptic peltate 42 D. perdita
Leaves obovate crenulate, capsule very
short and broad 43 D. puncticulata
Capsule linear persons

44 D. betweeld lata

Capsule linear narrow 44 D.heterophylla
Leaves small entire silky 45 D. pumila

Affinity doubtful.

Stem tall. Leaves alternate distant
Panicles small adnate to petioles 46 D. lilacina

#### § 1. Elatae.

 D. corchorifolia, R. Br. Benn. Pl. Jav. Rar. p. 119, Ann. Sc. Nat. 2, Vol. 13, p. 164.

A shrub from 4 to 6 feet tall much branched with a stout woody stem. Leaves opposite but unequal ovate subacute inequilateral, base rounded serrate 3-5 inches long 1½-2 inches wide covered with soft short felted hair on both sides, but most on the back, petiole 1-3 inches. Panicles lax axillary 2-3 inches long, peduncles short pubescent. Flowers numerous. Bracts cup-shaped. Calyx entire cup-shaped ¼ inch long 5-toothed. Corolla ¾ inch long white apple-green in the throat, or often purplish white, tube straight thick, lobes rounded, upper lip recurved, base appressed to the broad decurved lower lip which is much longer. Capsule cylindric, one inch long pubescent splitting to near the tip. Clarke Mon. Phan. 85., Ridl. Journ. Bot. 1890, p. 68.

Selangor, Pahang Track (Ridley 8553); Perak, Bujong Malacca, Ridley 9775, (Curtis 3130), (King's Coll. 10, 979 & 10, 998), Kinta (Kings' Coll. 7220); Penang (Wallich 792) Government Hill (Curtis 1239), Maingay 1227.

B. A. Soc., No. 43, 1905.

Endemic on rocks. This is the biggest species of Didymocarpus and the most woody one known to me. It is also peculiar in having the two lips of the corolla mouth pressed together, quite like those of a snapdragon (Antirrhinum).

#### 2. D. sulphurea, n. sp.

A shrubby creeper 6 to 10 feet long. Stem pubescent branched with long internodes. Leaves opposite but very unequal, one 3 inches long by  $\frac{3}{4}$ -1 inch wide, the opposite one  $\frac{1}{2}$ - $\frac{3}{4}$  inch long  $\frac{1}{6}$ - $\frac{1}{4}$  inch wide ovate or lanceolate acute base unequal cuneate margins crenulate dentate, deep green above purple beneath, nerves 6-7 pairs elevated on both surfaces, sprinkled all over on both surfaces with short hairs, more hairy on the back. Peduncles axillary filiform 4-6 inches long pubescent, branches at the top two or 3 each bearing as many flowers. Bracts 2 to each pair of flowers ovate glabrous inch long. Sepals elliptic ovate obtuse glabrous. Corolla infundibuliform 1/2 inch long glabrous, upper lip short recurved lower one longer. Stamens exsert shortly, filaments thick pubescent. Style stout. Stigma excavate at the top. Capsule 12-3 inches long rather thick cylindric acuminate, glabrous.

Perak, Larut Hills, Gunong Hijau (Scortechini 6a) also on Chabang and G. Bubu, Gunong Batu Putih (King's Coll. 8059) Wray 219, Bujong Malacca (Ridley 9774).

Var. breviflora, bracts and sepals narrower acute pubescent.

Corolla smaller \(\frac{1}{4}\) inch long. Capsule pubescent \(\frac{3}{4}\) inch long.

Selangor, Bukit Kutu (Ridley 7582). Endemic.

# 3. D. citrina, Ridl., Journ. Linn. Soc., XXXII, 508.

A soft weak herb about a foot tall pubescent. Leaves soft ovate or ovate lanceolate crenulate velvety, opposite but unequal largest 2-3 inches long 14 inch wide, petioles ½-3 inches long. Panicles axillary 3 inches long base

pubescent above glabrous hairy. Pedicels ½-1 inch long terete glabrous. Bracts cordate ovate acute nearly amplexicaul polished green with red edges. Sepals traingular spreading stiff green, edges red. Corolla lemon yellow pendulous, tube an inch long funnel shaped, base narrowed, mouth dilate ½ inch across, upper lobes broad rounded recurved, lower ones larger. Stamens 2, filament short sinuate, pubescent, anthers subtriangular. Ovary and style ½ inch long pubescent. Stigma peltate. Disc cylindric. Capsule an inch long angled glabrous.

Kedah, Gunong Jerai at 2,000 feet alt. (Ridley 5518). Endemic.

### 4. D. purpurea, Ridl., Journ. Linn. Soc., XXXII, 508.

Stem herbaceous 12-18 inches tall. Leaves ovate crenulate acute inæquilateral velvety 4 inches long 2 inches wide petiole \(\frac{1}{4}\) to \(\frac{1}{2}\) inch long. Peduncle erect subterminal glabrous 3 inches tall. Panicle erect 4 inches long with slender branches. Bracts small ovate. Calyx lobes spreading oblong glabrous short. Corolla tubular with a tube narrowed at the base, dilated upwards, purple, lobes rounded, lower ones longer. Stamens 2 filaments filiform included. Staminodes filiform. Ovary cylindric. Stigma broad discoid. Capsule \(\frac{1}{2}\) inch long glabrous cylindric stipitate.

Lankawi, Gunong Chinchan, 1000-1500 feet alt. (Curtis 2567).

Endemic.

## § 2. Didymanthus.

# 5. D. parviflora, n. sp.

A small erect herb about 1 foot tall or less much branched. Stem slender covered with appressed hairs. Leaves opposite equal lanceolate acute 1 inch long \(\frac{1}{2}\) inch wide, above glabrous puncticulate, beneath yellow pustular with short translucent hairs longer and multicellular along the edge keel and nerves, nerves 5 pairs,

R. A. Soc., No. 43, 1905.

petiole \(\frac{1}{4}\) inch hairy. Flowers solitary axillary on slender hairy peduncles \(\frac{1}{4}\) inch long. Sepals linear obtuse pubescent. Corolla \(\frac{1}{4}\) inch long yellow pubescent tube broad straight, lobes short broad rounded. Stamens nearly as long as corolla lobes, anthers large white reniform, tilaments glabrous. Pistil as long as stamens pubescent. Stigma capitate entire. Capsule slender pubescent.

Negri Sembilan, Gunong Angsi (Ridley) fl. Feb. Endemic.

## 6. D. flava, Ridl., Journ. Linn. Soc., XXXII, 507.

Stem a foot tall scabrid branched. Leaves lanceolate acute base narrowed denticulate scabrid beneath covered on the nerves with short hairs 3 inches long  $1\frac{1}{2}$  inch wide, petiole  $\frac{1}{4}$  inch long. Cymes axillary and subterminal on hairy peduncles 1-2 inches long, pedicels  $\frac{1}{4}$  inch long. Flowers 4 or 5. Calyx short lobes hispid lanceolate. Corolla glabrescent yellow  $\frac{3}{4}$  inch long tube straight dilate upwards lobes short obtuse. Style slender pubescent. Capsule cylindric  $1\frac{1}{4}$  inch long hispid.

Perak, Larut Hills (Ridley 2914) (Curtis 2690) (King's Coll. 2151) a small leaved form.

Endemic.

Var. purpurascens.

Stems stouter over a foot tall hairy. Leaves opposite equal, obliquely ovate acute, often purple as is the stem.

Perak, Bukit Kapayung, Sungei Siput (Ridley).

#### 7. D. ramosa, n. sp.

Stem slender branched, pubescent with appressed hairs over a foot tall. Leaves distant opposite, but one of each pair much smallar, ovate acuminate, thin rounded or slightly narrowed at the base glabrous above, staringly hairy on the nerves beneath, nerves about 7 pairs 2-3 inches long 1-½ wide or smaller, petiole ½ inch long. Peduncles slender from the lower axils 1-1¼ inch long, 2 flowered viscid hairy. Sepals lanceolate acuminate

viscid hairy binch long. Corolla tube straight hardly dilated & inch long greenish yellow, bilabiate, lower lobe longer than upper lobes rounded. Stamens 2 filaments long filiform, anthers oblong. Ovary long cylindric style long slender. Stigma capitate small.

Perak, Gunong Batu Putih (Wray 868). Endemic.

#### 8. D. flavescens, n.sp.

Stems slender over a foot long covered with short appressed hairs. Leaves distant opposite but unequal, lanceolate acuminate at both ends entire sprinkled over on both sides with short scattered hairs 11-2 inches long inch wide, petiole inch long, silky hairy. Peduncles slender subterminal 1 inch long pubescent, one flowered. Sepals linear hairy. Corolla yellowish white & inch long pubescent tube straight cylindric hardly dilated above, bilabiate lobes short rounded. Stamens 2 filaments filiform. Ovary short cylindric. Style short pubescent stigma capitate.

Selangor, Kwala Kubu (Ridley 7585). Endemic rare.

# 9. D. hispidula, Ridl., Journ. Linn. Soc., XXXII, 507.

Stem 6-12 inches tall hispid. Leaves opposite equal ovate or lanceolate acute or acuminate at both ends, 3-5 inches long 1-2 inches wide above scabrid beneath, hairy especially on the nerves, petiole 1 inch long. Peduncles 1-3 erect from the upper axils 3 inches long hairy with three or 4 terminal branches, bearing a few flowers. Pedicels hispid half an inch long. Bracts linear 1 inch long. Calyx 1 inch long lobes lanceolate hairy. Corollaglabrous an inch long whide with violet streaks in the lower lip, tube straight funnel shaped upper lobes ovate subacute, lower ones longer. Stamens 2, filaments slender nearly straight filiform. Staminodes short clubbed 2. ovary fusiform pubescent. Style terete. Stigma capitate. Capsule 11 inch long straight cylindric.

R. A. Soc., No. 43, 1905.

Perak, Larut Hills 4-6000 feet elevation, (Curtis 2037, 1312) Ridley, King's Coll. Abundant on banks.

Var? Selangorensis.

Leaves shorter glabrous above. Sepals longer. Fruit 3 inches long softly velvety.

Selangor, Gunong Semangko (Curtis 3752).

This may be specifically distinct but the specimens are out of flower.

#### 10. D. hirta, n.sp.

Stem herbaceous branched about a foot tall, thickly covered with rather long reddish multicellular hairs. Leaves opposite ovate or ovate lanceolate subacute serulate narrowed at the base 3 inches long 1-1½ inches wide, above rather densely hairy, with multicellular hairs, edge hairy, beneath keel and veins covered with close long pale hairs, petiole¼ inch long hairy. Peduncles subterminal 2½ inch long very hairy, red. Bract very small linear, Flowers solitary on the peduncles. Sepals linear narrow hairy¼ inch long. Corolla absent. Capsule 2 inches long cylindric closely but very shortly hairy. Pistil cylindric. Style long pubescent. Stigma discoid.

Selangor, above the Gap, Semangko Pass (Curtis).

Near D. hispidula but much more hairy. I have seen no corollas.

Endemic.

# 11. D. viscida, n.sp.

Stems slender 6 inches or more tall shortly roughly hairy, Leaves opposite lanceolate or ovate lanceolate thin acuminate, base inequilateral, 3-4 inches long 1-1½ inch wide above sparingly scabrid hairy, beneath hairy on the nerves about 6 pairs, petiole half an inch long roughly hairy. Peduncle subterminal 2 inches long viscid hairy, cyme branches 1 inch long. Calyx lobes very short lanceolate viscid hairy. Corolla little over ½ inch

long, tube swollen at base then infundibaliform white, sparingly pubescent. Stamens 2, included, filaments filiform. Style shorter. Capsule slender cylindric acuminate viscid hairy 1 inch long.

Perak, Gunong Keledang (Ridley 9781). Endemic.

#### 12. D. albina, n.sp.

Stem 2-3 feet tall herbaceous appressed hairy. Leaves opposite equal lanceolate or ovate lanceolate acuminate at base and apex, margins shortly serrate 5 inches long by 13 inch wide glabrous except the midrib on the back covered with appressed hairs petiole appressed hairy 11 inch long. Peduncle axillary 3 inches long, with a lax few branched terminal panicle 1 inch long. Bracts and bracteoles linear. Sepals lanceolate acuminate in inch long. Corolla i inch long waxy white slightly pubescent, tube cylindric limb distinctly bilobed. Filaments glabrous, anthers ovate lanceolate. Style and pistil pubescent.

Perak, Gunong Batu Putih (King's Coll. 8070).

This is allied to D. hispida, Ridl., but with nearly glabrous leaves more lanceolate and smaller flowers.

Endemic.

# D. alternans, n.sp.

Stem about a foot tall erect not branched scabrid hairy above rather slender. Leaves sub-alternate or opposite lanceolate acuminate base cuneate thin entire ro slightly serrate base inequalateral 3 inches long by 11 wide nearly glabrous except the midrib on the back and petiole 1 inch long which are scabrid hairy, opposite leaf reduced to a small ovate blade inch long or wanting. Flowers solitary axillary on short pedicels slender 1-1 inch long with 2 linear small bracts, all pubescent, Calvx lobes lanceolate acute hairy & inch long. Corolla & inch long white centre yellow tube narrowed at the base dilate upwards pubescent lobes subequal rounded, lips not very distinct. Stamens 2 filaments filiform included anthers elliptic connate. Staminodes filiform short clubbed, Style fairly long hairy. Stigma capitate. Capsule slender cylindric glabrous 1 inch long.

Perak, Bujong Malacca (Ridley 9777) (Curtis 3133),

Larut Hills (Curtis 3133) (King's Coll, 2311).

Endemic, on banks at 2-4000 feet elevation.

In some specimens both the leaves of the pair are fully developed, in others one is reduced to a very small ovate abortive leaf.

14. D. glabrata, n.sp.

Slender herb branched over a foot tall, almost glabrous except for a little pubescence on the upper part of the stem and petioles. Leaves opposite subequal or one leaf larger than the other, elliptic or ovate 1½-2 inches long 1 inch wide, or less margins entire apex subacute, base caneate or rounded oblique nerves 7 pairs, with midrib pubescent petiole slender pubescent ¼ inch longer or less. Peduncles axillary 2 inches long from the upper axils pubescent 2 flowered. Bracts very small linear. Pedicels ¼ inch long pubescent. Sepals narrowly lanceolate ½ inch long. Corolla white (not seen). Capsule linear acuminate 1½ inch long pubescent.

Johor, Gunong Panti (King's Coll. 209).

Endemic, allied to D. alternans, very glabrous for a Didymocarpus.

 D. malayana, Hook fil., Gard. Chron. 1896, vol. II, p. 123, fig. 24. Bot. Mag. t. 7526.

Stem very short to 3 inches long. Leaves ovate obtuse shortly petioled to lanceolate acute long petioled 7 inches long 2½ inch wile nerves conspicuous, 15 pairs silky hairy. Peduncles stout silky hairy 3-4 inches long scapose with 2 flowers at the top or with 2 erect branches 3 inches long bearing 8 or 9 flowers each. Flowers nodding. Calyx lobes linear obtuse pubescent long. Corolla 2 inches long bright yellow, tube narrowed at the base

gibbous inflated above, hairy, lobes rounded subequal. Stamens 2, filaments included filaments curved, glabrous, anthers shield-shaped with 2 projecting horns on each. Staminodes minute tooth like. Ovary hairy conic, disc cylindric. Style long glandular pubescent. Stigma capitate. Capsule cylindric 1-1½ inch long.

Perak, Bujong Malacca (Curtis 3300) (Ridley 9778), Tanjong Malim (Baldwin, Chabong (Scortechini 189); Selangor, Gunong Semangko (Curtis 3300); Bukit Kutu (Ridley 7580).

Endemic, at an altitude of from 1500 to 3000 feet, abundant. A very beautiful plant.

16. D. albomarginata, Hemsley, Journ. Bot. XXV (1889) p. 204.

Stem 6-12 inches tall pubescent red. Leaves elliptic or ovate obtuse, with a broad or cuneate base dark green edges and nerves white sparsely hairy above silky beneath nerves about 10 pairs 3-4 inches long 1-1½ inch wide. Peduncles axillary and sub terminal hairy pink 3 inches long racemose or sparingly branched. Calyx lobes lanceolate hairy. Corolla yellow, tube narrow pinkish white dilate upwards, lobes subequal rounded. Stamens 2, filaments thickened at the base curved, anthers reniform with short processes. Staminodes 2 filiform hooked ovary cylindric conic pubescent. Style long. Stigma wider discoid. Capsule cylindric accuminate rather thick, lip upcurved hairy ¾ inch long.

Perak, Larut Hills, 3-5000 feet (Wray) (Curtis 2039, 2991) (Ridley 2908) King's Coll. 1817).

Endemic, closely allied to D. malayana and difficult to tell in dried specimens except from the much smaller flowers.

17. D. flavobrunnea, Ridley, Trans. Linn. Soc., p. 329.

Stem slender seldom branched densely pubescent 3-4 inches tall. Leaves alternate ovate lanceolate acute base unequal narrowed, serrate 7 inches long 3 inches wide, nerves and midrib beneath covered with shining brown

B. A. Soc., No. 44, 1905,

hairs, above sparingly pubescent. Peduncles 8 inches long stiff hispid branched shortly dichotomously above. Branches short crowded. Flowers numerous, small. Bracts lanceolate acuminate ‡ inch long hispid. Pedicels short. Sepals linear narrow pubescent. Corolla 1 inch long tube cylindric gradually dilated towards the lips lobes unequal rounded short, tube brownish outside limb yellow with an orange spot in the mouth and some red streaks. Stamens 2, with filiform filaments, ovary elliptic. Capsule 1 inch long, narrowed gradually from the base splitting above nearly to the apex, glabrous.

Pahang, Tahan River woods (Ridley 2163).

Endemic, the fruit crowded at the top of the peduncle radiating in all directions gives this the appearance of one of the Parabocas.

### 18. D. longipes, Clarke. Mon. Phan. p. 87.

Stem woody 2 inches long hairy at the top. Leaves oblanceolate narrowed to the base obscurely serrate glabrous deep green above, hairy on the midrib purple beneath 8 inches long 2½ wide. Peduncles 9-18 inches tall rather stout purple pubescent. Flowers few racemose (occasionally panicled) pendent very shortly pedicelled. Calyx lobes linear acuminate pubescent purple ½ inch. Corolla 1½ inch long pale yellow pubescent tube straight little dilated upwards, lobes upper two short rounded, lower lobes longer oblong. Stamens 2, filaments adnate to tube near the mouth short thick, anthers reniform connate, just included, with 2 short appressed horn like processes of the connective. Ovary elongate conic passing into the terete style. Stigma discoid. Disc cylindric. Capsule 1¼ inch long rather thick splitting along the upper sege.

Malacca, Mt. Ophir (Griffith 3854) (Cuming 2385) (Maingay 2723) (Ridley 3179).

On rocks in woody places. Endemic.

This is a very distinct plant from the malayana set in its short subterranean stem, and large rosette of glabrous

leaves. The flowers however are those of the malayana group and the anthers have the short connective horn on one side which seems almost peculiar to these.

19 D. inaqualis, Ridley, Journ. Linn. Soc., XXXII, p. 506.

Stem woody 5 inches or more tall | inch thick brownpubescent. Leaves alternate distant lanceolate inaequilateral acute serrate narrowed to the base, velvety above, pubescent beneath 5 inches long 14 inch wide or smaller, petiole distinct pubescent & inch long. Peduncles from the upper axils 14 inch long pubescent. Flowers crowded pedicellate. Bract linear nearly 1 inch long. Calyx campanulate lobes not free to the base linear, & inch long pubescent. Corolla blue I inch long tube slender enlarged upwards, lobes short rounded. Filaments long slender. Ovary elongate cylindric. Stigma obconic. Capsule cylindric glabrous 11 inch long.

Lankawi, Gunong Chinchang (Curtis 2568).

Endemic. A peculiar plant not very closely allied to any other.

20. D. alba, n.sp.

Stem woody creeping ascending, hairy pubescent, Leaves crowded towards the top lanceolate scute base 2 inches long 1-1 inch wide softly densely hairy on both sides, petiole densely hairy & inch long. Peduncles short inch or less long one-flowered densely hairy. Calyx lobes free to base linear acuminate long hairy & inch long. Corolla quite white 1 inch long base cylindric gradually dilated upwards hairy lobes short rounded, lobes short subequal. Stamens 2 filaments rather short filiform. Staminodes 3 filiform clubbed shorter. Pistil pubescent. Capsule 4 inch long curved acuminate splitting along the upper surface glabrous.

Perak, Bujong Malacca (Curtis 3299).

Var. major.

R. A. Soc., No. 44, 1905.

Stems taller over a foot. Leaves more remote and less hairy, peduncles longer, 1 inch in flower, 1½ long in fruit. Corolla 1 inch long.

Perak, Gunong Bubu (Wray 3905). Endemic.

#### § 3. Reptantes.

 D. reptans, Jack Malay Misc. 1, p. 2, p. 3 (1820); Trans. Linn. Soc. 14, p. 35.

Stems 6 inches or more long creeping villous. Leaves opposite ovate or elliptic obscurely crenulate blunt narrowed at the base or rounded sprinkled with villous hairs above, more hairy beneath, \(\frac{3}{4}\)-3 inches long \(\frac{1}{2}\)-\(\frac{3}{4}\) inch wide, Peduncles slender subterminal one-flowered hairy 1 inch long. Bract very small. Pedicel \(\frac{1}{4}\) inch. Calyx lobes linear villous \(\frac{1}{8}\) inch long. Corolla \(\frac{1}{2}\) inch long, white with purple and yellow streaks in the mouth tube, pubescent trumpet-shaped, lobes rather large rounded. Stamens 2, filaments far included filiform. Staminodes very short. Ovary cylindric. Style slender. Stigma discoid. Capsule 1 inch long slender splitting nearly to the apex, ca brid.

Spreng. Syst 2, p. 837; Don. Gen. Syst. 4, p. 659; R. Br; Pl. Jav. Rar. p. 119; Ann. Sc. Nat. 2, vol. 13, p. 164. Miq. Fl. Ind. Bat. 2726; Clarke, Monogr. Phan 17-95.

Penang (Wallich 787) (Maingay 1223) (Lobb 335), Pulsu Betong (Curtis 1706).

Var. monticolo Ridl., Journ. Linn. Soc. l.e. 511.

More slender and creeping for 1½ feet or more. Shoots covered with rufous hairs. Leaves narrower lanceolate 2-3 inches long § inch wide, acute narrowed into the petiole. D. producta, Clarke, Monog. Phan. V, p. 96.

Selangor, Pahang, Track (Ridley 8561), Ginting Bidai (Ridley 7586); Negri Sembilan, Bukit Tumiang, and Bukit Sulu (Cantley's Coll.); Perak, Gunong Batu Putih

(Wray 9 27 & 480); Dindings, Simpit near Lumut (Ridley 3073) Larut Hills to the top (Curtis 2040 & 2992) (Ridley 2913) (Scortechini 20 & 257 a) a remarkable rufous haired form. Goping (King's Coll. 1099).

Distrib. Sumatra.

The form from the top of the Larut Hills has much narrower more glabrous leaves but the plant is remarkably variable in foliage. It forms often great masses in woods and is quite common in the hilly districts. The type form of the species is a rock plant confined to Penang, but the commonest form is the variety monticola. Clarke's D. producta was based on one of Horsfield's Sumatran plants in the British Museum. This type seems to me identical with some of the hill forms in the peninsula.

Var. violascens.

Stems ascending for a foot or so. Leaves rather remote nearly glabrous above except the edges and midrib densely hairy, more hairy beneath, nerves elevated densely appressed hairy. Flowers purplish white.

Selangor, Rawang (Ridley 7583), Dusun Tua (7584).

# 22. D. Ophirensis, n.sp.

Stem long creeping over a foot long. Leaves opposite somewhat unequal elliptic dark green with white on the nerves 1-3 inches long ½-1 inch wide base rounded, above sprinkled with short hairs, edges entire thickly hairy, beneath paler more hairy, nerves 5-6 pairs densely hairy, petiole ¼ inch long hairy. Peduncles subterminal 1 inch long hairy. Sepals linear ¼ inch long densely hairy. Corolla ¼ inch long gradually dilate forwards, rather broad at the top, hairy purple and white, upper lip much shorter than lower one. Stamens filiform little shorter than the corolla. Style slender. Stigma capitate. Capsule cylindric hairy 1 inch long.

Malacca, lower part of Mount Ophir (Ridley 3185). I took this at first to be D. marginata, Clarke, which was based on a plant collected in Malacca or Luzon by Lobb,

#### 44 THE GESNERACEÆ OF THE MALAY PENINSULA.

but which from description may be a form of the very variable D. reptans, and the locality of which is doubtful.

23. D pulchella, n.sp.

Stems slender 3-6 inches long purple covered with appressed hairs. Leaves opposite elliptic obtuse 1-2 inches long dark green above with a central white stripe, dotted with short hairs beneath purple, sprinkled with hairs, the nerves and edges hairy, petiole \(\frac{1}{4}\)-\(\frac{1}{2}\) inch long hairy. Peduncles axillary 1 inch long slender hairy. Bract linear very small. Pedicel \(\frac{1}{2}\) inch long slender hairy. Calyx lobes narrowed linear \(\frac{1}{2}\) inch long slender hairy. Calyx lobes narrowed linear \(\frac{1}{2}\) inch long, tube cylindric hardly dilate sparingly hairy lobes oblong rounded. Stamens 2 fertile, filaments filiform straight, anthers oblong. Ovary slender cylindric pubescent, with style \(\frac{3}{2}\) inch long. Capsule narrow cylindric upcurved 1\(\frac{1}{2}\) inch long pubescent.

Pahang, Kwala Lipis (Machado, H.B.S. 11629).

Endemic.

### 24. D. crocea, n.ep.

Stems creeping a foot or more long succulent pubescent. Leaves opposite but unequal ovate obtuse 1-3 inches long \(\frac{3}{4}\)-1 inch wide softly hairy green with white veins, nerves beneath elevated. Petiole \(\frac{1}{2}\) inch long or much shorter. Peduncles sub-terminal 1 inch long 1 flowered softly hairy. Bracts 2 short linear. Sepals linear pubescent \(\frac{1}{6}\) inch long. Corolla 2 inches long, bilabiate pubescent orange-yellow, tube narrowed at the base dilate gibbous above, lobes rounded darker orange, lower lip longer than upper. Stamens 2 filaments sinuate, anthers with 2 processes each on the back. Staminodes filiform hooked. Style slender. Stigma capitate. Capsule rather thick curved upwards 1\(\frac{1}{4}\) inch long pubescent.

Perak, Gunong Keledang on banks (Ridley 9776) (Curtis 3301), Sungkei (King's Coll. 3014).

Endemic, local on banks.

#### 25. D. ascendens, Ridl., Journ. Linn. Soc., I.c. 512.

Stem creeping ascending branched above, rather slender 4-8 inches tall, branches 2 inches long or more. Leaves crowded above opposite subequal ovate entire subacute narrowed or broad at the base, silky hairy, dark green edges white silky,  $1\frac{1}{2}$  inch long  $\frac{1}{2}$ -1 inch wide, petiole 1 inch long or less. Peduncles very short  $\frac{1}{2}$  inch long hairy. Flowers solitary. Sepals linear acuminate silky. Corolla orange yellow  $1\frac{1}{2}$  inch long narrow cylindric dilated forwards pubescent, lobes short rounded subequal. Stamens 2 filaments long thick, anthers triangular obtuse. Ovary cylindric pubescent. Style long. Stigma ovate triangular.

Perak, Tapa (Haviland) (Curtis 3106), Goping (King's Coll. 458).

Endemic.

#### § 4. Heterobonea.

### 26. D. rugosa, n.sp.

Stem short stout woody 2-3 inches long. Leaves crowded at the top oblong oblanceolate winged to the base dentate rather thick glabrous and strongly bullate wrinkled above, beneath pubescent with midrib and nerves hairy, nerves very numerous and close (about 40 pairs) nervules transverse strongly raised 3 to 5 inches long 1½-2 wide. Peduncles slender 3 inches long hairy ebracteate. Flowers solitary. Sepals short ovate acute. Corolla tube trumpet shaped 1 inch long lower lip longer than the upper, lobes broad, white with yellow central bar. Stamens 2, anthers narrow connective two horned. Staminodes short very slender hooked. Pistil and style very hairy. Stigma broad reniform.

Perak, Hulu Selama (Scortechini 1273); Kelantan, Kwala Lebir (Dr. Gimlette).

Endemic. Remarkable for the strongly wrinkled thick leaves. The transverse nervules are depressed on the upper surface, the tissue between being pushed up in a bullate manner.

#### 27. D. platypus, Clarke, Mon. Phan. 94.

Stem woody below pubescent, leafy above 4-22 inches long. Leaves sessile, oblanceolate alternate 8-13 inches long 3 inches wide margins serrate, above sprinkled with multicellular hairs from a swollen base, beneath glabrous except for the elevated nerves and reticulations, densely appressed hairy. Peduncles numerous axillary 1 inch long slender hairy. Bracts 2 short lanceolate hairy. Pedicel one flowered \(\frac{1}{2}\) inch long hairy. Sepals ovate obtuse hairy \(\frac{1}{10}\) inch long. Corolla from a narrow base dilated forwards \(\frac{1}{4}\) inch long, sparingly hairy, white with a yellow mouth, lobes broad rounded. Stamens 2 filaments filiform long, anthers reniform, with a process of the connective projecting beyond them. Style long slender. Stigma wide discoid. Capsule cylindric \(\frac{1}{2}\) inch long pubescent.

Singapore, Bukit Timah, Selitar (Ridley); Johor, Ulu Batu Pahat (Kelsall), Gunong Pulai (Ridley 3729); Malacca (Griffith 3825) (Cuming 2359), Ayer Panas (Derry III); Negri Sembilan, Perhentian Tinggi (Ridley 10097), Bukit Temiang (Cantley); Selangor, Klang (Beccari), Kuala Lumpur (Ridley); Perak, Gunong Batu Putih (Wray 934), Goping (King's Coll, 832).

Distrib. Sumatra.

The commonest species in the Peninsula in damp spots in woods in the low country.

Malay Names: — "Poko Julong Rimbah," "Poko Sambuyen."

# 28. D. Kompsobaea, Clarke, Mon. Phan. 92 t. X.

Stem woody 4-5 inches tall. Leaves crowded at the top oblanceolate acute narrowed towards the base 9 inches long 2 inches wide, margins coarsely crenate-dentate, above glabrous when adult with a few multicellular hairs when young, beneath minutely pubescent nerves and reticulations elevated, midrib and main nerves with long brownish appressed hairs. Peduncles 1 flowered 4

inches long hairy. Sepals ovate ½ inch long hairy. Corolla white, with yellow in the throat, tube 1 inch long base narrowed above somewhat abruptly swollen, broad nearly glabrous, lower tip longer than upper one. Stamens 2, filaments filiform, anthers oblong. Capsule ½ inch long, moderately thick pubescent.

Pahang, Tahan River woods (Ridley 2152); Şelangor, Bukit Hitam (Kelsall).

Distrib. Borneo.

This is closely allied to *D. platypus* but is distinct in its glabrous upper surface of the 'eaves shorter and broader flower, broader sepals, and shorter thicker fruit. I believe it is identical with the plant described by Mr. Clarke.

D. quinquevuluera, Ridl., Trans. Linn. Sec., l.c. 328.

Stem woody 6 to 9 inches tall or less, covered with brown wool. Leaves lanceolate acuminate acute serrate narrowed to the base silky pubescent dark green 6 inches long 2-2½ inches wide. Peduncles slender rosy white-ciliate. Flowers numerous. Sepals lanceolate acute. Corolla tube slender dilated forwards 3 inches long white, two lipped lobes rounded crimson or violet purple edged with white with yellow streaks in the throat. Stamens rather thick sinuate, white, anthers reniform ovary cylindric pubescent. Stigma cordate. Capsule cylindric acuminate 3½ inches long.

acuminate 3½ inches long.
Pahang, Kota Glanggi, Tahan Woods, abundant (Ridley 2154 and 2144); Selangor, Pahang Track 15th mile

(Ridley 8559).

Endemic. A most beautiful and floriferous plant, but very impatient of cultivation, often growing in great abundance on banks at low to about 1,500 feet elevation.

30. D. atrosanguinea, Ridl. Trans. Linn. Soc., I.c. 328.

Stem woody 6 inches tall, 1 inch thick. Leaves lanceolate acute crenulate denticulate or dentate, base

II. A. Soc., No. 43, 1905.

broad 9 inches long, 4 inches wide, deep green velvety pubescent above, glaucescent, pubescent beneath with elevated nerves and nervules. Peduncles 3 inches long pubescent. Bract ovate. Sepals linear acute 4 inch long pubescent red. Corolla pubescent deep red, yellow in the mouth, tube 2 inches long dilate upwards, lobes subequal ovate obtuse. Stamens 2 filaments sinuous rather thick, anthers semiovate. Style longer than the stamens pubescent. Stigma rounded.

Pahang, Tahan woods (Ridley) and Tringanu. Endemic in woods.

#### 31. D. hirsuta, n. sp.

Stem woody over a foot long, branched, densely hairy above with long multicellular hairs. Leaves alternate lanceolate acuminate narrowed to the base petioled or hardly so crenate densely hairy on both surfaces, 6 inches long 1½ inch wide, petiole ½ inch long or less. Flowers solitary on the peduncles in the lower and upper axils, Peduncles very slender hairy 1 inch long. Sepals short ovate lanceolate obtuse. Corolla narrow an inch and a half long yellow pubescent. Capsule very narrow cyclindric pubescent 3 inches long.

Perak, Goping (King's Coll. 715), Larut Hills (King's Coll. 2529).

The Larut Hills plant is much less hairy than the one from Goping but appears to be the same. The distant leaves are unique in this section.

### 32. D. bombycina, n. sp.

Stem branched woody 3 to 4 feet tall above closely silky pubescent. Leaves lanceolate acuminate 4-6 inches long 1 inch across narrowed to the base minutely crenulate densely silky pubescent, on both sides, nerves very numerous and close. Pedicels short 1 inch long slender, silky. Sepals ovate acute small silky. Corolla tube 1 inch long sparingly pubescent, white tinged with pink or blue trumpet shaped.

Perak, Ulu Bubong 4-600 feet alt. (King's Coll. 10587). Endemic. Near D. crinita but very different in appearance, much taller with narrower leaves and soft silky grey pubescence. The flowers are also smaller.

D. crinita, Jack, Mal. Misc. 1, 11, p. 1; Linn. Trans. V, 14, p. 33, t. 3, f.2; Calc. Journ. Nat. Hist. 4, p. 53, t. 15, fig. 2.

Stem woody pubescent 6 inches tall. Leaves narrow lanceolate acute, narrowed to the base shortly and closely serrate 6 inches long 1 inch wide dark green above sometimes with a white longitudinal bar covered closely with short velvety hair, beneath purple with longer hair especially on the nerves. Peduncles about 1 inch long villous, pedicels \(\frac{1}{4}\) inch. Bracts linear all villous. Sepals narrow lanceolate acute villous \(\frac{1}{3}\) inch long. Corolla white or usually pale blue \(1\frac{1}{3}\) inch long pubescent tube narrowed at the base dilated forwards lobes large rounded subequal. Stamens filaments filiform curved anthers oblong with short lateral processes. Style and ovary cylindric pubescent. Stigma discoid. Capsule slender cylindric 2-3 inches pubescent.

Spreng. Syst 2, p. 837, R. Br. Benn. Pl. Jav. Rar. p. 118; Ann. Sc. Nat. 2, Vol. 13, p. 164; Hook, Bot. Mag. t. 4554; Miq. Fl. Ind. Bat. 2, 724; Clarke, Monogr. l.c. 93.

Pahang, Raub Track (Machado, H.B.S. 11575), Tahan Woods (Ridley 2169), Sungei Ujong, Bukit Sulu (Cantley); Selangor, Ginting Bidai (Ridley 7577); Perak, Larut Hills (Scortechini 294 and Ridley 2907) (King's Collection 2157), Tapa (Curtis 3781); Penang, West Hill (Curtis 410, Deschamps); Kedah, Gunong Terai (Ridley), Tomoh (Machado); Kelantan, Kwala Lebir (Dr. Gimlette).

Var. Curtisii.

Leaves oblanceolate acute serrrate deep green with a silvery central bar, covered with long multicellular hairs from a swollen base on both sides very dense and longer

R. A. Soc., No. 43, 1905.

on the back, at the base and on the buds. Scapes 3 inches long hairy slender. Sepals oblong hairy blunt. Corolla 2 inches long blue, tube hairy swollen upwards, lobes unequal one inch across the limb. Stigma broad heart shaped.

Selangor near the Gap (Curtis).

This fine form approaches D. fasciata in the form of its leaves and large flowers.

Var. elongata.

Stem tall and somewhat branched, leaves scattered narrow and small 3 inches long ½ inch wide hairy. Flowers small an inch long on slender pedicels 3 inches long or less from the lower as well as the upper axils Pale blue.

Perak, Tapah (Curtis 3781).

D. crinita as described here is somewhat variable and possibly some of the forms may be separable specifically.

Woods to 4000 feet elevation. Distribution, Sumatra and Borneo. Malay Name, "Poko Sumbong Merah."

# 34. D. fasciatas, n.sp.

Stem woody 6-8 inches tall, with soft hair in the upper parts. Leaves alternate narrowly lanceolate acuminate 4-8 inches long 1½ inch wide narrowed to base, margins serrulate crenulate above deep velvety malachite green, with a broad central white bar covered with short scattered hairs, back edges and petiole with longer pale silky hairs. Peduncles slender short 1½ inch long hairy. Bract very small linear. Sepals narrow lanceolate very small. Corolla 1½ inch long cylindric trumpet shaped white limb edged violet. Capsule very slender 2 inches long or less glabrous.

Pahang, Tahan River in rocky woods (Ridley 2169) rare; Kedah, Gunong Jerai (Ridley).

Distrib. Lingga, Batu Gajah (Hullett).

I have been unable to get this in flower in the peninsula, but the Lingga plant seems identical and has a flower. It is allied to a Bornean plant occurring on Mount. Matang which it much resembles.

### 35. D. venusta, n. sp.

Stem erect woody 12-18 inches tall, Leaves oblong lanceolate subacute crenulate serrate narrowed into the petiole winged to the base 4-6 inches long 1-2 inches wide, nerves elevated on both surfaces, 22 pairs glabrous above, nerves and midrib ferruginous hairy beneath. Peduncles axillary 1 or 2 in an axil 7 inches long hairy. Flowers terminal 2 large white. Bracts 2 oblong cuspidate glabrous \( \frac{3}{2} \) inch long. Pedicels hairy, lower one \( \frac{1}{2} \) upper one \( \frac{1}{2} \) inch long. Calyx lobes free to base linear acuminate pubescent \( \frac{1}{2} \) inch long. Corolla pubescent, tube enlarged upwards infundibuliform 1\( \frac{1}{2} \) inch long pure white with a brown spot on the lower lobes, lobes upper shorter than lower, rounded, lower lip \( \frac{1}{2} \) inch long lobes oblong. Stamens included 2 filaments filiform, anthers oblong. Staminodes filiform hooked. Ovary narrow cylindric with style \( \frac{1}{2} \) inch long, all pubescent. Stigma large cordate. Capsule terete acuminate splitting along the upper edge glabrous 2-2\( \frac{1}{2} \) inches long.

Perak, Bujong Malacca (Ridley).

Selangor, Gunong Semangko (Curtis 3751).

Endemic. This beautiful plant hardly belongs to this group. It much more closely resembles a Didissandra of the speciosa section but has 2 stamens only.

#### § 5. Salicinae.

# 36. D. densifolia, n.sp.

Stem woody 3 inches tall. Leaves numerous crowded alternate, lanceolate acuminate narrowed to the base rather thick in texture entire, nearly glabrous when adult except for a few hairs on the midrib 1½-5 inches long ½-¾ inch wide. Peduncles hairy slender 3 inches

R. A. Soc., No. 43, 1906.

tall, with a few one flowered short branches. Bracts linear oblong. Sepals linear oblong, pubescent. Corolla not seen. Ovary cylindric pubescent. Style pubescent. Stigma small capitate. Capsule cylindric pubescent 1 inch long splitting nearly to the tip.

Johor, Gunong Janeng (Kelsall) Endemic.

### 37. D. salicina, Ridl., Trans. Linn. Soc. 1.c. 329.

A small shrubby plant 3 to 6 inches tall simple or branched glabrous below pubescent above. Leaves numerous crowded above opposite narrrowly lanceolate acuminate glabrous serrate, 3-4 inches long, ½ inch wide, pale green above reddish beneath petiole slender ½ inch long or less. Peduncles numerous crowded in the upper axils very slender glabrous red 2 inches long, branches few divaricate pubescent. Flowers very small ½ inch long pink. Sepals very narrow linear pubescent. Corolla campanulate, lobes ovate acute. Stamens 2, filaments short slender, anthers reniform. Style longer than the corolla, glabrous. Stigma small capitate. Capsule cylindric acuminate ¾ inch long.

Pahang, Tahan River (Ridley 2166). Endemic, stream banks in woods.

### 38. D. serrata, n.sp.

Stem woody 6 inches or less long. Leaves numerous lanceolate acute, strongly toothed, teeth  $\frac{1}{8}$  inch long acute, velvety green above, pale beneath, nerves 40 pairs, 8 inches long 1 inch wide, narrowed at base not petioled glabrous above, midrib with pale hairs beneath. Scape slender hairy 3 inches long. Flowers 4 or 5 nearly sessile. Sepals ovate short hairy. Corolla trumpet-shaped  $\frac{3}{4}$  inch long narrowed at base dilated upwards lower lip longer than upper one,  $\frac{1}{4}$  inch wide 3 lobed, side lobes rounded median longer oblong, white stained with purple outside, yellow in the mouth. Capsule very slender over 1 inch long pubescent pedicelled.

Perak, Larut Hills on rocks in dense forest, below the Tea Gardens, at about 1,000 feet altitude (Ridley).

### 39. D. pectinata, Clarke, Hook. Ic. Pl., t. 2246.

Small shrubby plant, 6 inches or more tall branched or simple. Leaves densely crowded at the top glabrous deeply pinnate 6-7 inches long, lobes § inch long ½ inch wide at the base, blunt. Peduncles from the upper axils several, pubescent 2 inches long. Calyx "dark blue." Corolla white tomentose ½ inch long tube cylindric slightly inflated, upper lobe obovate rounded. Stamens 2, filaments curved, anthers oblong. Staminodes absent. Disc tubular. Capsule ½-¾ inch long pale glabrous rather thick curved.

Selangor, Rawang (Ridley 7579), Bukit Hitam (Kelsall, H. B. S. 1981); Perak, limestone rocks 4-800 feet alt. (King's Coll. 10711).

Endemic, local banks of streams and rocks.

### D. myricaefolia, n.sp.

Stem woody 4 to 6 inches long. Leaves crowded at the opposite or alternate narrowly oblong or oblong lanceolate, acute, base narrowed, bluntly serrate 3-6 inches long \(\frac{1}{4}\cdot\frac{3}{4}\) inch wide, above sparingly sprinkled with hairs, midrib more hairy, beneath reddish, midrib and nerves and reticulations hairy, nerves 24 pairs, petiole \(\frac{3}{2}\) inch long red hairy. Scapes slender 3 inches long hairy 1-4 flowered. Sepals linear hairy \(\frac{1}{2}\) inch long. Corolla tube cylindric narrow half an inch long. Capsule narrow straight cylindric pubescent 1 inch long,

British North Borneo, Bongaya, Labuk Bay (Ridley). Allied to D. salicina but with very different foliage.

#### § 6. Acaules.

# 40. D. violacea, Ridl., Journ. Linn. Soc., XXXII, 509.

Rootstock short, erect stem an inch long densely woolly. Leaves numerous very unequal ovate to lanceo-

R A. Soc., No. 43, 1905.

late acute oblique toothed, sessile or petioled densely softly hairy 2-8 inches long 1½ to 2½ inch widenarrowed at the base, petiole as much as 2 inches long. Panicles 2-5 inches long lax, branches slender pubescent. Calyx lobes oblong lanceolate ½ inch long glabrous. Corolla tube trumpetshaped curved ½ inch long violet, upper lobes short recurved lower ones ¼ inch longer. Stamens 2, filaments filiform. Ovary long terete. Style short. Stigma clubbed. Capsule glabrous cylindric ¾ inch long.

Perak, Hermitage Hill at 5000 feet elevation, on rocks in the stream (Ridley 2909).

Eudemic. A very curious plant the affinities of which are quite doubtful.

# 41. D. lacunosa, Hook. fil., Bot. Mag., 7236.

Stemless. Leaves crowded oblong or ovate cordate tomentose petioled crenulate 2-4 inches long 1½-3 inches across above pubescent, beneath rusty tomentose especially on the elevated nerves, petiole 2-4 inches long rusty tomentose. Scapes 4-6 inches long 2 to many flowered simple or 3 or 4 branched at the top branches ½ inch long. Flowers nodding. Corolla an inch long deep violet blue, tube narrow at the base gibbous inflated upwards, lobes short rounded subequal. Stamens included curved swollen near the base narrowed upwards, anthers elliptic not horned. Staminodes filiform ½ as long. Pistil linear pubescent gradually narrowed into the style. Stigma very shortly bifid. Capsule 2 inches long linear.

Lankawi, Terutau on damp rocks (Curtis 1655). Endemic.

# 42. D. Perdita, n.sp.

Stem creeping woody about 4 inches long. Leaves elliptic obtuse rounded peltate margins crenulate 3 inches long 14 inch wide above scabrid and sprinkled over with hairs, beneath glabrous except for the midrib and nerves

which are hairy with appressed hairs, margin with hairs on the crenulations, petiole 1-2 inches long hairy. Peduncles slender 4 inches long, subterminal hairy. Calyx lobes lanceolate pubescent. Corolla not seen. Capsule half an inch long narrowed suddenly into the style and only splitting as far as the base of the style. Stigma subbilobed large.

Singapore, Selitar very rare (Ridley).

I found two plants of this together in a small ravine near Selitar in 1889, one in fruit. Since then the locality has been destroyed by cultivation and the plant has disappeared and is probably extinct as these plants are very local in their distribution and I have never seen anything like it elsewhere.

### 43. D. puncticulata, Ridl., Journ. Linn. Soc., XXXII, 510.

Almost stemless. Leaves crowded elliptic or obcuneate or nearly oblanceolate, inaequilateral base truncate, crenate puncticulate hispid, 3 inches long 14 inch wide or smaller, nerves beneath elevated hairy. Peduncles subterminal 3 inches long slender thickening in fruit, hairy. Sepals lanceolate acute the inch long hairy. Corolla 1 inch long hairy violet, tube short broad campanulate, lower lip longer than the upper one, lobes oblong obtuse. Stamens very short filaments thick, anthers large conic shield shaped. Style longer pubescent. Capsule & inch long thick hispid.

Johor, Gunong Panti (Ridley). Endemic.

# 44. D. heterophylla, Ridl., Trans. Linn. Soc. I.c. 329.

Stem short with a long woody root, woolly above. Leaves crowded very variable in size obovate oblique or lanceolate, crenulate obtuse, 4 inches long 14 inch wide or less, above dark green purplish in the centre, glabrous, beneath reddish nerves raised covered with red wool on the back. Peduncles slender hairy 3 inches long, branches short and few. Flowers few

R. A. Soc., No. 43, 1985.

small. Sepals linear pubescent & inch long. Corolla campanulate & inch long violet pubescent. Style longer, pubescent. Capsule cylindric curved acuminate 1 inch long glabrous, splitting for nearly the whole length.

Pahang, Tahan River (Ridley 2170); Johor, Gunong Janeng (Kelsall).

Endemic. This and the two preceding species belong to a set more characteristic of Borneo and the intermediate islands than of the peninsula.

#### 45. D pumila, n.sp.

Stem slender woody 1-3 inches long. Leaves crowded at the top elliptic obovate obtuse narrowed at the base and inaequilateral ½-1½ inch long ¼-1 wide above silky pubescent beneath dotted with swollen hair-bases, nerves about 6 pairs elevated hairy with appressed hairs. Peduncles slender erect purple with silky appressed white hairs 2-3 inches tall subterminal. Flowers 1-2 terminal very shortly pedicelled. Bract linear purple. Calyx lobes linear purple pubescent. Corolla ¼ inch long with a short broad tube pubescent purplish white hardly bilabiate lobes rounded pinkish white. Stamens 2, filaments slender short filiform. Ovary slender cylindric. Style long er than stamens. Stigma discoid. Capsule ¾ inch long terete upcurved splitting along the upper edge minutely pubescent.

Selangor, The Gap—Semangko Pass, alt. 3000 feet (Curtis 3782) (Burn-Murdoch).

Endemic. On mossy banks.

# 46. D. lilacina, Ridl., Trans. Linn. Soc., l.c. p. 330.

Stem 12-15 inches long, entirely leafy brown pubescent. Leaves alternate spreading lanceolate crenate dentate pubescent dark green pubescent, 4 inches long 1 inch wide, petiole 1 inch long. Pedicels numerous rising from the petiole near the leaf blade slender ¼ inch long pubescent. Sepals very short lanceolate hispid. Corolla campanulate rosy violet sparingly pubescent, lobes

oblong rounded. Stamens 2, filaments thick with slender bases, anthers reniform. Style shorter than the corolla pubescent. Stigma capitate. Capsule & inch rather thick cylindric with a short beak.

Pahang, Tahan River (Ridley 2165).

Endemic. Quite unlike any other species of Didymocarpus known to me, and it might perhaps be generically distinguished.

## 5. Chirita, Buch-Ham.

Herbs or slender shrubs. Leaves opposite often unequal, or whorled or alternate elliptic or ovate. Peduncles axillary one or more flowered. Bracts free or connate, small or large, calyx 5 lobed with acute lobes, usually large. Corolla infundibuliform or tubular ventricose blue or white, two lipped, lobes rounded. Stamens 2, filaments filiform geniculate, anthers rounded connivent often hairy. Disc annular. Ovary cylindric linear. Style usually long. Stigma ovate or narrow, bifid. Capsule long cylindric.

Species 26. India, China and Malay Islands. Bracts free.

Stem tall branched cymes axillary 1. C. elata Stem 12 inches or less, cymes subterminal.

Leaves ovate. Corolla 11 inch long 2. C. caliginosa Corolla # inch long 3. C. viola

Leaves lanceolate alternate 4. C. sericea

Bracts connate

Tube 1 inch long, limb short 5. C. rupestris Tube very short, limb ovate 6. C. Glasgovii

1. Ch. elata, Ridl., Journ. Linn. Soc., XXXII, 518.

A tall rough herb 2 feet high, stem angled branched. Leaves 3 to 6 inches long 11-3 inches wide ovate inaequilateral acute toothed, hairy, with elevated nerves hispid, petioles slender t inch long, cymes lateral axillary 3 inches long hispid. Sepals lanceolate acuminate hairy ½ inch long. Corolla funnel shaped hairy 1 inch long claret color, lobes short rounded subequal ½ inch across. Stamens 2, filaments slender, anthers oblong. Staminodes short with abortive anthers. Ovary short pubescent. Stigma peltate sub-bilobed. Capsule straight cylindric.

Perak, Larut Hills (Wray 2985) (Curtis 2038) (Ridley 2911).

Endemic. In banks in wood, a species very unlike the rest of the genus, but it is difficult to place it anywhere else.

#### 2. Ch. caliginosa, Clarke, Mon. Phan., 122.

A soft herb a foot or more tall often branched. Leave4 opposite ovate acuminate, base broad or cuneate vers inaequilateral, margins entire or slightly toothed  $2\frac{1}{4}$ -y inches long 1-2 inches wide closely pubescent, petiole  $\frac{1}{4}$  inch long. Flowers several axillary, pedicels  $\frac{1}{4}$ -1 inch long pubescent. Sepals lanceolate acuminate hairy  $\frac{1}{4}$  inch long. Corolla  $1\frac{1}{4}$  inch long azure blue, tube narrow at the base broadly infundibuliform at the apex pubescent, lobes large rounded  $\frac{3}{4}$  inch across the lips. Stamens 2, anthers globose covered with long hairs at base. Style slender pubescent. Stigma bilobed lobes linear. Capsule long 3 inches slender cylindric curved.

Selangor, Kuala Lumpur Caves (Beccari) (Ridley) (Curtis 2359); Perak, Kuala Dipang (Curtis 3109), Batu Kurau (Scortechini 1582).

On !limestone rocks local but abundant. A beautiful plant.

Endemic. Beccari's locality is given (l.c.) as Klang like several other limestone rock plants from his collection doubtless obtained at the Kuala Lumpur Caves.

# 3. Ch. viola, Ridl., Journ. Linn. Soc., XXXII, p. 516.

A herb 2 to 10 inches tall pubescent. Leaves ovate acute crenate or serrate or entire very unequal 2-6 inches

long 11-3 inches wide, petiole 1 inch long. Cymes shors few-flowered. Flowers small pedicels ; inch long. Sepalt lanceolate acute hispid nearly 1 inch long. Corolla 3 inch long violet, tube narrow at the base thin dilate trumpet-shaped, upper lobes short rounded, lower ones ovate obtuse longer, median one longest elliptic, all violet with darker streaks a patch of yellow glandular hairs in the mouth. Stamens 2 exsert, anthers vellow ovoid with a thickened connective, ciliate at the base, with a black spot on each anther, filaments attached to the mouth of the tube. Ovary pubescent. Stigma obliquely bifid, lobes linear obtuse. Capsule terete acute 11 inch long minutely pubescent.

Lankawi Islands (Curtis 2570). Distrib, S. Siam, on limestone rocks.

Ch. sericea, n.sp.

Herb 3-6 inches tall simple or branched woolly. Leaves alternate, lanceolate acute or acuminate base unequal cuneate 2-3 inches long & inch wide, margins entire, both sides densely covered with short silky hairs. Petiole 1 inch to 1 inch long. Flowers 1-2 axillary pedicels 1 inch or less silky hairy, ebracteolate. Sepals narrow linear acuminate densely silky hairy. Corolla blue rarely white, tube half as long again as sepals, lobes broader unequal oblong all hairy. Style slender glabrous. Stigma bilobed lobes elliptic. Capsule cylindric 11 inch long, silky hairy.

Perak, Ipoh, limestone rocks (Curtis 3131).

Var. Seortechinii.

Capsule shorter + inch long, and thicker + inch through splitting longitudinally into 2 valves. Corolla tube straight, lobes of lower lip broad.

Perak, (Scortechini 1125 and 1025).

Ch. rupestris, n.sp.

Endemic.

A herb about 4-10 inches tall, stem simple or branched glabrescent. Leaves opposite or alternate thin ovate

E. A. Soc., No. 45, 1905.

obtuse 1-3 inches long ½-2½ inches wide above sprinkled with multicellular hairs. Flowers axillary on a peduncle½ inch long hairy 1-2 sessile enclosed in a green cupular bilobed bract½ inch long edges recurved and covered with multicellular hairs. Sepals narrowly lanceolate linear hairy nearly½ inch long. Corolla tube as long as the bract, hairy blue, little longer than the sepal lobes, rounded. Style and ovary slender hairy. Capsule cylindric slender curved 2½ inches long.

Lankawi on damp rocks (Curtis 2120).

Endemic.

### 6. Ch. Glasgovti, n.sp.

A weak herb one foot tall branched. Leaves ovate obtuse thin, 1-3 inches long \(\frac{3}{4}\)-2 inches wide, base rounded, retuse nerves 5 pairs alternate, above sprinkled with multicellular hairs, beneath paler with a few hairs on the nerves otherwise nearly glabrous, petiole slender 1-2 inches long glabrous. Bract convolute bilobed, lobes ovate hairy 1 inch long. Sepals lanceolate acuminate narrow hairy \(\frac{1}{2}\) inch long. Corolla tube 1 inch long minutely hairy dark violet. Capsule cylindric curved 3 inches long glabrous.

Perak, Waterloo near Kuala Kangsa (C. Robertson-Glasgow).

Endemic.

# Ch. Forbesii, n.sp.

Stem over a foot tall zigzag, internodes  $1\frac{1}{4}$  inch long glabrous. Leaves alternate ovate acuminate 6 inches long 3 inches across base unequal, sprinkled on both sides with sport pale conic multicellular hairs, petiole  $\frac{1}{4}$ - $\frac{3}{4}$  inch long angled and ribbed. Peduncles axillary on both sides of the stem, slender short  $\frac{1}{4}$ - $\frac{1}{2}$  inch long hairy bearing 2 or 3 flowers on short pedicels. Bracts ovate hairy not connate  $\frac{1}{2}$  inch long caducous. Calyx tubular cylindric  $\frac{1}{2}$  inch long shortly lobed with 5 ovate lobes. Corolla white  $\frac{3}{4}$  inch long pubescent. Stigma bifid with

ovate lobes. Disc cylindric short. Capsule cylindric 3 inches long. Style short.

Sumatra, side of Lintang river edge of forest (Forbes 2579 and 40). Straggling shrub. Flowers white, alt. 900 feet.

Endemic.

### 6. Loxocarpus, Br.

Herbs scapigerous. Leaves ovate or oblong petiolate pubescent. Flowers 1 or more in a peduncled cyme, blue. Sepals 5 free to base or nearly so. Corolla campanulate small hardly bilabiate, lobes rounded. Stamens 2, filaments short thick sinuate, anthers reniform large. Ovary oblong. Style longer than stamens. Stigma capitate. Capsule follicular conic dehiscing along the upper edge.

Species 7. Malay Peninsula and Borneo.

1. L. semitorta Flowers 1 or 2 Cymes dichatomous many flowered 2. L. incana Capsule short and broad 3. L. caerulea Capsule horn shaped

#### 1. L. semitorta, Ridl.

Stemless. Leaves numerous ovate or oblong obtuse rather thick base broad 1-1 inch long 1-3 inch wide above green silky, beneath with thick red woolly raised nerves, petiole 1-21 inches long thick red woolly. Scapes slender 2-24 inches long silky. Flowers 1 or 2. Calyx lobes lanceolate hairy is inch long. Corolla i inch long tube broad oblique pale blue with violate streaks in the throat, lobes very short and indistinctly marked. Stamens filaments short curved anthers reniform purple. Style and ovary hairy shorter than corolla, larger than stamens. Capsule 1 inch long horn shaped acuminate with the persistent style, base swollen.

Didymocarpus semitorta, Clarke, Mon. Phan., p. 99

Malacca, Mt. Ophir. (Griffith 3836) (Maingay 1220) (Ridley 3184) and all collectors.

Endemic. On rocks in the stream, "The Mount Ophir Violet."

 L. incana, R.Br. Benn. Pl. Jav. Rar. 115, 120 Ann. Nat. Sci. 2, Vol. 13, p. 167.

Stemless. Leaves ovate cordate serrulate subacute silky tomentose above and beneath 1-3 inches long  $\frac{3}{4}$ - $1\frac{1}{2}$  inch wide petiole  $\frac{3}{4}$ -1 inch long. Peduncles 2-4 inches long above dichotomously branched viscid hairy. Flowers few or numerous. Calyx lobes lanceolate pubescent hairy white tinted green. Corolla tube straight thick upper lobes oblong recurved, lower lobes oblong, blue, filaments straight, pistil conic, style stout. Stigma capitate. Capsule ovoid tip upcurved, hairy.

Miquel, Fl. Ind. Bat. 2, 737, L. alata, A. De C., Prodr. 9, p. 277.

Didymocarpus incana, Benth. and Hook, Gen. Pl. 2, 1022; Clarke, Monog. p. 98.

Penang, Govt. Hill, Waterfall (Curtis 297) (Maingay 1228) (Wallich 809, Loxonia? alata); Selangor, Bukit Kutu (Ridley); Perak, Hermitage Hill (Ridley); Bujong Malacca (Ridley 9782). A very small form with remarkably slender peduncles.

Endemic. On rocks.

 L. caerulea, Didymocarpus caerulea, Ridl., Journ. Linn. Soc., XXXII, 513.

Stemless or nearly so. Leaves several ovate base cordate serrate inaequilateral long petioled 2-6 inches long 1½-4 inches wide, silky hairy above tomentose beneath, petiole 2-8 inches long pubescent. Peduncles 6-12 inches tall viscid hairy. Cymes compact or branched with 2 or 3 branches, 2 inches long. Flowers numerous. Bracts lanceolate narrow. Sepals lanceolate narrow shorter than the tube. Corolla pubescent 2 lipped 3 inch

long as wide, tube short broad campanulate, upper lobes oblong obtuse, lower ones truncate, median one longer, blue with a violet mouth. Stamens exsert, filaments suddenly thickened in the middle sigmoid, anthers connate deep violet. Style slender. Capsule 3-1 inch long lanceolate acute hornshaped upcurved viscid.

Perak, Larut Hills at 5000 feet alt. (Ridley) (King's Coll. 6990) (Scortechini 1427), Gunong Bubu (Wray 3809); Selangor, Bukit Hitam (Kelsall).

Endemic. On rocks.

#### 7. Paraboea.

Herbaceous plants or with a shrubby stem. Leaves usually in a rosette tomentose or hairy. Flowers small white or pink in simple or panicled cymes, peduncle usually long calyx small. Corolla white explanate campanulate with a very short tube, distinctly two lipped or nearly regular, lobes equal oblong or unequal blunt. Stamens 2 fertile, filaments thick short, anthers large 2celled connivent by the tips. Disc none. Ovary sessile. Style longer than the stamens stout. Stigma small capitate. Capsule straight narrow slender not twisted splitting longitudinally.

Species about 20. Siam-Malaya.

1. Campanulatae. Corolla campanulate.

Panicle large many flowered.

Leaves hairy

Flowers few 2 or 3 only

Leaves almost or quite glabrous

Leaves elliptic nearly entire

Leaves ovate crenate Leaves lanceolate linear

2. P. campanulata 3. P. Scortechinii

P. cordata

P. caerulea

Flowers very small crowded in a head

few. Leaves pubescent

5. P. pyroliflora

R. A. Soc., No. 43, 1905.

#### 64 THE GESNERACEÆ OF THE MALAY PENINSULA-

### 2. Breviflores. Corolla tube very short.

Cyme compact Corolla not 2 lipped, lobes equal Leaves ochreous beneath

Flowers in a simple head 6. P. capitata
Inflorescence branched 7. P. ferruginea
Leaves purple beneath 8. P. regularis

Branches of cyme slender Corolla lobes subequal

Back of leaves ochreous tomentose 9. P. polita
Back of leaves red woolly 10. P. vulpina

Lower lip of corolla longer than upper

Leaves spathulate coarsely dentate 11. P. laxa
Leaves oblong elliptic crenate 12. P. Curtisii

Leaves yellow beneath 13. P. obovata

## 1. P. cordata, Ridl.

A tall herb 2 feet high stem pubescent. Leaves opposite ovate acuminate inaequilateral at base dentate sparingly hispid above and beneath, nerves 10 pairs hairy beneath 6-7 inches long, 4 inches wide petiole 1 inches long. Peduncles stout 6-8 inches long pubescent bearing a spreading panicle 4-6 inches long. Bracts in pairs at the base of each bifurcation ovate glabrous  $\frac{1}{8}$  inch long. Pedicels slender  $\frac{1}{2}$  inch long glabrous. Sepals lanceolate free to base glabrous  $\frac{1}{8}$  inch long. Corolla campanulate  $\frac{1}{2}$  inch long white tinted violet lobes short equal rounded, with 2 rows of glands on each. Stam-ns 2, filaments short anthers subglobose large. Staminodes minute pistil slender glabrous no disc. Capsule sausage shaped 4 angled  $1\frac{1}{2}$  Inch long glabrous rather thick splitting on two sides. Seeds minute deep red oblong.

Didymocarpus cordata, Jack, R. Br. Benn. Pl. Jav. Rar. p. 119; Ann. Sc. Nat. 2, Vol. 13, p. 164; Dec. Prodr. 9, p. 265; Miq. Fl. Ind. Bat. 2, p. 726; Clarke, Mon. Phan. l.c. 84, t. IX.

Penang (Wallich 781) (W. Fox) (Curtis 452) (Maingay 1224); Perak, Larut Hills) (Scortechini 296 and 400a) (Ridley 2913 and 10682) (King's Coll. 2227, 2331 and 6378).

Common on rocks, alt. 2-6000 feet.

Native name "Bunga Chimba." Endemic.

Var. debilis, Ridl., Trans. Linn. Soc., l.c. 514. Rhizome fleshy, stem 6 inches tall pubescent. Leaves thin ovate oblique, base obtuse, apex acute or subacute, margin crenate dentate, sparingly hispid 14-4 inches long 1-2 inches long. Panicle 4-6 inches long glabrous weak, few branched branches short and thin. Bracts ovate. Flowers smaller.

Kedah, Gunong Jerai (Ridley).

Var. ophirensis, Ridl., l.c.c.

Tall and weak. Leaves thin lanceolate subacute or acute narrowed at the base 6 inches long 2 inches wide. Panicle weak glabrous. Bracts lanceolate. Flowers smaller, white. Fruit smaller curved & inch long.

Malacca, Mount Ophir. On a big cliff in the forest below Padang Batu (Ridley 3183).

# P. campanulata, n.sp.

Stem slender herbaceous a foot tall shortly hairy. Leaves opposite in distant pairs elliptic acute entire or obscurely crenulate, above glabrous except the edge fringed with multicellular hairs beneath, glabrous except the midrib and elevated nerves about 12 pairs scurfily hairy 21-31 inches long 11 inch wide, petiole scurfy hairy 1-3 long. Peduncles subterminal 1 inch long 1 flowered refous hairy. Bracts 2 alternate linear minute. Pedicel + inch. Sepals linear hairy + inch long. Corolla companulate half an inch long apparently white, lobes broad rounded. Stamens 2 very short anthers subglobose, Style slender pubescent. Capsule (unripe) cylindric velvety # inch long including the style.

Selangor. Above the Gap on the road to the Sempang mine 3-4000 feet (Curtis), a single specimen.

A very distinct plant of a weedy habit with solitary flowers of the type of P. cordifolia.

#### 3. P. Scortechinii, n.sp.

Stem herbaceous glabrous. Leaves opposite ovate acuminate, base rounded insequilateral, margins crenate, quite glabrous, nerves 8 pairs,  $3-3\frac{1}{2}$  inches long  $1-2\frac{1}{2}$  inches wide, petiole  $\frac{1}{2}$  inch long. Peduncle slender erect subterminal 3 inches long glabrous, branches dichotomous few 1 inch long. Flowers solitary on the ends of the branches. Sepals free almost to the base oblong obtuse  $\frac{1}{2}$  inch long glabrous, fleshy. Corolla campanulate  $\frac{1}{2}$  inch long glabrous lobes rounded. Anthers broad elliptic, filaments very short.

Perak, (Scortechini no number or locality). A single incomplete specimen. The plant is allied to *P. cordifolia* of which it has quite the flowers, but the whole thing is quite glabrous.

# 4. P. caerulea, n.sp.

Stem woody 3-4 inches long ½ inch through. Leaves crowded at the top parrowly lanceolate linear acuminate narrowed gradually to the base 4-5 inches long ¼ inch wide above dark green nearly glabrous, midrib prominent, beneath pale dark green nearly glabrous, midrib prominent, beneath pale cinnamon color, nerves about 30 pairs joined at the tips. Peduncles slender axillary 4 inches long pubescent 1-2 flowered. Sepals linear ½ inch long obtuse. Corolla campanulate ½ inch long and nearly as wide at the base pubescent, base pale, lobes deep blue, lobes rounded. Stamens 2, filaments very short sigmoid, anthers broad rounded oblong. Style fairly stout. Stigma heart shaped. Capsule very narrow cylindric 1 inch long.

Tringanu, Bundi (E. Rostado). The upper part of the stem among the leaves is covered with silvery hairs.

The habit of this plant is quite that of Stilpnothrix ornata (Didissandra ornata, Clarke) a native of Borneo, but it has only 2 not 4 stamens. It differs very much in habit from all others of the genus.

### 5. P. pyroliftora, Ridl.

Stem woody 3 inches tall or more, pubescent. Leaves alternate, ovate or ovatelanceolate acuminate at both ends 3-4 inches long 1½ inch wide entire bright green, silky pubescent above, beneath paler, petiole over an inch long pubescent. Peduncles several from the upper axils erect 3-4 inches long shortly hairy. Sepals lanceolate short pubescent. Corolla campanulate funnell shaped white § inch long lobes short rounded. Stamens 2, filaments short and thick, anthers large elliptic. Style thick curved upwards longer than the corolla. Stigma very small capitate. Capsule spreading an inch long terete, terminated by rather a long style, glabrous.

Didymocarpus pyroliflora, Ridl., Trans. Linn. Soc., p. 330.

Pahang, Tahan river woods (Ridley 2164). Endemic.

# 6. P. capitata, n.sp.

Stemless, or with a stout rootstock. Leaves in a rosette orbicular base rounded subpeltate 6 inches long 5 inches wide bright green glabrous above ocre yellow beneath tomentose, nerves raised reticulate, petiole stout 2 inches long. Peduncle slender 8 inches tall. Flowers numerous in an umbell at the top, with two broad blunt oblong bracts \(\frac{1}{4}\) inch long, below. Pedicels \(\frac{1}{2}\) inch long. Calyx campanulate lobes linear oblong obtuse \(\frac{1}{8}\) inch long green hairy Corolla \(\frac{1}{2}\) inch across lobes subequal rounded, white. Filaments very short straight, anthers reniform. Style curved up longer white. Capsules spreading linear straight beaked \(1\frac{1}{2}\) inch long.

Perak, Bujong Malacca (Curtis 8215), Kamuning (Machado) on limestone rocks.

Var. oblongifolia. Leaves oblong narrowed at the base.

Perak, Kuala Dipang and Sungei Siput (Curtis 3107), Tambun (Ridley 9832), Batu Kurau (Scortechini 1581 and 4325), Goping (King's Collection 456).

Endemic. The leaves are very variable. In one plant from Sungei Siput the leaves are narrowly lanceolate tapering acutely into the petiole, 9 inches long by 2 inches wide. In some plants the bracts at the base of the cyme are developed into very small leaves of the shape and coloring of the basal leaves.

#### 7. P. ferruginea, n.sp.

Stemless or nearly so. Leaves in a rosette ovate cordate obtuse crenulate above covered with scattered hairs, below tomentose with longer hairs paler nerves elevated, 3 inches long 2½ inches wide, petiole 1½-2 inches long. Peduncles 3 inches long ferruginous-tomentose. Cyme compact scorpioid ferruginous-hispid. Calyx lobes as long as the corolla green ferruginous-hispid lanceolate. Corolla tube very short limb explanate not bilabiate lobes broad obovate obtuse subequal and similar, white or tinted with rose. Stamens 2 short, filaments broad spathulate thick, apex three toothed, anthers conic connate by the lips. Style no longer. Ovary conic. Stigma rounded entire discoid.

Lankawi on damp rocks (Curtis 2566). Endemic.

# 8. P. regularis, Ridl.

Stem woody  $1\frac{1}{2}$  inch long. Leaves crowded at the top very unequal oblong lanceolate obtuse base cuneate inaequilateral crenulate dark green glabrous above purple minutely tomentose beneath with elevated nerves 3 inches long  $1\frac{1}{2}$  inches wide, petiole  $1\frac{1}{2}$  inch long tomentose. Peduncles slender pubescent an inch long, branches very short and slender  $\frac{1}{4}$  inch long umbelled brown tomentose. Bracts lanceolate obtuse, Flowers few very

small very shortly pedicelled. Calyx lobes lanceolate brown tomentose as long as the corolla tube. Corolla hardly 4 inch across white lobes oblong obtuse equal not bilabiate. Stamens 2 filaments sigmoid thick, anthers rounded ovaid. Style longer. Stigma capitate. Capsule 4 inch long cylindric scabrid rather thick, straight.

Didymocarpus regularis, Ridl., Journ. Linn. Soc., XXXII, 515.

Lankawi Islands (Curtis).

Endemic,

#### 9. P. polita, n.sp.

Stemless. Leaves in a rosette ovate crenate obtuse, base rounded above deep shining green, beneath ocreous tomentose with nerves and nervules reticulate i-8 inches long 4-4½ inches wide, petiole 4 inches long. Peduncle over a foot long slender with brown ocreous fur, branches few 3 inches long, umbellate. Bracts linear oblong obtuse brown woolly. Pedicels ½ inch long. Calyx lobes linear green ½ inch long. Corolla subbilobed ½ inch across white back tinted pink, lobes rounded. Stamens, 2, filaments thickened at the base, anther orange reniform. Style stout pink at base white above. Stigma capitate.

Perak, Bujong Malacca (Curtis 3214 part).

Perhaps a hybrid between P. capitata and P. vulpina. Endemic.

# 10. P. vulpina, n.sp.

Stem 2 inches long thick covered with red wool. Leaves elliptic rounded at each end crenulate above sprinkled with pale multicellular hairs, beneath covered densely with branched rufous hairs arranged stellately, nerves beneath strongly elevated, 6 pairs, reticulations elevated 1½-3 inches long 1-2 inches wide, petiole 1-3 inches densely red woolly. Peduncles slender 6-8 inches long red, with a few branched hairs branches slender 1-3

inches long, trichotomous. Bracts very small linear obtuse glabrous. Sepals narrow linear glabrous. Corolla white \(\frac{1}{4}\) inch across lobes rounded subequal. Stamens 2 anthers very large reniform. Style short thick. Capsule cylindric narrow glabrous.

Perak, Bujong Malacca (Curtis 3214), Hot Springs Ipoh (Curtis 3132).

Endemic. On limestone rocks.

#### 11. P. laxa, n.sp.

Stem very short woody and thickly brown tomentose. Leaves obovate coarsely crenate serrate, narrowed at the base into the winged petiole 3-7 inches long 2-3 inches wide dull green densely hairy tomentose on both surfaces. Peduncle slender 5-6 inches long terminated by a much branched umbel of slender branches 3 inches long. Pedicels slender \( \frac{1}{8} \) inch long. Flowers numerous, bracts very small. Calyx shortly 5 cleft, lobes lanceolate short green. Corolla \( \frac{1}{4} \) inch across white or tinted rosy, upper lobes broad oblong recurved lower lips shortly trifid central lobe broadest. Filaments short swollen in the middle, anthers yellow reniform. Style longer. Capsule linear cylindric straight \( \frac{1}{4} \) inch long tipped with the elongate style.

Lankawi at Kwah (Curtis 2571). Endemic.

## .... P. Curtisii, n.sp.

Stemless. Leaves oblong elliptic crenate obtuse 6 inches long  $2\frac{1}{4}$  inches wide, above sprinkled with hairs, petiole rufous hairy  $1\frac{1}{4}$  inch long. Scapes 10 inches long rufous tomentose bearing an umbel of 4 or 5 branches at the top about 2 inches long. Bracts at base of umbel oblong obtuse  $\frac{1}{4}$  inch long. Pedicels short rufous tomentose. Calyx lobes linear oblong obtuse hairy  $\frac{1}{8}$  inch long. Corolla  $\frac{1}{2}$  inch across white buds tinted pink, tube very short limb bilobed upper lobes short rounded, lower lobes larger. Stamens filaments very short thick curved,

anthers reniform triangular. Style much longer than stamens bent, ovary cylindric. Stigma wider discold. Capsule (unripe) cylindric acuminate straight.

Perak, Bujong Malacca (Curtis 3214). Endemic.

## 13. P. obovata, n.sp.

Stem short. Leaves crowded at the top thin obovate blunt base cuneate 3 inches long 1½ inch wide thinly arachnoid on both surfaces, beneath yellowish, petiole ¼ inch long. Peduncle slender 3-6 inches long glabrous, branches few terminal. Bracts narrowly oblong obtuse. Sepals oblong obtuse glabrous. Corolla ¼ inch across lower lip longer than upper one lobes oblong rounded. Stamens 2, anthers reniform, filaments short and thick. Style short and thick. Stigma capitate.

Lankawi, Gunong Chinchang (Curtis).

One specimen only seen.

## 8. Boea, Comers.

Herbs or shrublets with a woody stem. Leaves opposite or whorled, generally on the back. Peduncles axillary usually elongate, laxly or compactly cymose or panicled. Bracts small. Flowers large or small blue or white. Calyx of 5 narrow sepals. Corolla widely campanulate with a short tube usually distinctly billobed, lobes ovate obtuse.

Stamens 2 perfect with short curved thick filaments, anthers ovoid coherent, cells ovoid. Disc absent ovary sessile. Style as long glabrous above. Stigma smal capitate. Capsule slender cylindric or fusiform cylindric, when ripe spirally twisted. Seeds minute.

Species about 22. India, Siam, China and Malaya. Stems tall leafy, leaves woolly.

Flowers 1½ inch across Flowers under an inch across Leaves white beneath 1. B. paniculata

2. B. verticillata

B. A. Soc., No. 43, 1905.

#### 72 THE GESNERACEÆ OF THE MALAY PENINSULA.

Leaves yellow brown beneath 3. B. caerulescens Stem short white woolly about 6 inches, Peduncle as long 4. B. elegans Stems short woolly Peduncles shorter than leaves 5. B. lanata Stems short woody, leaves crowded at the not top woolly Peduncles no longer than leaves 6. B. acutifolia Peduncle tall slender widely 7. B. divaricata branched, Stems woody branched Peduncles shorter than the leaves 8. B. suffruticosa Peduncles tall slender, branches umbellate 9. B. parviflora

#### 1. B. paniculata, Ridl., Journ. Linn. Soc., XXXII, 519.

Stem base woody 4 inches or more long \( \frac{1}{2} \) inch thick, above a rosette of leaves, upper part of stem 1-?feet long stout deeply grooved, white arachnoid, branches numerous whorled erect 6 inches long covered with brown wool. Leaves crowded in a rosette at the top of the woody portion of the stem lanceolate acuminate narrowed for a long distance at the base 6 inches long 1 inch wide above grey arachnoid, beneath greyish white with cinnamon colored raised nerves. Bracts 4 or 5 at each whorl of branches leafy. Flowers numerous pedicels \( \frac{1}{2} \) inch long. Sepals short lanceolate pubescent \( \frac{1}{8} \) inch long. Corolla tube very short limb \( 1\frac{1}{2} \) inch wide blue, lobes large rounded unequal. Filaments short and thick \( \frac{1}{4} \) inch long. Style curved as long. Capsule \( \frac{3}{4} \) inch long thick.

Selangor, limestone rocks, Kuala Lumpur (Kelsall and Ridley 1970, 1976 and 8226); Perak, Sungei Siput (Curtis 3105), Kuala Dipang (King's Coll. 8271), Batu Kurau (Scortechini 1611).

Endemic. A superb plant growing in the cracks of limestone rocks.

#### 2. B. verticillata, Ridl., Journ. Linn. Soc., XXXII, 519.

Stem base woody 3 inches or more long nearly \$\frac{1}{4}\$ inch in diameter, above herbaceous \$1\frac{1}{2}\$ feet tall 4 angled white arachnoid with branches whorled each whorl 3 inches or less apart. Leaves whorled lanceolate acuminate narrowed at the base into a petiole, 4 inches long \$\frac{3}{4}\$ inch wide or more, above grey arachnoid beneath white arachnoid with raised nerves. Bracts leafy \$\frac{1}{2} \cdot \frac{1}{4}\$ inch long. Flowers numerous blue. Sepals lanceolate subulate arachnoid \$\frac{1}{2}\$ inch long. Corolla half an inch wide lobes rounded. Stamens very short, anthers pear-shaped. Style much longer straight. Capsule fusiform acuminate \$\frac{1}{4}\$ inch long.

Selangor, limestone rocks at Kuala Lumpur (Kelsall, Ridley 1975, 8551).

Endemic.

#### 3. B. caerulescens, n.sp.

Whole plant over 2 feet tall, upper part of stem stout grooved woolly. Leaves oblanceolate subobtuse narrowed to the base above dark green densely pubescent, beneath ochreous covered with felted wool, 6-8 inches long 1½-2 inches wide, petiole winged to the base or not. Panicle 2 feet or more long large, branches whorled yellow-woolly. Bracts below leaflike above linear narrow yellow. Calyx lobes lanceolate woolly. Corolla tube very short, limb ¾ inch across pale blue upper lobe shorter lobes rounded, lower lip unequally lobed longer, central lobe longest. Stamens 2 anthers reniform conic, large filaments short curved. Style bent on the cylindric ovary pubescent. Stigma large discoid. Capsule thick glabrous ¾ inch long.

Perak, Sungei Siput (Curtis 3137), Kinta (King's Coll. 7175, 7062, 8276).

Endemic.

## B. Havilandi, n.sp.

Stem 18 inches tall 4 angled woolly. Leaves in whorls of three about 4 inches apart oblong lanceolate obtuse

B. A Soc., No. 43, 1905.

sessile 8 inches long by 2 inches wide covered with a tomemtum, nerves inconspicuous. Panicles axillary and terminal in threes, about 3 inches long, peduncles woolly. Sepals lanceolate woolly 5. Corolla \( \frac{1}{2} \) inch across blue, lobes rounded. Stamens filaments short anthers large semiovoid thick style. Capsule pendulous cylindric 1 inch long \( \frac{1}{2} \) inch through.

Borneo, Sarawak, Braang (Dr. Haviland 641), Bau (Ridley 11724) on limestone rocks.

Endemic.

## 4. B. eleyans, Ridl., Journ. Linn. Soc., XXXII, p. 522.

Stem about 6 inches long woody decumbent \$\frac{1}{8}\$ inch thick arachnoid. Leaves whorled in threes \$\frac{1}{4}\$-3 inches apart, lanceolate acute narrowed to the base \$1-2\frac{1}{4}\$ inches long \$\frac{1}{4}\$-\$\frac{1}{2}\$ inch wide above grey arachnoid beneath cinnamon arachnoid. Peduncles from the upper axils slender glabrous 6 inches long. Cyme terminal 3 inches long with few slender branches. Calyx very short lobes lanceolate glabrous. Corolla half an inch across, with broad rounded lobes white pink in the mouth, anthers oblong. Style rather short. Stigma clubbed. Capsule 1 inch long glabrous linear acuminate.

Kedah, Gunong Jerai on granite precipices (Ridley). Endemic, The only species I have met with not growing on limestone rocks.

## 5. B. lanata, Ridl., l.c. 520.

Stem short stout woody 2 inches long, curved with white wool. Leaves crowded lanceolate acuminate narrowed into a petiole arachnoid above densely woolly beneath 3 inches long \(\frac{3}{4}\) inch wide, petiole woolly 3 inches long winged to base. Panicles few branched axillary dense an inch to 5 inches long. Calyx as long as the corolla tube, lobes lanceolate woolly outside. Corolla thin \(\frac{1}{2}\)-\(\frac{3}{4}\) inch across glabrous rose-pink, lobes rounded anthers subglobose. Style thick. Capsule \(\frac{1}{2}\) inch long thick glabrous.

Lankawi, Dayong Bunting on limestone rocks (Curtis 2569).

6. B. acatifolia, Ridl., Journ. Linn. Soc., XXXII, p. 519.
Stem woody 3 inches or more long ¼ inch through internodes ½ inch long. Leaves crowded at the top oblanceolate acute, narrowed to the base 6 inches long 1½ inch wide above glabrous dotted beneath cinnamon

1½ inch wide above glabrous dotted beneath cinnamon arachnoid. Panicles axillary 6 inches long, peduncles arachnoid, branches short slender. Sepals 3 lanceolate acute ½ inch long arachnoid. Capsule cylindric acute glabrous ¾ inch long.

Lankawi, Goa Chinta (Curtis 2791). Endemic.

## 7. B. divaricata, n.sp.

Stem about 4 inches tall thick and woody. Leaves in a rosette on the top oblanceolate crenulate obtuse narrowed into a winged petiole, nerves and nervules beneath elevated 15 pairs, above glabrous beneath covered with a thin brownish tomentum 7 inches long 2½ inches wide. Peduncles rather stout terete smooth 7-16 inches tall, branches umbelled decompound, a foot or more long. Pedicels of flowers  $\frac{1}{16}$  inch long covered with brown fur. Calyx lobes lanceolate acute green glabrous shorter than the corolla tube. Corolla ½ inch across pale lilac tube short dilated, limb bilabiate, lobes rounded. Stamens anthers connate rounded with acute bases filaments thick sigmoid. Style slender. Stigma horseshoeshaped. Capsule cylindric strongly twisted 1 inch long.

Lankawi, Ayer Hangat (Curtis 3683). Endemic.

# 8. B. suffruticosa, Ridl., Journ. Linn. Soc., p. 518.

A branching shrub 1-2 feet tall, with rather slender branches \(\frac{1}{8}\) inch through angled slightly arachnoid. Leaves scattered lanceolate subacute narrowed at the base 3 inches long \(\frac{1}{2}\) inch wide above nearly glabrous punc-

A. Soc. No. 43, 1905.

tate, beneath covered with brownish tomentum, nerves conspicuous, petiole  $\frac{1}{4}$ - $\frac{1}{2}$  inch long. Panicles axillary dense an inch long with short branches brownish woolly. Buds brown woolly. Calyx longer than the corolla tube. Sepals linear lanceolate thick tomentose outside. Corolla  $\frac{1}{4}$ - $\frac{1}{3}$  inch across white lobes short oblong rounded, anthers oblong obtuse. Capsule fusiform very thick  $\frac{1}{4}$  inch long tipped with the long style.

Lankawi, on a small island north of Kwah (Curtis 3682 and 2565).

Endemic.

#### 9. B. parviflora, n.sp.

Stem slender shrubby branching covered with ferruginous tomentum. Leaves lanceolate acuminate, base cuneate unequal 4 inches long 1-1½ inch wide above glabrous, beneath covered with rusty wool, nerves elevated 11 pairs. Peduncle 6 inches long slender glabrous, panicle umbellate of 6 slender branches in a terminal whorl, branchlets glabrous numerous slender. Bracts very narrow linear. Flowers very small numerous white, pedicels slender ½ inch. Sepals lenceolate glabrous 5. Corolla very small white, tube very short, lobes upper subacute lower ones oblong, anthers large reniform. Style shorter. Capsule very slender cylindric ½ inch long terminated by the slender style.

Perak, Hot Springs at Ipoh and Sungei Siput, not common (Curtis 3134), Kinta (King's Coll. 7,108).

Endemic. On limestone rocks.

## 9. Phyllobosa, Benth.

Herbs or half shrubby. Leaves opposite petioled. Cymes pedunculate many flowered. Bracts large conspicuous. Flowers large pink or blue. Calyx large 2 lipped, one lip 2 lobed, the other 3 lobed or of 3 large connate sepals. Corolla broadly campanulate 2 lipped 3-5 lobed. Stamens 2 short, anthers large rounded. Capsule lanceolate at length twisted.

Species 2, one Burmese, one Malayan.

P. speciosa, Ridl., Journ. Linn. Soc., XXXII, p. 522.

A shrub 1 or 2 feet tall, stems white tomentose. Leaves in distant pairs lanceolate acuminate 6 inches long 1½ inch wide, above glabrous, beneath white arachnoid, petiole 1 inch long. Peduncle stout lateral erect nearly a foot tall. Flowers sessile scattered. Bracts ovate lanceolate ½ inch long white arachnoid. Calyx of three sepals connate ovate oblong woolly ¾ inch long. Corolla an inch long blue, tube broad, lobes 3 two oblong truncate, the third much broader. Stamens short not longer than the ovary. Style long woolly. Capsule 1 inch long lanceolate cylindric acuminate woolly.

Lankawi. Common on limestone rocks on the small islands. (Curtis 2564).

Endemic.

#### 10. Boeica, Clarke.

Herbs or half shrubby plants with the habit of Boen. Leaves oblong elliptic or lanceolate more or less tomentose or hairy. Inflorescence racemose or panicled, axillary. Flowers small lilac or white. Calyx 5 fid. Corolla tube very short, lobes subequal, rounded. Stamens 4, filaments very short, anthers rounded connivent. Style curved larger than the stamens. Capsule linear cylindric.

Species 4 or 5, Assam, Burma and Malay Peninsula.

Most of the few described species are based on flowerless specimens, and are all very similar, and closely resemble *Bosa divaricata* in habit but the capsule is straight and not twisted. The type species however (*B. filiformis* Clarke) has 4 stamens instead of two.

The Malayan one described below, differs from these in habit, and I have seen no fruit, but there is no other genus to which it can be referred on account of its four very short stamens arranged in a circle round the pistil. The only other genus allied to it is *Platystemma*, a Himalayan plant with distinctly two-lipped flowers.

R A. Soc., No. 43, 1905.

#### B. brachyondra, n.sp.

Stemless. Leaves obovate serrate hairy dark green, obtuse 3 inches long by 1½ inch wide, nerves 6 or 7 pairs covered beneath with long red hairs, back of leaf punctate. Scape short few flowered about 3 inches long hairy unbranched. Calyx lobes free nearly to base linear hairy green nearly as long as corolla lobes. Corolla tube very short, lobes broad rounded oblong explanate subequal pale lilac, about ½ inch across. Stamens 4, filaments very short, anthers broad waxy sub-globose connivent round the pistil. Style longer slender curved white. Capsule cylindric narrow 1 inch long scabrid, straight, on pedicels elongated to ½ inch.

Lankawi, Gunong Chinchang at Kwala Malacca (Curtis).

Found quite dried up in February 1899, and brought alive and flowered in the Botanic Gardens, Penang.

## 11. Orchadocarpa, n. gen.

Herb or shrublet with opposite unequal leaves. Flowers small blue racemose or cymose, pedicelled. Sepals free to base narrow lanceolate. Corolla tube short, limb 2 lipped unequally. Stamens 2, filaments short exsert sintuate, glabrous, anthers bilobed reniform connivent by their edges. Ovary hairy oblong style short. Stigma capitate. Capsule oblong hairy enclosed in the sepals.

Sp.O. lilacina, n.sp.

Stem short to 4 inches long stout woody. Leaves crowded at the top long petioled thin ovate or ovate lanceolate acute, strongly serrate covered with closely felled short hairs, base broad inaequilateral 3 to 7 inches long 1½-3 inches wide, petiole slender 3-6 inches long. Peduncle 3-4 inches long pubescent villous bearing a terminal pubescent umbelliform panicle, or simply racemose. Sepals linear pubescent ½ inch long. Corolla pale lilac-blue, tube very short, limb distinctly bilabiate, upper lip smaller, lobes snort rounded, lower lip longer

trifid, median lobe longer than the others oblong obtuse, pubescent across. Stamens 2, filaments from the mouth of the corolla tube thick, twisted at the top, anthers large reniform. Ovary oblong pubescent. Style distinct not larger than the calyx. Stigma very small capitate. Capsule short oblong hairy enclosed beaked in the calyx.

Perak (Scortechini 406a), Gunong Batu Putih (Wray 302) 298.

## 12. Rhynchoglossum, Bl.

Herbs succulent and nearly glabrous. Leaves opposite thin. Raceme terminal lax flowers pendent. Calyx campanulate toothed or lobed. Corolla tube cylindric narrowed above, limb bilobed, upper lobe very short bifid, lower much longer 3 lobed. Stamens 2 perfect affixed to the middle of the corolla tube, anthers connivent, cells ellipsoid parallel. Staminodes 2, or absent. Disc cylindric. Ovary ovoid glabrous. Style longer. Stigma dilate, Capsule included in the calyx ellipsoid membranous 2-valved. Seeds narrowly ellipsoid smooth.

R.obliquum, Bl. Bijdr. 741.

Succulent herb-20 inches tall. Leaves 1-3 inches long \frac{1}{2}-1 inch wide glabrous or nearly so ovate acuminate, petiole \frac{1}{2} inch long or less. Racemes lax about 6 inches long, flowers numerous pale to deep violet. Bracteoles filiform \frac{1}{2}-\frac{1}{6} inch long. Calyx tubular \frac{1}{2} inch long enlarged in fruit, lobes triangular or lanceolate. Corolla \frac{2}{3} inch long, lower lip several times longer than the upper one, subtrilobed. Capsule ellipsoid \frac{1}{3} inch.

Clarke, Mon. Phan. p. 161, Fl. Brt. Ind. IV, p. 367 R. Blumei. Dec. Prodr. 9, p. 274; Loxotis intermedia, Benth. Scroph. Ind. p. 57, Don Gen. Syst. 4, p. 664 L. obliqua, R. Br. Benn. Pl. Jav. Rar. p. 102, t. 24; Miq. Fl. Ind. Bat. 2, p. 731, t. 35, fig. 3.

Perak, Larut Hills (Fox), Batang Padang (Wray 1447), at 2000 feet elevation.

Distrib. Tenasserim and Malay islands.

R. A. Soc , No. 43, 1905.

#### 13. Epithema, Bl.

Small rock-herbs, succulent pubescent. Stem simple or branched. Leaves few, alternate or opposite above petioled or sessile, ovate usually cardate. Peduncles long, from the upper axils erect. Bract single ovate or cucullate. Flowers small blue or white in a scorpioid cyme on short pedicels. Calyx campanulate lobes 5 acute. Corolla tube short, limb distinctly 2 lipped, lobes acute or obtuse subequal. Stamens perfect 2 posterior, anterior ones sterile shorter, anthers cohoerent. Disc unilateral or almost surrounding the ovary. Ovary ovoid. Style longer. Stigma subcapitate. Capsule globose enclosed in the enlarged calyx on a thickened and a longer pedicel splitting transversely (a pyxis). Seeds ellipsoid or oblong, spirally reticulate.

Species about 6 Asiatic, all very closely allied, and one African.

E. saxatile, Bl. Bijdr., p. 738.

Succulent herb 3-12 inches tall. Stem viscid pubescent, leaves very variable, opposite, ovate cordate denticulate or crenulate. Stigmose or hairy 13-6 inches long, 1-5 inches across, petiole 1-11 inch long. Peduncle 1-2 inches long viscid, cyme 4 inch across subtended by a broad sessile truncate denticulate bract. Flowers numerous subsessile. Calyx viscid pubescent tubular, split about half way down into 5 narrow lobes, 1 inch long. Corolla tube as long straight white, three upper lobes oblong obtuse tipped with violet, lower two connate broader subovate denticulate thinner pellucid tipped mauve with darker central spots, mouth of tube inside hairy. Stamens 4 in 2 pairs, filaments incurved, adnate to the mouth of the tube white, anthers 2 oblong connate yellowish. Ovary ovoid enclosed in a fleshy truncate yellow disc. Style stout glabrous. Stigma capitate. Capsule globose pubescent surrounded by the much enlarged ovate acute sepals and borne on the thickened elongate to inch pedicel, circumsciss. Seeds very numerous brown elliptic fusiform spirally ribbed.

Dec Prodr. 9, p. 278; Miquel Fl. Ind. Bat. 2, p. 736; 3 Zoll. Verz. Ind. Arch. 1854, p. 55; Clarke, Mon. Phan. 178.

Pahang, Kota Glanggi (Ridley); Selangor, Kuala Lumpur Caves (Ridley, 8217); Perak, Telor Pinang, Ipoh (Ridley), Batu Kurau (Scortechni 1580) (King's Coll. 10,941), Sungei Ryah (Kunstler 983), Goping (King's Coll. 5872); Lankawi Islands (Curtis 2107).

Distrib. Java, Borneo, Sumatra (Karang Natu Peak Forbes 3122) on limestone rocks.

## 14. Monophyllæa, R. Br.

Succulent herbs with an unbranched stem and one large leaf herbaccous cordate ovate sessile. Peduncles numerous from the leaf base, with racemose or cymose inflorescence. Flowers small white. Calyx deeply 5 cleft, lobes elliptic obtuse. Corolla small white, tube short cylindric, limb distinctly 2 lipped, lobes 5. Stamens 4 perfect, filaments short, anthers cohering in pairs or altogether, disc unilateral or a complete ring. Ovary 1 locular. Style short. Stigma capitate. Capsule membranous inclosed in the enlarged calyx irregularly splitting. Seeds oblong minute reticulate.

Species 7, Malay Peninsula and Islands and Siam.

Leaf glabrous, sepals not spreading in fruit 1. M. Horsfieldi Leaf strigosely hairy, sepals spreading in fruit

2. M. patens

M. Horsfieldi, R. Br. Benn. Pl. Jav. Rar., p. 121; Ann. Sc. Nat. 2, Vol. XIII, p. 160.

Stem 6 inches to a foot tall. Leaf ovate cordate 6-12 inches long 1-12 inches wide glabrous glaucous beneath. Racemes 2-7 often stout 9 inches long, flowers numerous subsecund, pedicels \(\frac{1}{4}\) inch long glabrous. Sepals glabrous rounded ovate ribbed. Corolla tube short cylindric, upper lip bilobed, lower 3 lobed, lobes rounded, white. Stamens 4 didynamous glabrous, anthers connate. Style short, glabrous, pistil subglobose. Capsule globose enclos-

ed in the enlarged sepals. Seeds oblong brown reticulate very numerous.

Selangor, Kuala Lumpur Caves (Curtis) (Beccari); Perak, Gopeng (King's Coll. 515 and 443).

Distrib. Sumatra, Batu Pantih (Forbes 2660a) Java (Lobb) on limestone rocks.

#### M. patens, n.sp.

Stem 1-4 inches long viscid hairy. Leaf ovate cordate to ovate lanceolate strigose hairy 6 inches long 4-6 inches across. Racemes slender 4-20, pubescent 4-5 inches long. Flowers in pairs, pedicels slender pubescent 4 inch long in fruit. Sepals lanceolate hairy spreading in a stellate manner in fruit, ribbed. Corolla tube short lobes white. Stamens 4 glabrous didynamous. Pistil ovoid. Style short thick glabrous. Capsule globose glabrous. Seeds numerous black tessellated.

Selangor, Kuala Lumpur Caves (Ridley 8222) (King's Coll. 7052); Perak, Kinta, (Curtis 3136), Sungei Siput (3135), Batu Kurau (Scortechini 1574 and 1579) Gopeng (Kunstler 449).

Endemic. On limestone rocks.

#### M. glabra, n.sp.

Stem succulent 6 inches to a foot tall. Leaf ovate cordate obtuse glabrous glaucous beneath 2½-6 inches long 2 to 6 inches wide. Racemes slender glabrous 4 to 10, 2-8 inches long lax. Flowers numerous in pairs, pedicels slender ½ inch long spreading deflexed. Sepals ½ inch long in fruit lanceolate acute glabrous not spreading. Corolla brown ond white. Capsule, enclosed in the sepals cylindric oblong.

Siam, Kasum (Curtis 3219).

Endemic.

## 15. Stauranthera, Benth.

Herbs succulent pubescent, with alternate leaves, the opposite ones reduced, falcate elliptic acuminate inaequilateral.

Cymes peduncled lax. Bracts small. Flowers medium sized showy. Calyx campanulate lobes five. Corolla campanulate rounded tube short, shortly spurred or gibbous, limb two lipped, lobes rounded nearly equal. Stamens 4 perfect, anthers connate bilocular, bases diverging. Ovary subglobose or ovoid, no disc. Style short. Capsule depressed globose irregularly split. Seeds minute obovoid reticulate.

Species 3. Assam and Malay islands.

Flowers large, base of corolla spurred 1. S. grandiflora Flowers small base of corolla not spurred 2. S. umbrosa

S. grandifolia, Benth., Scroph. Ind. p. 57.

Succulent herb with a fleshy stem about 6 inches tall. Leave 6 inches long by 4 wide or less oblong obtuse crenulate deep green above bullate glabrous inaequilateral pubescent on both sides petiole 1 inch long. Cyme short pubescent 3 inches long with a few, 9 large flowers. Bracts short ovate, flowers 1½ inchacross. Calyx lobes lanceolate ovate pubescent. Corolla tube short and broad with a short spur at the base, lobes short broad rounded, violet with a central yellow bar reaching to the spur. Stamens subequal 4, filaments slender, anthers connate. Ovary ovoid, style shorter than the stamens. Stigma capitate. Capsule.

Clarke De C. Prodr. l.c. 190; Dietr. Syn. pl. 3, 582, R. Br. Benn. Pl. Jav. Rar. p. 121; Hook. Bot. Mag., t. 5409; Miq. Fl. Ind. Bat. 2, p. 735; Clarke, Comm. and Cyrt. Beng. t. 89, bis.

Penang (Wallich 6395) rocks near Balik Pulau (Curtis); Perak, Larut (King's Coll. 2248).

Distrib. Burmah. Rare on rocks.

S. umbrosa, Clarke, Comm. and Cyrt. Beng. 189; Dec. Prodr. 189.

Stem 3 to 6 inches tall. Leaves ovate oblong falcate inaequilateral strigosely hairy especially beneath 6-8 inches long 2-4 wide. Cymes spreading few to 10

R. A. Soc., No. 43, 1905.

flowered peduncles and pedicels hairy. Calyx shortly five-lobed, cup-shaped, lobes triangular, \$\frac{1}{4}\$ inch long in flower, larger and spreading in fruit. Corolla \$\frac{1}{4}\$ inch long, white with a violet spot in the centre. Ovary unilocular. Capsule circumciss near the base.

Cyananthus umbrosa, Griff. Notul. 4, pl. 154;; Ic. Pl. Asiat. 437.

Johor, Gunong Panti (Ridley 4166); Pahang, Tahan Woods (Ridley 2183); Selangor Woods at the Kuala Lumpur Caves (Ridley 8224); Perak, Telok Pinang near Ipoh (Ridley 9773), Kinta (King's Coll. 7144).

Distrib. Assam. In damp rocky woods on the ground.

### 16. Rhynchotecum, Bl.

Shrubs little branched, young parts red-woolly. Leaves opposite or alternate. Cymes axillary decompound. Flowers small numerous. Calyx 5 cleft nearly to the base, lobes narrow. Corolla small campanulate, limb two-lipped, lobes 5 ovate or oblong subequal. Stamens 4 perfect affixed to near the corolla base, filaments short curved, anther cells 2 subparallel. Ovary sessile ovoid, disc very small annular or absent. Style much longer than ovary. Stigma subcapitate. Berry small globose with persistent style, pericarp pulpy. Seeds very small smooth.

Species 9 Indo-Malayan.

R. parviflorum, Bl. Bijdr. p. 775.

A little-branched shrub about 3 feet tall, leafy above upper parts ferruginous hairy. Leaves opposite lanceolate acute cuneate at the base serrate, 8 inches long,  $3\frac{1}{2}$  inches wide, dark green glabrous above except the midrib, covered with red wool beneath thickest on the nerves, nerves 13 pairs petiole 1 inch long. Cymes numerous short from the lower part of the stem laxly branched, red-woolly. Flowers very small yellowish white. Sepals nearly free to the base linear lanceolate acute woolly,  $\frac{1}{8}$  inch long. Corolla little longer campanulate lobes oblong

obtuse white. Stamens 4 very short, filaments short and thick. Style longer than the ovary. Capsule ovoid-globose hairy shorter than the sepals.

Clarke, Prodr. p. 195; Miq. Fl. Ind. Bat. 2, 750. Isanthera parviflora, Ridl., Trans. Linn. Soc., III, 331.

Pahang, Kuala Tahan (Ridley 2171); Penang (Wallich Pulau Betong and Penara Bukit) (Curtis 3035); Perak, Larut Hills (Ridley) (King's Coll. 2237) (Scortechini 1222).

In woods, terrestrial. Distrib. Java, Sumatra.

### 17. Cyrtandromoea, Zoll.

Shrubs with square stems, leafy above. Leaves opposite subequal herbaceous ovate elliptic or lanceolate serrate petioled. Flowers 1 to many in axillary or basal cymes. Bracts 2 in the middle of the pedicel. Calyx tubular shortly 5 toothed or lobed, enlarged in fruit, usually red. Corolla large white tubular thin glabrous, tube dilated at apex lobes rounded subequal. Stamens 4 perfect in 2 pairs subsimilar, filaments linear anthers ovoid small. Pistil longer than stamens. Stigma cupshaped. Capsule globose or oblong enclosed in the enlarged calyx, opening irregularly. Walls membranous. Seed numerous sinuate oblong obtuse ribbed reticulate.

Species ten Malayan.

Flowers solitary axillary

1. C. gcuminata

Flowers cymose axillary. Leaves ovate

2. C. megaphylla

Flowers cymose at the base of a woody stem. Leaves acuminate at base 3. C. grandis

1. C. acuminata, Benth and Hook. fil., Gen. Pl. 2, p. 1020.

A shrubby plant 3 or 4 feet long, stem rather weak, hollow, young parts pubescent. Leaves lanceolate or ovate narrowed into the petiole acute, serrate, strigose

R. A. Soc., No. 43, 1905.

above pubescent especially on the nerves beneath, 4-6 inches long 2-3 inches wide petiole 1 inch long. Flowers solitary axillary on short \(\frac{1}{2}\) inch long or lanceolate slender hispid peduncles with 2 very small linear tracts in the middle. Calyx tubular \(\frac{1}{2}\) inch long glabrous with short teeth dull red. Corolla nearly straight 1 inch long tube thick lobes rounded white. Capsule oblong 4 angled \(\frac{1}{4}\) inch long, seeds minute deeply reticulate.

Clarke, Mon. Phan., p. 185; Busea subsessilis, Miq. Fl. Ind. Bat. 2, p. 735.

Selangor, Ginting Bidai (Ridley); Negri Sembilan, Bukit Sulu (Cantley); Perak, Larut Hills (Ridley 2917) (Scortechini 83 and 329a) (King's Coll. 5342 and 2139); Penang (Porter in Wallich's Coll. 808) (Maingay 1232/2) (King) Tonoh (Machado). Tringanu, Bundi (Rostado).

Distrib. Sumatra.

Native Name:—Supujit Jantan, Supujit Bukit and Sumpuh Munahon. The leaves are used for in baths in jungle fever.

In forests on banks at about 1000 feet and upwards.

2. C. megaphylla, Hemsl., Ic. Pl. 1555.

Herb about three feet tall. Stem bluntly 4 angled pittey in centre pubescent. Leaves opposite subequal, herbaceous ovate acutely acuminate coarsely serrate, base rounded or subcordate 6-10 inches long 3 inches wide pubescent, petiole 3-5 inches long. Cymes from a little above the axils lax many flowered. Calyx tubular pubescent shortly 5 toothed half an inch long, inflated in fruit. Corolla about 2 inches long white obliquely infundibuliform, lobes rounded subequal, ovary perfectly bilocular.

Perak, Larut Hills at 2100 feet alt. (Wray) (Scortechini), Gunong Batu Putih (King's Coll. 8155); Selangor, Ginting Peras (Ridley 7602).

Endemic in forests.

#### 3. C. grandis, n.sp.

A large shrub several feet tall base of stem woody half an inch through, glabrous. Leaves opposite equal herbaceous lanceolate acuminate glabrous narrowed acuminate at the base, margins dentate, 12 inches long 4 inches wide, nerves elevated 10 pairs, petiole 1-1½ inch long. Cymes large lax borne on the base of the stem, and on the upper part below the leaves, many flowered 2½ to 6 inches long pubescent. Pedicels ½ inch long. Calyx tubular pubescent with linear lobes, red half an inch long. Corolla white 1 inch long tube straight thick lobes rounded. Fruit globose ½ inch long enclosed in the enlarged calyx and seed minute black oblong ribbed and reticulate.

Selangor, Kuala Lumpur (Curtis) (Ridley 10498); 15th mile Pahang Track (Ridley 8552), Bukit Hitam (7576); Perak, Ulu Bubong (King's Coll. 10150), Gunong Batu Putih (King's Coll. 8155).

Endemic. Common on banks in forests but local. A very fine species.

## 18. Cyrtandra.

Half shrubby plants, terrestrial or rarely epiphytic, stems often branched usually tall. Leaves opposite subequal or one smaller. Bracts large or small free or connate. Bracteoles ovate or narrowed or absent. Cymes axillary on long or short peduncles, many flowered. Calyx tubular 2 to 6 lobed usually 5 lobed, lobes lanceolate. Corolla tube short, usually pubescent infundibular straight, lobes 5 subequal or more or less distinctly 2 lipped, usually white spotted or marked with yellow brown, or red. Stamens 2 perfect shortly exsert or included affixed to the corolla, anthers bilocular connivent free or coherent. Staminodes small 2-3. Disc annular or unilateral. Ovary ovoid or oblong. Style long filiform. Stigma sub-bilobed. Berry sausage-shaped or ovoid, firmly fleshy, usually beaked with the persistent style. Seeds numerous minute ellipsoid smooth or obscurely reticulate.

R. A Soc., No. 43, 1905.

#### 88 THE GESNERACEÆ OF THE MALAY PENINSULA.

Species about 170. Malay Peninsula and islands to Polynesia.

> Bracts free. Leaves alternate 1. C. dispar Leaves opposite one much reduced

Margins entire

Nerves conspicuous 2, C. suffi uticosa Nerves obsolete 3, C. falcata

Leaves opposite subequal

Ovovate serrulate

Oblanceolate crenulate

Ovate or lanceolate

Bracts connate into a large white cup

4. C. pilosa
5. C. lanceolata
6. C. pendula
7. C. cupulata

### 1. C. dispar, De C., Prodr. 9, p. 282.

Shrub with a stout pale reticulate stem fistulous, obscurely 4 angled. Leaves alternate obovate oblanceolate, petioled strongly toothed especially at the apex inaequilateral glabrous above, red pubescent beneath 12 inches long 4 inches wide petiole an inch long. Flowers small very numerous in axillary cymes, pedicels \$\frac{1}{4}\$ inch hispid. Calyx persistent cup-shaped with 5 lanceolate acuminate hairy lobes. Corolla white \$\frac{1}{2}\$ inch long tube dilated upwards hairy outside lobes short obtuse rounded. Stamens shorter than the tube, abortive ones very much reduced. Pistil hairy. Fruit \$\frac{1}{4}\$ inch long oblong ellipsoid hairy.

Miq. Fl. Ind. Bat. 2, p. 742; Clarke, Dec. Prodr. p. 203, Tab. XXIII.

Penang, Government Hill (Curtis 1204) (Wallich 807) (partim) (Maingay 1232); Perak, Bujong Malacca (Ridley 9703), Larut Hills (Ridley and Fox, Scortechini 367 and 1231, Wray 2196) (King's Coll. 2052, 5731 and 3891).

Distrib. Sumatra.

#### 2. C. suffruticosa, Ridl., Trans. Linn. Soc., p. 331.

A large shrub 4 feet tall with hollow 4 angled pale stems ‡ inch thick. Leaves opposite, the alternate one often very much smaller lanceolate abruptly acuminate subfalcate inaequilateral, edges entire, nerves conspicuous about 12 pairs, glabrous when adult, young leaves and petioles red pubescent, 7 to 9 inches long 2½-3 inches wide, petiole ½-¾ inch long. Peduncles short and thick axillary. Bracts free ovate acute pubescent, 1 inch long ½ inch across. Flowers about 6 in a head nearly sessile. Calyx deciduous sepals linear. Corolla glabrous over an inch long, base cylindric dilated upwards, lobes rounded obtuse white with brown streaks in the throat, anthers large elliptic. Style pubescent. Fruit ¾ inch long sausage-shaped.

Johor, Tengarah (Fielding,) Pulau Tiuman (Ridley) on rocks; Perak (Scortechini 142 b), Gopeng (King's Coll. 4720), Kota Bahru (King's Coll. 569), Tupai, Larut (Wray 2845.)

Endemic. Generally growing on rocks put (King's Coll. 4720) from the top of a high tree. Wray describes the flowers as "white marked in the throat with dark claret. Bracts green without, claret within, fruit light green finely spotted paler."

# 3. C. falcata, n.sp.

Epiphytic about 2 feet tall, stem quadrangular fistulose, pale. Leaves lanceolate acuminate falcate alternate, often with small opposite ones, glabrous when adult, narrowed at the base into the petiole, nerves about 10 pairs, 7 or 8 inches long 1½ inch wide, petiole 1 inch long pubescent. Cymes axillary shortly ½ inch peduncled. Bracts broadly ovate acute pubescent ½ inch long. Flowers few shortly pedicelled. Fruit fusiform ½ inch long.

Selangor, woods round the Kuala Lumpur Caves (Ridley 8219); Perak (Wray 2845, Scortechini 1426). Endemic rare. Allied to C. oblongifolia, Hook. fil., and C. suffruticosa, Ridl., but the leaves are much narrower than those of the latter, and thinner with conspicuous nerves, than those of the former.

### 4. C. pilosa, Bl. Bijdr. p. 770.

Shrub with stout 4-angled hollow stems as much as ½ inch through, 3 feet tall upper parts pubescent. Leaves opposite obovate narrowed into a winged petiole, margins serrate above more or less covered with pale hairs from a swollen base, in old leaves often glabrescent, beneath covered with red hairs on the nerves, nerves prominent 10-12 pairs 8-18 inches long 3-4 inches wide. Bracts ovate or lanceolate acuminate hairy 1 inch long. Cymes small nearly sessile axillary. Calyx tubular hairy ½ inch long bifid. Corolla white with one inch long silky hairy, tube infundibuliform stout, upper lobes oblong obtuse, lower two connate shortly bifid obtuse punctate above. Stamens little longer than the tube filament glabrous abortive, stamens short. Fruit ovoid conic acute brown reticulate-tessellate ½-¾ inch long.

Don. Gen. Syst. 4, p. 661, De C. Prodr. 9, p. 282, Miq. Fl. Ind. Bat. 2, p. 742, Clarke, Mon. Phan. 231, C. desurrens, De Vriese, Pl. Ind. Bat. Reinwdt. p. 14, Miq. l.c. p. 746, Clarke l.c. 233.

Johor, Gunong Panti (Ridley), Bukit Tanah Abang (Kelsall); Negri Sembilan, Bukit Tanga (Napier), Bukit Sulu (Cantley); Selangor, Bukit Kutu (Ridley 7574), Bukit Hitam, Pahang Track 8560 and 8554); Perak, Larut Hills (Ridley 2915) (Curtis 2897) (Scortechini 354 and 270a). King's Coll. 5588); Penang (Wallich 807), Penara Bukit. On banks in forests.

Distrib. Tenasserim to New Guinea.

Native name "Poko Gugunjah Bukit." In rocky woods up to about 2000 feet altitude I am unable to separate specifically the forms, described respectively under the names of C. pilosa, Bl., and C. decurrens, De Vr., at least as far as applies to the variety Wallichii of the latter.

The main distinction seems to be in the amount of hairiness of the leaves, in which point the plant seems very variable. The plant distributed as from "Singapore Lobb" was doubtless from Penang, as it has never since been seen in Singapore and is hardly likely to have occurred here, as it is a hill plant.

## 5. C. lanceolata, Ridl., Journ. Linn. Soc., XXXII, 527.

Stem about a foot tall, the base bare, quadrangular, upper part pubescent. Leaves oblanceolate acute, narrowed at the base crenulate almost entirely glabrous 12 inches long 4 inches wide, petiole. Cymes at the base of the stem below the leaves very shortly peduncled lax many-flowered, pedicels \(^3\frac{1}{4}\) inch long hispid. Bracts lanceolate small hispid. Calyx \(1\frac{1}{2}\) inch long tubular hispid, lobes \(^3\) linear acuminate. Corolla \(1\frac{1}{2}\) inch long dilate above pubescent, white throat yellow, anthers long narrowed above. Style 1 inch long pubescent. Stigma bilobed lobes oblong linear.

Johor, Gunong Panti (Ridley). Endemic, rare.

## C. pendula, Bl., Bijdr. p. 768.

Stem one or two feet tall. Leaves alternate ovate cordate or lanceolate entire or crenate dark green and glabrous above, often barred with white and covered with reddish tomentum beneath, 8 inches long 4-6 inches wide, petiole 3-6 inches long, opposite leaf in each internode reduced to a subulate process. Capitulum of 20 flowers on peduncles 4 inches long decurved appressed hairy. Bracts lanceolate acuminate hairy. Flowers shortly pedicelled. Calyx tube half an inch long, thin shortly bifid. Corolla tube 11 inch long, base narrow curved ventricose upwards, cream-colored or pale yellow, hairy upper lip of two rounded lobes, lower of three broader oblong rounded ones, all creamy white or pale yellow with purple spots in the mouth and tube. Stamens 2 glabrous, filaments purplish sinuate, anthers oblong connivent. Style stout white, stigma transversely oblong. Fruit sausage shaped inch long.

G. Don. Syst. Prodr. p. 660, De C. Prodr. 9, p. 281, Miq. Fl. Ind. Bat. 2, p. 739, Hook. Ic. Pl. t. 736, Clarke, Dec. Prodr. 242.

Singapore, Bukit Timah (Ridley 2703), King; Johor, Gunong Panti, Pulau Tioman; Pahang, Kuala Tembeling (Ridley); Malacca (Maingay); Selangor, Kuala Lumpur, Bukit Hitam (Ridley); Perak, Larut Hills (Curtis 2036) Scortechini 142b and 254b) (Wray 2845), Ulu Bera (King's Coll. 10810); Sungei Ujong, Bukit Sulu (Cantley).

Distrib. Java and Sumatra.

In rocky woods abundant. Native name "Poko Asam Batu." The leaves are eaten in curries.

7. C. cupulata, Ridl., Journ. Linn. Soc., XXXII, p. 527.

A shrubby plant 2 or 3 feet tall, stem terete or more or less four-angled above covered with red hair. Leaves opposite equal, very variable, oblanceolate with an acuminate base serrately toothed scantily hairy above, more hairy beneath, petiole sometimes winged to the base villous an inch long, blade 12 inches long 4 inches wide. Peduncles half an inch long axillary in pairs villous. Bracts connate into a white hairy cup an inch long. Bracteoles short lanceolate acute white. Flowers numerous opening singly little longer than the bract. Corolla 1 inch long curved infundibuliform, 2 lipped pubescent white yellow and brown in the mouth, lobes 5 subequal ovate obtuse. Stamens included 2, pistil short, ovary oblong with a terminal tuft of hair. Style short curved. Stigma clavate bilobed. Fruit ½ inch long fusiform.

Malacca, lower slopes of Mt. Ophir (Ridley 7575) Sungei Buluh (10550); Pahang, Tahan Woods (Ridley 2150); Perak, Tapa (Wray 1389 and 191), Ulu Bubong (King's Coll. 10250), Larut Hills (Scortechini 366), Chanderiang (King's Coll. 5733).

Endemic in wet woods.

# A Third Contribution to the Knowledge of the Hymenoptera of Sarawak.

BY. P. CAMERON.

This paper is in continuation of one on the Hymenoptera of Sarawak based on material collected by Mr. Robert Shelford, M. A., published in the journal of the Straits Branch Royal Asiatic Society in 1903 and another in 1903.

#### SIRICIDÆ.

Stirocorsia cariniceps, sp. nov.

Black, the hind trochanters and femora red, the hind tibiæ thickly covered with white pubescence which gives it a white appearance; the fore wing fuscous-violaceous; a hyaline cloud extends from the base of the cubitus to near the base of the radius and extending to the oppisite side of the wings, the lanceolate cell being also hyaline; the basal half of the hind wings hyaline, the apical lightly fuscous-violaceous; the stigma and nervures black. Temples, pleuræ, sternum, apex of abdomen and legs covered with white pubescence. ?

Length 13-14 mm.

Kuching. November.

On the sides of the vertex are 5 projections, rounded in front and arranged one above the other like the steps of a stair; the upper part of the front closely, strongly rugosely punctured, the lower is more irregularly and coarsely reticulated, with a smooth space, longer than broad, in the centre above; in the centre below is a somewhat triangular depression—the broad part above—and having, at the top, a large deep round fovea. Front coarsely, irregularly punctured-reticulated, more closely above than below, where the reticulations are more widely separated and irregular; in the centre near the apex is a large,

R. A. Soc., No. 44, 1905.

longer than broad, smooth space. Frontal keels distinct, the apical curved and projecting, more clearly separated than the others, the upper transverse and less developed than the lateral. Inner orbits obliquely sloped, coarsely rugosely punctured. The eyes behind are bordered by a keel which extends from the top to half way down the malar space, and is clearly separated from the eyes. Pronotum closely punctured; the mesomore strongly and irregularly, but not so closely and having a wide smooth live in the centre of the basal half; the scutellum is less closely and less strongly punctured, and with a smooth, shining, slightly violaceous space in the centre. It is separated from the metanotum by a deep, curved, crenulated furrow. Post-scutellar region closely rugose; the median segment more closely and less strongly punctured and having a smooth raised curved line at its base. The basal 4 segments of the abdomen are closely punctured, the punctuation becoming gradually weaker; at the base is a deep crenulated furrow; the last is more closely and strongly punctured and with its apex depressed and smooth, except in the centre, which projects. The apices of all the segments are smooth; the ventral closely and strongly punctured.

The pro- and mesopleuræ are closely punctured, the latter less strongly at the apex, the meta- coarsely aciculated, shining. The hinder tibiæ have 4 teeth above; below and clearly separated from them, are 4 larger oblique ones, followed by a smaller tooth. The 1st disevidal cellule is of equal width throughout. The frontal area, above, is not half the length of the bottom. Clypeus and the apex of mandibles thickly covered with golden hair. Second abdominal segment not quite so long as the following 2 united. The median segment laterally is bounded by a

keel; above this is another longitudinal keel.

Stirocorsia belongs to the Oryssinini.

#### CYNIPIDÆ.

## Mesocynips insignis, Cam.

Mr. Shelford has sent the undescribed 3 of this species from Matang. It has the antennæ filiform, longer than the

body, 15-jointed, the scape luteous, the flagellum black, bare. The last abdominal segment is as long as the preceding; it is closely and distinctly, the penultimate sparsely, punctured. The basal joint of the hinder tarsi is longer than the 4 following joints united. The apical 2 abdominal segments are marked with black.

#### CHALCIDIDÆ.

Antrocephalus maculipennis, sp. nov.

Black; the wings hyaline a cloud at the stigma extending to the middle, beyond which is a fainter, smaller cloud; between this and the apex of the wing is a wider, more irregular cloud, narrowed above; the apex of clypeus with a broad, rounded incision; the lateral lobes broad and rounded; head, thorax, legs and apex of abdomen covered with silvery pubescence. 2.

Length 6 mm.

Hab. Kuching. December.

Head closely and strongly punctured; the inner orbits margined, the space between the keel and the eyes irregularly, transversely striated, the lower half of the front irregularly longitudinally striated, the strice intermixed with the punctures. Prothorax rugosely punctured; the sides keeled to near the centre above. Mesonotum closely rugosely punctured at the base, the rest and the scutellum closely covered with round punctures. Metanotum coarsely reticulated; at the base are 2 irregular oval foveæ, followed, at their apex, by a larger longer one, sharply obliquely narrowed at the base, narrowed and rounded at the apex; there are no lateral projections. Propleuræ above coarsely punctured, the middle irregularly longitudinally striated, below smooth. The central depression of the mesopleuræ has the upper two-thirds closely, stoutly, longitudinally striated, below smooth, the rest rugose; metapleuræ rugosely reticulated and punctured. Abdomen slightly shorter than the thorax.

# Antrocephalus rufipes, sp. nov.

Black, the legs red, their coxe and trochanters black and thickly covered with white pubescence; the wings with a small

B, A. Soc., No. 44, 1904.

cloud at the stigma, the nervures black; the basal 2 joints of flagellum red.  $\circ$ .

Length 5 mm.

Hab. Trusan. November.

Cheeks, malar space and outer orbits thickly covered with silvery hair; the inner orbits clearly margined; frontal depression closely, minutely transversely striated, with a smooth, shining, transverse band below the ocelli. Occiput closely reticulated. Pronotum closely punctured; the basal slope keeled round the edges, except in the centre above. Mesonotum and scutellum similarly punctured; the furrows distinct; the 2 scutellar teeth, wider than long and rounded at the apex; the part beneath with a closely striated band. Median segment with 2, slightly converging at the base, keels down the centre and an oblique one on the sides. Pleuræ rugosely, closely punctured; the centre of the mesopleuræ closely striated, the striated part bounded at the base by a stout, smooth keel which is roundly curved above and dilated in the middle; the apex of the mesopleurie is rugose above, smooth, shining, and depressed below. Metapleuræ coarsely rugose; below both are thickly covered with silvery pubescence. The upper two-thirds of the hind femora is roundly curved more dilated above than below; the lower part is clearly separated from the upper and rounded. Tegulæ rufous. Middle abdominal segments thickly covered with silvery hair.

# Megacolus fulvipennis, sp. nov.

Black, the 1st abdominal segment and the sides ferruginous, the tarsi red; the femora with 5 large teeth of which the apical 2 are more widely separated than the others; apex of clypeus transverse; wings fulvo-hyaline, the nervures blackish.

Length 8 mm.

Hab. Kuching. September,

Head rugosely reticulated; the frontal depression transversely striated and with a keel down the middle. Thorax closely, rugosely punctured. Scutellar projection large, with 3 or 4 stout irregular keels. Metanotum stoutly, irregularly reticulated; the

sides with a large tooth at the base and a smaller, more rounded, one at the apex. Mesopleural depression punctured throughout. Legs thickly covered with white pubescence, as are also the breast and metapleuræ.

## Megacolus rufitarsis, sp. nov.

Black, the abdomen and tarsi rufous, the hind femora with 7 short teeth; a longish stout tooth or spire between the antennæ; the apex of scutellum projecting in the middle, its apex almost transverse. §

Length 8 mm.

Hab. Kuching. July.

Head rugosely punctured, the punctures running into reticulations; the frontal depression above stoutly transversely striated, with a stouter longitudinal keel down the centre; the lower part with curved furrows; the occiput irregularly longitudinally striated. Metanotum with large, irregular reticulations. Propleuræ smooth; near the middle is a wide, oblique furrow, bordered below by a rounded keel; mesopleuræ covered with large, round deep punctures; the central depression wide, slightly narrowed below, smooth, obscurely striated above. The 3 basal teeth of the hind femora are narrower and closer together than the others.

In colouration this species is identical with M. striolatus, from which it may readily be known by the greater number of teeth on the femora, by the transverse apex of scutellum and by the frontal spine.

# Megacolus striolatus, sp. nov.

Black; the 1st abdominal segment and the tarsi testaceous, the wings hyaline, narrowly streaked with fulvous, the nervures and costa black; hind femora with 5 teeth, the basal 3 short and rounded; the apical 2 sharper and longer. Q.

Length 8-9; terebra 3-4 mm.

Hab. Kuching July.

B. A. Soc., No. 44, 1904.

Front and vertex coarsely rugosely punctured, almost reticulated; frontal depression transversely striated; face and clypeus covered with large, round, clearly separated punctures; above the centre of the clypeus is a deep depression or pit. Occiput obliquely depressed, its centre smooth; the sides punctured above, below irregularly striated. Pronotum closely irregularly punctured; the meso- more closely punctured, its centre at the base irregularly, transversely striated; scutellum coarsely, irregularly reticulated; its apex projecting, rounded, with a slight, wide incision in the centre; it is depressed, with some slight keels at the base. Metanotum coarsely, irregularly reticulated; the basal reticulations irregular and broken; the basal tooth, large rounded and narrowed at the apex, its length as long as the width at the base. Propleuræ irregularly punctured with a smooth space in the centre above; the meso- and metapleurae with large. deep punctures; the oblique central depression on the former smooth at top and bottom, striated in the centre. The 4 front knees are testaceous, the basal 3 short teeth on the hind femora are widely separated; the 4th tooth is long and becomes gradually, obliquely depressed to the 5th which is shorter and sharper and has a short tubercle at its apex.

#### EVANIIDÆ.

Pristaulacus crythrocephalus, sp. nov.

Black, the scape of the antennæ, head, pro- and mesothorax, red; the fore legs of a paler red colour. Wings fuscous-violaceous, paler at the apex, the stigma dark testaceous, black at the base,  $\mathcal{Q}$ .

Length 20 mm. terebra 20 mm.

Hab. Kuching.

Head smooth and shining, covered with a pale golden down, which is longest on the clypeus. Apex of clypeus depressed in the middle and with a stout keel on the lower edge; the sides broadly rounded. Mandibles large, longer than the clypeus from top to the bottom of the apex; there are 3 large teeth;

the apical larger than the basal, two. Mesonotum coarsely, rugosely punctured and irregularly reticulated. Scutellum with 4 irregular, curved transverse keels; the depression at its apex and at the base of the metanotum stoutly, closely striated. Median segment irregularly, strongly reticulated. except at the base of the pro-, closely irregularly reticulated. Antennæ 14-jointed; the scape not quite twice the length of the 2nd; the 2 together are slightly longer than the 3rd, which is distinctly shorter than the 4th. Temples wide. Hinder ocelli separated from each other by the same distance they are from eyes. Base of middle lobe of mesonotum slightly roundly incised in the middle. First recurrent nervure interstitial with the cubital, dilated at its junction with it; the 2nd received shortly beyond the middle of the cellule; the 3rd abscissa of the radins is as long as the other two united. Claws with 4 teeth, the 2 central being longer and sharper than the others.

The 5 is similarly coloured, has the vertex obliquely raised from the front and has the sides bounded by a longitudinal keel.

## Gasteruption rufomaculatum, sp. nov.

Black, the mesopleuræ and mesosternum rufous; as are also the front legs and the underside of the middle coxæ, there is a broad white band near the base of the hind tibiæ; wings hyaline, the stigma fuscous, the nervures darker. Q.

Length 13; terebra 6 mm.

Hab. Kuching.

Front and vertex shining, smooth, almost bare; the face and clypeus and outer orbits thickly covered with silvery pubescence; the hinder occelli are separated from each other by a slightly greater distance than they are from the eyes. The clypeus above, in the middle, is separated from the face by a distinct curved furrow. Mandibles and trophi dark rufous. Middle lobe of mesonotum closely and strongly transversely striated; the sides of the lateral lobes are more finely striated; the middle at the apex much more widely and more strongly longitudinally striated. Scutellum obscurely transversely striated. Median segment rather strongly transversely striated,

R. A. Soc., No. 44, 1905.

the sides less strongly and more irregularly than the metanotum. Centre of propleuræ broadly and strongly striated; the meso-obscurely striated, more distinctly below than above, almost reticulated.

Malar space small, as long as the 2nd antennal joint; the temples large, fully longer than the eyes above; collar short; the 3rd and 4th joints of the antennae are equal in length and clearly longer than the scape. Parapsidal furrows deep, crenulated; and there is a longitudinal furrow on the apical half of the lateral lobes. Middle tarsi fuscous; the tibiae darker, paler at the base. Ventral segments of abdomen dark rufous; the apical third of the sheaths of the ovipositor pale. Hind coxes brownish, transversely striated above.

Belongs to Gasteruption S. Str. the 2nd discoidal cellule being divided.

#### Evania rubra, sp. nov.

Rufous, the abdomen black, the apex of petiole white, the rest of it fuscous-black, darker above than on the sides; legs coloured like the body, but paler in tint, the apical third of the hinder femora, and the hinder tibiæ black; the basal third of the tibiæ white; the hinder tarsi fuscous; wings hyaline, the nervures blackish. 3.

Length 6 mm.

Hab. Kuching.

Third joint of antennæ slighter longer than the basal two united and slightly longer than the fourth. Head smooth shining and covered with a pale down. Temples well developed, as long as the malar space; the occiput slightly roundly incised. Mandibular teeth black. Pro- and mesothorax smooth; the lower part of the mesopleuræ with round, shallow, clearly separated punctures; median segment reticulated; the base of the metanotum with a curved, smooth, clearly separated area; the pleuræ at the base in the middle smooth. Metatarsus as long as the 2nd and 3rd joints united; the long spur of the calcaria three-fourths of its length. The cubitus originates far behind the stigma, the 1st cubital cell being thus

much longer on the lower than on the upper side; the transverse median nervure is received distinctly beyond the transverse basal; the cubitus is very faint, almost obliterated beyond the transverse cubital.

This species has the cubitus originating far back behind the stigma as in Zeuvevania, but in that group the 1st cubital and the discoidal cells are not separated as they are in my species and in Evania.

#### BRACONIDÆ.

### Chaolta ruficeps, sp. nov.

Black, the head, antennal scape, thorax and 4 front legs rufous; wings dark fuscous-violaceous, with black stigma and nervures; sheath of ovipositor stout, black, covered with long, stiff hair. Q.

Length 17; terebra 19 mm.

Hab. Buatal. April.

Scape of antennæ smooth, not excavated, or with the sides keeled; its apex below with a stout keel ending in a short broad tooth. Plate below the antennæ large, rounded and narrowed towards the apex; its keel its stout, reaches close to the middle and originates at the base of the antennæ, its apical half being higher than the basal and dilated in the middle; the face below it and the sides above are irregularly punctured and striated. Oral depression with stout, oblique sides above. Temples longer than the eyes. Median segment infuscated in the middle; its sides closely punctured. The sides of petiole closely, distinctly longitudinally striated; the centre more irregularly striated, the strice running into reticulations; the 2nd and 3rd abdominal segments are closely, strongly longitudinally striated, the strice stronger in the middle and at the base, the area being similarly striated; the 4th segment is closely, rugose, almost reticulated; the others smooth; the furrows wide and shallow, striated. Wings long; 2nd abscissa of radius about one, fourth longer than the 3rd.

The abdomen is not dilated in the middle and is twice the length of the thorax.

R. A. Soc., No. 44, 1905.

#### Chaolta lutea, sp. nov.

Luteous, the flagellum of antennæ black; the wings fuscous, behind the transverse median nervure, yellowish hyaline; the stigma black.  $\varphi$ .

Length 10; terebra 8-9 mm.

Hab. Kuching. April.

Head smooth, shining; in the centre of the face is a depression about twice wider than long and with the sides rounded; oral depression small; temples wide, longer than the eyes. Apex of mandibles black. Apex of scape of antennæ below excavated slightly, the depression stoutly keeled, the keel produced at the apex into a broad tooth; the antennal tubercles stout. Facial plate wider than long, becoming gradually narrowed towards the apex and without a plate at the base. Thorax smooth and shining; flat above; the metanotum with a thin keel down the centre. The depressed sides of the petiole are distinctly longitudinally striated, the raised central part rugosely punctured and striated; the 2nd and 3rd segments are closely, longitudinally striated; the area on the 2nd segment is about twice longer than broad, its sides margined, its apex rounded and half the width of the base; it is more finely longitudinally striated; the 2nd to 4th segments are closely rugose; and have distinct oblique lateral depressions; the suturiform articulation crenulated.

Front depressed, deeply furrowed in the centre; the 3rd joint of the antennæ is slightly, but distinctly longer than the 4th abdomen oval, broader than the thorax and shorter than the head and thorax united. Legs stout, densley covered with pale hair; stigma large, broad; the recurrent nervure is received shortly before the 1st transverse cubital; 2nd abscissa of radius as long as the 3rd of the cubitus and about one-fourth shorter than the 3rd.

This species differs from Chaolta proper in the facial plate not having a keel in its centre, in the abdomen being shorter and broader and in the 2nd abscissa of the radius being shorter than the 3rd. In both species the mesonotom is quite flat; in C. lutea the scutellum is not raised above the level of

the mesonotum; in C. ruficeps it is slightly raised; the parapsidal furrows are absent. C. lutea may belong to Platybracon, Szép.

#### Lissobracon, gen. nov.

Head cubital; temples broad; occiput and cheeks not margined. Apex of clypeus obliquely depressed, rounded. Antennæ stout. Three cubital cellules. Radial cellule long, extending to the apex of the wing. Transverse median nervure received beyond the transverse basal. Second discoidal cellule closed. Anal nervure not interstitial. Hinder wings as in Bracon, but with the pobrachial and the transverse pobrachial nervures obsolete. Legs of moderate length. Abdomen smooth and shining, without transverse furrows on any of the segments.

There is a clear malar space; scape of antennæ short, thick, not much longer than broad, not much longer than the 3rd. Mandibles with a long upper and a shorter and blunter subapical tooth. Mesonotum indistinctly lobed; the furrows shallow, not clearly defind. Calcaria short. Antennæ stout, not narrowed towards the apex.

This genus has not a semicircular opening between the mouth and the mandibles, it being transverse, not rounded. In other respects it agrees fairly well with the Braconnece except that the transverse median nervure is not interstitial; but it does not fit very well in to any of the tribes. The antennæ are much stouter than usual.

# Lissobracon forticornis, sp. nov.

Black, smooth and shining, the head, thorax, except the metanotum and the front legs rufous; antennæ stout, black, the scape sparsely haired, the flagellum bare. 2.

Length 19; terebra 50 mm.

Hab. Matang.

Head sparsely haired; the metanotum covered with longish black hair; the femora sparsely, the tibiæ and tarsi thickly cover-

R A. Soc. No. 44, 1905.

ed with black hair, as is also the sheath of the ovipositor. The apical abscissa of the radius is as long as the basal two united. Recurrent nervure almost interstitial; below it is a hyaline spot. Abdomen longer than the head and thorax united; its apex bluntly pointed, the hypopygium larger, projecting.

### Trichiobracon, gen. nov.

Hind coxe with a large, curved and a shorter, minuter, straighter spine in the middle above. Pobrachial transverse nervure in hind wings joined to the transverse præbrachial, roundly curved towards the apex of the wing but not reaching it; pobrachial nervure short, not reaching to the middle of the wing ; from near its apex a stouter oblique nervure runs to the præbrachial, forming a large, closed cellule at the base of the pobrachial. Stigma large, the radius issuing from behind its middle. Transverse median nervure recived distinctly beyond the transverse basal; the recurrent nervure received in from of the 1st transverse cubital. Occiput and cheeks margined. Malar space large. Mesopleuræ with a distinct, crenulated furrow. Parapsidal furrows deep. Median segment large, closely reticulated; its sides at the middle of the apical slope with a small, but distinct, rounded tubercle. Basal segments of the abdomen closely longitudinally striated. Cerci long, slender. Legs short and stout; the metatarsus not much longer than the 2nd joint; cerci minute. Temples broad. Ovipositor projecting.

The abdomen is broad, not much longer than the head and thorax; basal segment broad; the other segments are broader than long; hypopygium short, vertex not much depressed.

This genus is allied to Spinaria. It may be identical with Acanthobracon, Szép; but the description of that author is too short to enable me to decide this. So far as the description goes Szepligeti's genus differs from mine in the 3rd abscissa of the radius not reaching to the apex of the wing and no mention is made of the pobrachial nervure in hind wings being roundly curved, directed downwards from the præbrachial towards the apex of the wing, not obliquely sloped, straight from bottom to top as usual. This nervure, in fact, has the appearance of being a 2nd cubital nervure and may not be the equivalent of the

transverse pobrachial nervure. There is indeed, below the ordinary cubitus a longitudinal nervure which may be the pobrachial and the transverse nervure (which springs from shortly beyond its middle) may be the ordinary pobrachial transverse nervure. To put the matter in another way, above the anal cellule there are 2 large median cellules, the basal closed, the apical open—followed by the ordinary posterior cellule, also open below. I am not acquainted with any genus of Braconidæ having this peculiar neuration in the hind wings. If my genus be really identical with Acanthobracon it seems remarkable that its describer has not noticed the odd neuration.

### Trichiobracon pilosus, sp. nov.

Luteous, the antennæ black; the wings to the transverse basal nervure yellowish-hyaline, beyond that smoky-fuscous, the stigma and spical nervures black. Legs coloured like the body, densely covered with long pale hair. Q.

Length 10-11 mm: terebra 4 mm.

Hab. Kuching.

Antennae as long as the body, black. Face and clypeus distinctly and closely punctured; the clypeus clearly separated from the face, which is raised and separated in the centre; both covered with long pale hair. Front and vertex smooth and shining, more sparsely haired than the face. Teeth of mandibles black. Pro- and mesothorax smooth and shining; the base of propleurae irregularly reticulated, median segment reticulated except on the sides at the apex; the pleurae more strongly reticulated than the rest. First abdominal segment slightly longer than its width at the apex, closely longitudinally striated; the 2nd and the 3rd segments to near the apex finely, closely longitudinally striated, as is also the 4th to the furrow; all the furrows striated.

# Cendebeus, gen. nov.

Three cubital cellules. Recurrent nervure received in the 2nd cubital cellule, close to the 1st transverse cubital nervure; B. A. Soc., No. 44, 1905.

transverse median shortly beyond the transverse basal; anal nervure interstitial; pobrachial nervure in hind wing interstitial; subcostal nervure distinct, curving down at the præbrachial nervure curving upwards again towards the costa. Occiput not margined. Temple wide. Mandibles short, broad, bluntly rounded at the apex, which is unidentate. Clypeus separated from the face. Middle lobe of mesonotum clearly separated; its base raised, its apex bounded by a transverse keel, mesopleuræ with a longitudinal furrow. Abdominal petiole of almost equal width throughout, about four times longer than wide, stout: 2nd segment with 2 furrows which convergeat towards the apex. Suturiform articulation obsolete. Legs of moderate size: the hinder coxe twice longer than wide; spurs minute. Maxillary palpi long, at least 5-jointed. Antennæ long, slender. Stigma large, the radius originating behind its middle. Median segment large, rugose.

Belongs to the Exothecini.

### Cendebeus filicornis, sp. nov.

Black, the scape of the antennæ pallid yellow; legs testaceous: the tibiæ broadly in the middle, the apices of the 4 hinder femora and the greater part of the fore tarsi, black; the
wings hyaline, the stigma and nervures black; the ventral surface of the abdomen, the apices of the segments, narrowly, and
the sides of the apical segments broadly testaceous; the base of
mandibles dark testaceous. Q.

Length 11; terebra 11 mm.

Hab. Kuching.

Front and vertex smooth and shining; the lower part of front irregularly transversely striated. Face closely rugosely punctured and thickly covered with white, longish pubescence; its middle shining above. Palpi white. Mesonotum closely, minutely punctured; the sutures irregularly reticulated; the depressed central apical part obscurely reticulated. Median segments closely rugosely punctured; the pro- and mesopleuræ shining aciculated. Mesopleural furrow smooth. First abdominal segment closely rugosely punctured, more coarsely at the

base where the punctures run into reticulations; the 2nd finely and closely punctured, the central part bounded by the keels more strongly than the sides. Propleuræ in the middle thickly covered with fulvous, longish pubescence.

### Habnoba, gen. nov.

Wings with 3 cubital cellules: the recurrent nervure received in the 1st cellule, almost interstitial. Stigma distinct; the radius issuing from shortly behind its middle. Transverse basal and anal nervures interstitial. Occiput and cheeks margined. Eyes oval. Malar space large. Anterior tarsi more than double the length of the tibiæ; the apical half of fore femora dilated. Mesonotum trilobate. Mesopleuræ with a distinct lonigtudinal furrow. Scutellum and metanotum depressed at the base. Abdominal petiole long and slender; striated, cylindrical; the other segments smooth, without furrows or depressions. Radial cellule in hind wings divided by an oblique nervure; the pobrachial nervure interstitial; the anal cellule is divided into two by a distinct oblique nervure shortly behind the middle.

Head cubital, its temples wide; malar space moderately large; ocelli in a triangle; the hinder coxe fully four times longer than broad; calcaria short; claws small, simple. The 2nd abdominal segment is longer than the following 3 segments united; there is an indistinct suturiform articulation; the basal joint of the hinder tarsi is as long as the other joints united. Legs long and slender; the 1st abscissa of the cubitus is roundly curved and is not much shorter than the 2nd, but longer than the 3rd.

Belongs to the Spathünæ. Allied to Leptospathius Szép.; which has a devided radial cellule in the hinder wings but not a divided anal cellule. Characteristic is the strong mesopleural furrow as in the Cryptinæ.

# Habnoba petiolata, sp. nov.

Black: the head and the greater part of the prothorax rufous; the anterior coxe dark rufous below; the basal joint of

the 4 posterior tarsi to near the apex white. Wings hyaline, slightly infuscated, the nervures and stigma black. Q.

Length 13-14 mm; terebra 13 mm.

Hab. Kuching.

Antennæ longer than the body, slender, filiform, black; the scape rufous, the basal joints of the flagellum dark rufous; the 3rd joint shorter than the 4th. Face obscurely rugose, the centre slightly raised and separated from the sides which are smoother and more shining, clypeus clearly separated, raised, broadly rounded behind. Face and clypeus thickly covered with fuscous hair; the hair on the clypeus longer than that on the face. Mandibles rufous, black at the apex; the long palpi fuscous, the apical joints paler. Middle lobe of the mesonotum irregularly reticulated; the furrows irregularly striated. Scutellum shining, minutely and closely punctured; the basal region depressed and with a fine keel in the middle. Post-scutellum depressed, keeled laterally. Metanotum smooth and depressed at the base, irregularly transversely striated and with some irregular longitudinal keels. The centre and the apex of the proplure strongly irregularly striated; the oblique furrow on the base and the lower longitudinal one stoutly striated; the base of the metapleuræ shagreened; the rest stoutly reticulated. Pleuræ and sternum thickly covered with silvery pubescence. Petiole closely, distinctly transversely striated. On the base of the 2nd segment is a raised area, longer than broad, slightly narrowed towards and rounded at, the apex; the rest of the segment finely, longitudinally striated. Legs covered with a pale pubescence; the tarsi spinose; the hinder coxe and trochanters minutely punctured; the front legs have the femora and tibiæ piceous in front. Sheaths of ovipositor black, covered with a soft microscopic pubescence.

# Ediya, gen. nov.

Recurrent nervure received shortly beyond the middle of the 1st cubital cell, transverse basal nervure shortly beyond the transverse median; anal nervure not interstitial. Radial cellule in hind wing bordered by a distinct nervure in front; pre-

brachial nervure not interstitial above or below; the pobrachial transverse nervure received considerably in front of it; the pobrachial continued to the end of the wing; the pobrachial cell narrow at the base, much widened at the apex. Hind femora not much thickened, serrate beneath. Labrum projecting. Mandibles curved, with a short subapical tooth. First abdominal segment wide at the base, becoming wider towards the apex, as long as the 2nd and 3rd segments united. Thorax in & longer than the abdomen; the pro-largely developed.

The head is cubital; the clypeus clearly separated from the face; the front depressed, its sides keeled; metanotum areolated. Mesopleuræ furrowed below. Metatarsus shorter than the

other joints united. Calcaria and claws small.

Comes near to Euseelmus (also from Sarawak) but that genus may be known from it by the hind femora being thickened. by the recurrent nervure being received in the 2nd, not in the 1st cubital cell, and by the shorter thorax.

## Edyia annulicornis, sp. nov.

Black, shining, the middle of the antennæ broadly, labrum, almost the basal half of the hinder tibise and the hinder tarsi white; the 4 front legs white, their femora with a slight fulvous tinge, their coxæ black, with a brownish tinge; wings hyaline, the stigma fuscous, the nervures darker.

Length 9 mm.

Hab. Kuching.

Face coarsely rugosely punctured, its sides irregularly longitudinally striated; clypeus more finely longitudinally punctured; front and vertex smooth, the frontal depression bordeded by a stout, oblique keel. Pronotum stoutly, irregularly striated. Middle lobe of mesonotum strongly punctured and thickly covered with white hair, its apex irregularly reticulated: it is raised and clearly separated; the lateral lobes are sparsely punctured. Scutellum punctured on the basal half; its basal depression with a straight central keel, with an oblique one on either side. Post-scutellum with a stout keel down the centre and a stout transverse one across the middle, dividing it into 4 B. A Soc., No. 44, 1905.

parts. Metanotum areolated irregularly reticulated, the areæ longer than broad, Mesopleuræ smooth, punctured above and below. Metapleuræ closely rugose. Basal segment of abdomen irregularly longitudinally striated. The hinder femora are serrate beneath in the middle, the teeth not being well developed.

### Enagathis erythrocephala, sp. nov.

Black, the scape of antennæ, head, pro- and mesothorax red, the fore legs of a less clear red, the middle coxæ from near the base, trochanters and femora, fuscous-black, the rest of the legs of a dark red; wings fuscous-violaceous, paler on the costal cell, the nervures and stigma black, Q.

Length 8-9 mm; terebra 1 mm.

Hab. Kuching. January.

Scape of antennæ covered with white, the flagellum thickly with stiff, pubescence. Front and vertex smooth; a curved oblique furrow above each antenna. Face distinctly punctured. roundly dilated in the middle; the clypeus less strongly punctured, deeply foveate at the sides. Mandibles rufous, palpi rufo-testaceous. Prothorax impunctate; the mesothorax punctured, but not closely or strongly, the scutellum more strongly punctured; scutellar depression deep, with 2 stout keels in the centre; scutellum roundly convex, with a bordering keel on its apex below; post-scutellum bordered by a stout keels and with a stout one in the centre. In the centre of the metanotum, at the base, is an area, fully twice longer than wide, transverse at the apex, gradually narrowed towards the base, with the keels curved; outside this is another area of nearly equal width; on the sides are some irregular striæ, especially at the apex. The apical slope is bordered above by a keel and has a few stout longitudinal keels. The long spur of the middle leg is nearly as long as the basal joint of the tarsi. Abdomen smooth and shining.

Apart from the difference in colouration, etc., this species may be known from [E. creophora by the long spur of the middle tibiæ. In the latter species it is short as usual.

Jour, Straits Brane

### Enagathis creophora, sp. nov.

Black, the head, the fore legs, pro- and mesothorax red; the wings dark fuscous, the stigma and nervures black; the metapleuræ thickly covered with white pubescence. Q.

Length 10, terebra 1 mm. Hab. Kuching.

Scape of antennæ obscure reddish below. Head smooth and shining, the face and clypeus thickly covered with fuscous pubescence. Middle lobe of mesonotum distinctly raised, but not separated by furrows from the lateral. Scutellum with a distinct, raised margin, which is highest at the apex; the keels are bordered, on the inner side by a furrow, which, at the apex, has a few indistinct keels. Post-scutellum opaque, strongly aciculated, flat. transverse at the base, roundly narrowed towards the apex. On the base of the metanotum is a curved obliquely depressed rounded area, with its middle triangularly bent inwardly; next to this are 7 area, all longer than wide, the central of equal width and twice longer than wide; the outer still longer, the apical slope is oblique, surrounded by a stout keel; in its centre is an area which becomes slightly narrowed towards the apex; at the sides is an area of equal width throughout; on either side of the central area is a keel which only extends to the middle. Pro- and mesopleure smooth; on the centre of the meso- on the lower half is an oblique row of long, stout keels; the apical furrow is crenulated; on the base of the metapleuræ are 3 stout keels. Tarsi thickly covered with short stiff hair. The 1st transverse cubital nervure is straight and sharply oblique; the 2nd is much shorter, not oblique, roundly curved; the recurrent nervure is bullated near the top.

This may be *E. pilosus* Szép.; but the 25 words of that author's description, dealing mainly with the colour, are not sufficient for identification. In my species the 4 front claws are bifid; the hinder subbifid, the basal claw being short. There is no branch on the 2nd transverse cubital nervure, but it is thickened in the middle.

### Agathis malayana, sp. nov.

Luteous, the antennæ and the hinder tibiæ and tarsi black; the 3rd and following segments of the abdomen blackish; the apex of the wing from the transverse basal nervure fuscous, the base above to the transverse basal and below to near the commencement of the anal nervure, hyaline, the apex of the hind wings broadly fuscous. Q.

Length 7-8 mm.

Hab. Singapore.

A small curved depression at the outerside of the hind ocelli. Head, pro- and mesonotum smooth and shining; the middle lobe of mesonotum with 2 wide, shallow furrows near the middle a shallow, wider one on the lateral lobe. Scutellum distinctly, but not very strongly, punctured; its sides and apex margined, the apex more strongly keeled. Post-scutellum depressed, stoutly margined. Base of metanotum with a wide area in the middle at the base; its bounding keel roundly curved and curved towards the apex in the middle; behind this are 6 areæ, in 2 rows of which the outer apical are the larger; these are bordered by a keel which is angled outwardly in the middle; and the sides, outside the spiracles, are bordered by a stout keel. Pro- and mesopleuræ almost impunctate, there is a narrow straight oblique keel above the middle of the latter; its curved apical keel is wide, bears some stout keels and commences shortly below the middle; the apical depression bears stout keels, as does also that on the base of the metapleure. Areolet triangular, the nervures uniting at the top, they are straight and oblique, except the 2nd which is narrowed and not so oblique below; there is no branch on the 2nd cubital nervure; the recurrent nervure is distinctly interrupted above.

# Disophrys ornatipennis, sp. nov.

Black, the head, except the front, the vertex and occiput broadly in the middle, pronotum, upper half of propleurse, the centre of the mesonotum between the sutures and scutellum; the scutellum and adjoining region, metanotum, except a broad

curved band on the top of the apical slope, the upper part of the mesopleuræ and the metapleuræ, except in the middle, reddishyellow. Four front legs luteous, the hinder black, the coxæ, trochanters, femora and tibiæ luteous, below. Ventral surface of abdomen for the most part testaceous; the base above testaceous, stoutly tuberculate laterally. Fore wings to the base of the cubitus, the 1st cubital cellule broadly above yellowish-hyaline the rest blackish-fuscous; with a curved hyaline cloud in front of the recurrent nervure; the basal half of the hind wings yellowish-hyaline, the rest fuscous, the apical cloud prolonged obliquely backwards below; the stigma black, yellow at the base. Antennæ black, brownish towards the apex. 5.

Length 12-13 mm.

Hab. Matang. August.

Face minutely punctured, the centre from near the top bordered by furrows, which end in foveæ above the clypeus which is minutely punctured. Labrum large, broadly rounded. Front depressed in the middle, the depression bordered by furrows, which are roundly curved above, converging below: the lateral keels reach to the ocelli. Parapsidal furrows wide, bearing stout keels, forming deep foveæ; at the apex they converge, but do not unite. Apex of scutellum with a transverse stout keel. Metanotum depressed at the base, the sides more deeply than the centre; at the apex of the depression is an area, longer than wide, which becomes gradually wider to the apex, which is transverse and bears a stout transverse keel: following this is a depression about 3 times wider than long, rounded, but not much narrowed, at the apex and bordered by larger, longer depressions, wide at the base, becoming narrowed gradually to a point at the apex and touching the curved keel surrounding the apex; outside it are 2 larger wider depression. the outer being the larger. Pleural and sternal depressions wide and bearing stout keels all over.

# Disophrys niger, sp. nov.

Black; the palpi and anterior tarsi pale testaceous, the wings black to the areolet, the rest milk-white, the apex of stigma and apical nervures pale yellow. ¿.

Length 8 mm.

Hab. Kuching. March.

Smooth and shining, the median segment irregularly areolated. The furrow in the centre of the edge of the mesonotum crenulated; scutellar depression large and deep, with 3 stout keels, the central slightly higher than the lateral. Scutellum flat, narrowed obliquely towards the apex, which is keeled; post-scutellum hollowed, the sides stoutly keeled, slightly obliquely narrowed towards the apex, the centre being transverse. The central basal area of the metanotum is large, about twice longer than wide, and rounded at the apex. On the base of the mesopleuræ in the middle are 5 stout, irregular keels, the space between them being depressed; below them, and placed obliquely, are 3 large foveæ, the apical being the larger. Metapleuræ with 3 stout curved keels, which have some oblique keels at the base, and on the upper and lower parts, these forming irregular areæ; the apex is bounded by a stout keel. Abdomen smooth and shining; the basal 2 segments distinctly margined laterally, the 2nd with a transverse curved furrow in the middle.

The lateral keels on the front are large and raised below, becoming narrowed above and do not reach to the ocelli; in the centre of the front are 2 stout keels which converge above, and are dilated at the base of the antennæ. Areolet longer than broad; its basal nervure with a distinctly oblique slope. Scape of antennæ about 3 times longer than wide. There is no appearance of a stump on the 2nd transverse cubital nervure.

# Disophrys fumipennis, sp. nov.

Luteous, smooth and shining, the flagellum of antenne and the hind tibite and tarsi, black; wings fuscous, highly iridescent, the base from the transverse median nervure and an oblique cloud, extending from the base of the stigma to the anal nervure, hyaline; the stigma and nervures black. Q.

Length 7-8; terebra 1 mm. Hab. Kuching. October.

Face and clypeus sparsely punctured and covered with white pubescence, the front and vertex smooth and shining; the centre of the face above is roundly incised, the incision longer than wide and with its sides projecting above. The raised central lobe of the mesonotum is widely furrowed on the basal half. Scutellar depression large, deep and with a stout keel in the middle. Scutellum with the sides and apex keeled, the latter more strongly than the former. Post-scutellum as wide as the scutellum, depressed at the base, roundly raised, its sides keeled. Base of metanotum with a large, somewhat semicircular area; behind this are 5 areæ; the central with stouter keels and slightly narrowed towards the apex, the outer obliquely narrowed towards the apex, almost triangular; the apex has an oblique slope and is bounded by keels on the top and sides, there being none in the centre. Pleuræ almost impunctate; the oblique furrow on the lower apical part of the mesopleuræ is shallow; and has a few obscure keels; on the lower side of the metapleurse in the middle is a large projecting plate, dilated at the base, rounded at the apex and hollowed in the centre above. Areolet rounded and narrowed above; the 2nd transverse cubital nervure has a short, stout branch above the middle; the recurrent nervure is interrupted at the top and above the middle leaving a small isolated piece.

# Microdus natangensis, sp. nov.

Rufous-luteous, the flagellum of antennæ blackish; wings yellowish-hyaline, the nervures and stigma luteous, the latter black at the base, where there is a small equare fuscous cloud, extending shortly beyond the cubitus; the basal three abdominal segments closely longitudinally striated, the 2nd with a transverse, slightly curved, furrow shortly beyond the middle. 3.

Length 13 mm.

Hab. Matang

Head, pro- and mesothorax smooth and shining; parapsidal furrows smooth. Base of metanotum depressed; in the centre are two keels, which are close together on the basal third, then expand obliquely outwardly, then running straight to the apex. Abdominal petiole smooth and obliquely depressed at the apex, the middle is depressed.

#### ICHNEUMONIDÆ.

#### TRYPHONIDES.

Bentyra, gen. nov.

Median segment deeply depressed at the base; there is one transverse keel, behind which the segment is closely transversely striated; the spiracles small, oval. Areolet absent; the transverse basal nervure interstitial; disco-cubital nervure broken by a stump. Parapsidal furrows deep; a wide, deep depression at the base of the scutellum. A deep, oblique furrow on the basal half of the mesosternum. Eyes large, temples and malar space small. Clypeus roundly convex, not separated from the face; its apex minutely bituberculate. Mandibles stoutly bidentate, the teeth of equal size. Petiole stout, becoming gradually wider towards the apex; the spiracles are placed shortly beyond the middle. The middle segments are depressed at the base; the last is longer than the preceding; the ovipositor projects.

Radial cell wide in the middle, compared with its length; the basal and apical abscissa straight, sharply oblique; occiput margined, a deep furrow between the keel and the ocelli; the head is large and is distinctly wider than the thorax; there are 2 spurs on the 4 hind legs; on the front tibiæ the spurs there is one, cleft from near the base, the one tooth being broad, stout, the other more slender; claws small, simple; the long spur of the hind tibiæ does not quite reach the middle of the metatarsus; in the hind wings the transverse median nervure is broken distinctly below the middle. Middle lobe of mesonotum widely separated from the scutellum furrowed down the middle. Antennæ long and filiform, the basal joints of flagellum greatly

lengthened.

Belongs to the Tryphonida, a group which appears to be rare in the tropics.

# Bentyra striata, sp. nov.

Black, abdomen rufous, the face, except for a brown line in the centre, the inner eye orbits somewhat broadly, the line ex-

tending on to the hinder edge of the eyes, a broad line on the pronotum, one on the basal half of the middle lobe of the mesonotum, 2 shorter ones on its apex on the lateral lobes, scutellums, the apex of the median segments, the mark roundly dilated backwards in the middle, the lower edge of the propleure, an irregular mark under the hind wings and a large mark an the lower apical half of the metapleure, bright yellow. Legs rufous, the anterior paler; the 4 front coxe and trochanters yellow; the hinder coxe black, with a large yellow mark on the apex above; the apex of the hinder tibiæ black; the hinder tarsi infuscated. Wings hyaline, a small fuscous cloud near the centre of the radius and cubitus, the stigma and nervures black.  $\circ$ 

Length 7 mm.

Hab. Kuching.

Antennæ slender, longer than the body, fuscous; the scape obscure yellow beneath. Face and clypeus closely, transversely punctured; the front and vertex closely obliquely striated; the front with 2 stouter longitudinal keels down the centre. Meso-and metanotum closely, finely transversely striated. Upper part of propleuræ closely obliquely striated, the lower smooth, the upper part of meso-closely longitudinally striated, the lower closely rugose; upper half of meta-coarsely obliquely striated, the lower distinctly punctured.

#### PIMPLINA.

# Epirhyssa spiloptera, sp. nov.

Black, the face, clypeus, inner orbits to the top, the outer more broadly (but narrowly above) from near the top, malar space, the upper side, apex, lower side, except in the middle of the prothorax, scutellum, except at the apex, post-scutellum, the median segment except at the base, apex and lower side of pleuræ, the meso-, except at the base, below the tubercles and a large curved mark, with a narrow oblique pedicle below the latter, mesosternum, a longish mark, becoming gradually wider towards the apex, which is transverse on the 1st, a somewhat similar mark on the 2nd, but with its apex transverse, not rounded and with the sides at the apex projecting; a

band near the apex of the 2nd and following segments, the lines dilated and turned backwards below along the sides, yellow. Legs yellowish, the fore femora above, the middle at the base below and more broadly above, the hinder, except at the apex, the base of the hind tibiæ, and the 4 hind tarsi, black. Wings hyaline, the apex from the transverse cubital to shortly beyond the apex of the cubitus fuscous-violaceous; the stigma testaceous, the nervures black. Q.

Length 18 mm.; terebra 33 mm.

Kuching. October.

Apex of clypeus roundly incised. Scutellum transversely punctured; its black apex longitudinally, coarsely striated. Median segment closely punctured; the metanotum with a smooth furrow down its centre. Propleuræ almost smooth, the meso-closely punctured. Abdomen smooth; the black on the middle segments has a brownish tinge.

### Epirhyssa maculiceps, sp. nov.

Black, the face, except for an irregular bell-shaped mark in the centre, a mark on the front, longer than wide, clypeus, labrum, inner orbits to the hind ocelli, the outer from near the top, malar space, pronotum, 2 curved marks, narrowed at the apex, on the middle lobe of the mesonotum at the base, a broad line on the inner side of the lateral lobes, one along their outer edge, scutellum, except at the apex, its keels, the depressions at the sides of the post-scutellum, the lower edge of the propleuræ, mesopleuræ, except in the middle at the apex, median segment, except for a large conical mark on the apical twothirds of the metanotum and the apices of the abdominal segments, broadly yellow. Legs yellow, the tibiæ and femora suffused with fulvous; the inner and lower side of the hind coxe black; the hind tibiæ in front, except in the middle, their ap-x all round and the hinder tarsi blackish. Wings hvaline, clouded at the apex from the transverse cubital nervure; stigma fuscous, the nervures blackish. Q.

Length 12; terebra 13 mm. Hab. Kuching. March.

Antennæ fuscous-black. Face and clypeus closely punctured, the centre of the face obscurely striated; the front and vertex smooth. Scutellum rugosely punctured, its apex transversely striated. Median segment sparsely covered and the abdomen thickly covered with white hair; the middle segments closely punctured. Tarsi spinose.

### Xanthopimpla Kuchingensis, sp. nov.

Luteous, the vertex and the lower part of the front broadly in the centre, the occiput between the eyes, a large mark on the mesonotum in front of the tegulæ, squarely dilated in the centre at the base, with the sides rounded, a mark on the scutellar depression, the 2 basal lateral areæ, the areola narrowly at the base, a large mark, slightly, but distinctly broader than long, on the 1st abdominal segment, a large, transverse mark, slightly incised in the middle of the apex, on the 2nd and 3rd, 2 large marks, obliquely narrowed, on the innerside, 2 widely separated marks on the 4th and 5th (that on the 5th less distinct), black. Antennæ black, the scape obscure yellow. the flagellum brownish below. Areola large, its basal part obliquely narrowed, the slightly shorter apical slightly narrowed, the apex transverse; the 2 basal area are slightly wider; the 2nd a little widened towards the outerside. Areolet 4angled, shortly appendiculated; the recurrent nervure is received between the middle and apex.

Hab. Kuching. August.

# Xanthopimpla claripennis, sp. nov.

Luteous, the ocellar region, a broad band, roundly curved in front, more transverse behind, near the base of mesonotum, a broad band across the base of the metanotum, a large mark, roundly dilated at the apex, roundly contracted at the base, on the centre of the 1st segment an irregular spot, wider than long and narrowed on the outerside on the 2nd, a large, oblique mark, rounded laterally, widely contracted in the centre at the base and more narrowly at the apex, on the 3rd, a small mark (but wider and more regular than the small mark on the 2nd) on the sides of the 4th, a large, regular transverse fully twice

wider than long one on the 5th, a small mark (the smallest of the series) on the sides of the 6th, 2 large marks, narrower, but thicker and narrowed roundly on the innerside, on the 7th, and 2 marks, transverse on the outerside, narrowed roundly on the inner, on the 8th, black. Legs of a paler yellow than the body, a large black line on the under side of the 4 hinder femora, the base behind of the 4 hinder tibiæ and the 4 hinder tarsi, black. Wings clear hyaline, the nervures and stigma black; the areolet oblique, triangular, shortly appendiculated. The areola is large, longer than wide by about one-fourth; its apex transverse, slightly, but distinctly, narrowed from shortly beyond the middle to the base; the basal lateral area is large, dilated at the base, the 2nd is wider than long, with straight sides, and of equal width throughout. Antennæ black. The recurrent nervure is almost united to the 2nd transverse cubital.

Length 8-9; terebra 2 mm. Hab. Kuching, April.

### Echthromorpha robusta, sp. nov.

Black, head, except the occiput broadly, the centre of the vertex and front, scutellums, 2 short marks on the base of the mesonotum, a large, curved mark on the sides of the metanotum, reaching to near the base, extending on to the pleure, in front of and behind the spiracles, tubercles, a large, irregularly semicircular mark on the basal half of the mesopleure, a small oblique one on the apex below, the apices of the abdominal segments—the basal band broader than the others, which are narrowed in the middle,—lemon-yellow. Legs similarly coloured, the hind coxe broadly below, an oblique broad line, expanded at the apex, above, a long broad line on the innerside of the hind femora and a narrower one on the outer, the base of the tibiæ and the hind tarsi, black. Wings hyaline; the nervures and stigma black; the apical cloud dark violaceous. Q.

Length 17 mm.; terebra 5 mm.

Hab. Matang.

Mesonotum distinctly, but not strongly or closely, punctured; the 2nd and following segments of abdomen closely and

distinctly punctured, the basal smooth and shining; pedicle of areolet more than half the length of the 2nd transverse cubital nervure.

This is a more robust species than E. maculipes; its thorax is much less strongly marked with yellow, the 2 yellows lines on the mesonotum only being present at the base, the basal mark on the mesopleuræ is smaller and not reaching to the lower edge, the sternum is black, and the pedicle of the areolet is longer.

### Echthromorpha maculipes, sp. nov.

Black, the face, clypeus, orbits, the yellow below the ocelli expanding inwardly, this contracting the black mark in the centre of the front; the lower outer orbits entirely, malar space, 2 lines on the mesonotum, expanded outwardly at the base, scutellums, the keels running from them, the metanotum except for a large black mark in the centre, its basal half broader than apical and becoming gradually, rounded narrowed to the apex; the apical half becoming slightly gradually wider to the apex; on the sides a broad line runs to the spiracles; propleuræ black, vellow at the base; mesopleuræ vellow, its base, a band under the tubercles, the top, a large band on the apex, irregularly, slightly incised at the base and apex, where it joins the black on the mesosternum, thus having a large mark, narrowed and rounded at the apex, on either side and reaching shortly beyond the middle. Metapleuræ yellow, its base black to near the bottom. All the abdominal segments lined with yellow; the 1st broader and the last narrower than the others; the others slightly narrowed in the middle. Wings hyaline, with a slight fulvous tint; the nervures and stigma black; the usual apical cloud has a violaceous tinge. Legs yellow; the hind coxe broadly, irregularly black below and laterally; above, and joined to the lower black mark, is a black mark, which becomes gradually wider towards the apex and extending from there to the base; there is a large broad black band on the upper innerside, a narrower ore on the outer, the two almost uniting at the apex, a large band in the centre below and the base of the hinder tibiae, black; the hind tarsi black, fuscous at the base, Scape yellow below.

Mesonotum distinctly punctured, the punctures clearly defined and separated; the 2nd and following abdominal segments closely and distinctly punctured.

Length nearly 15; terebra nearly 5 mm. Hab. Kuching. June.

#### OPHIONINA.

Pleuroneurophion malayanus, sp. nov.

Dark luteous, the apical half of the abdomen darker coloured, the face, clypeus and orbits pallid yellow; the mesosternum blackish; wings hyaline, the nervures and stigma blackish. Q.

Length 20 mm.

Hab. Borneo.

Head smooth, shining and almost bare. Mesonotum darker coloured than the scutellum, closely, minutely punctured. Sides of scutellum keeled, the keels becoming indistinct towards the apex which is broadly rounded; the base obscurely punctured, the rest not very strongly or regularly longitudinally striated. Post-scutellum broader than long, projecting, rounded from the base to the apex. Base of metanotum smooth, the basal depression stoutly, but not closely striated; the rest closely, stoutly, irregularly transversely striated and reticulated, the sides with a bordering keel. Pro- and mesopleurae closely, minutely punctured and covered with a fine down; the upper part of the meta-stoutly, obliquely irregularly sriated. The basal abscissa of the cubito-disco-nervure is slightly curved upwards at the base, slightly, but more distinctly, downwards at the apex before the angle which is distinct but does not bare a stump of a nervure. Cubitus in hind wings roundly curved. The part of the cubito-disco nervure before the angle is distinctly shorter than that between it and the recurrent nervure.

This species differs from *P. grandis* in the disco-cubital nervure not being angled before the middle, but otherwise it agrees with the main features of the genus, e. g. in the transverse median nervure being received behind the transverse basal, in the radius being thickened at the base and in the trans-

verse median nervure in hind wings being broken below the middle. In both species the recurrent nervure is received directly opposite to the base of the basal abscissa of the radius.

Pleuroneurophion grandis, sp. nov.

Luteous, the head paler, apex of abdomen darker, pro- and mesothorax closely punctured; scutellum, except at the base. irregularly transversely striated, its keels curved inwardly at the apex, which is transverse, the basal depression with a stout keel in the centre; the post-scutellum is separated from it by a deep furrow, its side being oblique; the post-scutellum has an oblique slope towards the apex and is bordered by straight keels. Basal depression of metanotum large, deep; there is a central keel and the apex is stoutly irregularly, striated; the part behind the keel is closely, minutely punctured; the rest irregularly, strongly transversly reticulated; metapleural keel stout, roundly curved at the apex. Disco-cubital nervure roundly, broadly, not acutely angled before the middle; there is no trace of a stump of a nervure. The basal 2 segments of the abdomen are as long as the head and the thorax united. The cubitus in the hind wing is straight, not curved at the base and apex; the apical abscissa is the longer and is not sloped like the basal. The part of the disco-cubital nervure behind the angle is slightly longer than that between it and the recurrent nervure.

This is one of the largest species. Himalayas.

Eniscospilus nigropectus, sp. nov.

Luteous, the middle of the abdomen paler, the mesonotum. mesopleuræ, mesosternum and the apical 3 segements of the abdomen black; wings hyaline, the nervures and stigma black; there is only one horny point; it is longer than broad, conical, transverse at the apex, rounded and narrowed behind. 2.

Length 17 mm.

Hab. Kuching.

Head smooth and shining, the ocellar region black. Behind and above the curved keel on the mesopluræ are stout keels,

which become gradually longer below, the lower ones reaching beyond the middle of the mesopleuræ. Scutellum stoutly keeled laterally its apex with 3 or 4 irregular, curved keels. Post-scutellum keeled. Metanotum behind the tranverse keel smooth, stoutly irregularly, mostly longitudinally striated, the striæ in places forming almost reticulations, especially at the sides; metapleuræ above irregularly reticulated. Transverse median nervure interstitial; disco-cubital nervure roundly curved; first discoidal cellule distinctly shorter than the second, the recurrent nervure being received about 4 times its length behind the transverse cubital, its base not half the length of the apex.

### Trichonotus, gen. nov.

Hind wings with the cubital nervure unbroken; disco-cubital nervure not interstitial with the discoidal; 3rd discoidal cellule not narrowed at the base; 2nd nearly twice as wide at apex as at base. Labrum hidden. Chypeus projecting, narrowed and rounded at the apex. Thorax thickly covered with long pubscence, the mesonotum reticulated, scutellum distinctly keeled laterally. Median segment produced at apex, depressed at base; petiole dilated above at apex. Claws minute, simple. Hind tibie longer than tarsi. Recurrent nervure received beyond transverse cubital, the transverse median shortly beyond transverse basal. Basal joint of hinder tarsi not thickened, slightly longer than the other joints united.

Comes close to Atrometus Foer. The characteristic features are the unbroken transverse median nervure in hind wings, the large, flat, keeled scutellum, the petiole dilated above and the longish hinder tibiæ compared with the tarsi.

# Trichonotus reticulatus, sp. nov.

Black, the head and thorax densely covered with grey pubescence; the face, inner orbits, the lower outer, scape of antennæ and tegulæ, lemon-yellow; the sides and lower part of petiole yellow; the upper part behind the dilated apex dark rufous, the top of the 3rd pale yellow, the apices of the others

testaceous. Four front legs, hinder coxæ, apical joint of trochanters and the basal three-fourths of hinder tibiæ, yellow; the rest of hind legs black, with the femora rufous beneath. Wings hyaline, stigma dark testaceous. 2.

Centre of face irregularly, longitudinally striated, base of clypeus irregularly punctured. Mesonotum strongly reticulated. Sculpture of scutellum hid by the dense hair. Metanotum irregularly reticulated, the pubescence dense, long and pale golden. Pro- and mesopleuræ stoutly, longitudinally striated; the meta- reticulated.

#### XORIDES.

### Cænostoma, gen. nov.

Wings without an areolet, the recurrent nervure received shortly before the cubital; the transverse median behind the transverse basal. Cubital nervure in hind wings broken below the middle. Clypeus depressed, its apex broadly rounded. Labrum large, as long as the clypeus, broadly rounded at the apex and slightly narrowed above. Mandibles edentate, becoming narrowed towards the apex, which is bluntly rounded. Apex of face obliquely raised, with a fovea on either side of the middle. Thorax about 4 times longer than wide; the middle lobe of mesonotum clearly separated; scutellum flat, deeply bifoveate at the base; post-scutellum bifoveate. Median segment longer than broad, reticulated, its apex transverse and with a large tubercle on either side of the apex. First segment of abdomen fully 4 times longer than wide, as long as the 2nd and 3rd segments united; narrowed at the base, the spiracles placed shortly behind its middle; a curved depression before its middle; triangular depression-sharply printed at the base-on the 2nd and a shorter, rounded one on the 3rd segment. There are 8 abdominal segments. Four front legs slender, of moderate length; the middle coxe longer than usual and longer than the anterior; the hinder legs much stouter and longer; the coxe about 4 or 5 times longer than wide; the trochanters half their length; femora stout, the tibiæ as long as the trochanters and femora united; the metatarsus as long as the other

R. A Soc., No. 44, 1905.

joints united; claws small. Antennæ filiform, bare, longer than the body, the 3rd and 4th joints equal in length; the scape globular, not much longer than broad. Disco-cubitus not broken by a nervure.

I only know the \$ of this genus of Xorides. The front tible are not inflated as in many of the genera of the group. Its affinities are clearly with Spiloxorides; but that genus has the median segment areolated, not reticulated, much shorter and not tuberculate laterally at the apex, its hinder coxe much shorter and the basal joint of the hinder tarsi is shorter than the other joints united, being not much longer than the 2nd and 3rd united.

## Canostoma filicornis, sp. nov.

Black, labrum, clypeus, orbits broadly, the edge of the pronotum, scutellum, the 4 front legs, the basal two-thirds of the hinder tibis and the hinder tarsi, yellow; the hinder coxe and femora rufo-testaceous; the extreme base of the hinder coxe, their apical third, trochanters, base of tibis narrowly and their apical fourth, black; the apices of all the abdominal segments banded with yellow; wings hyaline, the nervures and stigma black, the base of latter white. 5.

Length 13-14 mm.

Hab. Kuching.

Face closely punctured, obscurely, closely transversely striated above; front and vertex smooth and shining. Middle lobe of mesonotum raised, transversely striated; the apex at the scutellum with 3 longitudinal striæ. Scutellum smooth; its basal foveæ large wider than long; post-scutellum with 2 longer than wide foveæ. The reticulations irregular, much longer than wide. Propleuræ smooth, the meso-shagreened and thickly haired, the meta-closely reticulated. Base of petiole smooth; in the centre are 2 narrow keels with a keel on either side, the rest closely, irregulary reticulated; the 2nd segment is punctured at the base, with the furrows and depressions closely striated; there is a curved furrow. On the apex

of the 1st segment, behind extending to the sides and having the yellow apical band prolonged along its sides; the apex of the segment is roundly dilated in the middle; the 2nd and 3rd are raised in the centre, depressed behind the raised part.

Spiloxorides erythrocephalus, sp. nov.

Black; the head dark red, the vertex marked with black; the last abdominal segment white above; the 4 front legs red; the middle pair darker; the basal joints of antennæ dark red; wings hyaline, a broad band along the transverse basal and transverse median nervures and a shorter one along the transverse cubital, extending into the radial cellule and along the innerside of the recurrent nervure; the nervures and stigma black, 3.

Length 10 mm.

Hab. Kuching. October.

Antennæ longer than the body, densely covered with longish, stiff, outstanding hair. Face covered with stout, curved, transverse striæ, the apex with a transverse furrow, clypeus and labrum almost smooth. Mandibles rufous, black at the apex. Vertex smooth, the front closely, transversely striated, the striæ on the sides oblique. Middle lobe of mesonotum raised, clearly separated, its base with a stout transverse keel, which projects at the sides; its apex stoutly, irregularly reticulated; the furrows-parapsidal and lateral-crenulated. Basal depression of scutellum deeply bifoveate. Scutellum smooth, its sides keeled at the apex. Post-scutellum keeled laterally. The base and apex of the metanotum distinctly, transversely striated; the strize distinctly separated; it is areolated; there is a central area, which, at the base, is narrow and of equal width, then becomes wider, with the sides bulging roundly outwardly; the posterior part is closely transversely striated. Pro- and mesopleuræ smooth; the meta-coarsely, irregularly reticulated. First segment of abdomen rugosely punctured; the 2nd is more finely rugose, the others smooth; the basal segments are fringed with white hair and their depressions are striated; the other depressions smooth.

Cyancoxorides rufomaculatus, sp. nov.

Blackish-blue, the thorax, except the mesonotum, scutellums and the central area of the metanotum, rufous; the head deep black, the face, the edge of the inner eye orbits to the ocelli, the line roundly narrowed above and below and the lower half of the outer orbits broadly pale yellow; the base of the 1st abdominal segment, a longish mark, its basal third becoming gradually wider, then becoming narrowed again to the apex, which is, like the base, rounded; there is a similarly shaped white mark, but much shorter and broader, on the apex of the 2nd segment, the apices of the other segments are narrowly banded with a clearer white colour. The 4 front legs and the hinder coxe are coloured like the thorax ; the middle tibise are paler in front and fuscous behind; the basal and apical joints of the middle tarsi black, the middle white; the hind trochanters, femora, tibise and apical joint of tarsi, black, with a blue tint; a line near the base of the tibise and the tarsi, white. clear hyaline, the nervures and stigma black; the latter with a white band at its base. Q.

Length 18 mm.; terebra 16 mm.

Kuching, June.

Face closely punctured, its apex curved roundly and obliquely depressed, reddish, as is also its centre and the clypeus. Front and vertex smooth, shining; and with purple tints. Mandibles black, rufous at the base. Mesonotum closely, minutely punctured; its central part in the middle closely reticulated; the middle at the apex with some stout, curved longitudinal keels. Apical slope of scutellum irregularly striated. Post-scutellum stoutly keeled laterally and there is also a central keel. Metanotum strongly, irregularly stristed; the black central area is stoutly, irregularly reticulated. Pro-mesoand the lower half of metapleurse smooth; the upper hal, of metapleuræ irregularly punctured at the base, the apical h'alf irregularly obliquely striated; this part is bordered below by a distinct and above by a less distinct, longitudinal keel; on the apical slope are 6 areæ in 2 rows, the basal areæ being the larger. Basal 3 segments of abdomen closely, minutely punc-

tured; the depressions and furrows closely, striated; the first segment, between the keels, more strongly and irregularly transversely striated.

This species may form the type of a new genus, when more species of this group are available for study. The areola is not contracted, but is of equal width throughout, the labrum is not obliquely depressed, the body wants the distinct metallic blue texture, and the wings are not spotted.

## Cyanoxorides caruleus, sp. nov.

Blue, the 5th abdominal segment white above; the legs bronzy black, the femora brighter in tint; the front legs testaceous especially anteriorly; the hinder coxe rufous; antenne black, covered with short, stiff black pubescence; the middle with a broad white band; wings hyaline; a fuscous band along the transverse median and the lower half of the transverse basal and a broad band, extending from near the base of the radial cellule to shortly beyond the transverse cubital and recurrent nervures; the stigma and nervures, black, the former with a white spot at the base. Q.

Lenth 13-14; terebra 8 mm.

Hab. Kuching.

Face smooth, its sides depressed, transversely striated in the middle above; the clypeus clearly separated from it and obliquely depressed towards the base where is a furrow, which becomes oblique at the sides. Front and vertex smooth and shining; the frontal keel is stout. Base of mandibles testaceous. Middle lobe of mesonotum covered with black pubescence; its apex striated; on the middle, near the scutellum, are some longitudinal keels. Scutellum roundly convex, sparsely punctured; in the centre of the basal depression are 2 stout keels; the post-scutellum rounded; its sides depressed. Median segment smooth and shining and covered with pale pubescence; the pro- and mesopleura less shining, more opaque and covered with dark pubescence. Abdomen covered with white pubescence; the basal three segments closely, finely longitudinally striated and minutely punctured; the apical segments smooth; the last is

depressed in the middle at the base. Ventral surface more or less brownish. Sheaths of ovipositor covered densely with black pubescence.

#### ACCENITINI.

### Siphimedia iridicolor, sp. nov.

Black, with distinct blue and violet iridescence; the front femora and tibiæ brownish beneath; a broad pale line on the lower half of the inner eye orbits; wings hyaline, highly iridescent, the nervures and costa black. Q.

Length 11 mm.; terebra 11 mm.

Hab. Kuching.

Face closely, strongly punctured, its centre with a smooth keel; the clypeus less strongly and closely punctured; its apex raised, smooth, the sides sparsely punctured. Front and vertex smooth, the former keeled down the middle. Middle lobes of mesonotum punctured in the middle; the scutellum more sparsely punctured; the depression with 3 stout keels. On the centre of the median segment at the base are 2 straight irregular bands of reticulations, forming an elongated area, from the apex of which an irregular keel runs to the spiracles and another, longer curved one down the apical slope, the parts between and outside being irregularly striated; the part before and behind the spiracles is irregularly, strongly striated; the metapleura below the keel bear round, not very deep, punctures. Upper part of mesopleuræ smooth, the lower and the sternum closely punctured. Body and legs covered with pale hair; the hair on the tibite and tarsi is denser; the calcaria black.

The transverse median nervure is received shortly behind the transverse basal and the recurrent nervure shortly beyond the transverse cubital, not interstitial as in the type S. nigricans.

# Phalgea, gen. nov.

Areolet absent; 2nd recurrent nervure received beyond the transverse cubitus; disco-cubitus with the stump of a nervure; transverse median nervure placed behind transverse basal;

transverse median nervure in hind wing broken above the middle; cubital nervure in fore wing dilated at base. Four front claws cleft before the middle. Hind legs stout and greatly lengthened. Apex of clypeus roundly incised in the middle, the sides tooth-like. First abdominal segment distinctly narrowed, clearly separated and longer than the 2nd and 3rd united; ovipositor not much longer than the abdomen. Apical slope of metanotum smooth and bounded by a keel. Basal joint of hind tarsi as long as the following two united.

The wings are very large, longer than the body; the antenne, as usual, short; mesonotum deeply trilobate; hinder tibiæ not twice the length of the femora; post-scutellum at base

bifoveate, on the outerside bounded by stout keels.

Comes nearest to Arotes.

### Phalgea lutea, sp. nov.

Luteous, the flagellum of antennæ fuscous, darker towards the apex; wings yellowish-hyaline, the nervures and stigma luteous; hinder tarsi and apex of tibiæ blackish; the lower apex of the fore, and the apex of the hinder wings smoky, with a violaceous tint. Q.

Length 13; terebra 5-6 mm.

Hab, Matang.

Face and clypeus closely and strongly punctured; the vertex sparsely behind the ocelli and at the eyes; the front deeply excavated; a shining furrow in the middle, the sides striated. Mesonotum and scutellum closely punctured; the apex of the middle lobe irregularly transversely striated. Metanotum smooth, punctured behind the keel. Pleuræ closely punctured, the base of the pro- and the upper part of the meso- smooth; the apical half of the meta- furrowed in the middle.

#### CRYPTINA.

# Silsila opicimaculata, sp. nov.

Black, shining; the face, except at the top and bottom, the clypeus, except above and in the centre at the apex, labrum, inner R. A. Soc., No. 44, 1995.

orbits, pronotal tubercles, scutellar keels, centre of scutellum broadly, post-scutellum, two large marks on the apical slope of the metanotum, extending on to the pleure, tegulæ, tubercles, a square mark on the lower edge of the mesopleuræ in the centre, the narrowed base of the 1st abdominal segment, its apex more narrowly, the apices of the others and the ventral segments from the 1st, yellow. Legs yellow, the femora with a fulvous line, the hinder coxæ below and broadly at the sides, trochanters, apical third of hind femora, base of tibiæ narrowly, their apex more broadly and the apical joint of the tarsi, black; the rest of the tarsi white. Flagellum of antennæ broadly white. Wings hyaline, the stigma and nervures black. Q.

Length 14; terebra 5 mm. Hab. Matang. August.

Front and vertex smooth and shining; the former furrowed; face obscurely shagreened. Mandibles yellow, black at the apex. Palpi yellow. The tubercles on the pronotum are large, longish, their apex with a longer, less rounded slope than the base. Pro- and mesothorax smooth and shining; the middle lobe of mesonotum broadly rounded at the apex, the furrow with a keel in the centre; it is widely separated from the apical depression which is large and deep. Base of metanotum smooth, the rest closely, transversely striated; the sides on the top of the apical slope are slightly tuberculated; the apical slope is straight and obliquely sloped. Propleuræ, except below with stout, curved keels; the mesopleurae below the tubercles and the lower half at the base, and the lower part at the apex obscurely striated; the metapleuræ closely, coarsely obliquely striated. Mesopleurl furrow stoutly striated. Sternum thickly covered with white hair. Abdomen smooth and shining; the 2nd and 3rd segments opaque, closely punctured, except on the base of the 2nd which is smooth, and the sides at the base which are acculated.

Silsila (described Manchr. Memoirs, 1903, No. 14, p. 1) has the appearance of a Friona which it also resembles in the striated metanotum, but it belongs to the Mesostenini, while Friona belongs to the Cryptini. It is easily known by the

small, longish, narrow areolet, tuberculated pronotum and long narrow petiole.

### Friona ruficoxis, sp. nov.

Black, a broad band on the centre of the antennæ, a line on the post-scutellum, a large mark, rounded behind, transverse at the apex at the hind wings, a line down the centre of the apical slope of the metanotum and a broader one across its apex, and the apical two segments of the abdomen, white. Four front legs pale fulvous, the coxæ more rufous in tint, the anterior black above; the hind coxæ bright rufous, the trochanters black, the femora rufous; black above, the tibiæ black, the tarsi white, narrowly black at the base. Wings hyaline, the stigma and nervures black. \$\mathscr{E}\$.

Length 9 mm.

Hab. Kuching. June.

There are some stout keels below and at the sides of the ocelli; face rugose, clypeus shining, aciculated. Mandibles rufous before the apex. Palpi white. Mesonotum shining, smooth, the apical central depression coarsely transversely striated. Base of metanotum to the keel smooth, the rest transversely striated. The top of the pro- and mesopleuræ smooth, the rest longitudinally striated; the metapleuræ irregularly obliquely striated.

# Friona pleuralis, sp. nov

Black; the face, clypeus, labrum, mandibles, except at the apex, palpi, the inner eye orbits narrowly, the lower half of the outer, the malar space, the pleuræ, except for an irregular mark on the top of the propleuræ, the median segment except the base and a broad band on the sides of the metanotum, extending near to the top of the apical slope and narrow bands on the apices of the abdominal segments, yellow. Four front legs and hind coxæ yellow; the hind femora, trochanters and tibiæ black, their tarsi white. Wings clear hyaline, the nervures and stigma black. Under side of the 1st and joints 5 to 14 of antennæ white. Q.

Length 13-14; terebra 4 mm.

Hab. Kuching.

Face rugosely punctured, almost striated, the clypeus smooth, with only a few scattered punctures; the striae on the front irregular. Apex of central lobe of mesonotum irregularly rugose; the scutellar keels and the sides and apex of scutellum narrowly yellow. Striation on pleurae and metanotum close and strong; on the apical slope of the metanotum it is oblique above, transverse below and with the centre smooth.

This species differs from the others by the pleuræ and sternum being yellow, not black.

### Friona varipes, Cam.

Mr. Shelford sends from Singapore a Q of this species which wants the white mark on the mesopleuræ; the line on the metanotum commences in the middle, not at the transverse keel and the apical 2 joints of the hind tarsi are black. The species is probably variable in colouration. The 2 white marks under the antennæ may be very small, and the colouration of the legs varies.

# Lactolus plágiatus, sp. nov.

Black, a band on the antennæ, the apical 3 segments of the abdomen above and the hind tarsi, except at the base, white; the 4 front legs pale rufous, their tarsi fuscous, the front coxæ for the greater part black, the middle black at the base, the hinder rufous; the pro- and mesopleuræ striated in the middle, the meta- more closely and regularly on the lower half; the metanotum and the metapleuræ for the greater part brownish. Wings hyaline, the stigma and nervures black. 3.

Length 11-12 mm.

Hab. Kuching. May.

Front with broken, stout, irregular keels. Face in the centre coarsely rugosely punctured, the sides irregularly transversely striated and bordered by a longitudinal keel. Pro- and mesonotum smooth; the meta- from shortly behind the keel, not

very strongly transversely striated, the strike on the metapleuræ are stronger and commence shortly behind the middle. Areolet square, hardly narrowed behind; the recurrent nervare received in the middle.

This species may be known by the weak striation on the pleuræ and metanotum, by the middle lobe of the metanotum being smooth, not reticulated, and by the brownish splashes on the thorax.

### Lactolus reticulatus, sp. nov.

Black, labrum, palpi, a broad band on the middle of the antennæ, post-scutellum, the apical 3 segments of the abdomen above, base of first, a curved mark on the apical slope of the metanotum, and the hind tarsi, except narrowly at the base, white; 4 front legs and hind coxæ, rufous, the 4 front tarsi fuscous; wings hyaline, the stigma and nervures black. Q.

Length 10; terebra 4 mm.

Hab. Kuching. May.

The centre and the lower part of the front with some irregular keels; the face irregularly rugose; the clypeus smooth. Proand mesonotum smooth and shining, the centre of the latter at the apex with a band of twisted striæ; the base of metanotum entirely smooth and shining; the rest closely transversely striated. Apex of pronotum punctured closely above, the rest, except below, striated. Mesonotum closely, irregularly longitudinally striated, except in the middle; the metapleuraæ closely rugosely striated. Areolet longer than broad, the nervures not converging below.

This species, in colouration, agrees closely with L. basimacula, but that is a larger and stouter species, its areolet is square, not broader than long and it is narrowed behind, its scutellum and hind femora and tibise are brownish and there is a large white mark behind the hind wings.

# Lactolus basimacula, sp. nov.

Black, labrum, palpi, a broad band on the antennæ, postscutellum, a broad band, dilated above, on the apical slope of R. A. Soc., No. 44, 1905. the metanotum, the apical half of the 6th abdominal segment above and the 7th and 8th entirely, white; 4 front legs bright red, their tarsi blackish; hind coxæ bright red, the trochanters, femora, tibiæ and base of tarsi narrowly, black; the rest of tarsi white. Wings hyaline, the nervures and stigms black; areolet longer than broad, narrowed below. Q.

Length 17; terebra 5 mm.

Hab. Kuching.

Face coarsely, closely, irregularly reticulated; clypeus shining, minutely sparsely, punctured; the ocellar region and centre of front with some stout irregular striae, the outer curved. Centre of mandibles finely striated, the teeth brownish. Pro- and mesonotum smooth and shining, the scutellum brownish; the base of metanotum smooth, the sides, at the apex, obscurely striated; the rest closely, strongly transversely striated. The apex and central hollow of propleurae strongly striated; the upper half of mesopleurae strongly longitudinally striated, the striae distinctly separated, the lower more closely striated and with the striae running into reticulations; the meta-closely, strongly, irregularly striated.

The depressions and sutures of the thorax are striated; the apex of the middle lobe of the mesonotum is transversely striated; the scutellum is brownish and there is a broad white

mark behind the hind wings.

Lactolus maculiscutis, sp. nov.

Length 16 mm. 3.

Hab. Kuching.

Agrees closely in size and colouration with L. basimacula; may be known by the face, clypeus and base of mandibles being white; by the scutellum being lined laterally with white, by the areolet being longer and narrower; and by the post-petiole being tuberculated at the base.

Black, face, clypeus, labrum, mandibles, except at the apex, palpi, tubercles, sides of scutellum narrowly, a mark at the sides of the post-scutellum, the apex of metanotum—the mark prolonged in the middle behind—and the apical segment

of the abdomen, white. Four front legs red, the middle femora infuscated, their tarsi black; the hind legs black, the coxe bright red, tarsi white; except at the base. Wings hyaline,

the nervures and stigma black. 3.

Face coarsely rugose, obscurely striated in the middle, the clypeus sparsely punctured. Front in centre stoutly striated. Basal depression of metanotum with 3 stout, longitudinal keels; behind this irregularly obliquely striated and rugose; the rest of metanotum rugose, the base with oblique, converging striae, the centre at the apex irregularly transversely striated. Apex and central depression of propleure stoutly striated; the meso-except at the apex, closely, rugosely, longitudinally, the meta-closely, rugosely, striated.

The middle of the mesonotum at the end of the central lobe, is irregularly reticulated; the scutellar depression is deep, narrow and striated in the middle. Median segment covered with white pubescence. Petiole brownish and dilated at the base; hind tibiæ and tarsi densely covered with dark, short

pubescence.

This species differs from the others in having the alar areolet longer and narrower, the scutellum flatter and the abdominal petiole tuberculate at the base and shortly beyond the middle. It differs also from the known males in having the face and clypeus white.

# Pharzites, gen. nov.

This genus is closely related to Lactolus from which it may be separated by the under noted characters:—

Cubital nervure in hind wings broken above the middle; apex of clypeus obliquely, semicircularly depressed, labrum large, long, narrowed towards the apex.

Pharzites.

Cubital nervore in hind wings broken distinctly below the middle; clypeus not depressed in front, labrum indistinct. Lactolus, Cam.

The malar space is slightly larger; the tarsi are spinose; the median segment is not so distinctly or regularly striated; the antennæ are slender, broadly ringed with white and closely pilose, especially towards the apex; the transverse median nervure is received distinctly behind the transverse basal; the

colouration is identical with Lactolus except that the hinder tarsi are not ringed with white. The identical colouration of these 2 genera and Buodias is noteworthy. The latter is separated from both by the spined median segment.

### Pharzites nigritarsis, sp. nov.

Black; a ring on the flagellum of the antennæ, the apices of the basal three segments of the abdomen and the apical half of the penultimate and the last above, white. Legs black; the fore trochanters, femora and tibite testaceous; the middle trochanters pale; the hinder coxæ and trochanters bright red. Wings hyaline, the nervures and stigma black.

Length 11 mm. Hab. Kuching.

Face irregularly closely striated; the upper part of the clypeus more irregularly longitudinally striated, the apical depression smooth. Mandibles dark red in the middle; the long palpi white. Mesonotum opaque; the scutellum more shining and distinctly punctured. Base of metanotum sparsely punctured, the rest finely rugose, almost transversely striated, in the middle. Mesopleuræ finely punctured, a curved striated furrow in the middle behind. Metapleuræ more closely punctured.

# Buodias maculipennis, sp. nov.

Black; the 4 front legs rufous; the hinder coxe, trochanters and femora of a paler rufous colour, their tibiæ black, the tarsi white, except the apical joint; the palpi and the middle of flagellum of antennae beneath white; wings hyaline, the nervures and stigma black; there is a fuscous cloud extending from the radius to the discoidal nervure and from the base of the radius to the recurrent nervure. First and second segments of the abdomen narrowly brownish at the apex, the apical two white above. Q.

Length 11-12 mm.

Hab. Singapore.

Face opaque, aciculated, longitudinally striated above; the clypeus smooth and shining. Front strongly longitudinally

and obliquely striated; vertex strongly acculated. Pro- and mesonotum smooth and shining; the apex of scutellum obscure brownish; the plearæ opaque, strongly acculated. Median segment closely, strongly striated; the basal part of the metanotum longitudinally, the apical slope transversely striated, the part behind the keel more finely than the rest and with the area smooth; the apical slope more coarsely, closely transversely; the pleuræ closely, longitudinally striated. All the sutures and depressions are striated. Abdomen smooth, the 2nd and 3rd segments acculated. Metanotal spines long, fully twice in length the thickness at the base; the basal area clearly defined, in length longer than the width at the base; it becomes gradually narrowed towards the apex.

### Buodias rufipes, sp. nov.

Black, a band on the middle of the antennæ, palpi and the apical 2 segments of the abdomen, white; the legs rufous; wings clear hyaline, the nervures and stigma black. Q.

Length 8-9 mm., terebra 3 mm.

Hab. Kuching.

Face and clypeus opaque, alutaceous, as are also the front and vertex, but not so coarsely; the ocellar region and the centre of the front striated; the latter keeled down the centre. Mesonotum shining, closely, minutely aciculated; the upper part of the propleuræ closely, strongly, and the greater part of the mesopleuræ closely, strongly, irregularly striated. Median segment closely, irregularly striated, the pleuræ more closely and regularly than the rest; the part of the metanotum behind the keel smooth at the base, the rest closely, finely striated. Metanotal spines short and thick. Abdomen smooth and shining; the 5th segment is white at the apex above. Areolet square, its apical nervure faint.

# Mesostenus multimaculatus, sp. nov.

Black, the face, clypeus, except the apex broadly in the centre, labrum, mandibles, except at the apex, the orbits except the outer near the top, apex of pronotum broadly, a mark on

the apex of the middle lobe of mesonotum, longer than broad, transverse at the base, rounded at apex, scutellum, except at the apex; a longish mark, transverse at base and narrowed towards the apex on the base of the metanotum and reaching to the keel; a broad line on the basal half of the apical slope, its apex more broadly, the base of the pronotum, a small mark on the lower part of the propleuræ, tubercles, a conical mark on the base of the mesopleuræ in the centre, a mark, rounded at the base, on the upper and a similar mark on the lower part of the mesopleuræ, the greater part of the outer edge of the mesosternum, 2 larger marks on its centre, an oval mark below the hind wings above the spiracles and a large mark, roundly narrowed below near the apex of the metapleuræ in the middle and the apices of all the abdominal segments, yellow. Legs pallid fulvous, the coxe and trochanters paler, the 4 front femora and tibiæ lined above with black; their coxæ marked with black before and behind; the hind coxe black, largely yellow at the base above and at the apex below; the trochanters black above. the apical fourth of femora, base of tibie narrowly, their apical fourth and the last joint of tarsi, black, the rest of tarsi white.

Hab. Kuching.

Mesostenus maculiscutis, sp. nov.

Black, the face (except for a black mark in the centre) clypeus, labrum, the inner orbits (the line continued shortly beyond the eyes) the outer from near the top, the line becoming gradually wider below, the malar space, a mark on the centre of the pronotum, a mark on the mesonotum, transverse at the base, rounded and narrowed towards the apex, tegulæ, scuteilar keels, a mark on the base, apex and sides of scutellum, postscutellum, a broad straight line down the centre of the metanotum, united to a transverse one at its apex of about the same width, a curved mark on the lower part of the propleuræ, tubercles, a broad line, dilated upwards at the base and apex and united before the apex to a large mark on the mesosternum and a large mark on the middle of the metapleuræ, yellow. The 6 basal segments of the abdomen banded with yellow at the apex; the 3 apical bands not united to the yellow on the ventral surface, the apical two-thirds of the last segments broadly on

the sides and narrowly on the apex, the basal ventral segments at the apex and the apical entirely, yellow. Four front legs yellow, the femora and tibiæ in the middle above, their tarsi, the hind coxe broadly at the base below, at the apex above, the apical joint of the hinder trochanters, apex of femora, of tarsi more broadly and their base narrowly, black; the rest yellow, the yellow on the femora and tibiæ with a rufous tinge. Wings hyaline, the stigma and nervures black. Q.

Length 18 mm.; terebra 9 mm.

Hab. Kuching.

Front irregularly reticulated in the centre, the sides' longitudinally striated. Face closely, the clypeus more sparsely punctured. Mesonotum and base of metanotum closely and distinctly; the scutellum more strongly, but not so closely, punctured; the metanotum, from the basal keel, closely striated, the striæ curved. Upper part of propleuræ smooth, the rest closely striated; mesopleuræ closely punctured, the base, stoutly, obliquely striated; meta-closely obliquely striated. Back of abdomen closely punctured; the punctures on the 1st segment more widely separated.

### Cratocryptus, gen. nov.

Median segment short, reticulated, its sides dentate, its base with a central area, the spiracles small, oval. Head as wide as the thorax, temples very short, obliquely narrowed; eyes large, parallel, malar space small. Apex of clypeus rounded, the large labrum dilated broadly in the middle. Mandibles with 2 equal teeth. Areolet small, square, the apical nervure faint; transverse median nervure received shortly behind the transverse basal; disco-cubital nervure roundly curved not broken by a stump; transverse median nervure in hind wings broken distinctly below the middle. Post-petiole broad, the petiole becoming gradually wider. Antennæ ringed with white, slender; the 1st joint of flagellum longer than the 2nd.

There is only 1 keel on the metanotum; there is none on the metapleure. Parapsidal furrows distinct on the basal half. Thorax about 3 times longer than wide; its apex almost

R. A. Soc., No. 44, 1905.

tranverse and with a steep slope. Legs stout, basal joint of front tarsi shorter than the tibiæ; the claws of moderate size; last joint of hind tarsi as long as the 3rd. Spiracles wider from each other than to the apex of the petiole, owing to its great width.

Comes nearest to the American genera Christolia and Mesostenoideus, but it cannot well be referred to either. Of the Oriental genera it comes nearest to Skeatia. The two may be distinguished thus.

Areolet square; apex of median segment only slightly oblique; labrum large, distinctly projecting; petiole not becoming gradually wider towards the apex.

Cratocryptus.

Areolet narrow, distinctly longer than wide; apex of median segment with a distinct, oblique slope; labrum hidden; petiole becoming gradually wider towards the apex. Skeatia.

#### Cratocryptus maculiceps, sp. nov.

Black: the clypeus, except at the apex, the inner orbitsthe line roundly narrowed opposite the antennæ, -an oblique, somewhat triangular, mark below the eyes, a line on the pronotum, not reaching to the base, tegulæ, scutellum, its keels narrowly, the sides of the median segment broadly-half on the metanotum, half on the pleuræ and dilated on the inner side above-the base of the propleurae, a mark below the hind wings, rounded in front, transverse behind, a broad band on the 1st and 2nd segments of the abdomen, a narrow band on the 5th and the apical two entirely, yellow. Four front legs fulvous, the hinder coxe, trochanters and femora of a darker red colour, their tibise and tarsi much paler, with the apex of the hinder tibiæ and the apical joint of the tarsi, black. Wings hyaline, the nervures and stigma black, the areolet square, its apical nervure faint. φ.

Length nearly 8; terebra nearly 2 mm. Hab. Kuching, June.

Basal joints of antennæ brownish beneath, joints 6-14 white. Centre of face raised, rugosely punctured, the sides sparsely punctured. Lower part of vertex at the ocelli and upper part of front closely obliquely, the lower part more

closely and finely transversely striated. Mesonotum closely, distinctly and finely punctured, the sides and apex obscurely striated. Scutellar depression with 4 stout keels; the scutellum almost impunctate. Base of metanotum closely finely rugose and with a few keels at the sides of the area; the rest is closely reticulated, the apical slope in the middle finely rugose. Propleuræ behind the keel strongly, obliquely striated; mesopleuræ closely, rugosely reticulated, less closely at the top where there are a few oblique and curved striæ; petiole smooth and shining; the 2nd and 3rd segments closely punctured; gastrocoeli obscurely striated.

#### Skeatia balteata, sp. nov.

Black; the face, clypeus, mandibles, eye orbits, a line on the centre of the pronotum, a square mark on the apex of the middle lobe of the pronotum, scutellums, the sides, including the teeth broadly, and the top of the apical slope of the metanotum, tubercles, a mark, longer than broad, above the apex of the mesopleurae, a line below on its apical half and a similar line on the sides of the basal half of the mesosternum, an oblique mark under the hind wings and a large mark, becoming gradually wider below, on the centre of the mesosternum and the apices of all the abdominal segments, yellow. Legs fuivous, the middle tarsi blackish, the hinder white; the outer side of the hind coxe, hind trochanters, base and apex of femora, the tibiæ at the base narrowly and at the apex more widely, black. Wings hyaline, the stigma and nervures black. Flagellum of antennæ broadly white, Q.

Length 11-12 mm.

Hab. Singapore.

Face sparsely and strongly punctured, its centre projecting. Front and vertex smooth. Mesonotum opaque, closely and distinctly punctured; the middle of the central lobe shining; scutellums smooth. Metanotal area distinctly defined, moderately large, its apex about half the length of the base; the rest of the base finely rugose, depressed near the area; the remainder of the metanotum closely reticulated; the apical slope more

R. A. Soc., No. 44, 1905.

strongly than the middle; the teeth are large, about 3 times longer than thick at the base. Propleuræ stoutly striated; the meso-closely rugosely punctured, except at the apex where it is shining. Second and third segments of abdomen opaque, the others smooth and shining.

Is not unlike S. carries, but that is larger, has a large irregular mark on the lower part of the mesopleuræ, the mesosternum yellow, and the 4 front femora are lined with black above.

### Vagenatha armata, sp. nov.

Black, the face, clypeus, the inner orbits, the outer from shortly below the middle, the malar space, mandibles, palpi, the projecting outer angles of the pronotum, tegulæ, scutellum, a mark on post-scutellum, the sides, including the spines, of the apical slope of the median segment, the lower edge of the propleuræ, tubercles, an oval mark on the lower part of the mesopleuræ, near the base, a mark under the hind wings and the apices of all the abdominal segments broadly, yellow. Four front legs yellow; the hinder coxæ and basal joint of trochanters, the apical third of femora, and the apical fourth of tibiæ, black; there is a large mark, obliquely narrowed at the apex, on the top of the coxæ; the yellow on the femora has an orange tint. Wings hyaline, the stigma and nervures black.

Length 10 mm.

Hab. Kuching. January.

Flagellum of antennæ broadly yellow. Front broadly in the centre strongly, obliquely striated, the striæ distinctly separated. Face and clypeus strongly punctured, the latter not so closely as the face. Mesonotum closely rugosely punctured; scutellum strongly punctured, the punctures clearly separated. The area on the base of the metanotum triangular; the part behind the keel is stoutly, irregularly striated, at the base irregularly, strongly punctured; the rest stoutly reticulated, the apical slope much more closely and regularly than the upper part. Propleuræ stoutly, obliquely and closely striated; their bases bordered by a stout, straight keel; mesopleuræ stoutly

striated, the striæ more irregularly and widely separated on the apex below; the lower part at the base closely punctured; metapleuræ strongly, closely rugosely punctured, its lower edge with a distinct border. Petiole shining, the post-petiole punctured, but not closely or strongly, the 2nd and 3rd segments opaque closely, distinctly punctured. This species may be separated from V. spinosa as follows:—

Lower outer orbits yellow, not densely pilose; the metanotal spines not united by a yellow line, the face yellow. Armata. Lower outer orbits and face black; the cheeks densely pilose; the metanotal spines united by a curved yellow line, the face black.

Spinosa.

#### Coesula, gen. nov.

Transverse median nervure in hind wings broken below the middle; median nervure at the base roundly curved towards the costa. Areolet minute, open at the apex. Cubito-disco nervure angled in the middle, and with a minute stump of a nervure. Transverse median nervure interstitial. Median segment with 2 transverse keels; a longitudinal furrow between them; its spiracles small, oval, not much longer than broad. Antennæ longer than the body, thickened and broadly ringed with white in the middle; the basal joints of flagellum greatly elongated; the basal two equal in length. Clypeus roundly convex; its sides and apex depressed; malar space almost obsolete; temples very short. First abdominal segment as long as the 2nd, broad at the base, becoming gradually wider towards the apex; not much curved, not bent or elbowed; the segment banded with white at the apex; ovipositor short.

The median segment is short and has a somewhat steep rounded slope on the apex; its sides finely striated; the areola is only defined at the apex; on the base is a closely striated depression; its apex is irregularly rugosely striated; the basal keel extends to the mesonotum. Thorax fully 3 times longer than wide; its sutures moderately deep. Claws slender, longish; the last joint of hind tarsi distincly shorter than the 3rd. Head wider than the thorax. Spiracles of 1st abdominal segment closer to each other than to the apex of the segment.

R. A. Soc., No 44, 1905.

This genus is referred to the Mesostenini from its small almost punctiform are olet and from its more thickened antennæ.

Comes nearest to Mesostenus—Stenarans, Thoms.; it is much more slenderly built; the disco-cubital nervure is angled and broken by a stump; the median nervure in hind wings not straight, but roundly curved, the temples much shorter, and the clypeus much more convex and roundly separated.

### Casula fulvipes, sp. nov.

Black, the base of the mandibles, an oblique mark on the hinder part of the vertex close to the eyes, a mark on the middle lobe of the mesonotum at the apex, longer than broad, rounded at the apex, transverse behind, scutellum, except at the base, a longish spot on either side of the central furrow on the metanotum, its apex and a large irregular mark, longer than broad, on the sides, the apices of the 4 basal segments of the abdomen and the 6th and 7th broadly, white. Legs bright fulvous; the middle tarsi blackish, the posterior white, black at the extreme base. Antennae longer than the body, the scape rufous below; the 7th to 15th clear white below. Wings hyaline; the stigma and nervures black. Q.

Length 10 mm.; terebra nearly 2 mm.

Hab. Kuching. April.

Face finely, closely transversely rugose; the rest smooth and shining, the front with a broad, shallow furrow. Thorax shining; the pleuræ finely, closely longitudinally striated; the pro-smooth above, irregularly striated below; the apex of the metanotum with some longitudinal striæ below the keel and some transverse ones at the apex. Hinder knees black; the calcaria blackish.

# Dinocryptus, gen. nov.

Entirely black, the wings uniformly violaceous. Transverse basal nervure almost interstitial. Disco-cubital nervure roundly curved, not broken by a stump of a nervure. Trans-

verse median nervure in hind wings broken almost in the middle. Median segment large, without transverse keels; its apex with 2 tubercles and with an oblique, straight slope; the spiracles elongate. Petiole longer than the 2nd segment, its base distinctly narrowed, the rest of equal width, roundly curved in the middle. Legs stout, longish; the basal joint of all the tarsi longer than the other joints united; fore tibine shorter than the tarsi, stouter than the others and distinctly narrowed at the base. Temples moderately wide, rounded; the occiput margined, slightly, roundly incised. Parapsidal furrows distinct to shortly beyond the middle. Apex of clypus projecting in the middle, the centre of the projection roundly incised, with the sides rounded; the apex below this is depressed, clearly separated and transverse. Metapleuræ keel broad and dilated at the base, narrowed at the apex.

Comes near to Cryptoidens, Ashmead. The toothed clypeus, the absence of transverse keels on the metanotum, the dark violaceous wings and the long metatarsus are 4 points which make the genus easily recognised.

# Dinocryptus niger, sp. nov.

Black; the inner eye orbits white in the middle; the wings uniformly dark fuscous-violaceous, with violet and purple tints and highly iridescent, the stigma and nervores black. Q.

Length 20; terebra 12 mm.

Hab. Kuching. April.

Head closely and distinctly punctured; the face roundly, broadly dilated in the middle; inner orbits distinctly margined. Thorax closely and distinctly punctured, except on the propleurs which has the base smooth, the apex finely punctured. The apical segment of the abdomen is smooth and shining; depressed in the middle at the base; the others are closely punctured, the punctuation becoming finer towards the apical segments. The 2nd segment is raised at the base, this part being bounded by shallow, oblique furrows; there are shallow transverse furrows on the middle segments; the penultimate is as long as the preceding 3 united. Tarsi closely and shortly spined.

R A. Soc., No. 44, 1905.

#### Melcha hyalinis, sp. nov.

Black, shining; the median segment, except on the base of the metanotum, the apex of the mesopleuræ, the mesosternum, post-scutellum and the base of the petiole, red; the face, clypeus, base of mandibles, apex of petiole and the apex of the 2nd abdominal segmentfrom shortly behind the middle, pale yellow; the 4 front legs pale rufous, the hind coxe rufous, blackish above, the trochanters and femora blackish-fuscous, the femora dull rufous below, the tibiæ blackish, their basal fourth clear white; the basal and apical joints of the tarsi black, the others clear white. Antennæ fuscous, darker towards the apex, the scape yellowish, tinged with rufous. Wings hyaline, the stigma and nervures black. §.

Length 6 mm.

Hab. Kaching.

Smooth and shining. Area on metanotum aciculated; the part between the 2 keels obscurely striated in the middle; the apical slope with some curved striæ above. Hind tarsi and tibiæ minutely spinose.

### Melcha reticulata, sp. nov.

Black; the labrum, palpi, tegulæ, the 4 front coxæ and trochanters, the basal fourth of the hind tibiæ, the apex of the 1st joint of the hind tarsi and their 2nd 3rd and 4th joints, white; the apex of the metanotum, the greater part of the metapleuræ and the petiole pale rufous; the base of the postpetiole black, its apex and the apices of the 2nd and 3rd segments broadly, white. Antennæ black; the scape and the base of the flagellum dark testaceous. Wings hyaline, the stigma and nervures black.

Length 7 mm.

Hab. Kuching. March.

Smooth and shining; the face above obscurely punctured; the metanotum behind the keel reticulated, the sides striated; the reticulations are widest at the base; the basal central area

is greatly widened at the base, with the sides oblique; at the apex the sides are straight. Pro- and mesopleurae smooth and shining; the meta- aciculated.

### Melcha albomaculata, sp. nov.

Black; the median segment, scutellum, post-scutellum and the parts at their sides, the mesopleurae, except for a triangular mark on the upper basal corner, and the meso- and meta-sternum, rufous; the apex of the post-petiole rufous, tinged with yellow; more than the apical third of the 2nd abdominal segment, the penultimate above and the apical entirely, white. Four front legs and the hinder coxæ rufous; the rest of the hind legs black; a band on the base of the tibiæ, the apex of the 1st and the whole of the 2nd and 3rd joints, white. 6th to 11th joints of antennæ white, except above. Wings hyaline, the nervures and stigma black. Q.

Length 9 mm; terebra 2 mm.

Hab. Kuching.

Antennæ stout, the flagellum slightly brownish. Face rugosely punctured, the sides with irregular, longitudinal striæ Clypeus smooth and shining. Front and vertex opaque; the front with a stout keel running down from the ocelli; the part on either side of the keel irregularly transversely striated. There are 5 stout keels in the basal scutellar depression. Postscutellum depressed, the depression rounded behind and in the front, the basal bounding keel produced roundly backwards in the centre. Base of median segment smooth, the keels of the area thin; the part beyond the keel closely regosely punctured, almost reticulated; the apical slope coarsely transversely reticulated, more coarsely on the sides than on the centre; the teeth longish. The apex and centre of the propleurae longitudinally striated; the strice becoming gradually narrowed from the apex to the base; the basal half of the meso-more irregularly and widely striated to near the bottom; the metaclosely and strongly obliquely striated. Mesopleural furrow crenulated.

### Hadrocryptus striatus, sp. nov.

Black, the apex of the clypeus, labrum, palpi, the 5th to 14th joints of the antennæ, apex of scutellum, post-scutellum, a mark on the top of the apical slope of the metanotum, rounded and narrowed above, transverse below, the apices of the basal 4 abdominal segments, the basal third of the 1st, the sides of the 5th, the penultimate almost entirely and the greater part of the ventral segments, white. Legs white, all the coxæ and trochanters, the hind femora, basal of hind femora slightly, the apex more broadly and the apex of the 5th joint of the hind tarsi and the apical 2 joints of the 4 anterior, black; the 4 front femora dark fuscous. Wings clear hyaline, the stigma fuscous the nervures darker. Q.

Length 12 mm; terebra 3 mm.

Hab. Kuching.

Face irregularly, longitudinally striated; the tubercle smooth, rounded, longer than broad, dull white. Clypens sparsely punctured, shining; the lateral depression irregularly striated and bounded on the outerside by the usual keel. Front closely, longitudinal striated above, furrowed down the centre. Mesonotum, except at the apex, closely, transversely, irregularly striated. Scutellums smooth, metanotum at the base obliquely striated and punctured; the rest strongly distinctly transversely striated; the apex has an oblique slope and has a round tubercle or short tooth on the sides above. Propleurae punctured above, the rest strongly striated; the mesoclosely reticulated, the apex below and the base above striated; the meta-more closely reticulated. Abdomen smooth and shining. Tarsi spinose.

The areolet is large, almost square; the transverse median nervure is almost interstitial; the transverse cubital nervure in the hind wings broken shortly below the middle. Coxe thickly covered with white pubescence, the hinder closely punctured.

# Colyanta varicornis, sp. nov.

Luteous; the hind femora, apical third of tibiae and hind tarsi, black; the base of antennæ luteous, the middle whitish-

yellow, the apex black; wings hyaline, the base with a slight fulvous tinge, the costa and stigma testaceous, nervures darker coloured. Q.

Length 12; terebra 2 mm.

Hab. Kuching.

Head pale yellow; the vertex obscurely, closely punctured, the front impunctate; the face strongly, but not closely, punctured; the clypeus smooth, obscurely punctured above: its apex depressed in the middle. Mesonotum of a dark reddishyellow colour, closely punctured. Scutellum with the punctures more clearly separated. Central area of metanotum closely, strongly transversely striated, much more strongly above than below; the lateral basal area are closely, strongly transversely striated; the upper posterior strongly obliquely striated above, below irregularly reticulated. Upper part of propleura with stout curved striae, the lower longitudinally striated; upper part of meso-closely punctured, the middle striated; the apex stoutly crenulated; the meta-closely striated, the striae more or less curved; below these is a stout keel. Abdomen smooth and shining.

The basal and apical abscisse of the basal keels on the metanotum are straight, not rounded and are obliquely sloped; the disco-cubital nervure is broadly, roundly curved, not angled. The species comes near to annulicornis from which it may be known by the smaller size, by the apex only of the hinder tibise being black and by the base of the flagellum not being black,

### Colganta annulicornis, sp. nov.

Luteous, the ocellar region black, the mark gradually, obliquely narrowed towards the apex, the antennal flagellum black, the 6th to 13th joints white above; the apical third of hind femora, and the hind tibis and tarsi, black; wings hyaline, the base with a yellowish tinge, the stigma dark testaceous, the nervures black. Q.

Length 17 mm.; terebra 5 mm.

Hab. Kuching.

R. A. Soc., No. 44, 1905.

Sides of face strongly its sides more finely and the top of clypeus less strongly punctured; the clypeus in the centre at the apex depressed, the depression rounded above, transverse below; centre of front closely punctured, more strongly above than below. Mesonotum darker coloured than the rest of the thorax and closely, uniformly and strongly punctured, except at the apex; the scutellum is more strongly punctured. Metanotum behind the keel irregularly reticulated; the keels are stout, irregularly waved on the innerside, and raised there at the base; the posterior median area is depressed and transversely striated, the striæ stronger on the sides; the lateral areæ are irregularly reticulated, the keels being much stronger than in the centre; there are 4 apical area; the spiracular region is bounded by stout keels and is strongly striated. Propleurae behind irregularly striated; the meso- minutely, indistinctly punctured; the meta-rugosely, coarsely punctured. Hind coxe closely punctured; the tarsi spinose; below they have a rufous tint.

#### JOPPINI.

#### Agarenes, gen. nov.

5. Head wider than the thorax; the temples wide, the occiput roundly incised. Scutellum flat, large, its sides keeled. Base of metanotum obliquely, deeply depressed; areola large, slightly longer than broad, rounded behind, transverse in front, widely separated from the base of the segment and without a petiolar area. Areolet narrowed in front, the nervures almost touching there; disco-cubital nervure broken by a stump of a nervure; transverse basal nervure interstitial. Petiole smooth, post-petiole obliquely narrowed at the base; the 2nd and 3rd segments closely punctured; there are 8 segments; the last minute, blunt and with stout, longish cerci; the ventral keel extends to the apex of the 3rd segment. Antennæ shorter than the body, narrowed and serrate at the apex. There is an oblique keel on the proplemæ, and 2 on the lower part of the meta- between the coxe.

The median segment is regularly areolated, more so than in the typical Joppini; the ventral keel is large and is on the 2nd

and 3rd segments only; the 2nd and 3rd segments of the abdomen are minutely punctured, the 2nd striated at the base; tarsi minutely spined.

I unfortunately only know the 5 of this genus. Like some other Oriental genera it is somewhat intermediate between the Amblypygi and the Joppini.

#### Agarenes cariniscutis, sp. nov.

Black, shining; the face, clypeus, inner orbits narrowly, the lower two-thirds of the outer, a short narrow line on the apex of the pronotum, tegulæ, sides and apex of scutellum narrowly, post-scutellum, the sides of the apical slope of the metanotum, the narrowed basal part of the petiole, 2 marks on its apex, 2 on the apex of the 2nd and 3rd segments, the apical half of the 6th and the whole of the 7th and 8th, pallid yellow. Four front legs pallid fulvous; the hind come, trochanters and femora rufous, their tibiæ and tarsi black, the former paler at the base behind; calcuria rufous. Wings hyaline, the nervures and stigma black. 3.

Length 11 mm. Hab. Kuching.

Face distinctly punctured. Ocelli in front bounded by a curved furrow. Mesonotum minutely punctured, the basal half with 2 longitudinal furrows; scutellum more strongly, but not so closely, punctured. Base of metanotum smooth; the areola irregularly longitudinally striated; the other areæ closely, transversely, strongly striated. Pro- and mesopleure indistinctly, the meta- closely and strongly punctured. The 2nd and 3rd abdominal segments closely punctured, striated at the base. Gastracoeli shallow, irregularly striated.

### Druscia, gen. nov.

Scutellum obliquely raised from the base, its apex with an oblique slope, its top ending in 2 stout teeth. Median segment completely areolated; the areola longer than broad, obliquely narrowed at the base, separated from the base of the segment by an area of almost its own length, this area becoming gradu-

.RA. zoc., No. 44, 1905.

ally wider from the apex to the base. Occiput deeply incised; temples wide, obliquely narrowed. Apex of clypeus broadly rounded. Labrum hidden. Abdomen with 8 segments; the 1st long and slender; the last small; sheath of ovipositor long, projecting. Areolet 5-angled, narrowed in front; transverse basal nervure interstitial; the disco-cubital broken by the stump of a nervure. Legs long, the apex of hinder femora reaching to the 5th segment; ventral fold broad, reaching to the base of the ovipositor.

The tarsi are long and spinose; there is a keel between the two bind come and another above it; the antenna are dilated and compressed before the apex and ringed with white; the abdominal segments closely punctured and not longitudinally striated at the base; face and clypeus flat; the wings fuscous.

This genus is intermediate between the *Joppini* and the *Amblypygi*. In the form of the metathorax it does not differ from the latter and can hardly be looked upon as a typical genus of *Joppini*.

### Druscia 4-dentata, sp. nov.

Black, the sides of the face and clypeus, the line on the latter dilated inwardly at the apex, the lower two-thirds of the inner orbits, the scutellar spines, a line on the lower edge of the scutellum, post-scutellum, an irregular mark on the lower side of the mesopleure near the apex, a line on the pronotum at the base, and a spot on its apex in the centre, pale yellow, almost white; the basal 3 segments of the abdomen red; the base of the 1st and the apices of the others white. Legs black, the 4 anterior with their coxe and trochanters for the greater part and the tibiæ and tarsi in front white; the hinder coxe red, black at the apex below. Wings fuscous-violaceous, the hinder paler at the base, antennæ black, the 8th to 11th joints white beneath. Q.

Length 13 mm.

Hab. Kuching. March.

Front, below the ocelli and the face and clypeus obscurely punctured, shining; the face and cheeks thickly covered with silvery pubescence. Pro- and mesothorax obscurely punctured,

scutellum shagreened; the apex of the mesopleuræ obliquely striated below. Basal areæ of metanotum obscurely punctured; the posterior median area closely transversely, the lateral more strongly and less closely striated; the sides and apex of the segment thickly covered with longish white pubescence.

#### Cænojoppa, gen. nov.

Mandibles very broad, largely projecting below the mouth at the base, their apex with 2 large, widely separated teeth; below broadly roundly curved from the base to the apex. Occiput roundly incised. Temples broad. Face flat, not separated from the clypeus, which slightly projects in the middle at the apex. Scutellum raised; its sides and apex on the top with a distinct keel, its apex with an oblique slope. Median segment completely areolated, its base in the middle broadly, obliquely depressed; areola clearly separated from the base of the segment, broad behind, roundly narrowed at the apex; the sides of the segment with short, sharply pointed teeth. Mesosternum with a curved furrow on the sides at the base. Areolet oblique, large, 5-angled; the disco-cubital nervure broken by the stump of a nervure. Legs long, slender; the basal 2 joints of the hinder tarsi as long as the tibise. Antennæ longer than the body, stout. Post-petiole broad, obliquely sloped at base and apex; 2nd and 3rd segments minutely closely punctured, not striated; there are 7 segments; the last is longer than the 6th. Head cubital, as long as wide.

I am only acquainted with the 3 of this genus. Characteristic is the form of the mandibles, which are larger and stouter than usual, the longer hinder tarsi and (for the Joppini) the regularly areolated metanotum.

# Canojoppa longitarsis, sp. nov.

Black, shining; the face, clypeus, the outer orbits broadly, the inner more narrowly to near the top, a line on the apical half of the pronotum, broader line on the lower edge of the propleurse, a broader one on the lower part of the mesopleurse, the tubercles, a broad mark, longer than wide, on the apical half of the metapleurse, touching and below the keel; a mark, longer

R. A. Soc., No. 44, 1905.

than wide, on the mesonotum, the scutellums, 2 marks, narrowed below on the middle of the metanotum, the narrowed basal part of the petiole and the apices of all the abdominal segments, pale yellow. Four front legs with a fulvous tinge, the hind coxe black, yellow above, apical joint of trochanters black below, the femora rufous, the tibiæ and tarsi yellow, the former black at the base and apex. Wings clear hyaline, the nervures and stigma black. First segment of abdomen smooth and shining; the 2nd and 3rd closely punctured; gastracoeli large, wide, their middle with a few irregular striæ; the space between shining, aciculated, finely, irregularly striated. Hinder tarsi with the basal 2 joints together longer than the tibiæ.

### Facydes striolata, sp. nov.

Rufo-luteous; a large mark on the face, becoming gradually wider below, the clypeus except narrowly at the apex, the base of the 2nd abdominal segment in the centre and in front of the gastrocoeli, the base of the 3rd and 4th and the 5th and following segments entirely, black; the legs similarly coloured, the apex of the hind femora, almost the apical half of the tibiæ and the tarsi entirely, black. Wings yellowish-hyaline, the apex from the end of the areolet fuscous-violaceous, the stigma luteous, the nervures darker coloured. Antennæ black, the thickened apical part fuscous. Q.

Length 16 mm

Hab. Penrisen, 4500 feet. May.

Face and clypeus closely punctured, the sides of the former broadly, of the latter narrowly, pale yellow; the front and vertex smooth; the ocellar region and the occiput broadly, black. Thorax closely and clearly punctured; the mesonotum darker coloured and thickly covered with fuscous pubescence; the scutellum closely covered with longer, darker hair. Apical slope of metanotum irregularly, coarsely transversely striated; the top of the posterior median area longitudinally striated; its bordering keel smooth and shining. Upper part of propleurae closely punctured; the meso-less closely, the middle behind almost smooth; the meta-closely and distinctly punctured.

The post-petiole longitudinally striated; the 2nd to 6th segments are closely, regularly longitudinally striated; the apical segments smooth.

Cratojoppa rufofemorata, sp. nov.

Black; face, clypeus, orbits—on the outerside narrowly above—a line on the pronotum, scutelium, tubercles, a large mark on the lower half of the mesopleure, 2 large marks, obliquely narrowed on the inner side, on the apices of the basal 3 segments of the abdomen and the apices of the others, yellow. Four front legs fulvous, their coxe and trochanters pale yellow, the tibiæ darker behind; the hind coxe black, pale yellow above, the trochanters, tibiæ and tarsi pale yellow, the femora rufous, their apical fourth and about the apical half of the tibiæ, black. Wings hyaline, the stigma and nervures black. Antennæ black, the scape beneath and the middle of the flagellum broadly white.

Length 18 mm. Hab. Tansan.

Face punctured, its face with a large black, spot, which at the apex, is dilated round the top of the clypeus. Front and vertex smooth, impunctate. Basal half of mandibles pale yellow. Mesothorax closely and distinctly punctured and covered thickly with white pubescence. Areola irregularly, strongly punctured on the apical half; the lateral area strongly punctured on the outerside; the posterior median strongly transversely striated; the lateral area strongly punctured, the punctures clearly separated; the spiracular rugose at the base, the rest closely, strongly obliquely striated. Upper part of propleurse minutely punctured, the lower at the base smooth and shining, the apex strongly longitudinally striated, the striae shorter above than below, where they become gradually longer; the mesopleuræ closely punctured, except in the middle behind; the meta-closely and more strongly punctured. Breast and median segment thickly covered with longish white pubescence. Middle of post-petiole closely striated, the sides distinctly, but not very closely, punctured; the 2nd to 4th segments closely punctured; the 2nd and 3rd striated at the base; gastrocoeli deep, curved, transverse, smooth.

H. A. Soc. No 44, 1905.

This species has the areola shorter, wider and projecting only slightly beyond the apex of the lateral areæ and is more distinctly separated at the apex than in C. robusta or C. macu-liceps; the temples are shorter, the occt ipunot so deeply incised, the fore legs shorter and stouter, with the tarsi shorter and stouter compared with the tibie. It cannot be looked upon as a typical Cratojoppa.

#### Anisobos cincticornis, Cam. \*

This species is to be referred to my genus Acanthojoppa, The Entomologist, 1902, p. 109. My description may be usefully supplemented, as the species in this genus appear to be numerous, and difficult to separate from their uniform colouration.

Scutellum flat on the top, its apex with a long perpendicular slope and raised above the post-scutellum; its sides and apex with distinctly raised margins. Median segment completely areolated: the areola wider than long, and separated by more than its own length from the base of the segment, which is depressed in the centre, the depression being bounded by keels laterally. Face and clypeus flat, not separated; the clypeus foveate at the sides above. Labrum projecting. Eyes larger, not converging above or below; the malar space large. Occiput widely and deeply roundly incised. There are 3 distinct areæ on the base of the median segment behind the areola and 3 on the apical slope; the middle area being also clearly defined; the sides are bluntly toothed. There is a stout keel above the middle of the propleuræ; the pronotum is broadly margined above laterally; its centre is roundly depressed. Metathoracic spiracles linear. There are 2 short, deep furrows on the base of the mesonotum. These is a shallow furrow on the sides of the mesosternum at the base. Areolet 5-angled, narrowed above; the discocubital and the recurrent nervures with the stump of a nervure. Petiole long and slender, the post-petiole not abruptly separated. Gastrocoeli shallow; the ventral keel broad, extending to the apex of the 4th segment; there are 7 segments, the last is as long as the preceding and bluntly pointed. Legs long; the hinder tarsi sparsely spined. Antennæ slender, serrate, broadly

J. Str. Br. Roy. As. Soc. 1902, 51.

ringed with white; the pedicle is minute, narrowed; the 3rd joint is distinctly longer than the 4th.

#### ACULEATA.

#### Tachytes varipilosa, sp. nov.

Black, the pubescence on the head pale golden, on the thorax pale fulvous, on the abdomen silvery; wings yellowishhyaline, the nervures and stigma testaceous. 2.

Length 13 mm.

Hab. Kuching.

Front, face and clypeus densely covered with golden pubescence; vertex finely rugose, obscurely furrowed down the centre; eyes at the top separated by fully twice the length of the 2nd antennal joint. Thorax alutaceous; the median segment thickly covered with long pale pubescence; the fovea on the apex of the basal slope pyriform; the apical slope with curved, fine strike; the base is not furrowed; tarsal and tibial spines rufous; costa and stigma dark, the other nervures pale testaceous; teguhe testaceous, 1st transverse cubital nervure with 3 curves.

Comes near to *T. aurifex*, Sm.; that species is larger, has the scape of antenne rufous, the apex of clypens rounded in the centre, and otherwise, may easily be separated by the eyes converging more above, they being there separated by distinctly less than the length of the 5th antennal joint.

### Tachytes aureocincta, sp. nov.

Black; the hair on the head and thorax fulvous; the abdominal segments banded with golden pubescence; the pygidium with silvery pile and, more sparsely, with long fulvous hair; wings byaline, suffused with yellow at the base; the tibiæ and tarsi and apex of hinder femora rufo-testaceous. 2.

Length 14-15 mm.

Hab. Matang.

Clypeus smooth and shining; the centre depressed, transverse; front with, narrow, but distinct, furrow in the centre,

R. A. Soc., No. 44, 1905.

the eyes at the top separated by the length of the 5th antennal joint, Mandibles black, the base covered with pale fulvous pubescence. Metanotum with a shinning V-shaped tovea on the apex of the basal part. The long spur of the hinder tibiae is fully longer than the metatarsus, which is as long as the following 2 joints united.

Of the Bornean species this is not unlike T. borneana, Cam.; that species has the eyes more widely separated above, being there separated by the length of the 5th antennal joint; its wings want the distinct yellowish tinge of varipilosa; and otherwise is easily known by the shorter and thicker hinder tarsi of which the metatarsus is not much longer than the 2nd joint and shorter than the long joint of the tibial spines.

### Pompilus flavifrons, sp. nov.

This species resembles closely P. cariniscutis, Cam. from which it may be known as follows:—

Post-scutellum higher than the scutellum, front broadly black in the centre, apex of clypeus transverse, mandibles for the greater part yellow, scape of antennæ black above, apex of hin ler tibiæ broadly black.

cariniscutis, Cam.

l'ost-scutellum not higher than the scutellum, apex of clypeus broadly curved, mandibles for the greater part black, scape of antenne yellow, apex of hinder tible not black.

flavifrons, Cam.

Black, the vertex from near the ocelli, face, clypens, labrum, outer orbits narrowly from near the top, a broad interrupted band on the apex of the pronotum, scutellum, post-scutellum, and scape of antennæ bright yellow; the apex of femora, tibiæ and tarsi rufo-testaceous; wings hyaline; the apex from near the base of the radial cell smoky, with a slight violaceous tinge.

Clypeus broad, the apex roundly, but not deeply incised, with the sides straight, oblique. Labrum obliquely depressed. Mandibles black. Palpi yellow. Third abscissa of radius distinctly shorter than second. Metanotum irregularly transversely striated. Penultimate ventral segment covered with long black hair; the others more sparsely and shortly haired. Hinder metatarsus as long as the following 3 joints united and slightly more than one- third of its length. 12 mm.

### Salius matangensis, sp. nov.

Black; the abdomen and legs, except the coxe, ferruginous red; wings large, brilliant fuseous-violaceous, the nervures and stigma black; the labrum and apex of mandibles red; the palpirufo-testaceous.

Length 13 mm.

Hab. Matang. June.

Head and thorax covered with pale pubescence; the pleuræ more sparsely with long pale hair; the base of metanotum smooth, with a V-shaped depression in the middle, the rest finely, obscurely striated; the sides of the apical slope at the top project bluntly, the apex much more largely and prominently. First abscissa of radius clearly shorter than the second; the fourth straight and obliquely turned upwards; the 3rd is roundly curved upwards; the 2nd recurrent nervure is received at the apex of the basal third of the cell. Tarsi spinose; claws dentate near the base. Frontal furrow distinct on the upper half only.

Is not unlike S. veda, Cam., but is much larger and has the head entirely black; and the median segment bituberculate laterally.

# Odynerus Kuchingensis, sp. nov.

Black, the clypeus, eye incision, a mark above the antennae, transverse above, its apex obliquely narrowed, a line behind the eyes, not reaching to their end and gradually narrowed, a mark, longer than broad, with straight sides, on the upper basal half of the propleuræ, the two united along the apex of the pronotum by a narrow line; tegulæ, a large mark on the scutellum, slightly narrowed in the middle at the base and apex, a mark, also contracted in the middle, at the base and apex, on the post-scutellum, a large mark, on the mesopleuræ below the tegulæ, rounded above and below, longer than broad and slightly, gradually narrowed from top to bottom, and two large marks, rounded above, on the sides of the apical slope of the metanotum and the apices of the abdominal segments (the line on the 3rd narrower than the others), a large mark, longer than

B. A. Soc., No. 44, 1905.

broad and almost transverse at the base and apex, on the sides of the 2nd segment near the base and two smaller marks on the base below, yellow. Legs yellow, the 4 front coxe behind, the hinder except for a mark on the sides, a line on the centre of the middle femora above, the hind femora and the inner side of the hind tibiæ, black. Wings hyaline; the radial cell from shortly behind the middle and the fore part of the 4th cubital cell, smoky; the nervures and stigma black. Q.

Length 8 mm.

Hab. Kuching. June.

Front and vertex closely and distinctly; the clypeus sparsely punctured; it is longer than broad; its apex depressed in the middle, only very slightly incised, almost transverse. Proand mesothorax closely and clearly punctured; the pronotum transverse, keeled on the base; the scutellum sparsely punctured, its apex coarsely longitudinally striated; the yellow part furrowed slightly down the centre. Median segment with an oblique slope, its sides broadly rounded, the centre depressed. Propleurse punctured like the pronotum; the meso- and metapleurse more sparsely punctured above, smoth below. Abdomen closely punctured; the 1st segment becomes gradually wider from the base to the apex.

Allied to O. hyades, Cam., but is much smaller, wants the yellow lines on the mesonotum and the 2nd recurrent nervure is not interstitial. O. lybas, Cam., is much less strongly marked with yellow and its 1st abdominal segment is raised in the centre and obliquely sloped at base and apex.

# Odynerus matangensis, sp. nov.

Black, a line on the scape of the antennæ below, the clypeus, the mandibles except above and at the apex, the anterior tibiæ in front and a narrow band on the apex of the 1st and 2nd abdominal segments all round, yellow. Wings hyaline, the apical two-thirds of the radial and the greater part of the 4th cubital cell smoky; the nervures and stigma black. 5.

Length 7 mm.

Hab. Matang.

Front and vertex closely, strongly and uniformly punctured, the clypeus more sparsely punctured and covered with white pubescence; it is slightly longer than its greatest width; the apex has a shallow, wide rounded incision. Apical two joints of antennæ brownish beneath, the claw is not quite so long as the joint. Thorax closely rugosely punctured; the apex of the median segment is less strongly punctured; its sides are straight and obliquely narrowed towards the centre, which is furrowed; the slope is almost vertical. Abdomen punctured like the thorax; the basal segment with a stout keel near the base.

Belongs to the group of O. sicheli. It is not unlike O. robertianus, but that species has the clypeus longer compared with its width, broadly marked with black in the middle, depressed at the apex, which is not so broadly rounded and depressed down the middle, the scutellums have a more distinct oblique slope from the base to the apex, the scutellum in matangensis being much more convex and without a distinct slope,

### Dielis truscanensis, sp. nov.

Black, the sides of the clypeus broadly—the yellow line becoming slightly broader towards the apex,—the upper part of the mandibles, a line on the pronotum, broadest in the middle, bands on the apices of the basal 4 abdominal segments, commencing from shortly behind the middle and the outer side of the tibiæ, yellow. Wings clear hyaline, iridescent, the nervures and stigma black. Head, thorax, base of abdomen and its ventral surface thickly covered with long white hair; the basal 4 segments fringed with similar; the apical thickly with black, stiffer hair. Ocellar depression with curved strize on the sides. Mesonotum and sides of scutellums punctured, but not closely or strongly; the metanotum at the base sparsely haired and punctured the rest thickly covered with longish white hair. 5.

Length 13-14 mm.

Hab. Trusean.

The black basal bands on the 2nd to 4th abdominal segments are slightly dilated in the middle; the wings are slightly R. A. Soc., No. 44, 1905.

infuscated at the apex; the 1st recurrent nervure is straight, not oblique in front, the 2nd roundly curved at the top and bottom; the 2nd transverse cubital is straight and oblique by sloped at top and bottom, the lower (and larger) abscissa having a more oblique slope than the upper; the 2nd abscissa of the cubitus is distinctly less in length than the 3rd and 4th united the apical abscissa of the radius roundly, obliquely curved. Pronotum rounded.

Comes close to *D. fimbriata*, Bur., which may be known from it by the middle of the pronotum being transverse, not rounded, by the 2nd abscissa of the cubitus being longer than the apical two united, by the recurrent nervures not being so widely separated and by the transverse median nervure being more rounded, not obliquely sloped above.

### Megachile Wallacei, sp. nov.

Black, the hair on the metanotum, base of 1st abdominal segment, a band on the 2nd and the whole of the apical two segments above covered with whitish hair; the ventral slope bright red; the wings hyaline, the apex slightly clouded, the nervures and stigms black; the hair on the legs black; the basal 4 joints of the hind tarsi covered with bright red hair. 2.

Length 18 mm.

Hab. Trusean. August.

Vertex distinctly punctured, more strongly and closely in the centre than on the sides; the face similarly punctured, more closely above than below; the clypeus more strongly punctured; the lower part with the punctures more widely separated and the apex impunctate. Mandibles strongly, but not closely punctured; they have 3 teeth; the apical is the longer; the 2nd shorter and bluntly rounded; the 3rd not so clearly separated, longer, broader and blunter. Mesonotum closely and clearly punctured, the punctures round and in places running into reticulations; the base in the centre is less strongly punctured and furrowed narrowly. Scutellum more strongly and similarly punctured. Metanotum smooth. Mesopleuræ closely and distinctly punctured; the meta much more

minutely and sparsely punctured. Mesosternum and mesopleuræ thickly covered with black hair; the meta- with longer and white hair. Fore tibiæ with the edges spined; the onter spine longer and sharper than the inner; the middle adn hind calcaria red, the others black.

Mesonotum thickly covered with short black hair; clypeus longer than the face, its apex transverse in the middle, the sides curved, it is sparsely haired; metatarsus not much narrower than the tibiæ which, at the apex on the outer side, projects into a stout spine.

This species belongs to a group which appears to be well represented in Malaya. It differs from M. bicanaliculata and Frederici in the mandibles having 3, instead of 2 teeth; M. albocaudata Friese has 4 mandibular teeth; the number of teeth in M. miniata Bingham, (J. Bomh. N. H. Soc. 1890-5), from Sumatra, is not stated.

### Megachile Sarawakensis, sp. nov.

Black, the hair black, on the vertex, mouth and sternum white, on the median segment soot-coloured; the wings yellow-ish-hyaline, the nervures and stigma luteous. 3.

Length 12 mm.

Hab. Sembulong,

Front, vertex and face closely punctured; the clypeus more closely and finely punctured, the rest more widely and not so strongly as the front; its apex fringed with long pale fulvous hair. Mandibles short and broad; the apical tooth long and sharp-pointed; the 2nd broad, bluntly-rounded, the 3rd indistinct. Thorax closely, minutely punctured, as is also the scutellum; post-scutellum alutaceous. Metanotal area alutaceous, depressed in the centre. Back of abdomen coarsely alutaceous, obscurely punctured, the segments depressed in the middle; the last segment with a shallow incision in the centre; and with 2 distinct, blunt, and an outer indistinct, tooth on either side of the incision; its apex is broadly depressed and the middle is bluntly keeled. Metatarsus narrower than the tibie.

### Megachile varidens, sp. nov.

Black; the front, vertex and thorax above with rufo-fulvous hair, the hair on the face, clypeus and pleuræ long and white; the abdominal segments with rufous hair bands; wings hyaline, highly iridescent, the apical half clouded with fuscous-violaceous, the stigma and nervures black. 3.

Length 9 mm.

Hab. Kuching, January.

Front and vertex closely and distinctly punctured, the former less strongly than the latter. Face closely rugose; the clypeus closely punctured, the punctures round, moderately deep and close together; in the centre is a smooth, moderately broad smooth line. Mandibles with 4 teeth; the 1st and 4th much larger than the central and sharp-pointed; the 2nd bluntly rounded, the 3rd longer than it and sharp-pointed. Thorax closely rugosely punctured. Metanotal area clearly defined, alutaceous and with a shallow furrow in the middle; and less closely haired than the rest of the segment, which is pitted. The basal segments of the abdomen closely, but not very strongly; the others more strongly rugosely, punctured; the 1st has the basal slope margined round the top, the 2nd and 3rd and, to a less extent, the 4th transversely furrowed; the last incised; the incision wider than long, with the sides oblique, straight and meeting in the centre; below the last segment is widely depressed in the centre and with the sides keeled at the apex. Legs stoutly; the hinder tibiæ bluntly, roundly projecting at the apex on the outerside.

Is very like M. borneana but may be known from it by having 4 distinct teeth on the mandibles. The same character separates it from M. cacina which it closely resembles otherwise.

### Nomia bidiensis, sp. nov.

Black, the flagellum of antennæ below and at the apex above, rufous, the bair on the head and thorax pale fulvous; all the abdominal segments with broad pale pubescent bands; the hair on the ventral surface pale, with a slight fulvous tint; wings

hyaline, the stigma pale testaceous, the costa and nervures darker. 9.

Length 7 mm.

Hab. Bidi. December.

Front, vertex and face closely minutely, irregularly reticulated, more closely in the centre than on the sides; the occiput sharply margined. Mesonotum closely punctured, almost reticulated; the centre with an impressed line. Metanotal area stoutly irregularly longitudinally striated and without an apical bounding keel; the apical slope with 2 or 3 irregular longitudinal keels. Pleuræ alutaceous; the meso- with an oblique keel down the middle, behind which it is closely striated; near the apex of the meta- are 2 curved keels, the space between them being striated. The hair on the tarsi is more rufous than on the rest of the legs; the apical 4 joints of the fore tarsi rufous. First and second transverse cubital nervures straight and parallel, the cell being of equal width throughout and distinctly shorter, above, than the following; the recurrent nervure is received shortly beyond the middle; this being also the case with the 2nd the 1st is straight and oblique, the 2nd roundly curved.

Is not unlike N. bicaniculata, Cam., that species is readily separated by the different form of the median segment which is much larger and with the apical slope stoutly keeled round the top.

# Nomia erythropoda, sp. nov.

Black; the 1st abdominal segment with a piceous band on the apex, the others banded with blue, variegated with orange; the antennal scape, apex of clypeus, labrum and legs ferruginous-red; the hair on the head, thorax, base of abdomen and legs pale fulvous; wings hyaline, the radial and cubital cells smoky, the stigma and nervures black. 5.

Length 9-10 mm.

Hab. Kinghang, January.

Lower part of front and face keeled in the centre, the former more strongly than the latter; the clypeus distinctly B. A. Soc., No. 44, 1905.

punctured, except at the apex; the orbits thickly covered with fulvous pubescence and more sparsely with fulvous hair. Mesonotum opaque, minutely punctured; post-scutellum thickly covered with pale fulvous pubescence. Metanotal area irregularly striated, the central strike converging inwardly. Hind femora not much thickened; on the lower side of the hind tibike is, at the middle, a raised curved keel, curving obliquely from the inner side to the outer and reaching to the apex, it becoming gradually reduced in size; tarsi not thickened.

A species easily recognized by the rufous legs and by the oblique keel on the inner side of the hind tibie.

### The Aroids of Borneo.

BY H. N. RIDLEY.

The island of Borneo is very rich in aroids, and the present list represents doubtless but a small portion of those which will eventually be found by collectors. I have attempted however to make it as complete as I could, and to record all species previously described together with a number collected by myself in a short trip to B. Sarawak, in 1993 and others obtained by Dr. Haviland some years previously. Dr. Engler in Malesia described a number collected by Dr. Beccari chiefly in Sarawak, but though I was working over Dr. Beccari's old collecting ground, I obtained a considerable number which appear to have escaped him.

The chief difficulty in the study of aroids lies in the very bad habit of some botanists and gardeners of describing species from leaves only. Aroids vary very much in the form and venation of their leaves, and leaf descriptions are quite worthless, and have led to great confusion. This is especially the case in Borneo aroids for many species possess very ornamental leaves and have been introduced as cultivated plants, and inadequately described and named.

#### CRYPTOCORYNE.

This genus of aquatic aroids seems to obtain its maximum development in Borneo though several species occur in India and the Malay peninsula and in islands of the archipelago. All the species in Borneo inhabit the jungle streams and rivers except the tidal river species C. ciliata.

C. ciliata, Fischer. Tidal Mud, Sarawak, (Beccari) Bishop Hose. Common in most of the tidal rivers in mud in the Malay peninsula and islands.

R. A. Soc., No. 44, 1905

- C. ordata, Griff. Sarawak, (Beccari). Borneo (Motley). Distribution, Malay peninsula and Java.
- C. striolata, Engler. Sarawak, (Beccari). Rejang, Sibu (Haviland 2375).

The tube of the spathe which is very slender appears to have been white, the narrow lanceolate limb purple. Fruit on a pedicel ½ inch long sub-globose ¾ inch long, seeds ¼ inch long curved acute narrow reticulate.

Endemic.

C. grandis, n.sp. Petioles 6 to 14 inches long, leaf blade ovate cordate, obtuse 3-4 inches long, 2-3 inches wide closely and finely dotted and sometimes striolate. Peduncle 1 inch long. Spathe tube 15 inches long \(\frac{1}{4}\) inch wide, dilated portion \(\frac{1}{2}\) inch long, limb lanceolate caudate \(2\frac{1}{2}\) inches long \(\frac{3}{2}\) inch wide at base, apparently yellow in the mouth and purple above smooth.

Sarawak. Jungle stream path to Matang (Haviland 2319) Sept. 23. 1892.

Endemic, the biggest species I have ever seen except C. ciliata.

- C. pallidinervia, Engler, Sarawak (Beccari). Endemic.
- C. longicauda, Engler. Sarawak (Beccari). Endemic.
- C. bullosa, Engler. Sarawak (Beccari).

I saw a quantity of what appeared to be this plant in the river at Bidi, near the Loban Angin, but could see no flowers. Saribas (Haviland 2079).

Endemic. Engler's figure Malesia, pl. 27. i, is of a young spathe. When adult the blade is longer than the tube and very narrow. Fruit white \(\frac{1}{4}\) inch wide peduncle 3 inches.

C. Lingua, Engler. Sarawak (Beccari). Rejang Sibu (Haviland 3129).

Endemic.

C. auriculata, Engler. Sarawak (Beccari). Endemic.

C. spathulata, Engler. Sarawak (Beccari).
Endemic.

#### TYPHONIUM.

Small aroids usually weeds of cultivation.

T. trilobatum, Schott. Sarawak (Beccari). Bau, (Ridley).

T. motleyanum, Schott. Borneo (Motley).

#### AMORPHOPHALLUS.

Engler records only one species of this genus from Borneo, but there are doubtless more. They are seldom met with in flower, I found two in leaf.

A. giganteus, Bl. Sarawak (Beccari).

Distrib. Java.

#### ARISCEMA.

A. umbrina, n.sp. Root stock short with numerous woolly roots.

Leaves 4 or 5; young ones ovate acuminate entire 3 inches long, 1½ wide; older ones trifid lobes oblong or lanceolate acuminate, 5 inches long 1¼ inch wide, base narrowed into a petiolule ½ inch long, tip acute with a slender awl-shaped point ¼ inch long, side lobes macquilateral nearly sessile, nerves 3 or 4 pairs joining an intramarginal one, petiole 5 inches long, all light green. Peduncle 7 inches long, spathe tube green 1¼ inch long, limb ovate 1-1½ inch long, tipped with a slender point ¼ inch long, deep brown spotted with light green. Spadix appendage filiform 2 inches long

R. A. Soc., No. 44, 1905,

green. Male flowers in groups of 4 or 5, stamens shortly stalked, numerous.

Borneo, Sarawak. Matang, alt. 1500 feet.

A very distinct plant with its dark brown hood spotted with yellowish green.

A. filiforme, Bl., var. chlorospatha, Hallier. Central Borneo at Liang Gagang, (Hallier).

#### HOMALOMENA.

H. (§ Eus-homalomena). paludosa Griff. Sarawak, Kuching (Barttelt).

Common in the Malay peninsula.

H. sagittifolia, Jungh. Sarawak on Matang (Ridley). South Borneo Mt. Gintang (Korthals) Labuan (Motley). var pontederiæfolia. Sarawak Kuching (Haviland 3134).

- H. propinqua, Schot, to which Engler refers the plants collected by Korthals and Motley quoted above is probably this species which is common in the Malay peninsula.
- H. Beccariana, Engler. \*Sarawak (Beccari).

Engler describes this as allied to *H. rostrata* Griff, and *H. Miqueliana* Schott and suggests that the three might be combined into one species, *H. Miqueliana* Schott is based on a plant collected by Korthals in Southern Borneo.

H. insignie. Ill. Hort 1885. t 560.

Introduced from Borneo. From the description in Nicholsons Dict. Gardening Supplement, this seems near H. paludosa.

H. Sarawakensis, n.sp. Stem woody creeping ascending with long roots. Petioles 8-4 inches long rather slender sheath 2 inches long red, blade oblong lanceolate cuneate at the base narrowed into the petiole tip acute 5-7 inches

long, 3 inches wide, primary nerves 6 or 7 pairs, not very district Peduncle 4 inches long more slender than the petiole, Spathe 2 inches long constricted above the female inflorescence, swollen basal part longer than the narrower upper part.

Sarawak Bidi (Ridley 11714). Endemic.

H. Borneensis, n. sp. Stem stout petiole 7-7½ inches long sheathing about half its length, blade ovate base broad rounded, apex cuspidate, nerves 8 pairs conspicuous on the under surface, alternate 8 inches long, 6 inches, wide. Peduncle 6 inches long, Spathe 4 inches long, constricted above the middle thick nearly an inch through below, blade shortly cuspidate. Spadix rather slender, male portion 1½ inch long white, upper part of female nude or with scattered female flowers, 1 inch long.

Sarawak Kuching (Ridley).

Endemic. near H. sagittifolia Jungh. but the leaves are not at all cordate.

H. aromatica, var. cordata Schott.

Sarawak. (Beccari). Kwala Kapuas, (Grab-)wski) (Engler Malesia 282).

These plants are probably *H. caerulescens* Jungh, a common Malay peninsula and Javanese plant, but it is possible that this species is only a form of Roxburgh's *H. aromatica* which is only recorded from Tencasserim and Chittageng.

H. Havilandi, n. sp.

Petiole slender 6 to 8 inches long very shortly sheathing, blade ovate with a broad indented base, hardly cordate apex cuspidate 8-10 inches long 5-6½ inches wide, nerves very unnumerous fine and inconspicuous. Peduncle slender 5-6 inches long, spathe narrow 2 inches long ¼ inch wide slightly constricted above the female portion. Male portion slender ½ inch long. Female shorter ¼ inch.

R. A. Soc., No 44, 1905.

Sarawak Bongo range near Penkalan Ampat (Haviland 102). Endemic.

The form of the leaves is that of *H. borneensis* but the venation is very close and fine, there being practically no primary nerves. The spadices are also much smaller and narrower but in the specimens are quite young.

H. fasciata, n. sp.

Leaves solitary narrow lanceolate long acuminate 6-7 inches long 1½ inch wide narrowed to the base above deep green with a central white feather, beneath pale green, with 8 pairs of elevated nerves, petiole 7-8 inches long slender terete. Spadices rising from a basal narrow sheath 3 inches long, peduncle 1½-2 inches long slender spathe 1¼ inch long curved base swollen ¾ inch through, above narrowed acuminate all pale green. Spadix little shorter, terminal portion cylindric acuminate ¾ inch long white of sterile hexagonal flowers, below ¼ inch narrower of oblong male flowers, 4 celled anthers, below a whorl of white irregular sterile flowers, then a short bar- portion, and whorls of green subglobose sessile, pistils with a shore thick style and punctiform stigma.

Sarawak. Bidi Woods, fl. Oct. 1903 (Ridley).

Endemic. A pretty plant, which I brought alive to Singapore and flowered in the Botanic Gardens.

H, saxorum, Miq.

Borneo (Korthals).

H. truncata, Hook, fil?

Chamacladon truncatum, Schott., var. deltoideum, Engl. S. Borneo. Kapuas on the river, Riam Horas (Gra-

There is same doubt as to whether this plant is the same as Hooker's H. truncatum, a native of Mergui.

. H. ovalifolium, Ridl. Chamacladon ovalifolium, Schott.

Borneo (Korthals).

### H. (§ Chamæcladon), paucinervia, n. sp.

Stem about 4 inches tall with long roots. Leaves numerous lanceolate gradually tapering from the middle to the base apex subacute, pale beneath 3½ inches long 1 inch wide, primary nerves 4 pairs alternate, petiole slender 1-2 inches long, sheath short broad red ½ inch long. Spathes small ½ inch long on a very slender peduncle of equal length, spathe oblong with a short beak. Spadix a little shorter, male portion fourtimes as long as the female cylindric. Female flowers very few in two or three whorls. Pistil ovoid, stigma discoid,

Sarawak, Matang (Ridley).

One of the narrow leaved wet rock species after the style of *H. angustifolium* and as near the *Chamacladon pygmaeum* of Engler's Aracea No. 96 as anything but differing not only in foliage but in the very few female flowers.

### H. intermediam, n. sp.

Stem 1 inch long with numerous thick grey roots. Leaves numerous obliquely elliptic acute minutely mucronate at the tip, narrowed slightly toward the base 5 inches long 2 inches wide or smaller. Nerves fine about 14 pairs, secondary nerves few and indistinct, petiole slender 2-2½ inches long, sheathing for about ½ its length. Peduncle of spadix 3 inches long slender, Spathe 1-1½ inch long nearly ¼ inch through narrowed above the female portion about half way up, and cuspidate at the tip.

Sarawak, Matang (Ridley) Endemic.

This plant is about the size and habit of *H. Griffithii* but very different in its their textured fine nerved leaves and the long slender peduncles, and spathe narrowed in the middle. It seems to be intermediate between the section *Euhnomalomena* and *Chamacladon*.

R. A Soc., No. 41, 1905

H. crassinervia, n. sp.

Petioles stout 6 inches long, sheathing for more than half their length, blade lanceolate acuminate base unequal narrowed 11 inches long 3 inches wide, keel thick primary nerves about 20 pairs, secondary nerves very numerous with short transverse bars. Peduncle 3 inches long, spathe 3 inches long, constricted a little above the middle lower part broad and thick limb of spathe with a cusp  $\frac{3}{3}$  inch long spadix  $2\frac{1}{2}$  inches long. Male 1 inch portion rather slender cylindric. Stamens moderately large, a short narrowed portion of abortive flowers between that and the female portion. Pistils in about 20 whorls.

Sarawak. Matang (Ridley). Endemic.

H lancea, n. sp.

Stem short. Leaves few petiole slender 6-8 inches long, sheathing from 2-3 inches blade lanceolate acuminate with a long point narrowed at the base into the petiole 7 inches long, 1½ inches wide rather their nerves ascending rather distant 5 pairs distinct on the lower surface, alternate, no visible transverse reticulations. Peduncle 4 inches long rather slender. Spathe thick 2 inches long constricted above the female part of spadix, rather more than ½ its length, tip shortly cuspidate male portion of spadix rather slender, anthers small.

Sarawak, Matang (Ridley). Endemic.

H. ovata, Engler. Sarawak (Beccari).

H. subcordata, Engler. Sarawak (Beccari).

H. punctulata, Engler. Sarawak (Beccari).

H. (§ chamæcladon) pumila, var. purpurascens. Chamæcladon pygmaeum, Engl.?

Borneo (Korthals); Sarawak, Matang (Ridley); S. Borneo, Kapuas (Grabowski).

var. latifolium, (Engler).

Sarawak (Beccari).

This little plant is common in the Malay Peninsula. The plant distributed by Engler under his number and figure (Araceæ 96) does not seem to be this species.

# H. Griffithii, Hook. fil. Borneo (Motley).

var. obliquatum, H. obliquatum Hook. fil., Chammeladon obliquatum Schott.

Sarawak (Beccari).

var. acuminata. Leaves ovate with a long point, or elliptic acuminate, nerves less conspecious than in typical H. Griffithii.

Sarawak. Bau (Ridley 11713).

This plant in the form of leaf approaches H. trapezifolia, Hook, fil., but has the small spathes of H. Griffithii. which is a most variable plant, several forms of which have been separated into species on account of the form of the leaf, I have seen nothing exactly like this variety from the Peninsula, but har liy like to separate it as a species.

# H. humiliis, Hook, fil.

Is recorded from Borneo in the flora of British India but without specific locality or collector's name. It is common in the hills of the Malay Peninsula.

### AGLAONEMA.

A. palustre, Teysm. Sarawak (Beccari).

Common in the tidal mud of the Kuching river, (Ridley).

Distrib. Malay Peninsula, Sumatra.

A. schottianum, Miq. Sarawak (Beccari), Matang (Ridley); Southern Borneo (Korthals fide Engler).

R. A. Soc., No. 44, 1905.

A. pictum, Kunth. Sarawak (Beccari). Malay Peninsula,

A. oblongifolium, Schott. Sarawak (Beccari); Kuching (Haviland 972), Road to Bau, Ridley. Common, Malay Peninsula.

#### COLOCASIA.

C. antiquorum, Schott. Sarawak (Beccari).

A common cultivated plant, probably not native in this part of the world.

C. gigantea, Hook. I saw plants of what I believe to be this at the Byte Estate near Sandakan, British North Borneo.

#### ALOCASIA.

A indica, Schott. Sarawak (Beccari).

A common cultivated plant. Var. metallica, Borneo (Miquel).

A. macrorrhiza, Schott. Sarawak (Borneo).
This is a commonly cultivated plant.

A. Lawii, Hook. fil. Common, on limestone rocks, Ball. Sarawak (Ridley).

A. Lawii is comoun on limestone rocks in Borneo and in the Malay Peninsula, and Beccari could hardly have failed to find it.

A. denudata, Engler. Matang.

I found very fine plants of this common Malayan plant on Matang, which though not in flower at the time of my visit were certainly this species. The variety Thibautiana, Hart, with white reticulating views occurs in Borneo.

- A. longiloba, Miq. Sarawak (Beccari), is almost certainly this plant. Miquel's discription however is not complete enough to determine what he meant.
- Beccarii, Engler. Sarawak (Beccari). Matang at the top (Ridley).

Distrib. Malay Peninsula.

A. Korthalsi, Schott. Sakumbang (Korthals).

A very little known species, described only from leaf specimens.

- A. scabriuscula, N. E. Brown, Gard. Chron. 1879, II. 296.
  Introduced into cultivation from Borneo.
- A. cuprea, Koch. Locality unknown.

  Introduced into cultivation from Borneo.
- A. Villeneuvei, Lind. and Rod. Ill. Hort, 1887, p. 59, Pl. XXI. Sarawak, Bau (Ridley 11715).

This has dark green leaves, with the petioles spotted with dark brownish red. The flowers are not known, but the spathe in fruit is about 1 inch long and 4 inch wide, white or rose pink, on a peduncle 5 inches long.

#### SCHISMATOGLOTTIS.

Sch. barbata, Engler. Sarawak, Kuching (Beccari).

Sch. crispata, Hook. fil. Sarawak, Bau, etc. (Ridley).

Sch. asperata, Engler. Sarawak (Beccari) var. albomaculata. Sarawak, (Beccari).

Sch. Beccariana, Engler.

var. oblonga. Sarawak (Beccari).

var. cuspidata, Sarawak (Beccari).

var. albolineata. Sarawak (Beccari).

var.. angustifolia. S. Borneo, Kapuas Grabourki.

R. A. Soc., No. 44, 1905,

Apparently a common and variable plant but I have failed to recognise what was intended by this species.

Sch. modesta, Schott. Borneo (Korthals).

Common near Sungei Assun, Kapuas (Hallier).

Sch. calyptrata, Zoll and Mor.

Form concolor. Mid Borneo, at Amai-Ambit and Liang Gagang (Hallier).

Form trivittata. Central Borneo (Hallier).

A common species in the Malay Peninsula and over the Archipelago.

Sch. variegatar. Of Gardens, is said, Nicholson's Dictionary of Gardening, to be S. neo-guineensis which is a variety of S. calgptrata. It was introduced from Borneo.

Sch. pusilla, Engler. Sarawak (Beccari). West Borneo (Jagori, fide Hallier).

Sch. acuminatissima, Schott. var. concinna. South Borneo (Korthals).

 Probably a form of S. calyptrata says Engler, but the description which is very incomplete hardly fits any form of that species.

Sch. decora, Bull, Gard. Chron. 1884, t. 711 Borneo.

Sch. ovata, Schott. Borneo (Korthals).

Sch. conoidea, Engler. Sarawak (Beccari).

Sch. Motleyana, Engler. Apatemone Motleyana, Schott. Labuan (Motley).

Sch. longispatha. Bull. Cat. 1881. III. Hort. XXIX t. 466.

I obtained this pretty species in the Bidi Woods, Sarawak, and it flowered in the Botanic Gardens in Singapore, in March and April, 1904. The leaves are

broad, dark green with a central white bar. The spadix is 3 inches long, the spathe greenish white, of which the tubular portion is  $1\frac{1}{2}$  inch long. The appendage of the spadix cylindric subacute white  $\frac{3}{4}$  inch long of irregular abortive flowers. Male portion short  $\frac{1}{4}$  inch long, anthers one-rarely 2-celled. Female flowers more numerous thick oblong green, stigma pulvinate, sessile, abortive flower few irregularly flattened club shaped or spathulate tipped pink, little shorter than the pistils.

### Sch. multiflora, n. sp.

Rhizome short thick with numerous leaves. Leaves dark green lanceolate acuminate, narrowed at the base, 8-9 inches long, 2-3 inches wide. 14-18 nerved, petiole 6 inches long purple, numerous red brown sheaths at the base spadix. On a peduncle 2 inches long. Spathe at first narrow acuminate 4-5 inches long white, tubular portion 1 inch long pale green limb recurved, when open broadly lanceolate acuminate. Male spadix cylindric 3 inches long, flowers very numerous, all fertile, no appendage of barren flowers. Flowers oblong, anther cells distant, Female portion 1 inch long no nude portion between, pistils ovoid narrowed slightly upwards towards the discoid stigma.

Sarawak, Matang, in rocks in a stream abundant, (Ridley 11582) Endemic. Remarkable for its long spadix and very numerous flowers.

# Sch. pulchra, N. E. Br.

Rhizome short, leaves ovate acuminate base narrowly cordate  $3\frac{1}{2}$  inches long 2 inches wide, petiole 2 inches long back rounded edges above straight sheath short and broad sides patent, tips rounded, blade light green mottled frey. Peduncle very short. Spathe  $1\frac{1}{2}$  inches long base dark green  $\frac{3}{4}$  inch long carried down the peduncle and adnate to it, lamina 1 inch long pale green cuspidate. Spadix nearly as long as the spathe, appendage cylindric  $\frac{3}{4}$  inch long obtuse white of irregular ovoid bodies, male

portion narrower ½ inch long anthers lobed of 2 distant cells, rather scattered, then a few abortive females. Female portion as long as the male. Pistils oblong shortly stalked, stigma discoid, about 7 irregular rows of females rather distant. Back of female portion admate to stipes. Sarawak at Bidi (Ridley). This plant originally described from cultivated plants, was sent to the Botanic Gardens Singapore by Mr. Chatterjee of Calcutta as Sch. crispata from which however it is very distinct.

Sch. caulescens. n. sp.

Stem 2-4 inches long, base rooting, upper part ascending, with alternate leaves a quarter of an inch apart. Leaves elliptic lanceolate to ovate subacute at the tip. base rounded 2-4 inches long 1-1\frac{1}{4} inch wide, minutely pustular on both surfaces, nerves primary 10 pairs, midrib scurfy, the basal nerves run parallel to the edge forming a distinct margin at the tip, petiole 1\frac{1}{2} inch long or much shorter in the upper leaves sheathing for from nearly one half of its length in the lower leaves, to \frac{3}{4} of its length in the upper shorter petioles, tips of sheath free. Spathe from the upper axil, on a peduncle about \frac{1}{2} inch long slender, base of spathe \frac{3}{4} inch long narrowed to the base. Spadix slender 1 inch long male portion slender cylindric flowers apparently fertile to the tip.

Sarawak, Bidi. (Ridley).

Apparently allied to Sch. conoidea Engl. but the long petioles distinguish it from this. The elongate stem is unusual but does occur in the genus.

As often happens in Schismatoglottis I was unable to find fully developed spadices in several species. One plant collected at Bau in Sarawak seemed closely allied to S. brevipes Hook, fil and S. wallichii of the Malay peninsula but had remarkably long petioles over 6 inches long with an ovate often cordate leaf 3 inches long beneath, and blotched with dark green above. Another of the same section had leaves as large as those of Sch.

Wallichii but very short petioles sheathing for half the length or more. The spathe complete but too much crushed in drying resembles that of Sch calyptrata Zoll. I met with it on Matang. A plant closely allied to the last named species was met with at Bau and may possibly be a form of S. calyptrata. The leaves are broadly ovate elliptic, and cordate at the base, the lobes rounded and very close together.

## PIPTOSPATHA, N. E. BR.

- P. insignis, Br. Sarawak, Lundu (Micholitz).
- P. marginata, Engler. Sarawak (Beccari).
- P. elongata, Engler. Sarawak (Beccari). S. Borneo, Kapuas (Grabowski).

Distrib. Malay Peninsula,

P. Grabowskii, Engler. Sarawak. Rejang Belaga (Haviland).
S. Borneo, Mindai-Pramassan, on the river Telanakan (Grabowsky).

# MICROCASIA, BECC.

- M. pygmaa, Beccari. Sarawak (Beccari).
- M. elliptica, Engler. Malesia, vol. I. TXXV f. 2-8. Sarawak (Beccari).

# ANADENDRUM, SCHOTT.

A. montanum, Schott. Sarawak (Beccari).

Common in the Malay Peninsula from Tenasserim southwards.

A. affine, Schott. Sarawak (Beccari).

#### SCINDAPSUS.

Sc. pictus, Hassk. Cat. Bogor 1844-58. Sarawak in Woods (Ridley). Near Vegora (Haviland 2568).

R. A. Soc., No. 44, 1905.

Common in the Malay Peninsula. Haviland's plant is a very small form.

Sc. hederacea, Schott. South Borneo (Korthals).

Sc. crassipes, Engler, and the var. Beccarii, (Sc. Beccarii Engler). Sarawak (Beccari), Limestone rocks, Bau (Ridley), common. On rocks Malay Peninsula.

Sc. geniculatus, Engler. Sarawak (Beccari).

Sc. coriacens, Engler. Sarawak (Beccari).

Sc. longipes, Engler. Sarawak (Beccari).

Sc. rupestris, n. sp.

Stems ¼ inch through creeping on the ground. Leaves erect 3-4 in a tuft long petioled, blade coriacious lanceolate acuminate acute base broad or slightly narrowed 5-7 inches long 1-1¾ inch wide, primary nerves hardly more conspicuous than the secondary ones, no transverse nervules, secondary nerves numerous and close, petiole 6-8 inches long rather slender ribbed, sheathed for ¾ its length, sheath narrowed papery, knee small ¼ inch. Spathe boat shaped white 1 inch long ¾ inch through subobtuse on a peduncle 2 inches long. Spadix ¾ inch long cylindric blunt sessile. Pistils rounded small. Stigma sunk elliptic.

Sarawak Bau (Ridley 11853). Creeping on limestone rocks at Bau.

Sc. Havilandi, n. sp.

Stem ½ inch through. Leaves long petioled blade their lanceolete long acuminate base cuneate 9 inches—12 long 2½-2½ wide, primary nerves 10 pairs fine but distinct, secondary nerves numerous fine, transverse nervules fine distinct but few, petiole 4-8 inches long slender sheathing narrowly about ½ of its length. Spadix peduncle 1 inch long. Spathe oblong boat-shaped 2 inches long ¾ inch wide beaked. Spadix 1½ inch long thick cylindric nearly

sessile. Pistils rounded rhomboid. Style short but distinct and columnar. Stigma discoid.

Sarawak Saribas (Haviland 2089). July 1892. Endemic.

### RAPHIDOPHORA.

Species with entire leaves.

- R. Lobbii, Schott Bonplandia V. p. 45. Borneo (Korthals). Common in the Malay Peninsula.
- R. sylvestris, Engler Prodr 239. Sarawak (Beccari), and var obtusata, same collector.

Distrib. Java, New Guinea.

R. Peepla, Schott. Bonplandia V. 1857 p. 45. Kapuas River at Tumbangtliang (Grabowski).

Distrib. India, Ceylon and Moluccas.

R. minor, Hook. fil. Sarawak, Kuching scrambling over bushes near the river. Common in the Malay Peninsula.

R. migrescens, n. sp.

Stem woody stout flexuous 3 inch through angled, internodes 1½ inch long. Leaf coriaceous drying black, blade oblong lanceolate acuminate somewhat oblique, base rounded 7 inches long by 2 wide, nerves very fine and close, primary ones not distinct, petiole 3 inches long grooved rather slender hardly winged at all. Knee short and thick. Peduncle stout 2½-3 inches woody. Spathe not seen, spadix 3 inches long very thick cylindric blunt. Pistils rounded 6 angled at the tip. Style none. Stigma round sunk, pulvinate.

Sarawak, Matang (Ridley, Bartlett).

Bartlett's specimens have narrower more lanceolate leaves, but it is evidently the same plant and from the same locality.

R. A. Soc., No 44, 1905.

R. elliptica, n. sp.

Leaf elliptic coriaceous apex mucronulate base rounded 6-7 inches long 3-2½ wide nerves very numerous and fine, primary nerves no stronger than secondary ones, petiole 5-6 inches long, narrowly sheathed to the base of the blade. Peduncle about I inch long, spathe 3-4 inches long ½ inch thick boat-shaped cuspidate, cusp ½ inch long. Spadix stout sessile. Pistils rounded at the top obscurely hexagonal, stigma round sunk.

Sarawak Bau (Ridley). Allied to R. Muingayi, and R. pteropoda Teysm. Endemic.

## R. fluminea, n. sp.

Stem creeping ½ inch through. Leaves elongate lanceolate gradually acuminate narrow base acuminate 12·15 inches long 1·1½ wide midrib prominent, primary nerves very numerous about 20 pairs, transverse nervules conspicuous on the back, petiole slender 3-4 inches long sheathing only at the base, knee ½ inch, long. The blade bent at an angle with the knee. Peduncle 2½ inches long slender, spathe 1½ inch long boat-shaped cuspidate cusp ¾ inch long. Spadix as long as the body of the spathe, cylindric ¼ inch thick pistils very small ½ inch across rounded 6 angled. Stigma slightly elevated pulvinate.

British North Borneo. At Bongaya, creeping on rocks over hanging the Labuk river (Ridley). Endemic.

# Species with Pinnatifid Leaves.

- R. Huegelii, Schott. Sarawak, (Beccari). Distrib. Malay Peninsula.
- R. maxima, Engler. Bull. Soc. Tosc. di Rt. 1879,269. Sarawak (Beccari). Distrib. New Guinea.
- R. Beccarii, Engler. Sarawak (Beccari). Distrib. Malay Peninsula.

R. tenuis, Engl. Jahrb. 1, 181. Sarawak (Beccari). Matang near the top (Ridley).

#### LASIA.

L. spinosa, Thw. Sarawak (Beccari).

A common tidal-mud plant occurring in India, China the Malay Peninsula and Islands.

#### CYRTOSPERMA.

- C. Itasioides, Griff. C. merkusii, Schott. Sarawak, [Beccari]. Common in damp open country all over the Malay Peninsula.
- C. ferox, Linden and N. E. Br.

Introduced from Bornes, and figured in the Illustration Horticole. I met with a plant much resembling this in dense forests in Sungei Siput, Perak, in a jungle stream.

#### PODOLASIA.

P. stipitata, N. E. Br.

First introduced from Borneo by Mr. Curtis, and described in the Gardener's Chronicle in 1892. It inhabits dry woods usually at an elevation of about 2000 feet and occurs in many parts of the Malay Peninsula.

#### POTHOS.

P. Barberianus Schott., Aroid I. p. 24, t. 53.

Labuan (Barber, Motley). Sarawak (Beccari). Distrib. Malay Peninsula.

- P. leptostachyus, Schott., Prodr. 571. Borneo (Motley.) Distrib. Java.
- P. Becc trianus, Engler. Prodr. 92. Sarawak, (Beccari).
- P. Motleyanus, Schott., Aroid. 1. 25, t. 55. Borneo (Motley and Barber).
- R. A Soc., No. 43, 1905

P. insignis, Engl. Sarawak (Beccari).

P. brevistylus, Engl. Sarawak (Beccari) near Kuching (Haviland 971).

P. longus, n. sp.

Shrub, stems 1/16 inch through. Leaves elliptic long acuminate base narrowed or not 6-7 inches long 1½ inch wide, keel strongly elevated, marginal nerve not far from the edge, nerves five numerous, reticulations fine distinct, petiole (knee) ½ inch long, sheath 2 inches long narrow prolonged above the knee. Peduncle graceful decurved 2½ inches long. Spathe linear subacuminate mucronulate 9 inches long. § inch wide. Spadix terete 6 inches long, on a slender stalk ½ inch long. Petals and sepals with very narrow elongate tops much longer than wide. Stamens very small reniform 2 celled. Stigma small pulvinate not supported on a style.

Sarawak four miles from Kuching; (Haviland d. 9. p.f. 934).

This is remarkable not only for its very long spathe and spadix, but for the curious narrow long tips of the perianth lobes which are almost linear (grey edged paler when dry) and hardly one-fourth as wide as they are long

# New and little known Malayan Plants.

### Series II.

### BY H. N. RIDLEY.

This is another contribution to the knowledge of plants of the Malay Peninsula and adjacent countries, some species of which have been collected by myself, others by Dr. Gimlette in Kelantan, Mr. Rostado in Tringanu, Mr. Machado in Perak and Mr. Burnmurdoch in the rich forest of Semangkok Pass in Selangor. The most remarkable discovery is that of an indigenous species of Palmyra Palm, Borassus, by Mr. Machado in the forests at Kamuning.

### New Plants.

ORCHIDEÆ.

Oberonia gracillima, n. sp.

Stem an inch long or less, often almost stemless. Leaves four or five ensiform acute 1½ inch long ½ inch wide. Spike very slender 3 to 4 inches long glabrous base nude for ¼ of its length. Bracts lanceolate acute entire longer than the ovary. Flowers minute, whorled 5 or 6 in a whorl. Sepals oblong obtuse recurved entire. Petals broader ovate toothed, all whitish. Lip orange oblong bifid at the tip with a wide sinus between the acute tips, edges minutely toothed, auricles short rounded.

Tringanu at Bundi (E. Rostado).

This little orchid is allied to O. prainiana but has a very different lip.

Saccolabium (§ Cleisostoma) suffusum, n. sp.

Stem stout 6 inches long ½ inch through. Leaves fleshy 6 inches long 1 inch across, light green, lorate obtuse, unequally rounded bilobed. Panicle lax few

R. A. Soc., No.: 44, 1905

branched 18 inches long, branches 3 or 4. Flowers numerous ½ inch long to the tip of the spur, pedicel ½ inch long sepals lanceolate acute yellow suffused with brown. Petals narrower linear. Lip fleshy porrect, spur cylindric horizontal obtuse, side lobes short oblong obtuse, midlobe hastate tongue shaped fleshy obtuse with an erect tooth towards the tip. Callus in the spurmouth thick and large decurved fleshy with two crura from the back attaching it to the back wall of the spur. No septuma. Column short, broad. Anther broad oblong. Pollinia globose, pedicel linear oblong, disc ovate acuminate.

Perak at Kamuning, Sungei Siput (A. D. Machado). Saccolabium bicrure, n. sp.

> Stem stout 3 inches long, roots long, leaves coriaceous lorate blunt distinctly retuse 4 inches long 3 inch wide. Panicle 8 inches long branches few, peduncle rather stout. Flowers rather distant 1 inch across. Bracts fleshy ovate persistent short. Sepals oblong obovate obtuse fleshy. Petals narrower linear oblong all olive yellow. Lip violet, side lobes quadrate with an ollong limb, midlobe fleshy ovate cordate, tip rounded fleshy, grooved above with a fleshy central ridge running back to the back wall of the spur and ending in a thickened pubescent callus and a septum of the spur. Dorsal callus a broad curved fleshy ridge pubescent at the top. Column broad short, with two vertical oblong quadrate rostellar wings, porrect. Anther large and broad with a A shaped ridge on the tip front broad truncate retuse. Pollen elliptic with a short broad pedicel and a disc of 2 very large truncate oblong porrect wings.

Borneo, Sarawak (Matang) on coffee trees. H. N. Ridley.

Saccolabium romosum, n. sp.

Leaves lorate 7 inches long 3 inch wide blunt obscurely unequally bilobed. Panicles over 6 inches long of 3

slender long branches. Flowers numerous \( \frac{1}{4} \) inch long to tip of spur, yellow with brown stripes, sepals lanceolate, lateral ones oblique keeled the keel running out into a mucro petals much smaller and thinner. Lip shorter than sepals, side lobes falcate acute, midlobe lanceolate with a callus on the tip, dorsal callus reniform laterally flattened. Spur long straight narrow cylindric obtuse. Column oblong quadrate with short truncate arms. Anther small thin ovate. Rostellum arms shorter than column arms oblong quadrate truncate.

Sarawak, Bidi, cultivated in a garden, but collected in the neighbourhood (Ridley).

This species seems most closely allied to S. janunicum Smith.

Dendrocolla alba, n. sp.

Stems 3 to 4 inches long, with long slender and numerous roots. Leaves lorate fleshy dark green 1 to 2 inches long \( \frac{1}{2} \) inch wide, obtuse. Scapes 4 inches long slender green raceme \( \frac{1}{4} \) inch long thickened. Bracts ovate acuminate quaquaversal flowers I to 2 open at a time, \( \frac{3}{4} \) inch across, expanding widely white, pedicels \( \frac{1}{4} \) inch long. Sepals lanceolate acute. Petals narrower and shorter, narrowed at the base. Lip \( \frac{1}{4} \) inch long saccate, lateral lobes curved short blunt distinct edged with clubbed hairs, midlobe little longer rounded blunt excavate, base of lip saccate grooved, callus in centre of the lip at the base of the midlobe oblong truncate; white with light brown blotches in the saccate portion and light brown spots on the side lobes and midlobe outside, and on the tip of the callus. Column oblong white with a narrower free foot blotched pale brown. Anther skull shaped. Pollinia ovoid, pedicel very short and broad.

Perak Kamuning, Sungei Siput (Machado) on old coffee trees. This pretty little plant with its numerous scapes bearing one or two white star like flowers at a time is allied to D. trichogottis Ridl. the common Singapore plant, and much resembles it when out of flower. The flowers are larger and quite white, not of the yellowish color of the common species, and the lip is different.

D. ciliata, n. sp.

Stem an inch or more long. Leaves crowded dark green fleshy 6 elliptic obtuse narrowed a little to the base  $2\frac{1}{2}$  inches long  $\frac{3}{4}$  inch wide. Scape slender 2 inches long racemose part not thickened. Bracts minute ovate acute rather distant flowers opening  $\sin z$ ly, pedicel  $\frac{1}{4}$  inch long green. Sepals oblong obtuse hyaline yellow tinted orange  $\frac{1}{4}$  inch long. Petals narrower and shorter lip as long, side lobes erect rather long oblong white edged with long hairs, midlobe short conic fleshy all whitish. Column short, no foot or arms, anther helmet shaped beaked deep orange red. Pollinia 2 orange color ovoid shortly stalked, pedicel oblong flat indented at the sides disc about  $\frac{1}{2}$  its length triangular pale orange yellow, Clinandrium flat with 2 orange triangular thin flaps.

Perak Kamuning (Machado). Occurs with the last.

Trichoglottis valida, n. sp.

Stem 2½ feet long, stout. Leaves elliptic fleshy blunt 3 inches long 1½ inch wide, sheaths ribbed ½ inch long. Flowers solitary from the base of the internodes with a few small ovate to bracts at the base, pedicel slender ¾ inch long. Sepals falcate obtuse spathulate ¾ inch long. Petals obovate spathulate obtuse broader at the tip, all yellow with red blotches. Lip half as long as the sepals, lateral lobes oblong obtuse taller than the column, between them and parallel with the column an ovate oblong pubescent callus flat and thin, midlobe oblong with a round tuft of yellow hairs tip deflexed acute, spur very short blunt. Column short straight thick with a short erect tooth on either side, (apparently crimson) Pollinia globase.

Borneo, Sambas River. (Micholitz).

Acriopsis borneensis, n. sp.

Plant forming a dense mat with innumerable slender roots. Pseudobulbs 1 inch long oblong elliptic somewhat flattened dull green leaves 2 rarely 3 elliptic obtuse dull dark green rather fleshy 1 inch long 1 inch wide. Scape lateral 6 inches long with about 25 flowers rather crowded. Pedicels 4 inch long. Dorsal sepal narrow hooded oblong subspathulate + inch long. Laterals connate into a similar shaped organ. Petals obovate spathulate blunt broader, all yellow with dark red spots on the back faintly showing through. Lip a little longer than the lower sepals, free portion of base narrow linear greenish yellow, limb pandurate, side lobes triangular subacute spreading, midlobe obovate rounded callus on base of the midlobe oblong truncate with very short teeth retuse and grooved almost double, all white pubescent with a little violet on the callus and centre of the lip. Column as tall as the dorsal sepal, clinandrium with a long oblong truncate bilobed hood dull red apex yellow. Rostellum conic acuminate almost subulate dull red tipped yellow as long as hood and well below it, stigmatic arms longer thick tips flattened dull red tipped yellow. Pollinium single pearshaped yellow forming an angle with the very narrow long filiform pedicel, disc very small yellow, base of column pale green.

Borneo Sarawak; on Matang, collected June, 1903, flowered H. B. Singapore, March, 1904.

Allied to A. purparea Ridl, and A. densiflora (Lindl.) but very distinct in the form of the lip. The coloring resembles that of A. Ridleyi.

### SCITAMINEA.

Glabba unifolia, n. sp.

Rhizome creeping and throwing up stems 2 inches apart, stems 4 to 6 inches, tall, covered with pubescent sheaths & to 1 inch long. Leaf solitary erect ovate acute glabrous 6 to 8 inches long 3 inches wide narrowed to a

B. A. Soc., No. 44, 1905.

petiole  $\frac{1}{2}$  to 1 inch long. Panicle from the axil of the leaf decurved, dense, 2 inches long, pubescent. Bracts oblong ovate pubescent,  $\frac{1}{2}$  inch long calyx funnel shaped  $\frac{1}{8}$  inch long with very obscure teeth, unequally bilobed pubescent. Corolla tube twice as long, lobes oblong hooded. Staminodes similar. Lip very short subspathulate bilobed apices rounded. Filament long slender nearly  $\frac{3}{4}$  inch long, anther spurs 4 linear acuminate acute, the upper ones larger than the lower ones.

Tringanu, Bundi (E. Rostado).

This belongs to quite a distinct group of Globbas, remarkable for the solitary erect leaf, from below which hangs the dense short panicle. An allied species was obtained by Dr. Keith at Bangtaphan in Siam.

Camptandra angustifolia, n. sp.

Small tufted plant, 3 or 4 inches tall. Leaves lanceolate acuminate dark green  $2\frac{1}{2}$ -3 inches long 1 inch wide narrowed at the base. Petiole  $\frac{1}{2}$  inch long. Bracts ovate acute convolute  $1\frac{1}{4}$  inch long, green, one or two on a stem. Inner bract. (Bracteole)  $\frac{1}{2}$  inch long enclosing a single flower. Calyx tubular white shortly 3 lobed, lobes ovate citiate at tip  $\frac{1}{4}$  inch long, corolla  $\frac{3}{4}$  inch long, white tube dilate upwards, lobes oblong white at tip, under  $\frac{1}{4}$  inch across. Lip obovate rounded, bilobed, lobes rounded 2, thickened yellow ridges in limb. Staminodes oblong spathulate. Anther long curved white, as in parvala. Stigma large white,

C. parvula var. angustifolia, Ridley, Journ. Roy. As. Soc. 32, p. 105. Borneo, Sarawak, Matang, (Haviland Cm. Mi) Ridley. On rocks.

This plant of which I had only seen dried specimens from Dr. Haviland's collection, I found also myself in rocks on the mountain Matang and flowered them in the Botanic Gardens Singapore. It is quite distinct from C. parvula the flowers being only half as large. In some specimens there is more than one outer cup shaped bract,

each bract containing several flowers, and each flower being partially enclosed in another green bracteole of somewhat similar shape.

## Gastrochilus parvus, n. sp.

A small tufted plant with bright green lanceolate leaves 4 inches long and 1 inch wide with rather darker nerves. Flower spike central with numerous brown lanceolate bracts. Calyx lobes rather long lanceolate pubescent white. Corolla tube \( \frac{3}{4} \) inch long slender white dilated upwards and tinted pink lobes oblong white \( \frac{1}{4} \) inch long. Staminodes linear oblong rounded white. Lip longer obovate oblong tip rounded white entire with a central yellow bar pink on each side. Anther thick oblong white back pubescent, with a fleshy white almost obovate orest.

Sarawak Bidi, flowered in the Botanic Gardens, June, 1904.

This little species is allied to G. Hallieri Ridl. Kæmpferia anomala Hallier Bull. Herb. Boiss VI pl. 9, 3, but it differs from that species in its entire lip, pubescent stamen and the distinct fleshy crest.

## G. reticosa, n. sp.

Stem creeping short, throwing up branches, each bearing a single leaf and an inflorescence. Leaf petiole slender 3 inches long, grooved above, blade ovate subcoriaceous base cordate apex acute with about 10 pairs of raised veins and close conspicuous reticulations, 3 inches long 2 inches across, bright green, beneath paler pubescent spike shorter than the petiole 1½ inch long outer sheaths enclosing the base of the leaf, innerbracts lanceolate acute. Flowers small opening singly. Petals linear lanceolate 1% inch long yellow. Lip rounded spathulate base narrow limb ¼ inch wide rounded bilobed, base white with a yellow bar running to the limb which is pale violet. Staminodes half as long as the petals reflexed linear oblong obtuse, yellow minutely pubescent.

Stamen white pubescent filament short. Anther oblong retuse, not crested.

Sarawak, Bidi (H. N. Ridley), Fl. H. B. S., Nov. 22, 1904.

Near G. Hallieri, Ridl. This little plant is very distinct in its rigid pretty reticulated foliage.

## G. plicata, n. sp.

A large plant for the genus. Stems tufted. Leaves distichous sheaths split 3 inches long with a broad thin margin. Petiole 4 to 5 inches long stout. Blade ovate acute 12 inches long 6 inches wide light green above beneath paler, plicate. Spike shorter than the petiole, covered with subdistichous sheaths bearing a small green ovate blade at the top. Flowers opening singly. Corolla tube 1 inch long white lobes narrow linear acute ½ inch long. Staminodes subspathulate obtuse rounded 1 inch long ½ inch wide light yellow. Lip 1 inch long oblong obtuse with up curved sides tip rounded entire, yellow with a cherry red band at the base and a similarly colored blotch at the tip or a broad band the whole length of the lip. Stamen shorter, white. Anther oblong with no distinct crest, tip rounded, entire. Stigma clubbed.

Kelantan, Kwala Lebir. (Dr. Gimlette). The plant sent by Dr. Gimlette flowered in November 1904. It is evidently near a plant I found at the foot of Gunong Pantai in Johore formerly and may possibly be identical, but I never saw flowers of that species nor was able to grow it. The plant is allied to G. pandarata.

# Alpinia Murdochii, n. sp.

Stems five feet tall. Leaves elliptic lanceolate acuminate base broad 7 inches long 2 inches wide very closely ribbed pubescent above, paler and closely pubescent beneath, keel prominent, petiole very short hairy, ligule oblong truncate hairy, sheath pubescent, hairy along the edge. Raceme terminal four inches long, rachis and pedicels golden hairy, pedicels ½ inch long. Bracteole

broad ovate half an inch long, glabrous within, hairy outside. Calyx white half an inch long tubular, lobes short ovate, pubescent, hairy at the base. Corolla short twice as long as the calyx tube very short, much shorter than the calyx white, upper sepal oblong hooded with a thick blunt boss on the top, the other two narrower oblong obtuse, all white finely dotted red. Lip shorter obovate three lobed, side lobes broad truncate, margins undulate, midlobe narrow, blunt bifid white base of lobes thickly dotted with red, and five elevated violet purple towards the tip. Filament broadly linear short. Anther as long thick, emarginate at tip and crestless yellow spotted red on the back. Style filiform. Stigma cup shaped, staminodes very short and obscure.

Selangor, Semankok Pass, Feb. 1904. (A. M. Burnmurdoch), Sempang Mines (Ridley).

This species is remarkable for the shortness of its lip which is little longer than the stamen.

# BURMANNIACEÆ.

Thismia arachnites, n. sp.

Succulent saprophyte, Stem 1-3 inches long creeping. Flowers 2-3 bracts lanceolate acute \(\frac{1}{4}\) inch long. Peduncle in flower nearly half an inch long. Bracteoles shorter than bracts but similar. Perianth tube urn shaped, narrowed at the base \(\frac{3}{4}\) inch long, \(\frac{3}{2}\) inch wide, semi-transparent with numerous vertical ribs and numerous alternate transverse bars, conspicuous during life, all whitish with \(\frac{6}{4}\) red vertical streaks in the upper part, ring distinct and from round the mouth yellow. Calyx lobes short, rounded earlike, petals developed into long slender white tails \(\frac{1}{2}\) inch long. Stamens deflexed rising close to the mouth, oblong \(\frac{1}{4}\) inch long, with an oval perforation close to the base, and numerous short teeth at the tip. Anthers very small style, short, thick, \(\frac{3}{4}\) lobed. Capsule cupshaped \(\frac{1}{4}\) inch long and as wide, edges thickened. Peduncle thickened, fleshy.

Perak in dense forest just above the tea gardens Larut Hills, February, 1904.

#### AROIDEÆ.

Raphiedophora falcata, n. sp.

Stem woody ½ inch through. Leaves coriaceous lanceolate falcate acute base cuneate or hardly narrowed inaequilateral 8-9 inches long 1 inch wide, midrib prominent, nerves fine very numerous but not very prominent indistinguishable into primary and secondary nerves. transverse nervules not visible. Spathe green, not seen. Spadix sessile over 1 inch long thick rearly ½ inch. Pistils oblong, top rounded not hexagonal. Stigma circular in an elevated ring, "yellow." "Ovary 1 celled with 2 imperfect partitions, ovules numerous."

Siam Bangtaphan (Dr. Keith), climbing up trunks of trees.

I have also leaves of what appears to be this from the Malay peninsula (Cantley's) collection, labelled "Jarnom Antan" and said to be used as an anthelmintic in children, the root being rubbed up in water and applied to the head, but I have never met with it in the Malay Peninsula myself.

Curculigo racemosa, n. sp.

Leaves lanceolate acuminate with a long point plicate, bright green, glabrous, above 18 inches long 3 inches wide, with small scattered hairs at the back, petiole 4 inches long hairy. Raceme erect 4-5 inches long, base 1½ inch wide, hairy with brown wool. Flowers distant spreading, reflexed after flowering about 16. Bract base oblong above long acuminate ½ inch long pale green edged with brown, hairs. Pedicel and ovary a little shorter brown hairy. Petals and sepals similar, oblong, linear, blunt, ¼ inch long, sepals slightly broader, bright yellow above, brown, hair, on the keel and tip beneath. Stamens shorter,

filaments linear, abruptly bent in the middle sigmoidly then ascending. Anthers orange linear, cells divaricate at base. Style very short half as long as the filaments. Stigma very small capitate.

Borneo, Sarawak on Mt. Matang. (H. N. Ridley).

#### FLAGELLARIEÆ,

Joinvillea malayana, n. sp.

A tall reed-like plant with numerous stems in a tuft about 6 to 8 feet tall, \$\frac{1}{4}\$ inch through hollow and leafy. Leaves very stiff plicate linear acuminate, narrowed at the base, bright green, glabrous 18 to 24 inches long 2 inches wide, sheaths smooth. Panicle terminal spreading 8 inches long with sinuous hairy branches. Flowers \$\frac{1}{2}\$ inch long, sessile or nearly so. Sepals 3 ovate keeled subacute with a small point ciliate at the tip. Petals 3 as long oblong truncate ciliate. Stamens 6, (one abortive). Anthers linear oblong, bases emarginate, filaments about half as long, ovary conic with a stout style, 3 shorter plumose stigmas. Fruit a very small globose red berry succulent, 3 seeded, seeds round.

Perak, Thaiping Hills, at the Cottage. Abundant in

dry soil.

Selangor, Semangkok Pass. This also occurs on Mt. Matang in Sarawak where it was collected by Mr. Bartlett.

This remarkable plant belongs to the small order Flagellariez, and is closely allied to Flagellaria a common sea shore climbing plant known as Rotan Binni here. Three other species of the genus are described, two from the Sandwich islands and one from New Caledonia so that the discovery of a fourth from the Malay Peninsula is of no little interest. The plant itself might easily be taken for a grass with its reed-like hollow stems and plicate leaves, like those of Panicum plicatum but much stiffer and the panicle of small flowers is not at all unlike that of a grass till their structure is examined. Curiously the Malayan species is more nearly allied to one of the

Hawaian species than to the New Caledonia one, I cannot recall any parallel case of such a distribution of any genus in our flora, unless one compares it with the large genus Cyrtandra in Gesneracea which attains its maximum of development in the Sandwich islands and spreads through the Malay islands as far as to the peninsula where it dies out towards the North.

I am indebted to Mr. A. B. Rendle of the British Museum for aid in identifying this very curious plant.

#### PALMÆ.

## C. Lindeni, Hort.

This rattan from the Philippines is only known from its foliage as a pot plant, in cultivation. A full grown female plant has flowered several times in the Botanic Gardens Singapore, so I herewith describe it. The plant itself so exactly resembles C. lobbianus Becc. of Singapore that it is impossible to distinguish it when out of flower. The stem is about 12 feet long densely covered with the sheaths which are densely bristly brown. The rattan has joints 3 inches long 1 inch through; the flagella about 10 feet long covered with half circles of black tipped hooks except on the very slender narrow sheaths about 3 or 4 on each flagellum. The leaf about 3 feet long, petiole 6 inches and inch wide flat above and covered with brown scurf armed with short sharp thorns along the edge, and longer needle like ones at the base. Leaflets very numerous and close alternate equidistant 8 inches long 4 inch wide linear setaceously acuminate green above white beneath with scattered black bristles above and beneath on the nerves and tip. Spadices 2 or 3 erect 31-4 feet tall, peduncle 3 inch wide whitish scurfy armed with a circular thorns # inch long or less along the edges. Spathes silvery scurfy 5 or 6 unarmed lower ones 9 inches long with a long irregularly torn limb 2 inches long. Branches recurved about 6 paniculate 6 inches long. Spathels scurfy tubular not dilated upwards with no limb. Spikes

1 inch or more long on branchlets 3 inches long, flowers (female) not distichous but irregularly arranged, crowded. Spathels very short green. Calyx swollen short very shortly 3 lobed corolla half as long again, lobes oblong obtuse. Staminodes represented by a thin membranous corona with short filaments. Style short and thick, arms stout.

The whole inflorescence more resembles that of a Licuala such as L. spinosa than that of a rattan.

## Pinanga limosa, n. sp.

A small dwarf single-stemmed palm one to two feet tall with strong roots. Stem \(\frac{1}{4}\) inch through woody distinctly ringed internodes 1 inch long. Leaves a foot long 6 inches wide pale green, sheaths broad, petiole 3 inches long, blade entire obcuneate deeply bifid at the top or more often split into about 5 lobes, lower ones acuminate or truncate with numerous short teeth, nerves numerous conspicuous. Spathe not seen, spadix deflexed simple or with 3 branches slender 2 inches long. Flowers distichous alternate about 28. Calyx lobes (female) short broad orbicular. Fruit small \(\frac{1}{4}\) inch long, drying subacute, white oblong.

Singapore, Selitar; Johore on Sungei Tebrau.

This little palm inhabits wet sloppy forest swamps along river banks. It is allied to P. disticha Bl. but the stems are solitary and it does not branch, the leaves light green and often cleft, the spadix often 3 branched and the fruit smaller and blunter.

# P. riparia, n. sp.

Stems several distant 12 to 13 feet tall ½ to 1½ inch through, internodes 3-4 inches long. Leaf about 3 feet long, rachis angled scurfy, blade pinnate with 3 lateral lobes and one terminal bilobed one, lobes linear or linear lanceolate acuminate with 3 to 6 nerves 3 to 9 inches long, 1½ to 2 inches across tip entire long acuminate, terminal lobes broad coarsely toothed many nerved.

R. A. Soc., No 44, 1905.

Spadix decurved, peduncle stout \$\frac{1}{4}\$ inch long, branches \$3\$ to \$4\$ stout \$6\$ or \$7\$ inches long, flowers close distichous. Females globose \$\frac{1}{8}\$ inch long. Sepals orbicular ribbed, petiole barely longer. Fruit \$\frac{1}{4}\$ inch long oblong obtuse, top ringed. Stigmas very short capitate.

Johor, swampy forest on the banks of the Sungei Tebrau near Castlewood.

This palm is allied to *P. coronata* Bl. but has a very much smaller spadix. It grows in very wet mud close to the river banks.

### P. acanlis, n. sp.

Stem very short hardly 4 inches long covered with the fibrous sheaths of the leaf bases, solitary. Leaves few, petiole obscurely angled 22 inches long, blade entire cuneate tip bifid toothed 15 inches long 6 inches wide, nerves 13 pairs, base unequally narrowed, terminal lobes 4 inches long with 4 to 6 acuminate teeth; or pinnate with three pairs of linear oblong acuminate lobes not toothed, 4 nerved 8 inches long rather distant opposite, lowest pair 14 upper 3 inches wide terminal pair cennate. All light green glaucescent at the back. Spathes sessile oblong 2 oblong acute boat-shaped strongly keeled brown erect 11 inch long 1 inch wide. Spadix 2 inches long densely covered with male flowers, at first quite concealing the females. Males white + inch long calyx very short 3 lobed lobes acute; petals subsymmetric ovate triangular acute. Stamens 8 or 12 shorter than the petals, filaments short conical rachis crimson. Female flowers small opposite, petals and sepals orbicular rose pink. Stigma irregularly oblong capitate white. Rachis in front lengthening to 6 inches. Fruit cylindric narrow 4 inch long.

Perak, Kamuning Woods, Sungei Siput (Machado).

This most curious dwarf palm was discovered in abundance by Mr. Machado in the woods at Kamuning where he has already discovered so many other remarkable plants. It is unique in Pinangas in its exceedingly short

stem covered by the old leaf sheaths from which arises a short thick double spathe which just protrudes above the sheaths. When it opens, the short stout spadix is densely covered with ivory white male flowers, which fall off next day, and the bright crimson rachis bearing small pink female flowers is seen. The rachis then elongates remaining pink and bearing its small cylindric fruit. A number of live plants have been sent by the discoverer to the Botanic Gardens Singapore, where it seems likely to do well.

### Licuala lanuginosa, n. sp.

Leaf with a stout bluntly 3 angled petiole over a foot long \$\frac{1}{2}\$ inch through, thorny for about half its length, thorns conic short brown, blade 6 lobed, lobes linear stiff with short broad teeth 13 inches long one inch wide, with 3 or more ribs on each. Inflorescence a foot long thick covered with silvery wool, branches 2 or three with a short thick peduncle, spikes stout 2 inches long thick woolly spathes silvery lacerate. Flowers numerous sessile \$\frac{1}{2}\$ inch long globose, Calyx broadly cylindric shortly 6 lobed covered with dense shinning hair. Petals little longer ovate lanceolate silky. Staminal cup 6-lobed.

Johor, on Gunong Pulai, and Gunong Panti (Ridley).

This species is allied to L. kiingana Becc., but the flowers are larger.

# Borassus Machadonis, n. sp.

Stem as tall and nearly as thick as a cocoanut palm, ringed with the remains of the fallen leaves. Leaf stalk 12 to 15 feet long 1½ inch thick unarmed deeply channelled green, blade suborbicular 4 feet across about 6 feet long split nearly to the base into sharp edged linear acuminate lobes. Male inflorescence of three cylindrical catkins 14 inches long 1½ inch thick. Bracts oblong with an ovate obtuse limb. Calyx 3 lobed, ¼ inch long, as long as the bract, lobes oblong unequal, one with a broad rounded top, the others acute, split about half way down. Corolla

with three linear narrow lobes edges rounded fringed, a inch long. Stamens filaments short, anthers long linear narrow acute. Female spadix 12 in. long with a broad flattened orange peduncle 3 inches long. Flowers about 20, crowded, terminal portion of spadix barren, about 2 inches long. Bracts 2 broadly semicircular 1 inch long and as wide, (in young fruit) edges lacerate, orange brown outside, yellowish white within stigmas. Young fruit obovoid dark green with 3-4 white lines corresponding to cells sepals obovate orange 2 inches long paler at base. Petals longer rounded truncate. Seeds 3 oblong woody, outer face convex inner face obscurely 3 angled, 3 inches long 1 inch through covered with rough brown hair.

Perakin dense forest at Kamuning near Sungei Siput, (Machado); Native name "Chang-hai,"

The genus Borassus has hitherto been considered to consist of a single species Borassus flubelliformis L This species including B. athiopum Mart. is a native of Africa and probably India. A sacred tree of the Hindus it has been carried all over the east, and more or less established itself chiefly in sandy places near the sea, or in temple grounds. It does not thrive in damp spots nor does forest country suit it at all. It is evidently a desert plant by nature. This plant is known as Lontar by the Malays. Lon being an old name for Pohon "tree," and Tah being the Hindu Tal, the name of the Borassus. I was therefore much surprised when Mr. Machado sent me a leaf and seeds of a Borassus he had found in the forests of Kamuning in some quantity. He has since sent me complete material of this remarkable palm, which proves to be quite distinct from the well-known Lontar or Palmyra palm. It differs from that species in the entirely thornless petiole. and the blade of the leaf split to the base in the three lobed calyx, and narrow petals of the male flower, and in the long narrow anthers. I can find no description of Bornssus to agree with this. All the Indian descriptions are undoubtedly those of B. flabelliformis, Rumphius

Herb, Amboin. I p. 4-5. t. 10 describes and figures "Lontarus domesticus" which is certainly the same plant, and Loureiro's B. flabelliformis is the same. The latter author describes also a B. tunicata from the Decan and Guzerat, which has unarmed petioles and is referred by Wendland to Pholidecarpus. But the description does not fit the new Borassus and no Pholidecarpus is known from that region and what Loureiro intended is quite obscure.

#### CYPERACEÆ.

Mapania longispica, n. sp.

A large tufted plant. Leaves linear gradually acuminate 5 feet long 1 inch wide, margins with close pale thorns. Scape stout over a foot tall with a head of 4 to 8 cylindric spikes. Bracts ovate acute ribbed § inch long. Spikes 1½ inch long ¼ inch through cylindric. Bracteoles ovate obtuse ribbed down the back. Squamelle § inch long fringed. Style trifid slender, nut trigonoglobose, endocarp hard black, ectocarp separable green.

Perak, Larut Hills, above the Tea Gardens (Ridley

11424) on banks in the forest.

This plant is allied to M. kurzii Clarke which occurs in the same district. It differs in its large cylindric spikes and stouter scape.

M. valida, n. sp.

Rhizome stout woody \$\frac{3}{2}\$ inch thick. Leaves numerous linear acuminate  $2\frac{1}{2}$  feet long \$\frac{3}{4}\$ inch wide edges roughly thorny point very long and slender, bases of leaves shining dark brown. Scapes stout  $4\frac{1}{2}$  inches long with numerous sheaths at the base. Heads of 3 or 4 spikes oblong conic over \$\frac{1}{2}\$ inch long bracts ovate ribbed \$\frac{1}{4}\$ inch long. Bracteoles ovate dark brown ribbed. Squamellæ linear margins ciliate. Style trifid. Nut pear-shaped with a ridge on one side pale brown very small.

Singapore Bukit Timah and Changi (Ridley 1714, 5998).

In forests.

This is allied to M. Wallichii Clarke a common plant in our woods but has longer more slender peduncles and usually 3 or 4 spikes in a head but one of the Bukit Timah specimens has only a single spike in the head. In the flora of British India Vol. VI. p. 682. Mr. Clarke refers this to the Javanese M. multispicata Clarke based on Pandanophyllum humile Zoll. Verz. Ind. Arch. ii. 61 but in a letter received lately he states that it is a distinct species. I am indebted to him for pointing out the distinction of both of these species from any described, and for notes on them.

# Mapania montana, n. sp.

Stem short an l thick emitting stolons 4 inches long covered with acuminate sheaths. Leaves linear base narrowed into a distinct petiole, apex abruptly acuminate, petiole 4 inches long, blade 22 inches long 2 inches wide 3 nerved, point 2 inches long armed with short thorus. Scape 15 inches long rather slender. Bracts 3, lowest oblong ovate 1½ inch long, with an abrupt point 3 inches. Capitalum 1½ inch through of about 40 heads densely crowded ½ long. Bracteoles oblong rounded at the tip long ribbed margins lacerate. Squamellæ narrow, edges ciliate. Style shortly trifid.

Borneo. Mt. Kinabalu, Penokok, Haviland 1801, at 3000 feet alt.

Apparently only a single specimen of this very distinct plant was obtained and it is not mentioned in Stapf's account of Dr. Haviland's plants. It has the foliage of M. humilis Naves, but the inflorescence resembles that of M. palustris,

## GRAMINEÆ.

# Isachne sylvestris, n. sp.

Stem ascending geniculate rather stout 9 inches tall. Leaves lanceolate acuminate with a broad base, 3 inches long ½ inch wide, margins thickened glabrous above, pubescent beneath, sheaths hairy. Panicle 6 inches long

much branched, 3 inches across, branches slender subwhorled spikelets solitary 1 inch long subglobose. Glume I ovate ciliate ribbed Gl. II ovate obtuse cuspidate with short bristles Gl. III elliptic obtuse shorter coriaceous paleate male Gl. IV similar but pubescent, female. Grain free brown.

Dindings in Woods at Telok Sera (Ridley 7265).

Ischæmum læve, n. sp.

A tall grass resembling *I. magnum* in habit, nodes glabrous. Leaves linear lanceolate acuminate from a broad base 3 inches long ‡ inch wide edge scabrid at the tip glabrous, ligule short bilobed, mouth of sheath ciliate. Spikes 2 appressed 4 inches long spikelets in pairs one sessile one shortly pedicelled ‡ inch long joints and angles of pedicels shortly white ciliate. Glume I. narrowly elliptic oblong submucronate smooth edge ciliate, II. lanceolate shorter edge ciliate III. these lanceolate ciliate paleate IV. shorter lanceolate with a short straight pale awn.

Singapore at Galang (Ridley 9143).

I do not think this can be a form merely of *I. magnum* Rendle. The first glume is narrower and not wrinkled at all.

Mnesithea pubescens, n. sp.

Stems slender three feet tall nodes ciliate leafy. Leaves linear acuminate 6-12 inches long \( \frac{1}{4} \) to \( \frac{1}{2} \) inch wide softly pubescent spikes slender on long slender pubescent peduncles 4 inches long solitary \( 1\frac{1}{2} \) inch long yellow breaking below the node so that each joint is shortly stalked, internodes short \( \frac{1}{8} \) inch long dilated upwards bearded at the base. Spikelets 2 sessile with a narrow linear pedicel between longer than the internode Glume I ovate lanceolate acute, tip curved base channelled with 4 or 5 grooves above, with numerous linear perforations from each of which rises a cilium, Gl. II

lanceolate acute as long. III lanceolate hyaline smaller. IV smaller hyaline.

Johor, Batu Pahat at Minyak Buku (Ridley 11017).

There are two other species only known of this curious genus Mn, lacvis Kunth, of India and China and Mn, geminata Ridl. (Rottballia geminata Hack,) a native of Pahang. This species from the rocky cliffs on the Western coast of Johore differs from the other two in the pubescence of its leaves and spikes, and in the curious perforations each containing a hair on the outer glume.

# Pollinia rupestris, n. sp.

A perennial grass several feet tall, stout, nodes bearded. Leaves acuminate 7 to 8 inches long, ½ inch wide narrowed to the base glabrous above covered with scattered hairs beneath, mouth of sheath hairy, ligule short truncate. Spikes several erect appressed 4 inches long fragile stout. Spikelets callus not ciliate. Glume I ovate lanceolate boat shaped mucronate keel ciliate, margins hyaline, II similar in shape with strong bristles on the back cartilaginous ribbed reddish. III hyaline shorter oblong, palea narrower pubescent. IV short hyaline with a long twisted awn from bet ween two linear acuminate paints.

Johor, on rocks at Batu Putih near Batu Pahat Ridley (1018).

# Bambusa magica, n. sp.

Stems about 20 feet tall and half an inch or less through, branches slender tufted at the nodes, internodes 1 inch long leaves lanceolate acuminate glabrous 3 inches long \( \frac{1}{2} \) inch wide, margins scabrid, the thickened base narrowed into a very short petiole sheath auricled with white cilia on the auricles. Spikelets in short panicles lanceolate pale \( \frac{3}{4} \) inch long \( \frac{1}{6} \) inch across, empty glume I ovate lanceolate. Flowering glumes 7 lanceolate mucronulate keeled, margins ciliate, palea shorter lanceolate bifid tips ciliate, lodicules 3 lanceolate ciliate.

Perak Gunong Berumbun (Wray 1560) "Bulu Perindu."

This plant is referred to the Chinese Hedge Bamboo (B. nana Roxb) by Gamble Ann. Gard. Calc. VII. 41. But it is very improbable that Wray's plant could have been introduced on Berumbun and the adjacent hills and it differs from B. nana in its taller stem, quite glabrous leaves and less strongly ribbed glumes ciliate at the edges. Wray writes of it (Journ. Roy. As Soc. S. br. vol. 21. p. 139. "The small bamboo called by the Malays "Bulu Perindu" is extremely plentiful on Berumbun and comparatively scarce on the other hill. I was fortunate in being able to collect flowering specimens of this elegant little bamboo which is credited with mystic properties by the natives and is, much in request by lovelorn swains whose mistresses are cold and irresponsive."

### B. elegans, n. sp.

A tufted bamboo with stems 15 to 20 feet tall, and 1 inch through green and red like, nodes elevated, internodes over a foot long. Culmsheaths narrow acuminate a foot long 14 inch across, ligule ciliate with the cilia in tufts, limb extremely narrow linear acuminate slightly scabris 11 inch long 11 inch across. Leaf and flowering branches whorled with numerous sheaths at the base. Leaves lanceolate acuminate 2-6 inches long 1 inch wide finely ribbed and minutely pubescent on the back base rounded with a very short petiole, ligule short ciliate. Spikes numerous subremote not whorled or crowdep. Bracts oblong dry and pale, outer one & inch long, inner ones smaller more ovate mucronulate, spikelets inch long. Basal one of three empty glumes. Second flower inch long. Glumes I and II lanceolate green tipped with purple edges ciliate palea not keeled edges ciliate enclosing a conical cylindric pistil with 2 short stigmas. Lodicules none. III. Flower male, glumes and palea as in II. Stamens 6, anthers with two points at the tip. Flowers IV and V abortive. Rachilla flattened dilated upwards ciliate. Fruit not seen.

Selangor. On the Ulu Semangko hill, (Buru-Murdach. Ridley).

This elegant tufted bamboo is abundant at the top of the big hill above the Semangko pass. As nearly all the flowers both in Mr. Burn-Murdoch's original specimens and the ones got afterwards by me have nearly all the flowers destroyed by it sects I have had some difficulty in making out the structure and am not very certain as to which genus this bamboo should be referred to, but I think it should be referred to Bambusa. The stems are tall and slender, half scandent among the low trees of the hill top.

### Dinochloa montana, n. sp.

Culms long and scrambling slender smooth with whorled branches. Leaves lanceolate accuminate 8 inches long, one inch wide glabrous, tips scabrid bases unequal slightly alternate into a short petiole \(\frac{1}{2}\) inch long, sheaths smooth flattened striate with a low callus minutely pubescent, not ciliate. Panicle long, rachus very pubescent with distant heads of spikelets \(\frac{1}{2}\)-2\(\frac{1}{2}\) inches apart spikelets \(\frac{1}{2}\) log \(\frac{1}{2}\) inch long, straw colored one flowered. Empty glumes 4 ovate obtuse strongly keeled and mucronate rachilla stout flexuous. Flowering glume lanceolate, ribbed minutely mucronate. Palea oblong with two nerves not keeled nor ciliate. Lodicules 6 spathulate oblong strongly nerved edges ciliate. Grain oblong beaked narrowed at the base channelled along one side, beak minutely hairy.

Penang Hill forming dense masses at an altitude of 3000 feet, in forest (Ridley 7064, 7265, 10171).

This slender climbing bamboo differs from D. Tjankorreh in its larger spikelets with 4 empty glumes, and lanceolate flowering glume, and the presence of 6 lodicules.

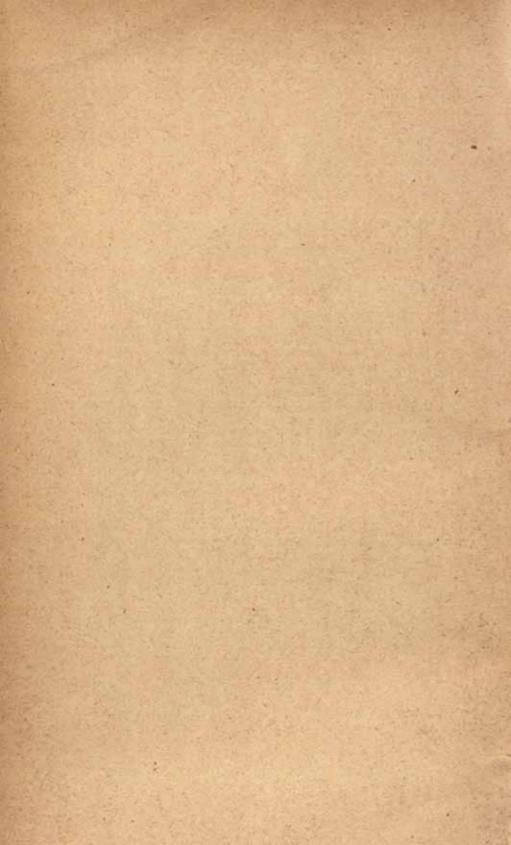
# Dendrocalamus pendulus, n. sp.

Culms about 60 feet tall arched, 3 inches through, with long slender pendulous branches dark green below

glaucescent above, walls rather thick, internodes 9 inches long nodes rough with short projecting rootlets at the base. Culmsheaths 6 to 9 inches long hard, covered at first with white woolly appressed hairs in fascicles, limb narrow lanceolate acute 4 inches or more long caducous. Auricles large dark red with long white cilia. Leaves lanceolate oblong acuminate thin glabrous 5-6 inches long \$\frac{3}{4}\$ to inch wide, base broad truncate, edges scabrid at the tip, petiole short thick \$\frac{1}{16}\$ inch long sheaths minutely pubescent, top truncate ligule very short, with few or no cilia at the mouth. Panicle of simple spikes of heads on the ends of the leafy branches with occassionally one or more branchlets. Heads of spikes crowded inch long, with broad sheaths yellow with a short limb at the base. Spikelets inch long glabrous shining oblong cylindric numerous I flowered. Empty glumes ovate glabrous 2. Flowering glumes longer lanceolate. Palea as long 2 nerved not keeled convolute, lanceolate. Lodicules none. Stamens 6, anthers oblong minutely apiculate filaments narrow linear free. Ovary conic short hairy, style simple hairy.

Selangor Pahang Track (Ridley 8482) alt. 2000 feet.

This superb bamboo with its long arching culms and long pendulous branchlets has long been cultivated in Singapore Botanic Gardens, but has not flowered there. The flowers are described from a plant in high forest in Selangor, quite resembling that cultivated in the Singapore Gardens. The young culm sheaths are covered with fine white hair, as if coated with mildew. This disappears in the full grown sheaths altogether.



# On a Second Collection of Coins from Malacca.

BY R. HANITSCH, PH. D.

#### With one Plate.

In a former number of this Journal\* I described a collection of coins which in the year 1900 had been obtained during excavations near the mouth of the Malacca river, and which had been collected together by the Hon'ble W. Egerton, Resident Councillor of Malacca, and presented by him to the Raffles Museum. The most interesting of these, previously not described, were certain Portuguese tin coins from the time of King Emmanuel (1495-1521) and John III (1521-1557), the earliest of which must have been struck by Albuquerque soon after his occupation of Malacca (1511). Towards the end of last year (1904) the Hon'ble R. N. Bland, Resident Councillor of Malacca, succeeded in obtaining more coins from the same locality which he generously presented to the Raffles Museum. He tells me that the dredger brought them up imbedded in a kind of blue clay, possibly a little to the sea-ward of the place where Mr. Egerton's were found.

The most remarkable of these are six huge tin coins, struck in two varieties, giving neither the date nor the name of a ruler, but having a pattern similar to that of the coins issued by King Emmanuel and John III., namely with the cross on the obverse and the sphere on the reverse. The one variety (see figs. 1 and 1a), of which there are five specimens, measures from 35 to 36 mm. in diameter, 6 mm. in thickness and weighs from 37 to 41.5 grammes. On the obverse, around the cross, is the inscription NOSTRE SPES VNICA CRVX XPI. The mistake in NOSTRE is very extraordinary, but such errors are not uncom-

<sup>&</sup>quot;On a Collection of Coins from Malacca." Journal, Straits Branch, R. Asiatic Society, No. 39, June 1903, pp. 183 to 201, 2 plates.

Jour. S. B. R. A. Soc., No. 44, 1905.

mon on old Portuguese coins. The last three letters XPI, if taken as Latin characters, would be difficult of interpretation. Taken as Greek they would stand for Christ, although they are then more usually written in the form of a monogram \( \mathbb{X} \). For this interpretation I am indebted to Mr. Robert Sewell, M. R. A. S., who in January last passed through Singapore and kindly examined the coin.

The inscription on the reverse is more difficult to read, the last few letters especially being much worn on all five coins. The letters seem to be SMPRDEPV SORDIEM. The first four characters I take for an abbreviation for 'semper.' The next seven letters may stand for 'Depulsor,' the letter 'I' being omitted or being covered by part of the device, viz. the projecting axis of the globe. The word 'Depulsor' occurs in a few Latin inscriptions, as an epithet of Jupiter, the averter of evil. The last four or five letters are very indistinct. 'Diem' would hardly give any sense, and I am inclined to think that the inscription should read something like 'Semper Depulsor Deus'.

The other variety (see figs. 2 and 2a) of which there is only one specimen, is of an unusual shape, the diameter of the obverse being 37 mm., but that of the reverse 35 mm. only, giving to the coin the shape of a truncated cone, and this appearance is heightened by the sharp edges of the coin. Its thickness is 6.5 mm. and its weight 45 grammes. The coin further differs from the first variety by the shape of the cross, the outlines of its arms being not parallel to each other, but converging towards the centre, and by the sphere on the reverse being somewhat smaller. The inscription, however, is the same on the two varieties.

Very similar to these is a much smaller coin (see figs. 3, 3a, 4 and 4a), also of tin, 24 mm. in diameter, 1.5 mm. in thickness and 4.1 grammes in weight. It again shows the usual devices of the cross and the sphere. The reverse bears no inscription, whilst the obverse has the words NOSTRAE SPES VNICA, resembling thus the above described large coins by another, almost incredible, mistake. The word 'crux' is omitted, but may be understood from the figure of the cross in the middle of the inscription. There were three specimens of this coin.

Jour, Straits Branch

The other Portuguese coins collected by Mr. Bland are identical with those described in my former paper. I therefore merely give the number of the specimens found with their references:

Eight coins from the reign of King Emmanuel (1495-1521), loc. cit. p. 194 pl. I, figs. 2 and 2-a.

Eight coins from the reign of King John III (1521-1557), loc. cit. pl. II, figs. 8 and 8 a.

Five coins from the same reign, loc. cit. pl. II, figs. 9 and 9 a.

Seven coins from the same reign, loc. cit. pl. II, figs. 10 and 10 a.

Three coins without incription, loc. cit. pl. I, figs. 3 and 3 a.

One coin, with the letters B. A. and three crossed arrows between them, loc. cit. pl.II, figs 12 and 12 a.

In addition to these there are about twenty-five Malay coins, most of them, however, too much worn to be deciphered.

One of them bears the inscription that indentical with the one described in my former paper (p. 185, pl. I, fig. 5). The Rev. Dr. Luering has kindly pointed out to me that the reading I gave at the time of this inscription, viz. "maliku 'I-'adil" and the translation 'The just king,' were based on a wrong vocalisation of the first word which is not to be read 'malik,' i. e. 'king', but 'milk' or 'mulk,' that is 'possession,' 'property,' and is often used with regard to coinage in the sense of the French 'fonds.' He further says that the word 'adil' which originally means 'just,' 'righteous,' has in this connection the secondary meaning of 'equal weight,' 'full weight,' so that the inscription might be translated 'full weight currency,' or 'legal tender.'

I wish to point out that the figures of the accompanying plate are faithful reproductions of the originals, in natural size, and that their indistinctness is not due to the photographer and printer, but to the condition in which the coins were found. Only by examining the coins in different lights was it possible to decipher their inscriptions.

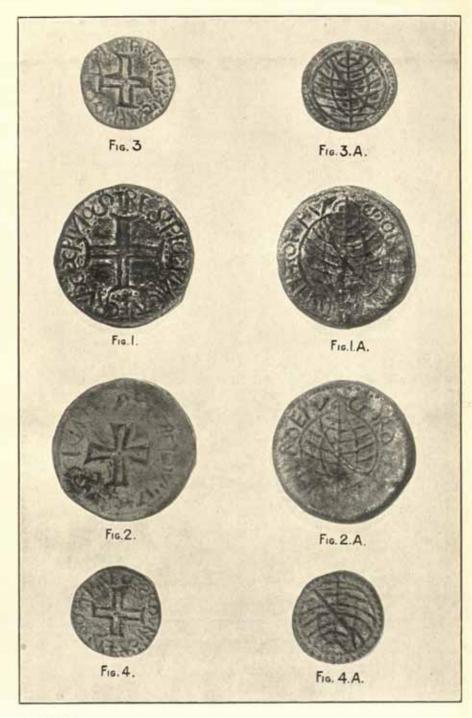
R. A. Soc., No. 44, 1905.

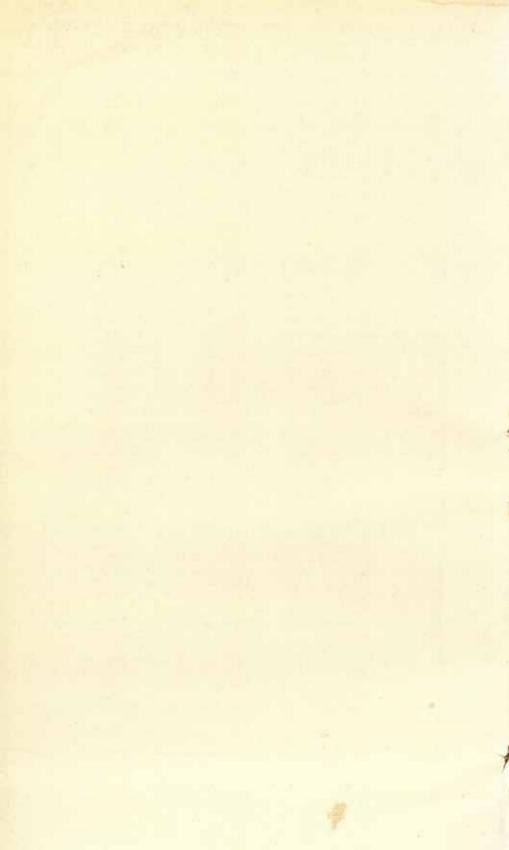
# COINS FROM MALACCA.

# Explanation of the Plate:

Fig. 1.	Obverse	See	page	213
Fig. 1 A.	Reverse of the same	***		214
Fig. 2.	Obverse	"	0,,	**
Fig. 2 A.	Reverse of the same	1	-11	**
Figs. 3 and 4	Obverses	"	**	- 11
Figs. 3 A and 4 A	Reverses of the same	15	**	***

# STRAITS BRANCH, ROYAL ASIATIC SOCIETY. JOURNAL 44, PLATE I.





# Lightning Conductors.

G. E. V. THOMAS, A. M. INST. E. E.

#### Notes on Material and Method of Erecting in the Straits Settlements.

1. The number of many-branched terminals and massive rods and cables of pure copper which adorn most of the buildings, indicate that the importance of attempting to safeguard against the effect of lightning discharges is generally appreciated. A study of the attempts too frequently reveals a considerable lack of knowledge of modern methods.

2. Numerous cases which have come under the writer's observation are applications of a theory, which obtained general credence twenty or thirty years ago, that a conductor "protected" a defined area bearing some direct relation to its height. A "law" to this effect was actually laid down and found many adherents — possibly because of its simplicity.

3. In other cases a quite disproportionate amount of attention is paid to the earth connection, sometimes at the expense of the material and work above ground. Tests which show a resistance of more than an ohm or two, though made, frequently, during dry weather, are often considered sufficient to condemn a conductor satisfactory in other respects.

4. The writer has been called upon to inspect a large number of conductors upon Government and Municipal buildings during the past few years, and is forced to the conclusion that, in a large majority of instances, much greater protection could

be provided for a smaller initial outlay.

5. To illustrate this the case of a certain powder magazine in the Colony may be cited. As is usual for buildings of this sort, very considerable care had been exercised by the Authorities in the provision of elaborate conductors-and a very considerable sum expended upon material and work. Broad strip of pure copper is the material used and this is run along the main

Jour. S. B. R. A. Soc., No. 44, 1905.

ridge of roof and connected to eight points from which similar strip is taken down to eight earth connections. As the brief suggestions which follow may serve to indicate, seven of these "earths" are quite unnecessary and, further, had an equivalent weight of copper been used in the form of a light stranded

wire, very much better protection would be afforded.

6. The determination of the size and section of the conductor, whether of copper or iron, depends more upon mechanical strength and durability than conductive properties. There is little danger of the wires becoming melted and, if the system is inter-connected, the fusion of certain lengths would not affect the utility of the conductor as a whole to any serious extent. The network advocated by the writer would deal with succeeding discharges whereas a break in a single conductor has frequently been the cause of damage. Fusion of part of the network would not escape notice and, in a sense, would be satisfatory in affording proof that the conductor had seen active service.

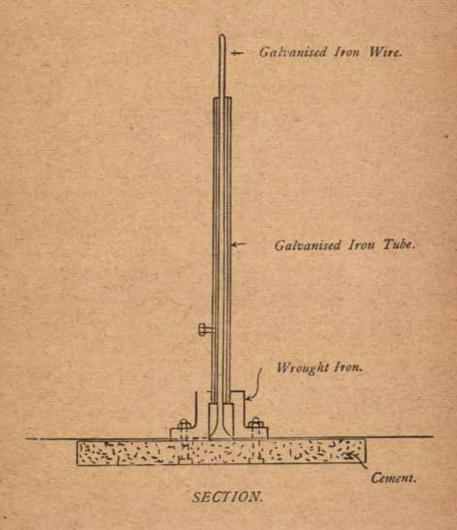
7. The material used by the writer is galvanised iron in the form of a light cable composed of seven strands of number sixteen gauge wire. (7/18) This affords ample mechanical strength, is pliable and unobtrusive in appearance. Zinc saddles are used to secure it to ridges of roof and down walls to earth. It is frequently possible to make use of the down pipes from

roof gutters by running the conductor through them.

8. In order to make the system as far as possible jointless as regards the work on the roof, which usually escapes supervision, the writer has recently designed a tubular point through which the conductor itself is drawn, doubled, and allowed to project an inch or so from the top. A set-screw at the base provides sufficient contact without the necessity of soldering—often so awkward an operation on a roof that it is left undone altogether. The point is practically formed of the conductor itself and joints become unnecessary above ground.

9. The number of points and the amount of wire used for any building must depend upon the degree of safety desired and the funds available for providing it. The fact that many points and much wire mean better protection should be thoroughly recognised. In practice something must be sacrificed to

Jour Straits Branch



R. A. Soc., No. 44, 1905.

appearance in the case of ordinary buildings and the multiplication of points, even of the short pattern now advocated, cannot be carried to excess. Prominent ridges should be provided with one for every fifteen or twenty feet of length; every corner should also have its point and all should be connected together and to the "earth."

10. This connecting up of points results in a net-work over the whole roof which forms the nearest feasible approach to the continuous metallic screen held by modern views to con-

stitute an absolute safeguard.

11. As suggested in paragraph 7 the down pipes from rain guttering may frequently be used for bringing down the wires from roof net-work to earth. The connection to roof net-work should be made by inserting the wire into a corner point, where it will meet two net-work wires. Soldered joints will still be unnecessary as the wires will be in close contact through-

out the length of the point.

12. The question of earth connection has next to be considered. This is usually held to be of primary importance and various rules are laid down which state the exact maximum resistance permissible. It is, no doubt, desirable that the resistance should be reasonably low so that disturbance may be avoided, but whether it be of two ohms or fifty matters very little. The effect of a poor earth connection was recently demonstrated at the Civil Prisons in Singapore, where a discharge taken by the conductor blew out the soil over the earth connection, leaving a hole about three feet in diameter and two deep. This earth was formed of the coiled end of the conductor-a heavy galvanised iron cable-and was buried to a depth of a couple of feet only, on a slope. Moist soil would have been reached by taking it a little further away to lower ground and burying it a little deeper, but, on enquiry, the writer found that the workman responsible had miscalculated the length required, cut the cable and hurriedly buried the end. The instance serves to show that no great harm results from imperfect earth connections if they are placed sufficiently far from foundations.

13. It is rarely a matter of great difficulty or expense—especially where galvanised iron is the material used—to continue the conductor to permanently damp earth. If it is laid

in a strench twelve or fifteen inches deep, and taken to a point not less than one hundred feet from the building where damp soil may be reached without an excessive amount of excavation, the earth connection may be said to be perfect. By taking the conductor this distance from the building not only is the risk of damage due to disturbance near foundations averted, but an

increased area of earth connection is obtained.

14. Except in the case of very small buildings it is advisable to have at least two connections between the roof net-work and the earth. In extensive buildings the writer has made a practice of bringing down six or more. In these cases it is occasionally necessary, from motives of economy, to join the down wires together and continue one only away to the "earth" There is no difficulty in making thoroughly good, soldered joints in galvanised cable on terra firma, but, if funds allow, it is a much better plan to have a continuous trench round the building into which all the down wires are taken and then continued, laid up together, away to the deep "earth."

15. As regards the comparative cost, it is interesting to note that, for the same outlay not less than twenty-five times as much surface can be covered by the stranded galvanised wire suggested as would be by a single copper rod of one inch in diameter, such as is frequently used. In fact it is perfectly safe to state that, taking into consideration the increased amount of labour, and additional details and accessories, required for net-work system, quite twenty times better protection may be

obtained for the same outlay.

16. Many interesting illustrations of the inefficacy of single conductors for complete protection may be quoted from local records. In one instance, which came under the direct observation of the writer, some damage was done to the part of the roof of an extensive range of buildings on which three independent conductors were fitted. Such cases afford sufficient proof that single c inductors do not effect their purpose in taking discharges quietly away; on the other hand there can only be negative evidence that buildings protected on the net-work system, with many points, are not liable to be damaged.

17. The writer trusts that these notes will be of service and

would conclude by making the following suggestions :-

a. Use as many points as possible (paragraph 9) three short points placed ten feet apart on a roof ridge are much better than one elaborate and expensive threepointed terminal.

b. Use galvanised wire of small section and interconnect all points on the roof. The lighter the gauge of wire used the greater the area of roof covered for the

same outlay. (paragraph 7).

c. Avoid sharp bends and turns in the wire. Side flashes are apt to jump off from an abrupt bend or kink, which may cause damage to the adjacent masonry.

d. Connect in the roof gutters. Actual jointing is unnecessary and it will usually be found convenient to have the wire from corner points laid along the guttering and thence through down pipes to earth.

c. Take the earth connection away to a deep "earth" even if it is necessary to go a considerable distance from the building. The additional area of "surface" earth is useful, and the cost of wire and extra trenching is small.

f. Avoid joints as much as possible. Joints between the ordinary points and the wire forming the conductor are frequently made disgracefully, and, in numerous instances, the writer has found an actual break in continuity. The difficulty of supervising explains this—in fact the work is often left entirely to native workmen—and the remedy which suggests itself is that of adopting some practically jointless system.

Penang, September 10th, 1904.

#### Short Notes.

### Note on the occurrence in Selangor of three Vertebrates new to the Malay Peninsula.

Among zoologists at home one constantly hears the remark that our knowledge of the vertebrate fauna of the Malay Peninsula must now be very nearly complete and that but few more

species can remain to be added to our lists.

How wide this is of the true state of affairs is shewn by the fact that within the last month, the Dyak Collector attached to the Selangor Museum, has discovered two striking forms which although previously known from Borneo have not hitherto been recorded from the mainland of Asia.

The species are :-

1. Draco maximus, Bigr.

This fine species of flying lizard, the largest of the genus, was originally described by Mr. Boulenger (P. Z. S. 1893, p. 522, pl. xlii, fig. 1) from a single male specimen collected by Mr. Hose on Mt. Dulit, Sarawak at a height of 2000 feet. Specimens from the same locality and also from Mts. Matang and Penrissen are in the Sarawak Museum and there is a single female in this Museum, collected at Balingean, some distance up the Sarawak River.

Two individuals, male and female, were captured in deep jungle about nine miles from Kuala Lumpor and agree well with the original diagnosis and with the above-mentioned specimen from Balingean. In the freshly killed lizards the general colour above was mossgreen, pale yellowish beneath; gular appendage of the male dull terracotta, the lateral folds black, streaked with white: in the female the appendage was very pale lemon yellow, which rapidly faded into white Total length of both specimens about 370 mm.

#### 2. Chrgsophlegma mystacule, Salvad.

Among some miscellaneous bird-skins in the Museum I recently discovered a woodpecker collected by Dr. Duncker on the Semangko Pass, where the trunk road to Pahang crosses the main range at a height of 2700 feet. The specimen was shot on the 29th May 1901 and is sexed female, though this is probably an error of the native skinner. It appears to belong to a species described by Count Salvadori as Chrysophleyma mystacale, from collections made in the Padang mountains, West Sumatra, by the famous Italian Botanist Beccari. Subsequently it was obtained by Carl Bock, a Swedish Collector in the employ of Lord Walden in much the same locality, and later on by Dr. H. O. Forbes at Hoodjoong, in the mountains of the Palembang Residency, further to the south. Outside this very limited district I can find no records of its occurrence, and it is somewhat unexpected to find it reappearing in the mountains of the Peninsula, which possess a distinct species (Chrysophlegma wrayi) of their own.

General colour above bright olive green, darker on the head and crown, the latter tinged with rufous; nuchal crest, golden yellow. Beneath, greyish olive, darker on the chest and becoming almost black on the throat; chin with a slight rufos tinge. Sides of the head dark greenish grey, malar stripe very pale yellow. Primaries black, broadly barred with rufous, the innermost crimson on their outer webs exteriorly. Tail feathers black, the outermost with an oily lustre beneath Total length:—11 inches; wing 5.4.

### 3. Ptilocercus lowii, Gray.

#### PEN-TAILED TREE SHREW.

The occurrence of this small mammal is of even greater interest than that of the preceding as it adds to the Peninsular list a genus that has hitherto been supposed to be specially characteristic of the Bornean group of islands, But even in Sarawak where the species was originally

Jour. Straits Branch

discovered some fifty years ago it seems to be rare and but little appears to have been recorded of its habits.

Our specimen, an adult female, was captured in its nest in a hollow bough in the same jungle as Draco maximus. The nest was merely a tunnel about three inches in diameter and eighteen in length, roughly fined with fibrous materi and with green leaves. The general colour of the animal is a pale greyish brown above, somewhat yellowish beneath with an ill-defined dark stripe running from the muzzle to a little beyond the eye. The tail is naked for two-thirds of its length and covered with scutes like that of a rat; the terminal third is clothed with whitish hair over half an inch in length, whence the trivial name of the species is derived.

Dimensions:—Head and body, 133; tail, 167; ear 19; hind-foot, 34 mm. Examination of a series will not improbably prove that the Peninsular form is separable from the Bornean race, but distinctions based on an

unique specimen are apt to be fallacious.

H. C. Robinson.

Selangor State Museum,

Kuala Lumpor.

#### Occasional Notes.

Pratincola manra (Pall.)

A specimen of the Indian Bush-chat was shot by Captain H. R. Baker at Stagmount, Singapore on Dec. 22, 1904. Hitherto it has been collected as far down as Mysore and the Andamans but Singapore must now be recorded as its most southerly extension. As the species is now included is the avifanna of the Malay Peninsula I give below a description of the plumage in which it was obtained locally.

Male. Forehead, crown, nape, hind neck, back, scapulars, most of the wing-coverts, and upper rump black,

R. A. Soc., No. 44, 1905.

broadly margined with fulvous, the black predominating on the forehead and crown and the fulvous on the nape; the innermost wing-coverts pure white; primary wings coverts and winglet black edged with whitish; quills rusty black, the primaries narrowly, the other quillbroadly edged with pale rufous on the outer edge and tip; lower rump and tail-coverts white broadly tipped with orange-rufous; tail black, edged and tipped with pale rufous, broadest on the outer feathers; lores, sides of the head, chin and throat black, the feathers of the chin and throat strongly tipped with fulvous-white and a curved line of the same colour running from the nostrils over the eye; a patch of white feathers tipped with orange-rufous on each side of the neck; breast orangerufous; remainder of the lower plumage pale rufous, palest on the centre of the abdomen and lower tail coverts; under wing-coverts and axillaries black with narrow white tips; inner edge of the wing quills whitish.

It is dark brown; bill and feet black (Capt. H. R. Baker) Length 130 millimetres; tail 53; wing 68; tarens 20; bill from gape 16.

C. Boden Kloss.

## Nesting of the Little Grey Woodpecker.

The little grey woodpecker Jungipicus canicapillus is a very common bird in Singapore and may often be seen running about dead boughs in search of insects. The nest and eggs of it have however never been described. Captain H. R. Baker however espied one evidently nesting, in the dead bough of a tree (Vernonia arborea) in the Botanic Gardens at a height of about 15 feet from the ground. He first noticed it making the hole in the first week of March, and on the 24th he and I went to the tree and cut it across to get the eggs which were by them anfortunately almost ready to hatch. The eggs 2 in number were deposited at the bottom of the hole. Without any lining or attempt at a nest. They were rounded, but pointed at the small end and measured 67 by 54 and 65 by 54 respectively

Jour. Straits Branch

The bird must nest very frequently as it is so common and I have often seen it making holes in trees as if to nest and on one occassion, knew of one which seemed to roost regularly in a hole it had made in a dead bough, in the Gard-ns, where it could be seen every evening sitting in the mouth of the hole, but though it was the breeding season. I found neither eggs nor young birds in the nest.

H. N. Ridley.

#### Nesting of Draco Fimbriatus.

While walking along a jungle track in the forests at Rantan Panjang in Selangor, in August, I came across a nest of this large flying fizard. Mr. Burn-Murdoch who was walking in front called my attention to the eggs, and I found I had stepped on the female lizard which was sitting by the nest and was so much, the color of the dead leaves that I did not see it. The eggs four in number were laid in a depression apparently scooped out by the lizard in the sandy soil. They were oblong with rounded ends 15 mm long and 8 or 9 mm, thick, quite white.

H. N. Ridley.

### A Wasp attacking a Leaf-mining Caterpillar,

In December last I observed a small species of wasp, of the class that the Malays call Peningat, running about on a young mangosteen leaf which was attacked by a leaf-mining caterpillar. The upper epidermis of the leaf had been raised by the caterpillar on both sides of the midrib. The wasp about \(\frac{1}{2}\) in ch long, was tearing the loosened epidermis and eventually crept underneath in pursuit of the grub, which was at the further end of its burrow. It was unable apparently to get across the midrib, and after searching about for sometime came out and as it seemed accidentally in running about on the upper surface of the leaf came across the larva. It immediately tore away the loose epidernis above it and seizing its prey flew off with it. The wasp is

R. A. Soc., No. 44, 1905

a common species which makes small nests on the under-side of leaves. It has dark red thoraces and a black abdomen with a single yellow ring. That many of the smaller wasps prey on caterpillars is well known. The peculiarity in this case was that it attacked a leaf-miner and absolutely followed up its burrow under the epidermis.

H. N. Ridley.

# On the Fertilization of Grammatophyllum.

On account of the fertilization of Grammatophyllum speciosum was published by myself in the Journal of the Linneau Society vol. xx p. 336, where it was shown that the black and red hornet Verpa ciacta was the usual agent in the transference of pollen from one flower to another The orchid flowers in August and September and I note that this year in the Botanic Gardens Singapore none of these insects are about but the wild bee Apis dorsalis is at work and is an equally good fertilizer. But the insects which are most abundant on and about the flowers are small hymenoptera too small to be able to touch the pollenmasses, and ants, and also the large carpenter bees. Xylocopa nestuans and X. latipes. These visit the flowers more abundantly than the Apis, going round to each newly opened flower and plunging into it to suck the honey from the bise of the lip. These insects however do not remove the pollen, although there seems at first sight no reason for their not doing so. The reason for this is that the lip of the flower is moveable on its base, and though these carpenter bees, much thicker than the Vespa, and Apis would fill up the space between the lip and column were the lip i amobile and so touch with their thoraces. the pollen masses, their weight on the tip bends it down so that they do not quite touch it, and thus they back out of the flower without removing the pollen. In this case the mobility of the lip is really injurious to the flower, as it allows the carpenter bees to remove the honey without fertilizing the flower, and by so doing preventing an Apis or Vespa who might come later from visiting the honey-less flower. In the wild haunts of Grammatophylium Xylocopas are as plentiful as Apis or Vespa and

Jour. Straits Branch

would be as good fertilizers, and it would appear that were the lip immobile the Grammatophyllum would secure the use of all three insects and avoid the loss of flowers through the removal of the honey without fertilization. The carpenter bees are thus harmful to this orchid, as it is to other flowers. By persistently tearing open the base of the corolla tube of *Ipomea palmata* to get the honey instead of pushing into the corolla mouth it effectually prevents this plant from being fertilized.

A considerable number of flowers, especially of introduced plants, never set seed, for various often obscure reasons. In some cases however the failure is certainly due to the actions of insects who though taking pollen or honey fail to put the pollen on the stigma. An example is that of Clerodendron macrosiphon a native of Zanzibar. It is a shrub with long tubular white flowers with long projecting stamens. The flowers are evidently intended for fertilization by hawkmoths, but as it opens its flowers too early for them they are spoilt by the small Trigona bees who assiduously go round to each stamen and collect all the pollen, without touching the stigma, so that the plant has never so far as I have never seen here produced a single fruit.

H. N. Ridley.

# Errata in "Descriptions of New Species of Iphiaulax and Chaolta (Braconidae) from Sarawak Borneo.

(Volume 42).

p. 26, 6th line from bottom for " and costa " read " and stigma "

p. 27, 8th line from bottom after "length" add &

p. 32, at commencement of 6th line from foot add " of radius "

p. 33, 14th line from bottom. After "apex" add Q.

p. 36, 7th line from foot for "later" read "lateral"

p. 37, 11th line from top for " Veneus" read " oeneus"

p. 38, 16th line from foot after " crenulated " add " ? "

p. 40, 14th line from foot add Iphiaulax vitidiusculus sp. n.

R. A. Soc., No. 44, 1905.

p 41,7th line from top before "tarsi" add "fore"

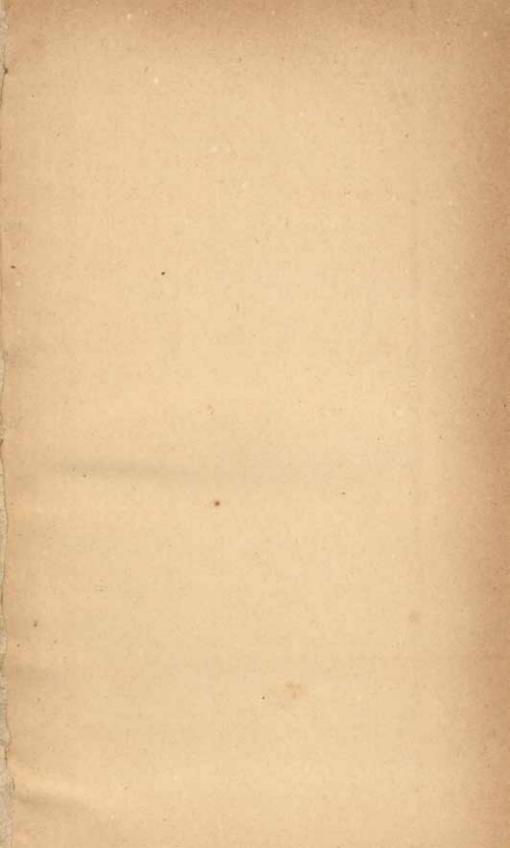
p. 41, 14th line from bottom for "toflae" read "tibiae"

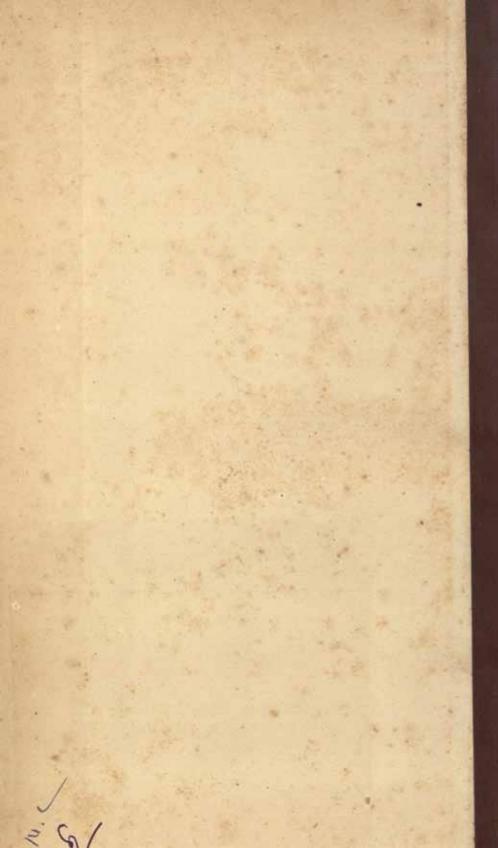
p. 45, 15th line from bottom for "segments" read "segment"

p. 50, 6th line from top after "MM." add Q.



AK- AH





"A book that is shut is but a block"

GOVT. OF INDIA
Department of Archaeology
NEW DELHI.

Please help us to keep the book clean and moving.